





فصلية محكمة أنشئت سنة ١٣٦٩هـ / ١٩٥٠م

شبكة كتب الثعثرة الثاني ــ المجلد الواحد والستون



#### (شروط النشر وضوابطه)

- ١- تنشر المجلة البحوث العلمية ذات السمة الفكرية والشمولية ويما يسهم في تحقيق اهداف المجمع .
  - ٢- نغة المجلة هي اللغة العربية ويراعي الباحثون والكتاب في صياغتهم الوضوح وسلامة اللغة.
- ٣- يشترط في البحث أن لا يكون قد نشر أو قدم للنشر في مجلة اخرى ورفض لعدم صلاحيته او انه مسروق .
- ٤- تعرض البحوث المقدّمة للنشر في المجلّة على محكمين من ذوي الاختصاص لبيان مدى أصالتها وجودتها وقيمة نتائجها وسلامة لغتها وصلاحيتها للنشر.
  - ٥- هيئة تحرير المجلة غير ملزمة برد البحوث الى أصحابها في حالة عدم قبولها للنشر.
    - ٦- لاتنشر المجلة الدراسات السياسية التي تمس كياثا معينا اوتنظيما خاصا .
  - ٧- لاتنشر المجلة البحوث الدينية التي تمس العقائد لان هذا مجال نشره المجلات الخاصة.
    - ٨- لاتنشر المجلة بحوثًا تتحدث عن الفساد لاي من الموسسات.
    - ٩- لاتنشر المجلة بحوثا مضطرية اللغة والاسلوب ولايمكن اصلاحها .
      - ١٠- يرمِل البحث الى المجلة بالمواصفات الاتية :
    - أ. ان يكون مطبوعا على الحاسوب ومخزونا على قرص CD ومرفق بنسخة ورقية .
      - ب. ترسل تسخة واحدة من البحث تحمل إسم الكاتب وعنوانه كاملا باللغة العربية .
- ن. يجب أن لايزيد عدد الصفحات على (٣٠) ثلاثين صفحة ويما لا يتجاوز (٧٥٠٠) سبعة الآف وخمسمالة كلمة.
- ث. أن يكون مستوفيا للمصادر والمراجع ، موبّقة توثيقا تاما حسب الاصول المعتمدة في التوثيق العلمي .
- ج. يرفق بالبحث ما ينزمه من أشكال أو صور أو رسوم أو خرائط أو ببانات توضيحية أخرى ، على ان
   يوضح على كل ورقة مكاتبها من البحث ويشار إلى المصدر إذا كانت مقتبمة .
  - ح. يرفق بالبحث ملخص باللغتين العربية والانكليزية بحدود نصف صفحة لكل ملخص.
    - خ. تكتب الكلمات الدالة باللغة الإنكليزية .
    - د. ان تستخدم في البحث المصطلحات المقرة عربيا .
- ١١- يعطى صاحب البحث ( عند نشره ) ثلاث نسخ من المجلّة مع عشر مستلات من بحثه ومكافأة تقديرية على وفق نظام المكافآت المعمول به في المجمع العلمي .

### البحوث لا تعبر بالضرورة عن رأي المجمع العلمي

توجه البحوث والمراسات الى رئيس تحرير مجلة المجمع العلمى

iraqacademy@yahoo.com journalacademy@yahoo.com

الاشتراكات : دايرًا العراق (٢٠٠٠٠) الف ديدار سنويا .

خارج العراق (٠٠٠) دولار امريكي سنويا .

# رئيس المجمع العلمي / رئيس التحرير الأستاذ الدكتور احمد مطلوب

# مدير التحرير الأستاذ الدكتور إبراهيم خلف العبيدي عضوالمجمع العلمي

أعضاء هيئة التحرير

الأستاذ الدكتور داخل حسن جريو عضو المجمع العلمي الأستاذ الدكتور عادل غسان نعوم عضو المجمع العلمي الأستاذ الدكتور ناجح محمد خليل عضو المجمع العلمي الأستاذ الدكتور هلال عبود البياتي عضو المجمع العلمي

التحرير والمتابعة الفنية اخلاص محيى رشيد

# محتويات البياني / المجلد الواحد والستون

في التراث الطبي العربي والإسلامي الدكتور عامر عزيز جواد

اللغة العربية وتحديات العولمة

الرعاية الصحية والبدنية للأطفال

A ROOM

الدكتور احمد مطلوب

الدكتور محمود الحاج قاسم محند

719

التورية في عصر بني الاحمر	الدكتورة بان كاظم مكي	99
مصادر دراسة الاطعمة والاشرية	الاستاذة نبيلة عبد المنعم	۱۳۷
وانواعها في التراث العربي الاسلامي		
تشخيص الطبيعة والإسقاط	لدكتورة نجود عطا الله الحوامدة	414
في شعر ابن خفاجة		
الدَّرْسُ النَّحْوِيُّ عِنْدَ الخَطَّابِيِّ	دكتور عَبْدِ العَرِيم مُصْطَفَى مُدْلِج	7 £ 1
فِي كِتَابِهِ غَرِيْبِ الحَدِيْثِ		

التقرير السنوي للمجمع العلمي لسنة ٢٠١٣

# اللغة العربية وتحديات العولمة (\*)

الدي ور أحمد مطلوب رئيس المجمع العلمي

#### الملخص:

لا يستنفيع الانسان المعاصر أن يتابع الحركات التي تظهر بين حين وآخر ، ففي مطلع كل عقد من الزمان تظهر حركة تدعو الى اتجاه معين يخدم مصالح الداعين اليه ، ومن تلك الحركات (العولمة) التي دعت في أول أمرها الى توحيد الاقتصاد العالمي وإنشاء شركات متعددة الجنسية ، ثم التفتت الى الثقافة وما يتصل بها من لغة ، لتجعل العالم يدور في ثقافة مرسومة ولغة معنومة تحقق أهداف القطب الواحد بعد الهيار الاتحاد السوفيتي .

وهذه الورقة تلقي الضوء على العوامة وتحدياتها لغة القرآن الكريم ، ومخاطرها على الثقافة العربية ، ورأيت إعادة نشرها لأن خطرها لا يزال يهدد ، وإن بعضهم ما يزال بها مخدوعا .

تظهر بين حين وآخر دعوات في ظاهرها الرحمة وباطنها العذاب ، فمن دعوه الى اللهجات المحكية وتغيير الحرف العربي ، ودعوة الى الشرق أوسطية واندماج العرب ، بغيرهم ، ودعوة الى ثقافة حوض البحر الابيض المتوسط ، وغير ذلك من الدعوات التي تسعى الى إذابة الامة العربية وعقيدتها ولغتها في أتون الدول الداعية الى مثل ذلك لتستحوذ على مواردها الطبيعية ، وتعطل طاقتها الانتاجية والابداعية ، وتمحق حضارتها ، وتزعزع لغتها التي نزل بها القرآن الكريم على النبي العربي محمد – صلى الله عليه وسلم – .

وتذّر العولمة اليوم بقرنيها في الوطن العربي والعالم الاسلامي ، فرحب بها قوم ورؤجوا لها ، ونأى عنها قوم وكشفوا زيفها ومراميها .

(٢)

لقد تفاوت الباحثون في تسمياتها فسماها بعضهم (( العولمة )) وهي ترجمة globalization وسماها بعضهم (( الكوكبة )) و (( الكونية )) لتنال القبول بعد أن مقتها المؤمنون بعقيدتهم السمحة وأمتهم الخالدة .

ولا يخفى ما وراء العولمة من أهداف خططت لها الرأسمالية العالمية والصمهيونية ، ورسمت معالمها ، وهي خطوات يُفضي يعضمها الى بعض حتى اذا ما اكتملت الخطوات ضاقت الحلقة وأصبحت طوقا لا يمكن تحطيمه إلا بثيقً الأنفس والنضال المرير .

لقد طرحت العولمة أول ما طرحت القضايا الاقتصادية لما للاقتصاد في حياة الشعوب من أهمية بالغة وأثر كبير ، ولا سيما الدول النامية التي يرزح معظمها تحت نير الفقر والحرمان .

ودعت الى اندماج العالم في حقول التجارة والاستثمارات والقوى العاملة ، وتأسيس الشركات الكبرى المتعددة الجنسية لتحكم قبضتها على التجارة العالمية ، وتعلي شأن الاقتصاد الدولي الذي يمكن أن يقوم بالتعاون بين الدول على أساس المصالح المشتركة ، لا الدمج الذي يسلب الدولة خططها التنموية ومشاريعها الاستثمارية .

ورحًب بعض أصحاب المال في الوطن العربي بها ، وظنوا أن أرباحهم ستزيد وأن شركاتهم سنتسع ، ونسوا أن اندماجهم هذا يفقدهم حريتهم وقد يؤدي بهم الى الافلاس اذا ما تركوا مقاليد أمورهم للشركات الرأسمالية التي هي كالسمكة الكبيرة التي تبتلع الاسماك الصغيرة ، ومن قبل

قال الشاعر:

إن مَنْ كان ضعيفًا أكلت الأقوياء

وتبنت العولمة شعار (( الانسانية )) و (( الاسرة العالمية الواحدة )) لقيام مجتمع جديد تذوب فيه الفوارق القومية والوطنية والدينية أي جعل العالم واحدا لتسود فيه العدالة والمساراة والإخاء . وظن بعضهم أن هذا لن يتحقق إلا في ظل (( العولمة )) مع أن الديانات المساوية والقوانين الوضعية أكدت هذا الجانب وجعلت المواطنين متساوين في الحقوق والواجهات .

لقد كَرَّم الله \_ سبحانه وتعالى \_ الانسان وقال : (( ولقد كَرَمنا بني آدمَ وحَمَلناهم في البرّ والبدر ورزقناهم من الطَّيباتِ وفضَلناهم على كثيرٍ مِمَنْ خَلَفنا تَفضيلا )) (الاسراء ٧٠) .

وجعل الانسان خليفةً في الارض ليحيا حياة حرة كريمة فقال عَزَّ مِنْ قَالَ : (( يا أيها الناسُ إنا خلقناكم من ذَكَرِ وأنثى وجعلناكم شعوبا وقبائِلَ لتعارَفوا إن أكرَمكم عند الله أتقاكم )) (الحجرات ١٣) ، ولم يجعلهم شعبا واحدا لئلا تتعطل القدرات وتتحكم فيهم قوى العدوان ، وتعسف الحكام .

من هنا كانت البداية وهي بداية تُفضي الى خطوات أخرى :

اولا: سيطرة القطب الواحد على العالم بعد انهيار الاتحاد السوفيتي.

ثانيا: القضاء على الوطنية والقومية ، لأن دعاة العولمة يريدون مجتمعا موحدا تكون السيطرة لهم عليه ، ومعنى هذا أن الدولة التي تتبنى العولمة تفقد سيادتها ، وتكون تابعا يدور في فلك الرأسمالية العالمية وشركاتها الاحتكارية ، وتذوب الشخصية القومية في الأممية التي نادت بها الشيوعية من قبل ، وما دعت اليه الماسونية من الانسانية والإخاء .

ثالثا : مسخ الثقافات القومية وسيطرة ثقافة العولمة ، وبذلك تفقد الأمة هويتها الثقافية التي تنبع من واقعها ، على أن تنتفع بالثقافات الاخرى التي لانتقاطع مع ثقافتها وتوجهاتها الفكرية ، لتظل أمة متميزة كما تميزت في ظل الاسلام .

رابعا: السيطرة على وسائل الاعلام والترويج للعولمة، وقد نشطت الفضائيات في السنوات الاخيرة نشاطا كبيرا لشرح العولمة وما تجنيه الشعوب منها اقتصاديا وثقافيا وعلميا.

ولا يعنى التصدي للعولمة الانغلاق على ثقافات الامم والشعوب الاخرى ، لأن العولمة شيء والعالمية شيء آخر ، كما لا ينفي تعزيز الحوار بين الحضارات .

ان العولمة تهدد العرب والمسلمين ، حين تدعو الى الغاء الكيانات القومية والوطنية ، ومحو خصوصيات الامم والشعوب وشل طاقات الابداع وتعطيل القدرات العلمية لنظل الشعوب تحت سيطرتها تستهلك منتوجاتها بعد أن تغرق الاسواق ببضائع الشركات الكبرى التي لا تنافسها الصناعات الوطنية .

وتحقق ذلك بنشر الثقافة التي تمهد السبيل بوسائل اعلامها المختلفة ولا سيما القنوات الفضائية التي أخذت تدخل البيوت .

ان الثقافة مهمة ولكن الثقافة التي تروج لها العولمة ليست ما يضمن استقلال الشعوب الثقافي ، وإنما ما يحقق أهدافها وتتبع في ذلك وسائل منها: أولا : نشر الثقافة الموجهة لخدمة العولمة .

ثانيا: التشكيك بالتقافات القومية والوطنية ووصفها بالتخلف.

ثالثا : التشكيك بالعقيدة الدينية والدعوة الى وحدة الأديان ليعيش العالم في أمن وسلام .

رابعا : تشويه التقاليد والأعراف الاجتماعية ونشر أعراف في ظاهرها الرحمة وفي باطنها العذاب .

خامسا : التشكيك بقدرة اللغات القومية والوطنية وانكار دورها في استيعاب الحضارة الجديدة والتقدم العلمي الحديث .

سادسا : نشر اللغة الاجنبية بتقديم الجوائز وتكريم الناطقين بها لتحل محلِّ اللغات القومية .

سابعا : اشاعة العامية وجعلها لغة الآداب والعلوم والفنون لانها لغة الشعوب المنطوقة . وهذا ما حاوله المستشرقون منذ مطلع القرن العشرين أمثال : ولهم سبيتا ، وكارلو لندبرج ( عمر السويدي ) ، وكارل فولرس ، وولكوكس ، وسلدن ولمور ، وغيرهم من المنسوبين الى الارض العربية ، الذين قالوا ان الوطن العربي لن يتقدم ويزدهر ويلحق بالركب العالمي مادام يستعمل لغة القرآن الكريم ، والخير كل الخير في هجرها والأخذ بالعالمية .

ولم تُؤتِ هذه الدعوة شرتها لان المخلصين من العرب والمسلمين وقفوا بوجه هذا التيار المريب وسقط القناع عن الوجوه الحاقدة ، ولم تصب القرآن الكريم ولغته المعجزة بشيء ، لأنه كما قال الله \_ سبحانه وتعالى \_ (( إنا نحن نَزَلْنَا الذَّكُرَ ، وإنا له لحافظون )) (الحجر ٩) .

ولكن هل انتهت الحملة الظالمة على لغة الذكر الحكيم ؟ إن أعداء الأمة ما يزالون يتربصون بها الدوائر ، ولا يزال الذين في قلوبهم مرض يتحينون الفرص للقضاء على اللغة التي وحدت العرب وجمعت المسلمين على الخير والهدى وهم يقرأون القرآن الكريم صباح مساء .

وجاءت الفرصة في الاعوام الاخيرة ، وإذا بدعاة العولمة يتنادون في كل واد ، وإذا بهم يزينونها ويسدرون بخطى متتابعة بدأت بالاقتصداد والسياسة وتثبت بما يتبعها من تقافة وعاؤها اللغة ، وقالوا أن الثقافة التي يدعون اليها لمن تثمر أذا عبر عنها بالعربية ، لانها لغة ثقافة تخطأها العصر .

وصدَّق هذا المخدوعون بسياسة القطب الواحد وأيدوه أما الذين ((صدقوا ما عاهدوا الله عليه )) فلن يلينوا ، وسيظلون سدا منيعا يصد تحديات العولمة وهم معتصمون بحبل الله وكتابه العزيز الذي نزل بلسان عربي مبين ، وكان معجزة كبرى تحدى الله به الأنس والجن على أن يأتوا بمثله ولو كان بعضهم لبعض ظهيرا .

ان الحفاظ على سلامة اللغة العربية وتنميتها لتستوعب المستجدات واجب كل عربي ومسلم ، ولا يكفي الاعتزاز بها فحسب ، وانما لابد من عمل مثمر متواصل ، ويتم ذلك بوسائل منها :

- أولا: نشر الوعي اللغوي بوسائل الاعلام المختلفة ، وطبع الكتب والكراسات التي تبرز منزلة اللغة العربية وموقعها بين لغات العالم ، وأثرها في وحدة العرب رجمع المؤمنين .
- ثانيا : اعادة النظر في مناهج تدريسها وتطبييق الطرائق الحديثة في تأليف الكتب وتدريسها .
- ثالثًا : تعريب التعليم في جميع مراحله ، لأن تلقي العلم باللغة الأم غير تلقيه بلغة أجنبية .
- رابعا : مشاركة المجامع العربية واتحادها مشاركة فعالة في العناية باللغة العربية وتوحيد المصطلحات العلمية والالفاظ الحضارية .
- خامسا : عقد المؤتمرات القومية والقطرية للوقوف على مسيرة تدريس اللغة العربية ، وتقديم المقترحات التي تحقق ازدهار العربية لتواكب العصر ، وتستوعب المستجدات .
- سادسا : اصدار تشريع يصون اللغة العربية كما فعل العراق حينما أصدر سنة ١٩٧٧ (( قانون الحفاظ على سلامة اللغة العربية )) الذي ألزم (( الوزارات وما يتبعها من الدوائر الرسمية ، وشبه الرسمية ، والمؤسسات ، والمصالح ، والشركات العامة ، وكذالك الجمعيات ، والنقابات ، والمنظمات الشعبية بالمحافظة على سلامة اللغية العربية ، واعتمادها في وثائقها ، ومعاملاتها ، وكذلك بجعل اللغة العربية وافية بأغراضها القومية والحضارية )) .

ويتجلى ذلك في :

أولا: التدريس باللغة العربية .

ثانيا: العناية بلغة الكتب ، والصحف ، والمجلات ، والنشرات .

ثَالْتًا : الابتعاد عن العامية في الكتابة ، والسعي الى تقريبها من العربية الفصيحة .

#### رابعا: أن يحرر باللغة العربية:

- الوثائق ، والمذكرات ، والمكاتبات ، وغيرها بمن المحررات التي تقدم
   الى الدوائر الرسمية ، وشبه الرسمية .
- ٢- السجلات ، والمحاضر ، وغيرها من المحررات التي يكون لممثلي
   الحكومة ، والمؤسسات الاطلاع عليها ، وتفتيشها .
- ٣- العقود ، والايصالات ، والمكاتبات المتبادلة بين المؤسسات ، أو
   الجمعيات ، أو الشركات العامة ، أو بينها وبين الافراد .
- اللاقتات التي تضعها المؤسسات ، والمنظمات ، والجمعيات ،
   والمحلات التجارية أو الصناعية على واجهات محالها .
- خامسا : كتابة البيانات التجارية المتعلقة بأي سلعة تم انتاجها بالقطر العراقي بالعربية .
- سادسا : تجنب استعمال المصطلحات الاجنبية إلا عند الضرورة ، ونص القانون فيما يخص هذه الفقرة على أن المجمع العلمي هو (( المرجع الوحيد في وضع المصطلحات العلمية والفنية ، وعلى الاجهزة المعنية الرجوع اليه بشأنها )) .

ولتنفيذ القانون صدر سنة ١٩٨٣م ((قانون الهيئة العليا العناية باللغة العربية )) الذي نص على أن الهيئة تسعى الى تحقيق ما يأتي : أولا : العناية باللغة العربية من جميع الوجود بوصفها اللغة القومية للأمة العربية التي هي في مقدمة اللغات المستقلة الحية المتطورة المنتشرة على النطاق العالمي .

ثانيا : تيسير استعمال اللغة العربية لتعميم الاستفادة منها في الاغراض كافة ، وفي التنوون العلمية بوجه خاص .

ثالثًا: المحافظة على أصالة اللغة العربية ، وجوهرها ، وسلامتها من الألفاظ العامية والاجنبية .

وشرعت الوزارات ، والمؤسسات الثقافية ، والمراكز العلمية ، ووسائل الاعلام بتنفيذ القانون ، ويدأت الالفاظ الاجنبية ، والعلامات الصناعية ، والاسماء التجارية ، وأسماء الشركات والمحال تتغير ، وأخذ أصحاب المصالح يراجعون المجمع العلمي لاستحصال المواققات على الاسماء والألفاظ التي يرغبون في استعمالها ، لأن الدوائر المختصة بشؤون قضاياهم لا تعطيهم اجازة إلا بعد مواققته الرسمية . وهذا ما يبشر بالخير ، حيث الوعي بأهمية اللغة العربية يزداد يوما بعد يوم ، وحيث الاعتزاز بها ، لأنها رمز استقلل الامة ، والحفاظ على هويتها فضلا عن أنها لغة الكتاب العزيز الذي نزل بلسان عربي مبين .

ان اصدار القوانين في الاقطار العربية للحفاظ على سلامة لغة الضاد ، وتشكيل هيئات قطرية تنفذ نتك القوانين لأمر ضروري في هذا الذمن الذي تتعرض فيه لغة القرآن الكريم ، للهجمات في السر والعلن ،

وآخرها ( العولمة ) التي تحاول الهيمنة على العالم وتمحو تقافات الشعوب الوطنية ، وتُحجّم لغاتها القومية للوصول الى سيطرة لغة القطب الواحد .

لقد أدرك العراق مخاطر دعوات التضليل ، ولذلك شُرَّع قانونا يحمي اللغة العربية التي تعد من اللغات العالمية على مستوى هيئة الامم ، وعلى مستوى شعوب العالم ، ولا سيما المسلمون الذين يقرأون بها كتابهم العزيز ، ويؤدون بها الصلاة ، ويتواصلون بالعالم العربي وما لديه من حضارة عريقة ، وثقافة أصيلة ، وايمان عميق بقدره ووجوده ، وهو يصارع الاستعمار والتبعية ، ويصد العدوان ، ويبني حاضرا مزدهرا ، ويستشرف مستقبلا ترفرف عليه راية الامن والسلام .

إن الامم والشعوب تناضل نضالا مشهودا الحفاظ على لغاتها الوطنية ، وهوياتها القومية ، واستقلالها الذي لا يتم إلا بلغتها التي يرتبط بها أبناؤها ارتباطا وثيقا ، لأن اللغة هي القومية ، والقومية هي اللغة التي تكسبها الوجود .

وما الفرنكفونية التي تنادي بها فرنسة إلا مثل واضح على أهمية اللغة التي هي وسيلة نشر ثقافتها ، وقد أصدرت القوانين التي تحافظ على سلامة الفرنسية ، والعناية بألفاظها ، وتعويض الكلمات الاجنبية بأخرى فرنسية في المجالات المختلفة ، وهي تسعى بكل الوسائل الى نشرها ، وتقيم المؤسسات والهيئات واللجان العليا للدفاع عنها ، ومن أبرزها (( المنظمة الدولية للفرنكفونية )) التي نشطت في السنوات الاخيرة نشاطا ملحوظا من خلال أمانتها العامة التي تعقد المؤتمرات ، ومنها المؤتمر الذي عقد في باريس في أيار وحضره ممثلون من عدة أقطار ، وقدمت فيه

دراسات رصدت (( واقع حضور الثقافة الناطقة بالفرنسية في العالم العربي ، والثقافة الناطقة بالعربية في العالم العربي ، والثقافة الناطقة بالعربية في العالم الفرنكفوني ، (( الكفيلة بتعزيز حضدور الثقافة العربية ونشرها في العالم الفرنكفوني ، والثقافة الناطقة بالفرنسية في العالم العربي )) وغير ذلك من الدراسات التي تعزز اللغة الفرنسية وبقافتها .

والخبركل الخبر أن بنشئ العرب منظمة تُعني باللغة العربية وتنشرها ، وهي اللغة التي نطقت بها ألسنة الملايين في مشارق الارض ومغاربها ، واستوعبت العلوم والآداب والفنون ، لما فيها من ألفاظ كثيرة ، وأساليب متنوعة ، وقدرة على النماء . وإذا كان الله - سبحانه وتعالى - قد حفظها في كتابه العزيز وقال: ((إن علينا جَمْعَهُ وقرآنَه)) (القبامة ١٧) فلا يعنى التواكل ، لأنها ستظل مهددة من أعداء الله والامة ، كل عقد من الزمان تظهر بدعة ، وأحدثها (( العولمة )) التي تنفذ ما يخطط لها القطب الواحد . ولا يكفى أن تكون في ( الوطن العربي ) مجامع علمية ولغوية واتحاد يجمعها ، وإنما ينبغي أن تقوم (( منظمة دولية للغة العربية )) تضع الخطط الكفيلة بالحفاظ على لغة القرآن الكريم ، وتتميتها ، ونشرها في العالم ، وأن يكون لها سلطان ونفوذ لتحقق أهدافها ، ويغير هذا لن يكون لها دور فاعل ، ولن يكتب لها النجاح في زمن كثرت فيه الاتجاهات ، وتصارعت الآراء ، وأصبح المؤمن بعقيدته وأمته كالقابض على الجمر في عالم يمور بكل عجيب غريب .

# الرعاية الصحية والبدنية للأطفال في التراث الطبي العربي والإسلامي

الدكتور عامر عزيز جواد اختصاص / فسيولوجيا التدريب الرياضي معهد إعداد المعامين – الانبار – المراق الدكتور محمود الحاج قاسم محمد طبيب أطفال . الموصل . العراق

#### الملخص:

أهداف البحث: الكشف عن فضل كتاب الله عز وجل ( القرآن الكريم ) والسنة النبوية المطهرة في رعاية الطفل ، وأهم القواعد العلمية والطبية وإسهامات الأطباء والعلماء العرب والمسلمين في الرعاية الصحية و البدنية للأطفال . وتضمن البحث المحاور الآتية :

المحور الأول / رعاية الطفل في القرآن الكريم والممنة النبوية المطهرة المحور الثاني / رعاية الجنين ( رعاية الأم الحامل ) المحور الثالث/ الرعاية الصحية والبدنية بالطفل الوليد في مرحلة الرضاعة وتشمل :-

١/ تغنية الطفل الولي أ/ حليب الأم ، ب/ الحليب الإضافي
 للمولود . ج/ الغذاء الإضافي والفطام

٢/ الرعاية البدنية للطفل الوليد:-

٣/ أمراض الطفل الوليد (أسبابها وعلاجها) :-

٤/ بكاء الطفال والعناياة به من الناحية النفسية
 (السيكولوجية): -

٥/ تطور حركات الطفل الوليد :-

المحور الرابع / الرعاية الصحية والبنية بالطفل في مرحلة ما قبل المدرسة ( ٣ - ٢ منوات ) . وشمل

أولاً / الرعابية الصحية للطقل: ذكر فيها أشهر الأمراض التي تصييب الأطفال وطرق علاجها في هذا العمر والتي ذكرها العلماء العرب والمسلمون.

> ثانيا / الناحية العلجية الخاصة بالأطفال ثالثا / الرعاية البدنية للأطفال

المحور الخامس / الرعابة الصحية والبدنية بالطفل في مرحلة المدرسة الابتدائية ( ٧ - ١٢ سنوات )

أولا / أمراض الأطفال وعلاجاتها ثانيا / العلاج الطبيعي للأطفال

ثالثًا / الرعاية البدنية للأطفال

استنتاجات البحث: إن الاهتمام برعاية الأطفال ضرورة لتحضر الشعوب والمجتمعات ورقيها ، فضلا عن كونها مطلبا إنسانيا أساسيا . وكلما تقدم المجتمع وازداد تحضرا ازداد اهتمامه بالأطفال وازدادت أوجه الرعاية التي يقدمها لأطفاله ، ولهذا ومن خلال البحث استنج الباحثان ما يأتي :-

- الم يؤكد القرآن الكريم والسنة النبوية المطهرة ، الحقوق الإنسانية الملزمة المسلمين في رعاية الطفل . ولا شك في أن هذه الآيات والأحاديث كانت مصدرا لكثير من الآراد العلمية والأبحاث الطبية والنفسية والتربوية قديما وحديثا . وقد اعتنى الدين الإسلامي بالأطفال وسن لهم الحقوق التي يجب توفيرها التشئتهم تتشئة سليمة .
- ٢/ إن دارس كتابات الأطباء العرب والمسلمين يخرج بنتيجة وهي انهم سلكوا الأسلوب العلمي الصحيح ، في تتاول أمراض الأطفال . وإن تراث عبقريات الأطباء العرب والمسلمين لا تزال تؤلف أجزاء أساسية من معارف طب الأطفال الحديث .
- ٣/ إن الرعاية البدنية أمر ضروري حث عليه الدين الإسلامي . وجعل من حقوق الطفل على والديه الاهتمام برعايته بدنيا وجسميا ، واهتم علماء العرب والمسلمين بالتربية الرياضية التي شرعها الإسلام ، والتي تتشط العضلات وتقوي الجسم وتنمي الإرادة والاعتماد على النفس .

#### المقدمة:

لقد أكد الكثير من البحوث والدراسات الحديثة أهمية الرعاية الصحية والبدنية للأطفال ، في السنوات الأولى من عمر الإنسان ، إذ تعد مرحلة الطفولة من المراحل المهمة جدا ، فهي الأساس لما بعدها من المراحل ، وتقوم بدور مهم في تشكيل شخصية الطفل وتكوين اتجاهاته وميوله ونظرته للحياة . وهي مجال إعداد وتدريب للطفل للقيام بالدور المطلوب منه في المستقبل . " ولما كانت وظيفة الإنسان هي اكبر وظيفة ودوره في الأرض هو اكبر وأضخم ، اقتضت طفولته مدة أطول ، لتحمين إعداده وتربيته في المستقبل ، ومن هذا كانت حاجة الطفل شديدة لملازمة أبويه في هذه المرحلة من مراحل تكوينه " (۱).

وتتصدر مرحلة الطغولة الأولوية القصوى في برامج التنمية في معظم بلدان العالم، وما نلممه من تقدم وتطور علمي واقتصادي وتربوي ينعكس على أطغالنا اليوم، ولقد لاحظ العلماء أن الطفولة تطول كلما تقدم الكائن المحي في سلم الرقي ، فطفولة الحيوانات الثديية أطول من طفولة الطيور، وطفولة الإنسان أطول من أي كائن حي آخر، ويكون عند الولادة اعجز من أي طفل لكائن حي آخر، وتتطلب تربيته والعناية به جهدا كبيرا وخاصا يتناسب مع وضعه ونموه، ولأنها مرحلة إعداد للمستقبل.

 <sup>(</sup>١) سهام مهدي جبار ؛ الطفل في الشريعة ومنهج التربية النبوية ، ط١ (بيروت ، المكتبة العصرية ، ١٩٩٧) ص ٨٦٠ .

" والطفل وحدة واحدة ، مكونة من جسم وعقل وروح ، وهذه الوحدة تتمو بشكل متلرد ومترابط ، والعنائة بأحد جوانب هذه الوحدة يؤثر تأثيرا مباشرا في جوانبها الأخرى ((1) ." والواقع أن الطفولة البشرية تمتد سنوات لا تقل عن الثني عشرة سنة ، كما أن الطفولة البشرية تزداد بازدياد التقدم البشري "(٦) . " والطفل في اللغة هو الولد الصغير من الإنسان حتى يميز فيسمى (صدييا ) والعرب تستعمل اللفظين لمعنى واحد . والولد يطلق على الذكر والأنثى والفرد والجمع (أ).

ويمكن تلخيص هدف الرعاية البدنية للأطفال بأنها تنمية الجسد وتوجيهه باتجاه الصحة والقوة ، وتماعد على رفع مستوى الوظائف الفكرية ، نظرا للعلاقة بين الجسد والنشاط الفكري ، وتحسين التكيف الاجتماعي ، إذ تتمو العادات الحسنة من خلال الألعاب الفردية والجماعية وتمرينات الجرأة التي تنمي الشجاعة والعزم .

ولقد شغلت رعاية الأطفال وتربيتهم تفكير العلماء العرب والمسلمين وجهدهم ، الذين جعلوا من كتاب الله عز وجل وسنة نبيه الكريم (ص) ، دليلا لأبحاثهم وعملهم ، فقدموا للبشرية حصيلة أفكارهم ومبادئهم مكتوبة على صفحات مؤلفاتهم ومترجمة إلى لغات العالم المختلفة ، وهي تدرس في

<sup>(</sup> ٢ ) عائشة عبد الرحمن جلال ؛ المؤثرات المشبية في تربية الطفل المسلم وطرق علاجها ( جدة ، دار المجتمع ، ١٩٩١) ص١٨٣ .

 <sup>( &</sup>lt;sup>7 )</sup> فاخر كامل ؛ معالم التربية - دراسات في التربية العامة والتربية العربية (بيروت ،
 دار العلم ، ۱۹۸۳) ص ۱۹۸ .

<sup>( &</sup>lt;sup>٤ )</sup> مصطفى جواد ؛ الطفل عند العرب ، بحث منشور ( بغداد ، المؤتمر القطري الطفولة ، ١٩٧٩ ) ص ٤ .

أرقى الجامعات والمعاهد الدولية ، وأصبحت حجر الأساس للدراسات النظرية الحديثة . وعرف العلماء العرب والمسلمون أن العناية الصحية للإنسان تشمل العناية بالإنسان السليم والعناية للإنسان المريض ، وأطلقوا على الأولى حفظ الصحة ، وقدموا حفظ الصحة على إعادتها ، فقالوا : إن حفظ صحة الشيء الموجود اجل من طلب الشيء المفقود .

وتكمن أهمية البحث الذي نقدمه ، بأنه احد البحوث في سلملة (\*\*) نسعى من خلالها انشر ما يتعلق بالحضارة الإسلامية ، ومدى إخفال مراجع تاريخ الطب للحضارة الإسلامية عامة . واعتماد النهضة الأوربية في علومها الفكرية والثقافية الطبية خاصة على نتاج هذه الحضارة .

#### أهداف البحث :

 ١- الكثيف عن فضل كتاب الله عز وجل ( القرآن الكريم ) والسنة النبوية المطهرة ، على البشرية في إرساء القواعد السليمة في الرعاية الصحية والبدنية للأطفال .

<sup>(\*)</sup> محمود الحاج قاسم و عامر عزيز جواد ؛ التمارين العلاجية (الرياضة الطبية) في التراث الإسلامي ، بحث منثور ، المجلد التاسع والخمسون ، الجزء الثاني ( بغداد ، مجلة المجمع العلمي ، ۲۰۱۲ )

<sup>( \* )</sup> محمود الحاج قاسم و عامر عزيز جواد ؛ التغذية العلاجية في التراث الطبي العربي والإسلامي ، بحث منشور ، المجلد الستون ، الجزء الثاني ( بغداد ، مجلة المجمع العلمي ، ٢٠١٣ ) .

- ٢- الكشف عن أهم القواعد العلمية والطبية المبنية على التجربة والممارسة العلمية الدقيقة ، التي سطرها أشهر أطباء العرب والمسلمين في الرعاية الصحية للأطفال .
- ٣- الكشف عن إسهامات بعض علماء العرب والمسلمين في الرعاية البدنية للأطفال . وهي تمثل أمثلة للرعاية الإسلامية في مختلف العصور الإسلامية .

وفي محاولتنا المتواضعة هذه سعينا إلى وضع الماضي في خدمة الحاضر والمستقبل ، وبغية الاستفادة من تراث أجدادنا في رعاية أطفالنا ، وسيرا على خطى السلف الصالح في التمسك بالفكر الإسلامي ليقودنا إلى ما فيه صلاح ديننا وبنيانا . استخدم الباحثان المنهج التاريخي وفق عدة محاور واستعرضا من خلالها كل طور من أطوار الطفولة ، حسب التقسيم الحديث لها . إلا أن أيراد التقسيم على هذا الشكل لا يعني أن هناك فواصل ضرورة بين كل مرحلة ، ولكنه يشير بالدرجة الأولى إلى طبيعة كلا منها ، إذ تكون الرعاية الصحية والبنية والتربوية مراعية لها .

### المحور الأول / رعاية الطفل في القرآن الكريم والسنة النبوية المطهرة :

قال تعالى في محكم كتابه الكريم (يَا أَيُهَا النَّاسُ إِنْ كُنْتُمْ فِي رَبْبٍ مِنَ الْبَعْثِ فَإِنَّا خَلْقُمْ مِنْ مُطَنِّعَةٍ مُخَلَّقَةٍ مُمَّ مِنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ مِنْ مُصْنَعَةٍ مُخَلَّقَةٍ وَغَيْرِ مُخَلَّقَةٍ لِثَبْيَنَ لَكُمْ وَنَقِرُ فِي الْأَرْحَامِ مَا نَشَاءُ إِلَى أَخِلِ مُسَمَى ثُمَّ نُخَ نُخْرِجُكُمْ وَغَيْر مُخَلَقةٍ لِنَبْيَنَ لَكُمْ وَنَقِرُ فِي الْأَرْحَامِ مَا نَشَاءُ إِلَى أَخِلِ مُسَمَى ثُمَّ نُخْرُجِكُمْ فِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْأَطْفَالُ مِنْكُمُ الْخُلُمَ فَلْيَسْتُأْلِنُوا كَمَا اسْتَأْذَنَ الَّذِينَ مِنْ قَلْهِمْ كَذَلِكَ يَبَيْنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ) (الدور: ٥٩) . وقال تعلى (هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ مِن نَطْقَةً مُعْ مِنْ نُطْفَةً ثُمْ مِن تُرابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةً ثُمَّ مِن مُنْ اللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ )

ثُمَّ يُغْرِجُكُمْ طِفَلا ثُمَّ لِتَبْلُغُوا أَشْدَكُمْ ثُمَّ لِتَكُونُوا شُيُوخا وَمِنْكُمْ مَنْ يُنَوَفَّى مِنْ قَبْلُ وَلِتَبْلُغُوا أَجَلا مُسَمَّى وَلِّغَلِّكُمْ تَعَقِّلُونَ} (غافر:٦٧) .

واقسم سبحانه وتعالى بالولد في قوله (لا أَقْسِمُ بِهَذَا الْبَلْدِ (١) وَوَالَّذِ وَمَا وَلَدَ) (البلد ١ :٣) . وجعل الأطفال قرة أعين ، إذ قال تعالى (وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبِّنَا هَبُ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا فُرَّةً أَعْيُن وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا) (الفرقان:٧٤) . وجعلهم زينة الحياة ، في قوله تعالى (الْمَالُ وَالْبَنُونَ زينَةُ الْحَيَاة الدُّنْيَا وَالْبَاقِيَاتُ الصَّالِحَاتُ خَيْـرٌ عِنْـدَ رَبِّكَ ثَوَابِا وَخَيْـرٌ أَمَـلا) (الكهف : ٤٦) . وعدهم القوة ، في قوله تعالى ( ثُمَّ زَدَنْنَا لَكُمُ الْكَرَّةَ عَلَيْهِمْ وَأَمْدَدُنَاكُمْ بِأَمْوَالِ وَبَنِينَ وَجَعَلْنَاكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرا ) (الإسراء: ٦) . ووصى سبحانه وتعالى المؤمنين بهم في قوله تعالى ( يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلانكُمْ ) (النساء: ١١) . وجاء في كتاب الله العزيز ، وجوب الدعاء من الوالدين لأولادهم بكل خصال الخير ، تواردت به سنة المؤمنين على مختلف الرسالات النبويسة ، فهذا نبسى الله " إبسراهيم " ( ( قض) في قولسه تعالى ( رَبُّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّنِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ) (إبراهيم:٤٠) . وهذا نبى الله " زكريا" (الطيخ) في قوله تعالى (هُنَالِكَ دَعَا زَكَريًا رَبُّهُ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيمُ الدُّعَاءِ) (آل عمران: ٣٨) . ودعاء المؤمن ، في قوله تعالى (رَبِّ اجْعَلْنِي مُنْيَمَ الصَّلاةِ وَمِنْ ذُرِّيِّتِي رَبِّنَا وَتَقَبَّلُ دُعَاءِ) (إبراهيم:٤٠) . وقال تعالى (... وَأَصْلُاحُ لِي فِي ذُرِّيَّتِي إِنِّي تُبْتُ الِّيكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) (الاحقاف: ١٥) . وجعل سبحانه وتعالى ولادة الأبناء بشرى إذ قال ( فَبَشِّرْقَاهُ بغُلامِ حَلِيمٍ ) (الصافات: ١٠١) . وقال تعالى ( يَا زَكَرِيًّا إِنَّا نُبُشُّرُكَ بِغُلْمِ اسْمُهُ يَحْيَى لَمْ نَجْعَلْ لَـهُ مِنْ قَبْلُ

سَمِيًا ) (مريم: ٧) . وقوله سبحانه وتعالى (فَاأَنَتْهُ الْمَلَائِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّى فِي الْمِحْرَابِ أَنَّ اللَّهَ يَبَشُرُكَ بِيَخْنِي مُصَنَّقُا بِكَلِمَةٍ مِنَ اللَّهِ وَسَيِّدا وَحَصُورا وَتَبِيًا مِنَ الصَّالِحِينَ ) ( آل عمران : ٣٩ ) .

وجعل سيحانه وتعالى الرزق مقرونا بالحفاظ على الأبناء ، كما في قوله تعالى ( وَلا تَقْتُلُوا أَوْلانكُمْ خَشْيَةً إِسْلاقِ نَحْنُ نَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ إِنَّ قَتْلَهُمْ كَانَ خطئنا كبيرا) ( الإسراء : ٣١ ) ، وعن حق الطفل في الرضاعة والنققة عليه ، قال تعالى ( وَالْوَالِدَاتُ بُرْضِعْنَ أَوْلِادَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلْيْنِ لْمَنْ أَرَادَ أَنْ يُتَمّ الرَّضَاعَةَ وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ لا تُكَلَّفُ نَفْسٌ إلَّا وُسْعَهَا لَا تُضَارً وَالِدَةٌ بِوَلَدِهَا وَلا مَوْلُودٌ لَهُ بِوَلَدِهِ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ ذَلِكَ فَإِنْ أَرْادَا فِصَالًا عَنْ تَرَاضِ مِنْهُمَا وَتَقْسَاؤُرِ فَللا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا وَانْ أَرَدْتُمْ أَنْ تَسْتَرْضِعُوا أَوْلانَكُمْ فَلا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ ... ) ( البقرة :٢٣٣ ) وعن حق الطفل في الورائة ، قال تعالى (يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلادِكُمْ لِلذِّكَرِ مِثْلُ حَظَّ الْأُنْتَيْنِ فَإِنْ كُنَّ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثًا مَا تَرَكَ وَانْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا النَّصف وَلأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدْ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَهُ أَبْوَاهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّة يُوصِيي بها أَوْ دَيْنِ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لا تَدْرُونَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعا فَريضَةً مِنَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَليما حَكِيما ) ( النساء : ١١ )

والأسرة في نظر الإسلام هي المحضن الطبيعي الذي يتولى حماية الأطفال ورعايتهم وتتمية أجسامهم وعقولهم وأرواحهم ، وفي ظله تتلقى مشاعر الحب والرحمة والتكافل ، وتتطبع بالطابع الذي يلازمها مدى الحياة . وتأكيدا لهذا كله ، نجده قد وضع ضمانات وضوابط لإنشاء الأسرة المسلمة

فتنة في الأرض وفساد عريض إ<sup>(٧)</sup>. وأوصى أيضا بوجوب البحث عن المرآة التي مظنة الإنجاب . لتحقيق الغاية السامية ، إلا وهي النسل ، لضمان بقاء النوع البشري وكثرة المسلمين ، لان في كثرتهم نصرا على أعدائهم . قال(ﷺ) [ تزوجوا الودود الولود فاني متأثر بكم الأنبياء يوم القيامة ]<sup>(٨)</sup>. كما يشترط مع ذلك توفر السلامة البدنية والصحية لدى الزوجين ضمانا لسلامة الطفل المنتظر (١).

ويما أن الدين الإسلامي اهتم بالطفولة وأولاها العناية العليا ، لذا فإن لابد في الأسرة المسلمة أن يستشعر كل من الأب والأم مسؤولياتهم المشتركة في رعاية الأبناء . لذلك كان الحفاظ عليهم ورعايتهم من الواجبات الأساسية ، على وفق قول الرسول (ﷺ) [ كلكم راع وكلكم مسؤول عن رعيته ، فالأمير راع وهو مسؤول عن رعيته ، والرجل راع على أهل بيته ، والمرآة راعية على أهل بيت زوجها وولده وهي مسؤولة عنهم ، فكلكم راع وكلكم مسؤول

 <sup>(</sup> ۲ ) أخرجه الترمذي . ابن ماجه ، كتاب النكاح ( برقم ۱۹۹۷ ) – حدثنا قتيبة عن ابي
 هريرة ، الترمذي ، باب ما جاء فيمن ترضون دينه فزوجوه ( برقم ۱۰۹۰ ) .

<sup>( ^ )</sup> رواه احمد ( برقم ۲۰۰۰ ) ، أخرجه ابن حبان وذكره الشافعي – فتح الباري ابن حجر ، كتاب النكاح – النسائي ، كتاب النكاح ( برقم ۱۳۲۵ ) – سنن البيهقي ، باب استحباب التزوج بالودود الولود ( برقم ۲۰۲۸ ابن حبان ) – مستدرك الحاكم ( برقم ۲۸۸۰ ) .

<sup>(1)</sup> محمود الحاج قاسم ، تاريخ طب الأطفال عند العرب ، ط<sup>7</sup> ( بغداد ، مركز إحياء التراث العلمي العربي ، ۱۹۸۹ ) ص ٤٠ – ٤١ .

عن رعيته ] (۱۰). وعن أمير المؤمنين على بن أبي طالب (عنه) قال (إن للولد على الولد حقا ، فحق الوالد على الولد أن يطبقه في كل شيء إلا في معصية الله سبحانه وتعالى ، وحق الولد على الوالد أن يحسن اسمه ويحسن أدبه ويعلمه القرآن ) (۱۱).

ولقد أعطى النبي (ﷺ)المثل الأعلى للمؤمنين في حب الأطفال ، ومعاملتهم بالحسنى ، وتمثل ذلك بحبه للحسن والحسين ابني علي بن أبي طالب (عليهم المسلام جميعا) فقد قال النبي (ﷺ) [ اللهم إني أحبهما فأحبهما ، ومن أحبهما فقد أحبني ] (١١). وعن خليفة المسلمين عمر بن الخطاب (ﷺ) قال ( رأيت الحسن والحسين عليهما السلام على عاتقي النبي (ﷺ) فقال النبي (ص) عاتقي النبي (ﷺ) فقال النبي (ص) [ ونعم الفارسان ] (١٠) . وعن ابن عمر (رضي الله عنهما) قال سمعت رسول الله (ﷺ) قول [ الحسن والحسين ريحانتاي من الدنيا ] (١٠) .

<sup>(</sup> ۱۰ ) أخرجه البخاري ، كتاب الجمعة ، باب الجمعة في القرى والمدن ( برقم ۸۹۳) -صحيح مسلم ، كتاب الإمارة ، باب فضيلة الأمام العادل ( يرقم ۱۸۲۹) .

<sup>(</sup> ۱۱ ) الموسوي ، أبو الحسن الرضا ؛ نهج البلاغة ، مركز الإشعاع الإسلامي ، ص WWW. Islam &u .com . 0 47

<sup>(</sup> ۱۲ ) صحيح البخاري ، ج٥ح ٣٥٠٧ - الترمذي ، ج٥ح ٢٧٨٦، وقال حسن صحيح .

<sup>(</sup> ۱۳ ) رواه أبو يعلى في الكبير ، ورجاله رجال الصحيح - وانظر الزوائد للهيثمي جأس ۱۸۲ .

<sup>(</sup> ١٤ ) أخرجه البخاري ، كتاب فضائل الصحابة ، باب مناقب الحسن والحسين عليهما السلام ( رقم ٣٧٥٣) - كتاب المناقب ، باب مناقب الحسن والحسين عليهما السلام ( رقم ٢٧٧٠) .

وعن عبدا لله بن جعفر (ه) قال (كان رسول الله (ه) إذا قدم من سفر تلقى بصبيان أهل بيته وحمل (ص) الحسن والحسين ( عليهما السلام ) علم، عاتقيه ( كتفيه ) وقال (ص) [ نعم الراكبان هما ، وأبوهما خيس منهما ] (٥٠). ولقد كان النبي (業) قدوة المسائين العلبا في معاملة الأطفال ، وكان ارحم الناس بهم . فعن "يعلى بن مرة" (為) قال خرجنا مع النبي (囊) ودعينا إلى طعام ، فإذا المسين (١) يلعب في الطريق ، فأسرع النبي (囊) أمام القوم ، ثم بسط يديه ، فجعل الغلام يفر هذا وهذا ، ويضاحكه النبي (ﷺ) حتى أخذه ، فجعل إحدى يديه في نقنه والأخرى في رأسه ثم قال النبي (ﷺ) [ حسين منى وأنا من حسين ، أحب الله من أحب حسينا ، الحسين سبط من الأسباط](١٦) . وفي حديث " عبد الله بن شداد " عن أبيه (رضي الله عنهم) قال خرج علينا رسول الله (ﷺ) في إحدى صلاتي الظهر أو العصر ، وهو حامل الحسن والحسين (عليهما السلام) فتقدم النبي (ﷺ) فوضعهم ، ثم كبر للصلاة ، فصلى فسجد بين ظهراني صلاته سجدة أطالها فقال: إني رفعت راسي فإذا الحسين (المن على ظهر رسول الله (幾) وهو ساجد ، فرجعت في سجودي ، فلما قضيي رسول الله (囊) قال الناس ، يا وسول الله انك سجدت بين ظهراني صلاتك سجدة قد أطلتها ،

<sup>( ° &#</sup>x27; ) أخرجه الطبراني ؛ المعجم الكبير ، ج م ح الم الخرجه الحاكم بلفظ ( الحسن والحسين سيدا شباب أهل الجنة وأبوهما خير منهما ) وقال هذا حنيث صحيح .

<sup>(</sup> ۱۱ ) صحيح البخاري ، الأدب المغرد ،؛ كتاب الأخلاق الغاضلة والآداب الحسنة ، باب معانقة الصبيي ، ص ۱۲۷ ( برقم ۹۹۳ ) – السلسلة الصبيحة (۱۲۲۷ ) – الألباني ( ۲۷۹ ) ( ومعنى سبط ، أي امة من الأمم في خير ) .

فظننا انه قد حدث آمرا ، وانه قد يودى إليك ، فقال النبي (業) [ فكل ذلك لم يكن ، ولكن ابني ارتحاني فكرهت أن أعجله ، حتى يقضى حاجته ] (۱۷) . ولم يكن فعل النبي (寒)مع ابني ابنته "فاطمة" (عليهما السلام) فقط ، بل كان ذلك فعله وديدنه (囊) مع أبناء الصحابة ( رضوان الله عليهم جميعا) ، فعن " انس " (秦) ( أن النبي (秦) كان يزور الأنصار ويسلم على صبيانهم ويمسح على رؤوسهم ) (۱۸) .

كما اعتبرت الشريعة الإسلامية الأولاد من مصادر الخير والنفع للأبوين في الحياة وبعد الممات ، فقد قال رسول الله (ﷺ) [ إن العبد لترفيع له الدرجة فيقول : أي ربي ، أنى لي هذا ؟ فيقول باستغفار ولمدك لك من بعدك ] (19) . وقال رسول الله (ﷺ) [ إذا مات الإنسان انقطع عمله إلا من ثلاث ، صدقة جارية ، أو علم ينتفع به ، أو ولد صالح يدعوا له ] (19).

<sup>(</sup>۱۷) أخرجه النسائي في الكبرى ( ۲٬۳۲۱ برقم ۷۲۷ ) - وفي المجتبى ( ۲/۲۷ برقم ۱۱۶۱ ) - والبيهقي في الكبرى ( ۲٬۳۲۲ ) - وابن عاصم ، في الأحاد والمثانى (۲/۲۸ - ۱۸۸ رقم ۹۳۶ ) - واحمد ( ۲۳/۳۶ ) - والطبرانسي فسي الكبير ( ۲/۲۷ رقم ۲۰۱۷) - وصححه الألباني في سنن النسائي (۲۷۱۳ برقم ۱۱۶).

<sup>(</sup> ۱۸ ) صحيح ابن حيان ، ج۱ ، باب الرحمة ، ذكر ما يستحب المرء استعمال التعطف على الصنعار والأولاد ، ( رقم الحديث ٤٥٩) ، ( بيسروت ، دار المعرفة ، ١٤٢٥ هـ ، ١٤٢٥ م. ٢٤٢٥ .

<sup>(</sup> ١٩ ) رواه حماد بن سلمه ، عن عاصم بن أبي صالح ، عن أبي هريرة ( تحفة المودود بإحكام الوارد ) ص ٢ .

محيح مسلم ؛ كتاب الترحيد ، باب ما يلحق الإنسان من الثواب بعد وفاته (رقم ١٦٣١) ، حديث صحيح .

وعن الصحة والحفاظ عليها ورعايتها ، وهي من الحاجات الأساسية والواجبة على المسلم ، قال رسول الله (ﷺ) [ من أصبح منكم معافى في جسده ، أمنا في سريه ، عنده قوت يومه ، فكأنما حيزت له الدنيا ](١٠). والتفريط في رعاية الصحة الجسدية ، يؤدي إلى وقوع الضرر بالرعية ، فيؤثم ولى الأمر لقول النبي (ﷺ) [ من ضار اضر الله به ](١٠).

وحذر رسول الله (業) من الدعاء على الأولاد ، وذلك من رحمته بهم إذ قال (ص) [ لا تدعوا علا أنفسكم ، ولا تدعوا على أولادكم ، لا توافقوا من الله ساعة يسأل فيها عطاء فيستجرب لكم ](٢٠١).

ويقسم (業) للمولود ميراثه بمجرد ولادته إذ قال [ لا يرث الصبي حتى يستهل صارخا قال: واستهلاله ، أن يبكي ويصيح ، أو يعطس [(<sup>٢١</sup>).

ويجب إتباع سنن الدين الإسلامي في سنن الولادة ، من الآذان في أذن المولود اليمنى ، والإقامة في أذنه اليسرى ، والتحنيك ، وقص المسعر والتصدق بما يعادل وزن الشعر فضة ، ولإجتهاد في اختيار أحسن الأسماء لفلذات الأكباد ، وإطعام المساكين والفقراء من الصدقة والعقيقة ، تعبيرا عمليا عن الفرجة بتعمة الله عز وجل .

<sup>(</sup> ٢١ ) رواه الترمذي وابن ماجه وسند حسنه الألباني .

<sup>(</sup> ۲۲ ) رواه ابن ماجه بسند حسنه الألباني .

<sup>(</sup> ٢٣ ) أخرجه مسلم ، كتاب الزهد والرقائق ( رقم ٥٣٢٨ ) .

<sup>(</sup> ۲۲ ) صححه الألباني (برقم ۲۲۶۰) ـ بصحیح ابن ماجه - مجمع الزوائد للهیشمي ، ج ، ص۲۲۰ .

## المحور الثاني / رعاية الجنين ( رعاية الأم الحامل ) :

قال تعالى في كتابه العزيز ( وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ ثُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ جَعْلَكُمْ أَزْوَاجا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أَلْنَى وَلا تَحْنَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَمَا يُعَثَّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلاَ يَظْفَى مِنْ عَمْرِهِ إِلَّا فِي كِتَابٍ إِنَّ ثَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَمِيرٌ ) ( فاطر: ١١) ؛ وقال تعالى ( إلَيْهِ يُرَدُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ ثَمَرَاتِ مِنْ أَكْمَامِهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أَنْشَى وَلا تَصَمَّعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ ...) ( فصلت: ٤٧)

وعن خُلق الإنسان وتكون الجنين قال تعالى (وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ مُلِلَةً مِنْ طِينٍ \* ثُمُّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرْارٍ مَكِينٍ \* ثُمُّ جَلَقْنَا النَّطْفَةَ عَلَقَةً الْمُصْنَعَةً عِظَاماً فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْما ثُمُّ أَنْشَأَنَاهُ فَخَلَقْنَا الْمُصْنَعَةَ عِظَاماً فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْما ثُمُّ أَنْشَأَنَاهُ خَلَقًا الْمُصْنَعَة عِظاماً فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْما ثُمُّ أَنْشَأَنَاهُ خَلَقا الْحَدِينِ اللَّهِ أَحْمَنُ الْخَالِقِينَ ) ( المؤمنون ١٤/١٣/١٤) . وقال تعالى ( فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمْ خُلِقَ \* خُلِقَ مِنْ مَاءِ دَافِقٍ \* يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصَّلْكِ وَالتَّرَاثِبِ ) ( الطارق ٧/٦/١ ) . وقال تعالى ( إنّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نَطْفَةٍ أَمْشَاجٍ نَبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَمِيعا بَصِيرا) (الانسان: ٢) . وقال تعلى ( ... يَخْلُقُمْ فِي بُطُونِ أُمْهَاتِكُمْ خَلْقا مِنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتِ ثَلاثِ ذَلِكُمُ اللّهُ وَلَكُمْ خَلْقًا مِنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتِ ثَلاثِ ذَلِكُمُ اللّهُ رَبّعُهُ خَلْقًا مِنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتِ ثَلاثُ ذَلِكُمُ اللّهُ وَلَنْ يُصَارَفُونَ ) (الزمر: ٢)

ولقد نال الطفل في الشريعة الإسلامية كل الاهتمام ، وهو لم يزل في ضمير الغيب . قال تعالى (... وَإِذْ أَلْنَمْ أَحِبَّةً فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ فَلا تُزَكُّوا أَنْفُسَكُمْ هُوَ أَعُلُمْ بِمَنِ انَّقَى) (لنجم :٣٢) . ويقول الأطباء انه يطلق على الحَمل اسم الجنين ، بعد الشهر الرابع ، وانقق الأثمة العلماء المسلمين على أن اقل مدة يتكون فيها الحَمل ، ويولد حيا ستة أشهر ، وذلك نتيجة للجمع بين آيتين من ( سورة الأحقاف ، وسورة البقرة ) ، إذ قال تعالى (وَوَصَّينَا بَيْن

الأُلْسَانَ بِوَالِدَيِّهِ إِحْسَانا حَمَلَتُهُ أَمُهُ كُرْها وَوَضَعَتُهُ كُرْها وَحَمَّلُهُ وَفِصَالُهُ ثَلاثُونَ شَهْرا ...) ( الأحقاف : ١٥) . واخبر في سورق اليفوة أن مدة تمام الرضاع ، حولين كاملين إذ قال تعالى (وَالْوَالْذَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلاَدَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلْيْنِ لِمَن أَرْفِي عَامَلِينَ أَوْلاَدَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلْيْنِ لِمَن أَرْفِي كَامِلْيْنِ لِمَن أَرْفِي كَامِلْيْنِ لِمَن مِوْلِقَالِدَيْكَ مَمْلَتُهُ أَمُهُ وَهُنا عَلَى وَهُنِ وَفِصَالُهُ فِي عَامَيْنِ أَنِ الشّكُر لِي وَلِوَالِدَيْكَ إِلَيْنَ المُحمِيرُ) (لقمان: ١٤) . فإذا ذهب الفصال عاميين ، لم يتبقى الحمل إلا ستة أشهر ، وقد اتفق الفقهاء كلهم على أن المرآة لا تلد لدون ستة أشهر ، إلا أن يكون سقطا .

ويقول "القرطبي" (( الجنين مادام في بطن أمه ، والجنين هو اسم المولد في بطن أمه ، وهو مأخوذ من الأجنات وهو الستر ، لأنه أجنبه بطن أمه ، أي ستره ))(٥٠) . ويقول "ابن النفيس"(٤٠) في فصل كامل عن تكون الجنين أي ستره )) (٥٠) لم يعقول عضو يتم فيه تكونه ، وتجويف القلب أول عضو يحدث فيه المني ، لكن صلابة جرم القلب تمنع من سرعة تكوينه فلذلك تمام تكون المئرة يسبق تمام تكون القلب ، وتجويف القلب يسبق حدوث السترة لأنها إنما تحث بعد احتياج الروح المحوية في تجويف القلب إلى نفوذ الهواء إليه)) وقوله (( الأطراف عند الضلوع وهيئة الجنين أن جالس على عقبه وعيناه عنى ظهر كفيه وهما على ركبيه ، وانغه بين ركبتيه فلذلك تكون يداه ورجلاه

<sup>( &</sup>lt;sup>۲۰</sup> ) القرطبي ، أبو عبد! لله محمد بن احمد ؛ الجامع الأحكام القرآن ، ح١٧ ( لبنان ، دار الكتب / ص ١١٠ .

<sup>(</sup> ٢٦ ) ابسن النفسيس ، عسلاء السدين أبسو الحسسن ؛ شسرح تشسريع القسانون ( ٢٦ ) ابسن النفسيس ، ٩١٥-٩٠٠ .

لاصبقة بإضبلاعه ويطنبه ، وفي المدة المذكورة ينفصل عنها ))وقوله (( والجنين تحيط به أغشية ثلاثة (المشيمة) وهذه المشيمة هي أول غشاء يحدث على المنى . والثاني يسمى (بلاسي) وهو اللفايفي وينصب إليه بول الجنين ، وهذا الغشاء يحدث للجنين في الشهر الثاني وذلك لان الجنين يبول من سرته وملاقاة البول لبشريه يؤنيها فلذلك احتيج أن يخلق له هذا الغشاء ليحول بين اليول وبين بشرته . والثالث يقال له (أنفس) وهو يمتص العرق ولما كانت الفضول تكثر في الجنين في الشهر الأول وجب أن يكون ما يغفع منها حينئذ أكثر والمندفع في البول أكثر لا محالة من المنذفع من العرق )) وقوله في تصميح مقولة " أبقراط" (( انه يحكى عن "أبقراط" انه قال : أول عضو يتكون هو الدماغ والعينان . وأقول أن الصواب أن يكون أول عضو ينخلق هو الكبد ، لا شك أن أول قوة تحدث في المني بعد القوة الحبوانية قوة الغذاء ، وهذا ما يلزمه أن يكون الكبد يتكون أولا ، ولأنها لا يتكون قطها سوى القلب من الأعضاء ، وذلك لأن القوى الطبيعية جميعها عندما تحذيب الأعضاء بذواتها لا بإعطاء الكبد لها . والدم الذي يتغذى به الجنين ليس يلزم أن يكون متولدا في بدنه ، فضلا على أن يكون من الكبد ، بل ذلك الدم يأتي إليه من بدن الأم . فلذلك وجوب تقدم الكبد في التكوين لأجل إصلاح الدم الأتي إليه وان كانت متقدمة على الحاجة إلى الدماغ )) .

يؤكد "البلدي" في الباب السانس والسابع كون الرجل والمرأة ( بمشيئة الله تعالى ) مسؤولين عن صفات الطفل وجنسه ليس الرجل وحده لأنه يرث والديه وعن كيفية تكون الجنين وتصوره وتركيبه وخلقته يقول (( وتكون الجنين وخلقته يكون إذا اجتمع منى الرجل ومنى المرأة في الرحم واختلطا

وامتزجا وصارا كالماء الواحد واستقرا واحتوى عليهما وانطبق فسه دونهما واختلطا واستحال بعضمهما إلى بعض رصارا كالذات الواحدة والماء الفرد وأضاف كل شيء منهما إلى شبهه ومجانسه وصاحبه ))(۲۷).

ويقول "المجوّسي" في ذلك (( إن الجنين إنما يتم بامتزاج مني الذكر بمني الأنثى ويتولد من المني في الغشاء عند المنافذ التي يجري فيها الدم إلى الجنين عروق وشرايين أفواهها متصلة بأفواه العروق والشرايين التي تصير إلى الرحم فيتصل العرق منها بغم العرق والشريان بغم الشريان ))(٢٨).

ومرحلة تكون الجنين هي مرحلة ما قبل الولادة ، وببدأ من الحَمل إلى الولادة ، ومدتها تسعة أشهر ، ولما كانت حياة كل فرد تبدأ منذ حمله في بطن أمه ، فإن مرحلة الحَمل تعد من الطفولة أيضا ، وتخضع هذه المرحلة للعناية والتربية ، كما تخضع لها حياة الطفل الحقيقية على وجه الأرض ، فقد ثبت أن الجنين يتأثر بالظروف التي تمر بها الأم من ناحية الصرر أو النفع ، وعل ضوء هذا التأثير تفسر الفروق بين الأخوة ، كما تشترك في تضيرها عوامل الوراثة أيضا. وتقر التربية الحديثة ، أن رعاية الطفل تبدأ منذ أن يكون جنينا في بطن أمه عن طريق العناية بالأم ، وذلك من الناحية الجسمية والنفسية ، لان ما نتأثر به الأم من أمراض أو إرهاق جسمي أد

<sup>(</sup> ۲۰ ) البلدي ، احمد بن محمد ؛ تدبير الحبالى والأمانال والصحبان ودفظ صحتهم ومناواة الأمراض العارضة لهم ، تحقيق محمود الحاج قاسم ( بغداد ، وزارة الثقافة ، 19۸۰) ، ص ۳۲ .

<sup>( &</sup>lt;sup>۲۸ )</sup> المجوّسي ، على بن العباس ؛ كامل الصناعة الطبية ، غ ( القاهرة ، المطبعة الكبرى في الديار المصرية، ١٢٧٤هـ) ص ١١٧ .

انفعالات نفسية عنيفة واضطرابات شديدة ، تؤثر في الجنين تأثيرا جسميا ونفسيا (٢٩).

من الحقائق الثابتة علميا أن الاهتمام بالطفل والأم الحامل أصران متلازمان ، وذلك لأن الجنين خلال فترة الحمل التي يتكامل فيها نموه يعتمد على جسم الأم اعتمادا كليا ، فهي تمدد بعناصر النمو ومقومات التكوين ، فإن كانت سليمة متعافية كان جنينها صحيحا معافى ، وإن كانت سقيمة عليلة نما الجنين مريضا هزيلا ، إلا أن هذه ليست جديدة فقد عرفها الأطباء العرب والمسلمون ، حيث خصصوا جزءا لا بأس به من كتبهم للاهتمام بالأم الحامل ، ولأجل أن ينمو الجنين في بطن أمه بصورة طبيعية وحفاظا عليه من الإسقاط قدم الأطباء العرب والمسلمون للأم الحامل نصائح لا تزال في يومنا الحاضر أساسا متينا لحفظ صححة الحامل ويمكن إيجاز ما ذكروه بما يأتى :-

فعن العناية بالحامل حفظا للجنين يقول "القرطبي" (٢٠٠)عن الإسقاط (( ... وذلك أن النطفة إنما يخشى عليها في أول علوقها إلى أربعين يوما ، فإذا جاوزت الأربعين الأولى خلصت بإذن الله من الأفات والإسقاط ... )) (( وإن عرض للمرأة وهي حامل ذبول ثديها بغنة فإنها تسقط لا محالة )) (( وأسباب الإسقاط كثيرة فريما كان من أمنلاء أو من جزع ، أو من ضعف

<sup>(</sup> ۱۱ ) حسن ملا عثمان : الطعولة في الإسلام - مكانتها وأسس تربية الطغل ( الرياض ، دار المريخ ، ۱۹۸۲ ) ص ۸۱.

 <sup>(</sup> ۲۰ ) الفرطيسي ، عريب بن سعد الكاتب ؛ خلق الجنين وتدبير الحيائى والمولودين
 ( الجزائر ، مكتبة فراريس ١٣٧٥ هـ / ١٩٥٦ م ) ص ٢٣ – ٤٥ .

الرحم ورباطها أو من كيموس لزج ثبت في الرحم فيعرض منه زلق النطفة )) . (( وقد يندفع الدم من بعض الحوامل من غير إسقاط .... والتي يعرض لها هذا العارض يضعف جنينها ويقل غذاؤه )) . إن ما سبق ذكره من أقوال "القرطبي" لا تختلف كثيرا عما يؤكده الطب الحديث ، وهو لا يكتفي بذكر ذلك بل يصف بعض الوصفات والعلاجات للوقاية من حدوث الاسقاط ومعالجته في حالة حدوثه .

ويقول "ابن هبل البغدادي" (( فإذا عرض المحامل مرض عولجت برفق وتوقت الفصد والإسهال ))(٢٠).

وفي بساب العنايسة بغذاء الحامل مسن الناحيسة الكميسة والنوعيسة والأوقات ، فإن نصائحهم في جملتها صحيحة على سبيل المثال يقول "البلدي" (( فيجب أن نزيدها في غذائها الزيادة التي لا تتقلها وتنهض بها وبمقدار ما لا يثقل على معدتها ولا يفسد هضمه فيها ، بل يكون ذلك بالمقدار المعتدل الموافق الذي يجيد هضمه ويحسن استمرازها ويكون على دفعات لا في دفعة واحدة على تدريج وترتيب ))(٢٦).

وعن التوقي في علاجهن عند تمرضهن ، يؤكد "ابن سينا" بشكل خاص وجوب مكافحة الإمساك بالملينات لا المسهلات ، أما "الرازي" فإنه يحذو حذو " أبقراط " في التحذير من إجراء الفصد في أثناء الحمل يقول

<sup>(</sup> ٢١ ) ابن هبل البغدادي ؛ المختارات في الطب ، ط أ ( دائر المعارف المثمانية ، ١٣٦٣ هـ ) ص ٣٠.

<sup>(</sup> ۲۲ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص۱۳۰ .

(( إذا فصدت الأم فريما قل غذاؤه جدا ومات ))(٢٣). ويقول "ابن هبل البغدادي" (( فإذا عرض للحامل مرض عولجت برفق وتوقت الفصد والإسهال ))(٢٠٠).

وفي تأكيد الرياضة على الرياضة والحركة المعتدلة ، يقول "البلدي "(( ... وبحسب الزيادة في الغذاء يجب أن تكون زيادتهن في الرياضة والحركة ... فإن الحركة والرياضة والتعب والأعمال مع إعانتها على الهضم وإثارة العريزية تقلل الفضول وتخففها من البدن ... ومن تتعب وتعمل الأعمال في أيام الحمل يكون بدنها أخف وأصح ، والحبل أسهل وكذلك الولادة ، ويلدن أولادا أقوياء كبارا سمانا ... وينبغي للحامل أن تتوقى الوثوب وحمل الشيء التقيل والانكباب ومن الصوت الشديد ، كل ذلك حفاظا على الجنين من الإسقاط)( ( أن يكلفن الرياضة المعتدلة والمشي الرفيق من غير إفراط ، فإن المفرط يسقط وذلك لأنهن يبتلين بما عرض لهن من احتباس الطمث بأن تكثر فيهن الفضول ، ويجب أن يتجنبن الحركة المغرطة والوثبة الشديدة والضربة والسقطة إلى الخلف فإنها كثيرا ما الحركة المغرطة والوثبة الشديدة والضربة من الغذاء ))(٢٠١).

<sup>(</sup> ٣٣ ) السرازي ، أبسو بكسر محمد بسن زكريسة ؛ الحساوي فسي الطسب ، ط'، ج ٩ ( حيدر آباد ، مطبعة دائرة المعارف العثد في ١٩٣ ) ص ٧٦ .

<sup>(</sup> ٣٤ ) ابن هبل البغدادي ٤ مصدر سبق ذكره ( ١٣٦٣ هـ ) ص ٦٠ .

<sup>(</sup> ٣٠ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٨٠ ) ص ١٣٠ .

<sup>(</sup> ٢٦ ) ابن سينا ، أبو علي الحسين ؛ القانون في الطب ، ج ( بيروت ، مطبعة بولاق ، ب . ت ) ص ٥٧٠ .

وفي استعمال الحَمُام للحامل ، نصائحهم في غايبة الصحة ، يقول "البلدي" (( فأما الحُمام فليست بضارة بل نافعة ... إلاّ أنه يجب أن بكون استعمالهن لها باعتدال ولا بجلن فيها الجلوس ... وليكن دخولهن الحمامات المعتدلة الحرارة العدية الماء الرفيعة البناء الطبية الهواء ويكون ما يستعملن من ألماء الفائر ... ويكون فيه الطيب والبخور ))(٢٧). ويضيف "ابن سنا" (( ويجب أن لا يدمن الدُّمام بل الدُّمام كالحرام عليهن ، إلا عند الاقتراب . ويجب أن لا تدهن رؤوسهن فريما عرض ذلك نزلة فيعرض السعال فيزعزع الجنين ويعده للإسقاط))(٢٨). ويصورة عامة ينبه "ابن سينا" إلى ضرورة حفظ الجنبن والتحرز من الإسقاط ، كذلك فإنه عد الدواء ( المسهل ) من جملة أسباب الإسقاط، فيجب أن يتوقى جانبه إلى الشهر الرابع وبعد السابع . وإذا كانت المرأة يخاف عليها أن تسقط بسبب أمزجة وأورام وقروح أو شيء من الآلام النفسية مثل غضب شديد أو خوف أو حزن ومن برد الأهوية وحرها المفرطين وغير نلك ، وعولج كل ما في بابه ، ويجب أن تعالج بالأدوية الحافظة للجنين . ويذكر جملة أمور يوصى بها المرآة الحامل ، والتي يجب أن تأخذ بها لسلامة الجنين ، يمكن أن نوجز أهمها :-

ممارسة الرياضة المعتدلة والمشي الرقيق من غير إفراط ، فإن الإفراط في ذلك يسقط .

أن يتجنبن الحركة المفرطة والوثبة والضربة والسقطة ، والامتلاء من الغذاء .

<sup>(</sup> ٢٧ ) البادي ؛ مصدر سبق ذكره (١٩٨٠ ) ص ١٣٣ .

<sup>(</sup> ۲۸ ) ابن سینا ؛ مصدر سبق ذکره (ج ۲ ) ص ۳۱۰ .

- \* أن يتجنبن الانفعالات كالغضب والغم والحزن .
- \* ألا يكثرن من الاغتسال في الحُمام ( لا يدمُن الحُمام ، بل الحُمام حرام عليهن ) .
  - \* الابتعاد عن الأدوية المسقطة المفردة منها والمركبة .
- \* زيادة العناية بالحامل في الشهر الأول من الحمل خاصة بالتدفئة والغذاء ، وأن تتجنب كل حريف ومر كالترمس والزيتون الفج ، وكل مدر للطمث كاللوبيا والحمص والسمسم .

ووضع "ابن سينا" فصلا كاملا في عسر الولادة وأسبابها وعلاجها والأدوية المسهلة للولادة ، وفصلا في التدابير اللازمة للولادة الطبيعية وتدبير الحوامل بعد الإسقاط.

وكان "الزهراوي" يعطي إرشادات القابلات في تدبير حالات الولادة العسيرة ، وفي معرض حديثه عن التوليد يقول (( ينبغي القابلة أن تعرف أولا شكل الولادة الطبيعية ... وما خلا هذه الولادة فهي غير طبيعية ، ويكون خروجه على رأسه والمشيمة معه أو معلقة من سرته ورجليه ويده الواحدة أو رجله الواحدة أو يخرج رأسه ويده ويخرج منطويا وربما انقلب على قفاه ونحو ذلك من الأشكال المنمومة . فينبغي القابلة أن تكون حاذقة لطيفة بهذه الأشياء كلها . وتحذر الزلل والخطأ ، وأنا مبين كل شكل منها وكيف الحيلة فيه لتستدل بذلك وتقف عليه ))(٢٩).

<sup>( &</sup>lt;sup>۲۱ )</sup> الزهراوي ، أبو القاسم خلف ؛ التصريف لمن عجز عن التأليف ( لندن ، مطبعة لندن ، معهد ويلكم ، ۱۹۷۲ ) ص۲۲ .

# المحور الثالث/ الرعاية الصحية والبدنية بالطفل الوليد في مرحلة الرضاعة (السنتين الأولى في حياة الطفل)

وتعد السنتان الأولى والثانية ذات أهمية عظيمة في حياة الطفل ، نظرا لما يحدث فيها من نمو جسمي وعقلي ووجداني ، وتعد أساسا لكل ما يلي ذلك من نمو . إذ ينمو الطفل جسميا في هاتين السنتين إلى ثلاثة أمثال وزنه عند الولادة ، كما ينموا الدماغ نمو لا يعادله أي نموا في السنوات الأخرى ، والطفل عند ولائته يتصل بالعالم الخارجي عن طريق غرائزه وحواسه . ولكنها تكون ضعيفة وغير معقدة في بادئ الأمر ، ثم تقوى وتشتد بعد ذلك ، بتأثير التجارب والخبرات المختلفة ، وعليها تعتمد في نموه من جميع النواحي العقلية والاجتماعية والخلقية وغيرها من نواحي نموه أنه .

### ١/ تغذية الطفل الوليد:

أ / حليب الأم: - وعن أمير المؤمنين علي (المنه في) قال (ما من لبن يرضع به الصبي أعظم بركة من لبن أمه ) (انا). ولقد أجمع الأطباء العرب على أن حليب الأم هو أفضل أنواع الحليب تماما كما نؤكده اليوم . يقول اللبدي ((نا لأخلق بلبن الأم أن يكون أوفق الألبان كلها لسائر الأطفال إن لم يكن لها علة أو مبب يفسد اللبن فضلا عن للطفل ... )) ثم يقول

<sup>(</sup> د ا مسن ملا عثمان ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۲ ) ص ٨ .

<sup>( &</sup>lt;sup>11 )</sup> البرقي ، أبو جعفر احمد بن خالد ، المحاسن ( النجف الأشرف ، ٣٨٠ ـ ) ص ٤٤٠ .

<sup>(</sup> ٤٢ ) البلدي ، مصدر سبق ذكره ( ١٩٨٠ ) ص ١٨٦ .

(( وقد نجد الطبيعة لم تقتصر على أن أعدت هذا الغذاء للطفل ولكنها غرست في الأطفال مع ذلك منذ أول الأمر قوى غريزية ففي استعماله )) إلى أن يقول (( وفي سلامة للبن الأم للطفل نفع له ونفع لها في الرضاع منها وحفظ لصحتها وصحته )) . وفي ذلك يقول "المجوسي" (( الأنه أوفق الألبان لطبعه وإذا قبل لبنها وإنعدم لأسباب شبتي ، فعليها أن تختر المرضعة ))(٢٤٦). وقد تحدث "ابن القيم الجوزية " ((عن أهمية رضاع المولود من أمه بعد وضعه بيومين أو ثلاثة وهو الأجود لما في لبنها ذلك الوقت من الخلط والأخلاط ، وينبغي أن يقتصر بهم على اللبن وحده إلى نبات أسنانهم ، لضعف معنتهم وقوتهم الهاضمة للطعام ، فإن الله سيحانه وتعالى آخر إنباتها إلى وقت حاجته إلى الطعام لحكمته ولطفه ورحمته بالأم وحلمة ثديها فلا يعضُه الواد بأسنانه))(نه). ويقول "ابن سينا" (( يجب أن برضع ما أمكن بلين أمه ، فانه أشبه الأغنية بجوهر ما ساف من غذائه وهو في الرحم ويكتفي بإرضاعه في البوم مرتين أو ثلاثنا ، ولا يبدأ في أول الأمر في إرضاعه بإرضاع كثير على أنه يستحب أن تكون من ترضعه في أول الأمر غير أمه حتى يعتدل مزاج أمه والأجود أن يلعق عسلا ثم يرضع ))(٥٠).

<sup>(</sup> ٤٣ ) المجوسي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٢٩٤ هـ ) ص٢/٦٥ .

<sup>( &</sup>lt;sup>؟؛ )</sup> ابن قيم الجوزية ؛ تعفة المودود في أحكام المولود ( بيروت ، دار الفكر ، 1479 من 1979 .

<sup>( °° )</sup> ابن سينا ، أبو علي الحسين ، القانون في الطب ، ج ، ( بيروت ، مطبعة دار صادر ، ب.ت ) ص ١٥١ .

ويقول "ابن الجزار" (( ويعد أن يبتدئ في تدبيرهم .. فيتغذى باللبن، فإن غذاءه الذي أعد له اللبن )) ثم يقول (( وقال بعض الأطباء ، لا ينبغي أن ترضع الطفل أمه حتى تأتي له ثلاثة أيام أو أربعة ، ويرضع في اليوم مرتين أو ثلاثة لا يزاد عليها إلى أن تستمرئه معدته على الغذاء فإن كثرة الرضاع في هذا الوقت غير نافعة ))(13).

يقول "وهبة الزحيلي" (( ولم أجد أحدا من القدماء تتبه إلى أهمية اللباء سوى الشافعية حيث أوجبوا على الأم إرضاع المولود اللباء ، لأنه لا يعيش بدونه غالبا ))(١٤).

ونحن نقول بالنسبة لإرضاع الطفل من أمه خلال الثلاثة أيام الأولى هناك رأيان . رأي يؤكد ضرورة إرضاعه ليستفيد من إفرازات الثدي ( اللباء Colostrum ) الحاوية على بعض عناصر المناعة ضد الأمراض وبعض المواد الغذائية التي لا تخلو من فائدة للطفل . أما الرأي الآخر فينصح أصحابه وهم قلة بعدم إرضاعه وذلك لاحتواء اللباء على هورمونات أنثوية مكثقة ، والتي قد تزيد في احتمال انحلال كريات الدم الحمراء وتؤدي بالنتيجة إلى زيادة ترسب (البيليرويين) في الأسجة وبالتالي تؤدي إلى زيادة (البرقان الفسلجي) الذي يحدث لدى بعض الأطفال . إلا أننا على الرغم من ذلك نرجح الرأي القائل بضرورة إعطاء الطفل ثدي أمه منذ الأيام الأولى .

<sup>( &</sup>lt;sup>( ? )</sup> القيرواني ، ابن الجزار ؛ سياسة الصبيان وندبيرهم ، تحقيق محمد حبيب الهيلة ( تونس ، مطبعة المنار ، ١٩٦٨ ) ص ٧٧ .

<sup>( &</sup>lt;sup>۲۲ )</sup> وهبــة الزحيلـــي ؛ الفقــه الإمسلامي وأدلتــه ( بيــروت ، دار الفكـر ، ١٩٨٥ ) ص ، ۲۹۷/۷

أما تعليلاتهم السباب قلة الحليب فكانت صحيحة في أغلبها ، فمن جيد شرح " الرازي " لجفاف حليب الأم أن ينسبه إلى علة في الدم تجعله رقيقا يطرح الكلى فلا يتكثف لبنا سويا فيقول (( متى كان اللبن ناقصا فابحث عن الدم فإنه لا يخلو في هذه الحال من أن يكون قليلا في كميته أو ربيئا في كيفيته ))(٢٨). ويؤكد "ابن سينا" قول "الرازي" مع شيء من التفصيل العلمي الدقيق والصحيح بقوله (( اعلم أن اللبن يكثر مع كثرة الدم الجيد وإذا قل فيسببه بعض أسباب قلة الدم أما من جهة المادة وأما من جهة المزاج والذي بكون بسبب المادة فإن بكون الغذاء قلبلا أو بكون مضادا لتولد الدم عنه ليبسه وبرده المفرط أو يكون قد انصرف إلى جهة أخرى من نزف أو ورم وأما من جهة المزاج فإن يكون البدن أو الثدى مجففا للرطوية .... ))((1). ثم يصف العلاجات لكل حالة . أما رأى "أبن الجزار" في ذلك فكان (( إنه قد يكون من النساء من يكن لبنها قليلا بالطبع وقد يقل لبعضهن من أسباب شتى ، إما من قلة الغذاء ، وإما من أن تستعمل المرضعة أغذية حريفية يابسة فينشف لبنها رطوبات ، وإما من قبل تغير مزاج حرارة أو برودة أو يبس أو من رطوبة محالة )) ثم يقول (﴿ وقلة اللبن العارض من قلة الأغذية بين معروف وذلك بأن تخبرك المرأة بأنها قليلة الغذاء ))(<sup>(٠٠)</sup>. ثم يمضى هو الآخر في سرد العلاجات لكل سبب من ضيف "الزهراوي" على الأسباب السابقة فيقول (( وقد يقل اللين بسبب الإقراط في الرياضة والتعب مع تقليل

<sup>(</sup> ٤٨ ) الرازي ؛ مصدر سبق نكره ، ج ٧ ( ١٩٦٠ ) ص ٨ .

<sup>(</sup> ٤٩ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج ٢ ) ص ٢٧٩ .

<sup>( °° )</sup> القيرواني ؛ مصدر سبق نكره (١٩٦٨ ) ص ٧٩ - ٨٠ .

الغذاء ، أو من جراء عوارض النفس كالغم والهم أو على أثر مرض كالحمى والإسهال ))(١٥).

وفي أوصاف الحليب الجيد وتركيبه يقول "ابن الجزار"(( إنه ينبغي أن بكون لين المرضع للصبى معتدلا لا تُخينا ولا رقيقا ولا كثيرا ولا قليلا والفرق بين اللبن المذموم واللبن المحمود أن اللبن المحمود لذيذ الطعم أبيض اللون طيب الرائحة مستوى بين الثخونة والرقة كما ذكرنا ، أما من كانت أحواله مضادة نهذه الأحوال فهو لبن ردىء مذموم ))(٢٥). إن هذا القول أكده معظم الأطباء العرب علما بأننا اليوم نعتقد نتيجة التحليلات المختبرية بأن تكوين الحليب عند كل الأمهات تقريبا واحد والفرق الوحيد هو في الكمية أما التكوين فيكاد يكون ثابتا على الدوام . ويجانب هذا القول " لابن الجزار " الذي لم نقره عليه نجد قولا في تركيب اللبن يعتبر مفخرة له وخاصة إذا تذكرنا بأنه لم يكن في عهده مختبرات لتحليل الحليب بغية معرفة تركيبه ، فيقول (( وتركيب كل لبن من ثلاثة جواهر ، أحدهما الجوهر المائي اللطيف ، والثاني منها اللطيف الجبني ، والثالث الدهني الدم . وليس مقدار ما في ألبان الحيوان من هذه الجواهر وبمستوى ، فلذلك حمدنا من اللبن ما كان معتلا في جميع جهاته ))<sup>(۲۰)</sup>.

<sup>( ° ° )</sup> الخطابي ، محمد العربي ؛ الطب والأطباء في الأندلس الإسلامية – دار الغرب الإسلامي ط1 ، ج1( بيروت ، بالأصل نقلا عن التصريف ، ١٩٨٨ ) ص١٨٣ .

<sup>( °</sup>۲ ) القيرواني ، مصدر سبق ذكره ( ۱۹۲۸ ) ص ۷۳ .

<sup>(</sup> ۵۳ ) القيرواني ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۳۸ ) ص ٧٤ .

وما جاء في كمية الرضاعة من الله ي وأوقاته وكيفيتها ، فقد تكلمنا على إرضاع الطفل في أيامه الأولى فلا نرى حاجة لتكرار ذلك ، وإنما سنذكر هنا ما لم نذكره مما له علاقة بهذا الباب . فيقول "ابن الجزار " في طريقة الرضياعه وأحسن الأوقيات لذلك ، قبولا علمينا صحيحا نذكر هنا قوليه (( وينبغي ألا يرضع الصبي بعقب الحسام إلا بعد أن تهدأ حركاته نئلا تعرض له تخمة فيتولد في بدنه (كيموس ردىء) . فإذا أرادت إرضاعه فتغمز حلمتها غمزا رقيقا ثم تضعها في فيه وتعصرها بعض العصر لئلا يتعب الصبي من كثرة المص ولا ترضعه لبنا كثيرا في دفعة واحدة بل بفعات قليلا قليلا إذا علمت أنه يحتاج اللبن ))(أث). و"لابن سينا" هنا ملاحظة لابد من التنويه بها إذ يقول (( ويجب في كل إرضاعه وخاصة في الإرضاع الأول أن يحلب شيء من اللبن ويسيل بالغمز لئلا تضطره شدة المص إلى إيلام الحلق المرىء .... ولا ينبغى أن يرضع اللبن الكثير دفعة واحدة بل الأصوب أن يرضع قليلا قليلا))(ده). ويقول "القرطبي" (( فيجب أن يكون إرضاع الطفل بقدر ما يكفيه وينعش بدنه ولا يسرف به عليه فيتمدد بطنه ويتقيأ ويصيبه من ذلك فتور وكسل ونوم وتقاب وبكاء ))(٥٦). أما "الأنطاكي" فتجده ولأول مرة قد احتسب مقدار حاجة الطفل للحليب في الأربع والعشرين ساعة إذ قال(( قالوا وأقل ما يرضع الطفل في اليوم والليلة مائة وخمسين

<sup>( °° )</sup> القيرواني ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٦٨ ) ص ٦٤ - ٦٥ .

<sup>(</sup> ٥٠ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق نكره ( ج ١ ) ص ١٥١ .

<sup>(</sup> ٥٦ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٥٦ ) ص ٥٤ .

درهما والأكثر فيما قالوا خسمائة )) (۱۹۰٬ ولما كان الدرهم يساوي حوالي (۲۰ غم) فيكون مقدار ما يجب أن يرضعه حوالي (۲۰۰ غم) ميكون مقدار ما يجب أن يرضعه حوالي (۲۰۰ غم) اليوم وهو قريب جدا لما نحده في حساباتنا لحاجة الطفل اليومية من الحليب . ويضيف "الزهراوي" (( يرضع الطفل في اليوم مرتين أو ثلاثا ولا يزيد عليه إلى أن تستمريه معنته ، فان كثرة الرضاع في هذا الوقت غير نافع ، ويرضع بمقدار لا تمدد بموجبه بطنه ويقيئه ، فان اخذ من اللبن فوق ما يتحمله هضمه ، ولد في بطنه رياح كثيرة ، ويعتريه فتور وكسل وتعب ويكاء وقيء ، فان عرضت له هذه الأحوال والإعراض فليمنع من الرضاع حتى تجف معدته ويزداد في تنويمه ، ويرضع مقدارا اقل من العادة فيرد على عادته ))(۱۸۰) .

وعن أسباب منع الرضاعة من الأم ، سبق أن قلنا بأن الرضاعة الطبيعية من الأم هي المفضلة دائما ، أما إذا وجدت عوارض تحول دون ذلك ، فإن اللجوء إلى مرضعة أخرى أو إلى الرضاعة الصناعية يصبح أمرا غير اختياري . والعوارض التي تحول دون الرضاعة الطبيعية ، قد يكون مبعثها أمراض تصيب الأم أو أمراض تصيب الطفل . هذه الحقيقة جاءت في كتابات الأطباء فأشاروا إلى أسباب منع الرضاعة من الأم بشكل جلي سواء الدائمة منها أو الوقتية نذكر فيما يأتي بعضا من أقوالهم :-

<sup>( °° )</sup> داؤد الأنطاكي ؛ تذكرة الألباب والجامع للعجب العجاب ( القاهرة ، مطبعة محمد على ، ١٣٥٦ه ) ص ١٣٠٠ .

<sup>( ° ^ )</sup> الزهراوي ؛ مصدر سبق نكره (۱۹۷۳ ) ص ۲۲ .

يقول "ابن سينا" (( فإن منع أرضاع لبن والدته مانع من ضعف أو فساد لبنها )) ثم يقول (( إذا عرض للمرضعة مزاج رديء أو علة مؤلمة أو إسهال كثير أو احتباس مؤذ فالأولى أن يتولى إرضاعه غيرها إلى أن تستقل وكذلك إذا أحوجت الضرورة سقيها دواء لمه قوة وكيفية غالبة )) . والعلم الحديث يؤيد "ابن سينا" فيما ذهب إليه من كون بعض العلاجات ( كالمسهلات وغيرها ) تعبر عن طريق الحليب ، الأمر الذي يستوجب عدم إرضاعه حليب الأم لحين تركها تناول العلاج . وأما "المجوّسي" فيقول ( فإذا دعت الصرورة إلى أن يتغذى المولود بلبن غير والذيه بسبب قلة لبنها أو لسبب مرض لحقها أو غير ذلك من الأسباب المناعة فليؤتى له بمرضعة ))(١٠٠).

## ب/ الحليب الإضافي للمولود (حليب الحيوانات) :--

وهنا لا بد من الإشارة إلى أنه لم يكتب الأطباء العرب في مجال إعطاء الطفل حليب الحيوانات شيئا كثيرا ، مما يدل على عدم انتشار استعماله في إرضاع الأطفال بصورة واسعة ، ولم نعثر في كتبهم سوى على فقرات قليلة ففي تبيان جودة أنواع حليب الحيوانات كتب " ثابت بن قرة " (( ومراتب الألبان ثلاثة ، لطيف جدا مثل لبن الأتن ( والأتن أنثى الحمار ) ، وغليظ جدا مثل لبن المعز )((۱). والعلم الحديث يقر بأن جدا مثل لبن المعز )((۱). والعلم الحديث يقر بأن

<sup>(</sup> ٥٩ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج ١ ) ص ١٥٢

<sup>(</sup> ١٠ ) المجوّسي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٢٩٤هـ ) ص ٥٦ .

<sup>(</sup> ۱۱ ) ثابت ابن قرة ؛ الذخيرة في علم الطب ( القاهرة ، المطبعة الأميرية ، ( ۱۹۲۸ ) ص .

لبن الحمير أقرب أنواع الحليب للحليب الأدمي لـ ولا صعوبة تعقيمه والحصول عليه .

ويقول "الأنطاكي " عند التحدث عن اللبن (( اللبن .... يختلف باختلاف الصوله وما تتاول من المراعي ، وأما ما هو في نفسه فلا شك أنه مشتمل على سمنية حارة يابسة وجبنية باردة يابسة في الأولى ومائية باردة رطبة في الثانية )) ثم يقول (( وألذه لبن البقر وأحلاه لبن الأتن وأفتحه المسداد لبن اللقاح ( الإبل ) وأكثره نفعا في الحمل والإنتاج لبن الخيل ، وأكثره جبنية ما اغتذى بالغليظ ولا توجد في لبن ذي حافر ولا خف وكذا السمن .. واللبن يمكن تناسبه لسائر الأمزجة والقصول لقبوله التعديل وألطف ما استعمل حال حلبه لما فيه من الحرارة التي تفارقه إذا برد وإذا طال مكثه فلا يستعمل حتى يسخن ))(١٦).

إن ملاحظة "الأنطاكي" عن ضرورة تسخين الحليب الذي طال مكثه قبل استعماله ملاحظة جديرة بالإعجاب حيث أن غلي الحليب حتى اليوم يعتبر من وسائل التعقيم المهمة والمتعارف عليها . ونجيز لأنفسنا القول أن "للأنطاكي" كان فضل السبق في ذكر ذلك وإن لم يكن عارفا بعلم الجرائيم ووسائل التعقيم .

ج/ الغذاء الإضافي والفطام: - وإقتداء بالرسول الكريم (ﷺ) يوصون بتحنيك الطفل بالتمر أو إعطائه العمل ، والتحنيك هر مضغ الشيء ووضعه في فم الصبي ودلك حنكه به يصنع ذلك بالصبي ليتمرن على الأكل ويقوى

<sup>(</sup> ۱۲ ) الأنطاكي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۲۸ ) ص ۲۰۰

عليه ، وفي ذلك أيضا تمرين على استعمال وسيلة غذائه الجديدة وهى المص بالفم ليألفها، وأخيرا هناك غاية أخرى من إعطاء ذلك هو تغريغ مادة (( الميكونيوم العقى )) من أمعاء الطفل .

ولقد أجمع الأطباء العرب على تغذية الطفل أغذية إضافية وإشترطوا أن يكون ذلك بالتدريج . يقول "ابن الجزار "(١٦) (( إن الطفل من بعد وقت اللبن يأخذ في استعمال المضغ فيستعمله من تلقاء نفسه كما يتعلم مبائر الأعمال )) ويقول (( وتؤمر المرضعة أن تنقص من لبنه وتعوده الطعام وتمرنيه عليه كي لا يضره الانتقال بغتة ويكون أول طعامه خبزا ممضوغا ويجعل في فيه )) ويضيف أيضا (( وبعد أن يطعم الخيز المطعم ، ويجوز أن يطعم خبزا نظيفا قد بلّ في ماء وعسل أو لبن ويسقى ففي بعض الأحابين بماء وفي بعضها شراب قد مزج بالماء حتى رق وصفا )) ويقول "ابن سينا" في هذا الباب (( وإذا اشتهى الطفل غير اللبن أعطى بتدريج ولم يشدد عليه ثم إذا جعلت ثناياه تظهر أعطى شيئ صلب المضغ ثم خبزا بماء وعسل أو بشراب أو بلبن ، ويسقى عند ذلك قليل ماء وفي بعض الأحيان مع يسير شراب ممزوج به ولا تدعه يمثلئ ... وأجود تغذيته أن يؤخر إلى أن يمرخ ويحمم ثم أنه إذا فطم نقل إلى ما هن من جنس الأحساء واللحوم الخفيفة ويجب أن يكون الفطام بالتدريج لا دفعة واحدة ويشغل بيلاليط متخذة من خبر وسكر ))(١٤). وهذا الكلام القيم في تعويد الطفل الأغذية بالتدريج لا ينقصه سوى تحديد الزمن الذي يبدأ به على طعام .

<sup>(</sup> ۱۲ ) القيرواني ؛ مصدر سبق ذكره (۱۹۲۸ ) ص ۲۱ - ۲۷ .

<sup>(</sup> ۱۲ ) ابن سینا مصدر سبق ذکره (ج۱ ) ص ۱۵۳ .

وفي فطام الطفل ننقل قول "عريب" (( وإذا بلغ الصبي مبلغ ما يقدر على قدر شيء من الطعام وقرب وقت الفطاء عمنت له بلاليط من نقيق السميد ولبن وسكر ، ودفعت إليه ليمصها ويلوكها ويتدرج بذلك إلى الابتلاع ويعطي أيضا من أحم صدر فروج رخو أو لحم فروج جملة ، فإذا استطاب ذلك ونال منه نزعته من الرضاع قليلا ثم درجته في ذلك حتى يفطم ، وفطام الصبي يكون بعد سنتين من ولادته أو بعد ثلاثين شهرا إن طال إرضاعه كما قال عرّ وجل ( وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلادَهُنَ حَوْلَيْنِ كَامِلْنِيْ لِمَنْ مَنْ وَلادته أو بعد ثلاثين شهرا إن طال إرضاعه كما قال عرّ وجل ( وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلادَهُنَ حَوْليْنِ كَامِلْنِيْ لِمَنْ مُواليَد أَنْ الرضاع بتدريج لطيف ، ولا يكون فطامه في زمان حار ))(١٥٠).

إن التأكيد من قبل الأطباء العرب جعل الفطام بالتدريج لا دفعة واحدة حقيقة عامية صحيحة تسجل لهم بكل فخر ، لأن إلزام الطفل المفاجئ بطعام جديد وطريقة جديدة التناوله بجعل الطفل يعزف عن الطعام متعرضا بذلك لخطر جسيم خاصمة إذا كان المناخ حارا . كما أن الفطام المفاجئ يمثل عملية حرمان قاسية قد تسبب له مضاعفات إنفعالية وصدمات نفسية .

## ٢/ الرعاية البدنية للطفل الوليد :-

ويمكننا هنا أن نبدأ بكيفية العناية بسُرته ، لقد أكد "المجوسي" و"ابن الجزار" ويقية الأطباء العرب تعليمات للعناية بسُرة الطفل صحيحة في أغلبها نقتطف هنا بعضا من أقوالهم ، يقول "ابن الجزار" (( إنه ينبغي أن نبندئ في تدبيره عند خروجه فيقطع من سرته أربع أصابع ... وتربط سرته وتقتل فتلا

<sup>(</sup> ٦٠ ) القرطبي ، مصدر سبق ذكره ( ١٩٥٦ ) ص ٧٢ .

رقيقا وتوضع عليها خرقة قد غمست في زيت ... فإذا وقعت سرته بعد ثلاثة أيام أو أربعة أيام فينبغي أن تذر عليه رمادة الودع المحرق ورماد عرقوب عجل محرق أو رصاص محرق قد سحق بالشراب ثم يطلى على الموضع ))(١٦).

أما عن العناية بالمولود وشروط الغرفة التي يرقد فيها الطفل فقد تكلم الأطباء العرب في ذلك كلاما علميا صحيحا فمثلا يقول "ابن سينا الأطباء العرب في ذلك كلاما علميا صحيحا فمثلا يقول "ابن سينا الرأن يبادر إلى تمليح بدنه بماء الملح الرقيق لتصلب بشرته وتقوى جلاته ولا يملح انفه ولا فمه ، ثم يغسل بماء فاتر وينقى منخراه دائما بأصابع مقلمة الأظافر ويقطر في عينه شيا من الزيت ، ويدغدغ دبره بالخنصر ليتفتح ، ويتوقى أن يصبه البرد . وإذا سقطت سرته فلأصوب أن يذر عليها رماد الصدف أو غيره ، وإذا أردنا أن نقمطه فيجب أن تبدأ القابلة وتمس أعضاءه بالرفق فتعرض ما يستعرض وتدقق ما يستدق وتشكل كل عضو على أحسن شكل ، كل ذلك بغمز لطيف بإطراف الأصابع ، وتديم مسح عينيه بشيء كالحرير ، وغمز مثانته ليسهل انفصال البول عنها ، ثم تفرش بديه وتلصق ذراعيه بركبته وتقسمه أو تقلسنه بقلنسوة مهندمة على رأسه ، وتتومه في بيت معتدل الهواء ليس ببارد ولا حار ، ويجب أن يكون البيت إلى الظلمة والظل معتدل الهواء ليس ببارد ولا حار ، ويجب أن يكون البيت إلى الظلمة والظل اقرب ، لا يسطع فيه شعاع غالبا ))(۱۳). ويضيف "ابن الجزار" على نلك

<sup>(</sup> ١٦ ) القيرواني ؛ نفس مصدر السابق (١٩٦٨ ) ص ٢٠ - ٢١ .

<sup>(</sup> ٦٧ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج ا ) ص ٥٧٠ .

(( ويتخذ الطفل عند ابتداء الأمر داية وتؤمر ألا تزجره ولا تغمه بشيء وتغنى بمضجعه ))(١٨٠٠).

وعن العناية بمداخل الطفل ومخارجه ، يقول "ابن الجزار" (( وينظف وينقي منخراه وفوه وأذناه برفق ، ويفتح دبره بالخنصر فيخرج جميع ما فيه ، ويقطر في عينيه شيء من زيت ))(١٦). ويؤكد ذلك "البلدي" بقوله(( وأما الطفل المولود فإن مداخلة مختلفة ، كالفم والمنخرين ومخارجه كثيرة كمخرج البول والبراز ... فيجب أن تكون هذه المداخل والمخارج سليمة منفتحة يعني بتفتيحها وتنظيفها لئلا يحتقن فيها فضل يسدها ... بسهل خروج ما يخرج منها ودخول ما يدخل فيها ))(٧٠).

إن هذه الوصايا لاشك جاءت مطابقة لما يؤكده أطباء الأطفال اليوم لدى استقبال الطفل ساعة ولادته .

وعن كيفية استحمامه وتدليكه ، فما جاء في كتابات الأطباء العرب والمسلمين في هذا الباب مقبول أكثره اليوم ، على سبيل المثال نذكر قول "ابن الجزار" في ذلك (( وتؤمر الحاضنة أن تحممه بالماء الحار العذب ، لأن عامة تدبيرهم إنما يكون بماء يرطب أبدانهم لتبقى رطبة زمانا طويلا ويكون الماء معتدلا لا حارا جدا . ويفعل هذا في بيت معتدل الدفء مظلم قليلا ويحم أول الغداة ونصف النهار وعند العشاء وتبسط الحاضنة على ركبتها وفذنيها خرقة كتان ناعمة ثم تضجع الرضيع عليها ، وتحل عنه

<sup>(</sup> ۱۸ ) القيرواني ، مصدر سبق ذكره ( ۱۹۳۸ ) ص ٥٠ .

<sup>(</sup> ٦٩ ) القيرواني ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٦٨ ) ص ٦٠ .

<sup>(</sup> ۲۰ ) البلدى ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۱۸۵ .

الخرق وببدى أعضاءه وبتلوى مفاصله وكل نلك برفق واحكام ويجب أن يكون إمساكه للتحميم باليد اليسرى وتلزم الداية رأسه ورقبته . فإن الصبي لا يستطيع أن يلزم نفسه وتصب عليه الماء باليد اليمني فتطليه به أولا دلكا قليلا ثم تصب قليلا على ذلك الممروخ ما كان رويدا رويدا لئلا يبرد ، وتغم على عانته برفق ليبول ولا تزال تفعل ذلك به كذلك حتى يحمر بدنه كله ، فإذا أرادت أن يحول الصبي على بطنه فتجعل الحاضنة إبهامها تحت لحي الصبي لئلا يميل رأسه إلى داخل الماء وتميل الحاضنة كل عضو من أعضائه إلى ما ينبغي ، مثل أن ترد الرجل إلى خلفها واليدين إلى قدامها ، لأنها إن فعلت ذلك صيرت المفاصل في مواضعها حسنة جيدة الحركة ، وأن تسوى رأسه ويديه ورجليه وغيرها من سائر أعضائه وترفع الصبي إذا فرغت من تحميمه وتجعله الحاضنة على فخذها بعد أن تبسط تحته خرقة ناعمة وتتشفه وتحمه أولا ثم تضعه على بطنه ، ثم على ظهره ، وهي في ذلك تدهنه بإحدى يديها من أسفل وبالأخرى من فوق ، وتمد ركبته وتمسح عينيه بإبهامها مسحا رقيقا وتعدله إلى كل ناحية لتعد عروقه واسعة ، وتعتاد مفاصله الالتواء ثم تشده بالخرق بعد أن تتشفه فهكذا ينبغي أن يحم الصبيان والأطفال ))(١٧).

ويؤكد "أبن سينا" شروط استحمام الطفل ، ويقول (( ويجب أن يكون إحمامه بالماء المعتدل صيفا إلى الحرارة عير اللاذعة ثمتاء ، واصح وقت يغسل ويستحم فيه هو بعد نومه الأطو ، وقد يجوز أن يغسل في اليوم مرتين أو ثلاثًا وان ينقل بالتدرج إلى ما هو اقرب إلى الفقور إن كان الوقت

<sup>(</sup> ٧١ ) القيرواني ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٦٨ ) ص ٦٣ .

صيفا . وأما في الشتاء فلا يفارقه الماء المعتدل الحرارة ويحمم مقدار ما يسخن بدنه ثم يخرج ويصان سماخه عن سبوق الماء إليه . ويجب أن يكون وضع الغسل على هذه الصفة : وهو أن يؤخذ باليذ اليمنى على الذراع الأيسر معتمدا على صدره دون بطنه ، ويجتهد في وقت الغسل أن تمس راحتاه ظهره وقنمه ورأسه بلطف ويرفق ثم تنشفه الأم بخرقة ناعمة وتمسحه برفق وتضجعه أولا على بطنه ثم على ظهره ، ولا يزل مع ذلك يمسح ويغمز ويشكل ثم يرفع فيعصب في خرقة ويقطر في انفه الزيت العنب فانه يغسل عينه وطبقاتهما ))(۲۷). وعن تدليك الطفل يقول "ابن هبة الله ابن الحسين" (( وتمرخ أعضاؤه غدوة وعشية بالدهن ، وتمدد أعضاؤه وتثنى على كل مفصل على قدر خلقته ، الرجلين إلى خلف والبدين إلى قدام ))(۲۷).

ويؤكد "عريب" و"البلدي" وغيرهما نفس القواعد والشروط وطريقة استحمام الطفل التي ذكرناها ، والتي هي في جملتها تعتبر قمة المعرفة والدقة العلمية في هذا الموضوع .

٣/ أمراض الطفل الوليد (أسبابها وعلاجها) :-

ذكر الأطباء العرب صفات وعلامات يستدل منها على حال الطفل إن كان طبيعيا أو مريضا أو ناقصا ( خديجا ) وهي في الحقيقة لا تختلف عن ما يؤكده أطباء الأطفال اليوم مما يجعلنا نقف بإجلال لتلك العقول النيرة ، وهذه الدلائل عندهم .

<sup>(</sup> ۲۲ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج ) ص ۷۰ .

<sup>(</sup> ٣٢ ) ابن هبة الله ، أبي الحسن سعيد ابن الحسين ؛ كتاب خلق الإنسان ، تحقيق كمال السامرائي ( بغداد ، دار الشؤون الثقافية العامة ، ١٤٩ ) ص ١٤٩ .

ففي حال المرأة أثناء الحمل ، يقول "البلدي" (( فأما استدلاك على حال المولود إن كان صحيحا أو سقيما فإن ذلك يكون من تعزيفك حال المرأة في حال حملها وذلك أن صحة الأم وخفة الأعراض الرديئة العارضة فيها وقلتها أو ضعفها في وقت حملها يدل على صحته ))(١٧٠). ومدة زمان الحمل علامة أخرى عنده وعند "القرطبي" تشير إلى سلامة الطفل ، يقول " القرطبي" (( المولودون لسبعة أشهر يولدون قصافا مهازيل ، والمولودون لتسعة أشهر يولدون قصافا مهازيل ، والمولودون لتسعة أشهر ويلدون خصبي الأبدان سمانا ))(٢٠١). وفي جودة حركات وحواس الطفل ويكاؤه ساعة ولادته ، يقول "البلدي" (( وقد يدل على صحته بكاؤه ساعة ولادته ... وقد يدل على حدمة اعضائه وقواه وجودة حواسه وحركاته فهذه كلها تدل على صحة اعضائه وقواه وجودة حواسه سقمه ومرضه وضعفه فيكون بخلاف ذلك ))(٢٠١). وأضاف "الرازي" (( التبول والعطاس كعلامات من علامات الحياة في الطفل حديث الولادة ))(٢٠٠).

وقد شخص الأطباء العرب أسباب مرض قسم من الأطفال انه ناتج عن سوء النفس ، فإذا حصل ذلك حينتذ يقول "ابن سينا" (( أن تدهن أصول أننيه واصل لمانه بالزيت ويقياً ، كذلك يكبس لسانه فهو نافع جدا ، ويقطر الماء الحار في أفواههم ويلعقون من بزر الكتان بالعسل . وقد يعرض في آذانهم سيلان الرطوبة وفي ابدأنهم وخصوصا أدمغتهم لأنها رطبة جدا ،

<sup>(</sup> ١٤٠ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٨٠ ) ص ١٢٦ .

<sup>(</sup> ۷۰ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۰۲ ) ص ۳۶ .

<sup>(</sup> ۲۷ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ٥ .

<sup>(</sup> ۷۷ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۳۰ ) ص ۲۰ .

فيجب أن تغمس لهم صوفه في عسل )) (<sup>(٧٨)</sup> ويقول عن الاهتمام بتنفس الطفل (( يجب أن يكون رأسه في مرقده أعلى من سائر جسده ويحذر أن يلوي مرقده شيئا من عنقه وأطرافه وصلبه )) (<sup>(٧٩)</sup>

كما شخص الأطباء العرب والمسلمون أمراض الأطفال حديثي الولادة مثل السعال والقيء والإسهال ، فعن أسباب السعال عند الأطفال ، يقول "ابن الجزار" (( هو البرد الذي يتعرضون له ، إنما يهيج نلك فيهم لقرب عهدهم بالدفء في بطون أمهاتهم ، وخروجهم إلى برد الهواء ، ولأنه ليس لأسنتهم قوة على سد الحنجرة فيهيج السعال لبرد الهواء ووصوله إلى حلوقهم قوة على سد الحنجرة فيهيج السعال لبرد الهواء ووصوله إلى حلوقهم التي يصاب بها الأطفال مستخرجة من الأعشاب ، فللمعال يستعمل الصمغ المعربي وحب السفرجل والعرقسوس ))(١٨٠). وعن الأقياء يقول " ابن الجزار" (( وقد يعرض للصبيان الاختلاف [ الإمهال ] والقيء في الدرجة الأولى من أسنانهم ، والسبب في نلك أن الصبيان ربما رغبوا في كثرة الرضاعة لأنهم لا يعرفون ما ينفعهم منه ، فنكثر عليهم لعلة ذلك رطوبة اللبن ، فإن طفا ووحل نلك اللبن في معدته هيج ذلك قيئا ))(١٨). وأما "البلدي" فقد أضاف إلى ما قاله "ابن الجزار" (( أن الأقياء إما لرداءة البن وفساده في نفسه ، وإما

<sup>(</sup> ۲۸ ) ابن سنا ؛ مصدر سبق ذکره ( ج ) ص ۱/ ۲۱۶ .

<sup>(</sup> ٢٩ ) ابن سينا ؛ نفس المصدر السابق ( ج ) ص ٢٠٤/١ .

<sup>(</sup> ۸۰ ) القيرواني ؛ مصدر سبق نكره ( ۱۹۲۸ ) ص ۱۱۱ .

<sup>(</sup> ۱۱ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره (۱۹۷۹ ) ص۲۰ .

<sup>(</sup> ٨٢ ) القيرواني ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٦٨ ) ص ١١٦ .

لضعف معدهم ))(٨٢). وفي معالجة الأقياء ينصبح "ابن هبل البغدادي" بقوله (( بسقوا بشراب التفاح المُن وشراب الرمان المُن المنعنع أو يسقون ماء التقاح ))(1/4). وعن (الإسهال) يشير الأطباء العرب والمسلمين إلى انه غالبا ما بترافق (الإسهال) مع نبات الأسنان عند الأطفال ، وهو ما ذكره "الرازي" في قوله (( يتكرر حدوث الإسهال في الأعفال من سبب ظهور الأسنان ، أو بسبب البرد أثناء لف بالقماط ، أو بسبب تعفن الحليب من الصغراء والبلغم )) ( مما يرجح "ابن سينا" أسباب (الإسهال) إلى (( الأطعمة والأغذية والهواء المحيط أو من الأعضاء: ويوصى بقطع الطفل عن الرضاعة لليوم الذي يحصل فيه الإسهال ويحذر حينئذ من تجبن الين في معدته بان يغذى ذلك اليوم ما ينوب عن اللين ))(٨٦). ويرى "ابن الجزار " أن ( الإسهال ) عند الأطفال الذي يسميه الاختلاف (( يعرض للصبيان عند نبات أمنانهم ، وإذ كان نلك فإن الغذاء لا ينهضم ولا يثبت في نلك البدن ))((٨٧). ولذا فهم ينصحون بالحمية والتوقف عن إعطاء البن والاكتفاء بالماء .

وهنا لابد من الإشارة إلى أن الأبحاث العلمية الحديثة أثبتت أن ظهور الأسنان لا علاقة له بإسهال الأطفال .

<sup>(</sup> ۲۹۳ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۲۹۳ .

<sup>(</sup> ١٠٠ ) ابن هبل البغدادي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٣٦٣ هـ ) ص ٢٣ .

<sup>(</sup> ٥٠ ) الرازي ، ابو بكر محمد زكريا ؛ رسالة في أمراض الأطفال ومعالجتهم ، ترجمة محمود الحاج قاسم ( بغداد ، طبع بالرونيو ، ١٩٧٩ ) ص ٣٧ .

<sup>(</sup> ٨٦ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره (ج ا ) ص٧٥ .

<sup>(</sup> ٨٧ ) القيرواني ١ مصدر سبق ذكره ( ١٩٦٨ ) ص ١١٦ .

#### ٤/ بكاء الطفل والعناية به من الناحية النفسية (السيكولوجية) :-

وقد اجتهد المربون المسلمون في دراسة المجال العاطفي وأثره في سمات شخصية الطفل ، فبينوا دور العطف والحنان والحب والاحترام والحتو عليه شخصية الطفل ، فبينوا دور العطف والحنان والحب والاحترام والحتو عليه وقدموا لنا صورة (سيكولوجية) واضحة لنموه فقالوا " إن الطفل إذا خرج من الرحم فانه في الوقت والساعة تدرك حواسه محسوساتها فيحس : بالقوة الامسة الخشونة واللين ، والقوة الباصرة الذور والضياء ، والقوة الذائقة طعم اللبن ، والقوة الشامة الروائح ، والقوة السامعة الأصوات ، ولكنه لا يعلم معاني الكلمات والأصوات إلا بعد حين ، فأول شيء يحس باللمس فيتألم لأن حاسة اللمس اعم الحواس . ثم يحس بالطعم ويميز لبن أمه من غيره ثم يميز بين الصوت بالجهر "(٨٨).

فسر "ابن القيم الجوزية" قائدة بكاء الطفل تفسيرا علميا صحيحا وبقيقا فقال (( ولا ينبغي أن يشق على الأبوين بكاء الطفل وصراخه ، ولاسيما لشربه اللبن إذا جاع ، فإنه ينتفع بذلك البكاء انتفاعا عظيما ، فإنه يروض أعضاءه ... ويفسح صدره ويسخن دماغه ويحمي مزاجه ويثير حرارته الغريزية ، ويحرك الطبيعة لدفع ما فيها من الفضول وحذر من حمل الأطفال والتطوف بهم قبل ثلاثة أشهر لقرب عهدهم ببطون الأمهات ، وضعف

<sup>(</sup> ٨٨ ) إخوان الصفا وخلاف الوفاء ؛ رسائل إخوان الصفا ، ج : ؟ ( بيروت ، دار الفكر ، ١٩٧٥ ) ص ٤١٤ .

أبدانهم ، وينبغي أن لا يهمل أمر قماطه ورباطه ولو يشق عليه إلا أن يصلب بدنه وتقوى أعضائه ، ويجلس على الأرض ))(<sup>(٨٩)</sup>.

وعن أسباب البكاء الأخرى وكيفية العناية بالطفل في حالة البكاء تكلم الأطباء العرب والمسلمون كلاما رائما يعتبر الحجر الأساسي في تربية و ( سيكولوجية ) الطفل . على سبيل المثال أفرد "البلدى" لبكاء الأطفال فصولا مهمة تكلم فيها بإسهاب عن هذه العملية . فعلل البكاء تعليلا علميا دقيقا .، وشرح كيف أن عجز الأطفال عن التعبير الكلامي بدفعهم إلى البكاء دوما عند كل عارض أو حاجة . وهذا يحتم على القائمين بتربيتهم أن يفهموا تعبيراتهم ، سواءً بالبكاء أو بالحركة لثلبية حاجاتهم قبل استفحال ضررهم وألمهم . ، يقول "البلدي" (( فإن هؤلاء أي الأطفال بعد لم يفهموا ولم يبلغوا إلى استعمال الكلام ، وإنما يدلون على ما ينالهم من الأذي بالبكاء والصبياح والحركات المضطربة . فإنما يجب أن نكون نحن الذين نعرف الشيئ الذي يحتاجون إليه ، فنقربه إليهم من قبل أن يشتد الألم بالأمر المؤذي ، فتصمير نفوسهم إلى الإضطراب القلوي في الحركة مع أبدانهم ))(١٠). ويعزو "المجوسى" أسباب بكاء الطفل إلى أسباب خارجية وأسباب داخلية فيقول (( فان الطفل لا يبكى إلا لشيء يؤنيه إذ ليس به استطاعة للشكوى ، والأذى ينال الطفل إما من خارج أو من داخل ، أما من خارج فبعبب الحر والبرد أو الذباب والبق وما أشبه ذلك ، فينبغي أن يزال

<sup>( &</sup>lt;sup>٨٩ )</sup> ابن القيم الجوزية ؛ تحفة العودود بأحكام المولون ( بيروت ، دار الفكر ، ١٩٧٩) ص ١٨٢ .

<sup>(</sup> ٩٠ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٨٠ ) ص ٢١٧ .

عنه ذلك السبب ، وأما من داخل فبسبب الجرع والعطش فينبغي أن يتعهد بالغذاء واللبن وبإسقائه الماء )) ((1). ويختصر "الطبري" أسباب البكاء في كلمات قليلة ذات معنى علمي كبير حيث يقول (( إذا بكى الطفل دائما فهو لأحد أربعة أسباب ، أما لوجع في بعض أعضائه أو الاحتباس اللبن في معدته أو المشيء يؤنيه في مضجعه أو لقلة الغذاء وجوعه )) ((1) . ويقول "الزهراوي" (( فإذا بكى الطفل بكاء دائما ، فينبغي أن يحمل ويمشى به في المنزل برفق ، وأفضل مكان يوضع فيه الطفل لحركة تتويمه هو أن يوضع في (مرجوحة) أو محفة قد علقت في أعلى البيت بلحكام ))((1).

ويؤكد "بن الجزار" ذلك وينصح بحماية الطفل من كل أمر يفزعهم وكل صوت جهير وكل منظر فظيع ، يقول (( ولا يمكن البكاء الكثير . . . فيجب أن يسكت . . . بكل شيء يعلم أنه يلهيه به ويحول بينه وبين البكاء ، مثل أن يحمل على الأيدي حملا رقيقا لينا ، ويحرك كذلك ويرفع له . . . أصوات الذيذة ويحرك بالغدوات بالحمل ويحسن له النغم بالتبيين ، وذلك أن الأصوات اللذيذة تلحق النفس والطبيعة الالتذاذ بها من غير تعب ومن أجل ذلك الأطفال أن نغم لهم نغمة حسنة يستلنونها سكتت طبائعهم وهدأت وناموا من قريب ، ويقرب إلى الصبي ما قد اعتاده من الأشياء التي تطربه وتفرحه ويجمع بينه وبين من نشاء من الصبيان ، ويحذر مماع كل

<sup>(</sup> ٩١ ) المجوسي ؛ مصدر سيق ذكره ( ١٢٩٤هـ ) ص٤٥ .

<sup>( &</sup>lt;sup>۱۲ )</sup> الطبري ، احمد بن محمد ؛ المعالجة البيروقراطية ( مصر ، دار الكتب المصرية ) ص ۲۳ .

<sup>(</sup> ۱۲ ) الزهراوي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۷۳ ) ص ۳۳ .

شيء له صوت ... وأن يتقى عليهم الجهم من الوجوه التي تغزع الصبيان شبه البراقع ، والأشياء البشعة ، فإن هذا وشبهه مما يدخل على الصبي النظرة الشديدة ، ويحذر من البكاء الشديد الطفل خشية إصابته بالصرع وينصح بتنغيم الأصوات له وتجنب الأصوات المزعجة ))(<sup>16</sup>. ويقول " ابن قيم الجوزية " (( وينبغي أن يوقى الطفل كل أمر يفزعه من الأحداث الشديدة الشنيعة ، والمناظر الفظيعة والحركات المزعجة ، فإن ذلك ربما أدى إلى فساد قوته العاقلة لضعفها فلا ينتفع بها بعد كبره ))(<sup>06</sup>.

كذلك لاحظوا الأثر النفسي الجيد لاستعمال النغمات العذبة ، فيقول "ابن البلدي" (( وكذلك تمهيدهم بالحركة اللطيفة والصوت الملحن بعض التلحين ، فإن ذلك مما يلهيهم ويشغلهم ويجتلب النوم لهم فضلا عن تسكينه لما يؤنيهم ، وقد يستدل بذلك أيضا من طبائع الصبيان على أنها مستعدة لقبول الموسيقى والرياضة ، ومن كان قادرا على استمال هاتين الصناعتين على ما ينبغي فهو قادر على تهذيب النفوس على ما يجب ))(19). ويقول "ابن مدينا" (( ومن الواجب أن يلزم الطفل بشبئين نافعين أيضا لتقوية مزاجه ، احدهما التحريك الطيف والأخر الموسيقى والتلحين الذي جرت العادة به لتنويم الأطفال ، ويمقدار قبوله لذلك يوقف على تهيئته للرياضة والموسيقى باختيارين ، احدهما ببدنه والآخر بنفسه ))(19). ويقول

<sup>(</sup> ١٤ ) القيرواني ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٦٨ ) ص ١٨ ٦٩ .

<sup>(</sup> ٩٠ ) ابن قيم الجوزية ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٧٩ ) ص ١٧٤ .

<sup>(</sup> ١٦ ) البلدي ؛ مصدر مبق ذكره ( ١٩٨٠ ) ص ٢١٧ .

<sup>(</sup> ۹۲ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره (ج ) ص ٥٧٠ .

"المجوّسي" (( وينوم ويستعمل معه التحريك بلطف ورفق ويلحن له لحون حسنة فإنه يستلذ النغم الحسن الذي يكون من إيقاع كما يستلذ المستكملون ، إن كان الإنسان مجبولا على حب الحركة وحب اللحون فإنه يسكن ما يجد من وجع ويجلب له النوم ))(١٨٨).

#### ٥/ تطور حركات الطفل الوليد :-

في هذه المرحلة تبدأ قوى الطفل العقلية والعضلية في الانطلاق والبروز نتيجة النمو المدريع ، قياسا مع المراحل الأخرى ، ويفعل التآزر الحسي والحركي الذي يمكن الطفل من السيطرة على حركاته كالجلوس والحبو والوقوف والمشي .

يقول "أبن الجزار" ((في هذا الجزء من السن يتحرك نمو الطفل ويدهض في نشأته ويقوى على النظر إلى الأشياء وعلى سماع الأصوات ... )) ويضيف ((تنبت الأضراس للأطفال على الأمر العام في الشير السابع من ولادتهم وريما عجل نباتها لبعضهم في الشير الخامس من ولادتهم وريما تأخرت إلى عشرة أشهر )) ويؤكد "ابن الجزار" على تعويد الطفل على الجلوس في هذا الفصل فيقول ((وينبغي أن يجلس الصبي على الأرض ، إذا اشتد بدنه نعما وصلبت أعضاؤه وقوي على حركة الجلوس )). اويقول في إنبات الأسنان ((بعد إنبات أسنانهم إلى وقت الشعارهم ، فإن

<sup>(</sup> ٩٨ ) المجوسي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٢٩٤ ) ص ٥٣ .

<sup>(</sup> ١٩ ) القيرواني ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٦٨ ) ص ٦٨ .

حركاتهم في هذا الجزء تقوى وفهمهم يتزيد تزيدا ظاهرا وأذهانهم تميز الأشياء . وفي داخل هذا المن يكون الكلام والمشي والتتقل في الرضاع إلى غيره من الغذاء )). وفي كلام الطفل يقول (( ينبغي إذا قرب وقت كلام الطفل أن .... يتكلم بين يديه ويلقن أفظا خفيفا ويدرب عليه )).

ويقول "المجوّسي" في ذلك (( فإذا كنان وقت الفطام ابتدأ ينكلم وعلى الأمر الأكثر يكون بعد تمام سنتين ))(١٠٠٠).

وفي مشيه يقول "عريب" ((إذا حان حبوهم بالاستقلال بالمشي أعين على ذلك وعملت له دراجة من خشب على قدر قامته تجري على فلك ))(۱۰۰۱). وقال ابن سينا" في ذلك ((فإن أخذ ينهض ويتحرك فلا ينبغي أن يمكن الحركات العنيفة ولا يجوز أن يحمل على المشي أو القعود قبل انبعاشه إليه بالطبع فيعيب ساقيه وصلبه آفة والواجب في أول ما يقعد ويزجف على الأرض أن يحمل مقعده على قطع أملس لئلا تخدشه خشونة الأرض وينحى عن وجهه الخشب والسكاكين وما أشبه ذلك مما ينخس أو يقطع أو يحمى عن التزلق من مكان عال ))(۱۰۰۱). ويقول "البلدي" ((وليس ينبغي أن يحمل الصبيان على المشي نبل وقتهم لكيلا يعرض في أرجلهم ... اعوجاج فقد يدلك طلب الصبيان للحركة في هذه السن مبلغ ملائمة طبانعهم الرياضة فإنك لن تقدر على منع الصبي من أن يركض برجليه ويطفر

<sup>(</sup> ١٠٠ ) المجوِّسي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٢٩٤ هـ ) ص ٥٦ .

<sup>(</sup> ۱۰۱ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۵۱ ) ص ٧٤ .

<sup>(</sup> ۱۰۲ ) ابن مينا ؛ مصدر سبق نكره ( ج ١ ) ص ١٥٣ - ١٥٤ .

بيديه ... فإن الطبيعة ° قد بلغت في القدرة على أن جعلت في جميع الحيوان الحركات الموافقة لهم في صحتهم وسلامتهم .... ))(١٠٣).

نجد في هذه الأقوال المتسمة بالوضوح والبيان "لأبن سينا" و"البلدي"، التفاتة لم ينتبه إليها إلا حديثا ، فقد كان الرضيع حسب العادات الموروثة يجبر على الجلوس والوقوف والمشي منذ الأشهر الأولى بعد ولادته للاعتقاد بأن في ذلك تمرينا لازما لتعويد الطفل على ذلك . وقد أثبتت الأبحاث النفسية والتربوية بأنه لكي تتمو خاصية أو مهارة في ناحية معينة لابد لعامل النفسية الذي يمكن الطفل من القيام بتلك المهارة .وأن هناك ارتباطا وثيقا بين قيام الطفل بحركات الحبو والقيام والمشي وبين نمو جهازه العصبي ، فعند تكامل الأخير بستطيع الطفل تقليد من حوله سريعا إذا لم يكن مصابا بمرض يمنع ذلك كالكساح أو الشلل ، ولو لم يكن قد سبق له أن حبا أو انتصب . وعند ذلك يمكن تتاول هذه المهارات بالتمرين والتعليم والآ فإنه لن التصب . وعند ذلك يمكن تناول هذه المهارات بالتمرين والتعليم والآ فإنه لن ربيليه بعض الأذى إذا أرغم على الوقوف والتحرك قبل أن يكون جسمه قد المتعد إلى ذلك أن

ويسمي "البلدي" الرياضة الملائمة للطفل في هذه المرحلة الحركة من النفس فيقول (( والذي يحتمله الأطفال من هذه الحركات ما كان منها حركة

أيتردد ذكر كلمة الطبيعة لدى البلدي وغيره من الأطباء العرب في عدة أماكن وهو
 خطأ متوارث من الأطباء اليونانيين . والأصح أن يقال بدلها إرادة الله .

<sup>(</sup> ١٠٣ ) البلدي ٤ مصدر سبق ذكره (١٩٨٠ ) ص ٢١٥ .

<sup>(</sup> ١٠٤ ) محمود الحاج قاسم ؛ مصدر سبق ذكره (١٩٨٩ ) ص ٧٠ .

المهود على الأسرة وعلى الأيدي وما جانس ذلك ما داموا أطفالا . وأما المهود على الأسرة وعلى الأيدي وما جانس ذلك ما داموا أطفالا . وأما المحركة عن النفس فأول ما يقوى الصبيان على أن يتحركوا من قبل أنفسهم فمنذ يبتئون يجسرون ويزدادون قوة على ذلك آذان في المشي . . . فقد يدلك طلب الصبيان للحركة في هذه السن على مبلغ ملائمة طبائعهم الرياضة فإنك لن تقدر على منع الصبي من أن يركض برجليه ويطفر بيديه ولا إن منعته فإن الطبيعة قد بلغت في القدرة على أن جعلت في جميع الحيوان الحركات الموافقة لهم في صحتهم وسلامتهم )(٥٠٠).

المصور الرابع/ الرعابة الصحية والبدنية بالطفل في مرحلة ما قبل المدرسة (٣ - ٦ سنوات):

إن أهم السنوات من مرحلة الطفولة ، هي السنوات الخمس الأولى . وتكمن أهمية هذه السنوات في الدور الأساسي الذي تقوم به في تكوين شخصية الفرد بصورة تترك طابعها فيه طوال حياته ، وهذا يجعل رعاية الطفل والاهتمام به في هذه السنوات أمرا يستحق العناية البالغة . وتتميز هذه المرحلة بالنمو السريع ويكون فيها الميل إلى الحركة ، ومحاولة التعرف على البيئة المحيطة ، وتكوين المفاهيم الاجتماعية ، ويداية التميز بين الخير والشر وبين الخطأ والصواب ، وتكون بداية التحكم بأجهزة الجسم الوظيفية والشر وبين الخطأ والصواب ، وتكون بداية التحكم بأجهزة الجسم الوظيفية الرضاعة ، وهذا يزيد من وزن الطفل وتبقى العضلات الكبيرة أسرع في المضلات الكبيرة أسرع في نموها من العضلات الكبيرة الصوايف في

<sup>(</sup> ۱۰۰ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۲۱۰ .

الهيكل العظمي بـالتحول إلى عظـام صـلبة . لذلك فـان الأطفـال فـي هـذه المرحلة يقدرون على المشـي والجري والقفز .

## أولا / الرعاية الصحية للطفل:

إن الصحة الجيدة في السنوات الأولى من حياة الطفل تدفع الطفل إلى الاهتمام بما يحيطه من الناس والأشياء ، وإلى الرغبة في التعبير عن ردود أفعال نحوهم . أما المرض فيؤدي بالطفل إلى قلة النشاط والحيوبة والتفاعل مع الآخرين . ومما لاشك فيه أن تقدم الطب يحل جديدا محل القديم ولكن يجب ألا يغيب عن بالنا أن بعض من ذلك القديم يبقى على الأيام بما فيه من أصالة . فقد وجدنا فيما سبق في هذا البحث ، كما سنجد فيما سيأتي منه ، بأن قسما من تراث عبقريات الأطباء العرب والمسلمين في طب الأطفال وبعض النتائج والأفكار التي توصلوا إليها لا تزال تؤلف أجزاء أماسية من معارف طب الأطفال الحديث ، والدارس لكتابات الأطباء العرب والمسلمين من أمثال "الرازي" و"البلدي" و"ابن الجزار " و"ابن سينا" وغيرهم يخرج بنتيجة حتمية ، بأنهم سلكوا الأسلوب العلمي الصحيح في تتاولهم أمراض الأطفال . فهم يبدأون أولا بتعريف المرض ثم يذكرون أعراضه وينتهون إلى نكر العلاج . واكثرة مؤلفاتهم الخاصة بطب الأطفال مع تنوع الأمراض وتفاصيل علاجها ، والتي لا تسمح مساحة البحث بذكرها جميعا ، أرتبئ الباحثان ذكر بعض من أشهر الأمراض التي تصبيب الأطفال وطرق علاجها في هذا العمر والتي ذكرها العلماء العرب والمسلمون ويشكل مختصر وكما يأتي :- الجدري والحصية والحميقاء: - إن أهم ما يسجله التاريخ بفخر "الرازي" في هذا الباب هو كونه الأول مرة في تاريخ الطب وفي كتابه ( رسالة في الجدري والحصية ) فرق بين المرضين ووصف كلا على حدة بصورة تفصيلية خلافا لمن سبقه من الأطباء العرب واليونان إذ أنهم كانوا يعتبرون المرضين مرضا واحدا ، وقد جاء ذكر ذلك في ثلاثة مواضع من رسالته .

ومن إضافاتهم الأخرى في هذا الباب تأكيد "ابن سينا" بأن الحصبة أكثر ما تكون عدواها في الربيع والخريف .

وكان "البلدي" (١٠١) أول من وصف مرض الحميقاء (الجديري = الجدري الكانب Chicken pox عيث ميزه عن الجدري والحصبة .ويعتبر "البلدي" أول من كانت لديه فكرة الحصانة ضد الأمراض فقد أكد أن المصاب بالجدري أو الحصبة أو الحميقاء مرة لا يصاب بها مرة أخرى ، فنجده بعد ذكر علامات مرض الجدري وكيفية تفريقه عن مرض الحصبة يقول ((فأما ما يخص من ذلك فسخونة البدن كله واشتعال لونه .. وحمرته .. ووجع الظهر خاصة .. فاعلم أن الذي يظهر بالعليل جدري وبخاصة إن كان لا تجدر سيما إن كان قد حصب وظهرت به الحميقاء )) .وعند التحدث عن مرض الحصبة يؤكد نفس الفكرة فبعد ذكر العلامات الفارقة بينه وبين مرض الجدري يقول ((فاعلم أنه يثور بالعليل حصبة ولا سيما إذا كان العليل لم يحصب وبخاصة إذا كان العليل لم

٢ / شماسل الأطفال :- يقول "الرازي" في ذلك (( يحدث الشال في الأطفال إما في طرف واحد أو في الجسم كله ويمنع الطفل من المشي أو أي

<sup>(</sup> ۱۰۱ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۳۲۳ .

نوع من الحركة ويحدث من سبب رطوبة لطيفة تشل العصب ، علاج ذلك إذا لم تكن من الولادة ... أن بوضع في حمام وأن تدهن مفاصل الطفل بالدهان واستعمل يوميا المعاجين التالية ... )) (١٠٠٠). ثم يمضي في ذكر المعاجين . و يصف "الرازي (١٠٠٠) ضعف العضالت بالاسترخاء فيقول (( إذا وقع الاسترخاء بعقب مرض فاقصد أسخان تلك المواضع التي هي منابت الأعصاب فإن فيها أخلاطا باردة )). ويقول (( فإذا كان العضو عصب حسي وعصب حركي فريما حدثت الآفة بأحدهما )). وفي قمم آخر من الكتاب نفسه يتكلم على العلاج الطبيعي كالتدليك والتمارين العلجية والحمامات المائية كلاما صائبا حيث أن ذلك معمول به الآن في علاج شلل الأطفال كما هو معلوم .

" / الكزار :- يقول "الطبري" (١٠٠٠)عن هذا المرض (( يحدث في أفمام الصبيان علة تعرف بالاصطخاك ... وهو أن تصطك أسنانه وتبرز عيناه ، في سائر بدنه ، شبيه بالاختلاج ولم أر طفلا حدث به هذه العلة نجا منها ... ذلك هو الكزاز ولا يكاد يحدث هذا بالطفل إلا كانت به جراحة خفية أو ظاهرة )) كما يقول عنه أيضا (( علة في الطفل كثيرا وبالكبار من الناس عندما يصيب الجراحة أطراف العضلات والأوثار ... )) إلى أن يقول (( وإذا ما استحكم واصطكت أسنانه سمي ذلك الوقت الكزاز الضاغط وقلما يتخلص منه الطفل ... )) . ويذكر من أعراض الكزاز أيضا (( العينان ناتئتان وأن

<sup>(</sup> ۱۰۲ ) الرازي ۱ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۷۹ ) ص ۲۰ .

<sup>(</sup> ۱۰۸ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۳۰ ) ص ۷ .

<sup>(</sup> ۱۰۹ ) الطبري ؛ مصدر سبق ذكره ، ص ۱۳ .

ترى العليل كأنه يبحث ويعرض له سهر وعسر بول وأعلم أن كل آفة بحصل في الوتر والنخاع والعضل ... وما يعرض له يعرض للدماغ )) . ومن الأعراض التي ذكرها "ابن سينا" لهذا المرض قوله (( أما علامات الكزاز ... فأن يكون كالمخنوق مختتق الوجه والعين وربما خيل أنه ... مع امتلاء العشق لا يستطيع الالتفات وربما لم يقدر أن يبول ... وربما بال بسلا إرادة ))((()) إن هذا الوصف الصحيح لأسباب هذا المرض وأعراضه وإنذاره ، لم يضف الطب الحديث إليها شيئا يذكر سوى مسألة الوقاية منه .

ويذكر "الرازي" ((كان صبي أصابه نخس في الجانب الأيسر من عضده في العضل فوضع الطبيب دواء قد امتحنه في جراحات أخرى فتشنج الغلام ومات لأن جراحته لم تكن واسعة لكن كانت نخسة )) نستنتج من ذلك بأن "الرازي" بعزي سبب إصابة الطفل بالكزاز إلى ضيق فم الجرح والتقيح الحادث في عمقه ويؤكد ضرورة توسيع فم الجرح وهذا ما ينصح به الأطباء اليوم في حالة مماثلة حتى اليوم (١١١).

٤/ الديدان التي تصديب الأطفال :- إن تعرض الأطباء العرب والمسلمين لموضوع الديدان اعتمد أساسا على شكل الديدان البالغة كما تبدو للعين المجردة ، وما كان لهم أن يذهبوا إلى أبعد من ذلك حيث أنهم لم تكن لديهم المجاهر التي تكشف عن دقائق تركيب هذه الديدان وأطوار نموها كالبويضات والبرقات . وللسبب نفسه لم يوفقوا في فهم مصدر هذه الديدان

<sup>(</sup> ۱۱۰ ) ابن سینا ؛ مصدر سبق ذکره ( ج ۲ ) ص ۱۰۲ .

۱۱۱ ) محمد كامل حسين و محمد عبد الحليم العقبي ؛ طب الرازي – دراسة تحليلية
 ( لبنان ، دار الثدروق ، ۱۹۷۷) ص ٤١ .

وقالوا إنها تتوالد في الأمعاء من البلغم إذا كثر العفن مستندين بذلك على نظرية الأخلاط الأربعة (١١٢).

والمبدأ العام في علاج الديدان عندهم أن يمنعوا من المادة المولدة لها من المأكولات الرطبة اللزجة مثل الفواكه والبقول والألبان واللحم الخام . وأن تتقى البلاغم التي في الأمعاء التي منها تتولد ، وأن تقتل بأدوية هي سموم بالقياس لها .... ثم تعمل بعد القتل إن لم تدفعها الطبيعة بنفسها ولا يجب أن يطول مقامها في البطن بعد الموت ثم يصفون عشرات الأدوية (الشيح والترمس وبذر الكرفس والثوم وقشر الرمان وورق الخوخ) . أما (حب القرع) فإنها تحتاج إلى أقوى من (الإفسنتين كالسرخس) أما المحمولات فهي أولى بأن تخرج من أن تقتل إلا ما كان في المستقيم من صغار الديدان فهذه قد يقتلها احتمال الملح والاحتقان به ، وأقوى من ذلك احتمال النفط الأبيض أو القطران ، والتعب والرياضة الشديدة قد تسهل خروج الديدان .

ويقول "ابن سينا" في كلامه على الديدان التي يصاب بها الأطفال (( وقد يتولد في بطن الصبيان دود صغار يؤنيهم ، وأكثره في نواحي المَقْعُدة ، ويتولد فيهم الطوال أيضا ، وأما العراض فقلما نتولد ))(١١٣) ، ريقول "عريب" في إصابة الأطفال بالديدان الشعرية أو الدبوسية (الحرقص OXYrus وحيات البطن ascaris) (( فيولد الدود الرقيق في أسفل الأمعاء ، وتتولد الحيات

<sup>(</sup> ۱۱۲ ) محمد كامل حسين وآخرون ؛ الموجّز في تاريخ الصيدلة عند العرب ، ط ( البيا ) ص ۷۱ - ۷۳ .

<sup>(</sup> ۱۱۳ ) این سینا ؛ مصدر سبق ذکره ، ص۱۵۷ .

في أعلى الأمعاء ))(111) . ويسرى "ابن الجزار" (( أن الحيات والديدان لا تتوالد في الأطفال إلى بوجود سببين معا هما العفونة والحرارة الكثيرة . ويلاحظ أن الحيات ( الإسكارس ascaris) تتولد في الأمعاء وقد تتنقل إلى المعدة ))(110).

#### ثانيا /الناحية العلاجية الخاصة بالأطفال:

لم يقتصر اهتمام الأطباء العرب على كيفية العناية بالطفل ونموه وتربيته فحسب وإنما اهتموا بالناحية العلاجية (الفارماكولوجية) على حد سواء ودليلنا على ذلك ما يأتي:

تأكيدهم اختلاف الأطفال عن الكبار من الناحية الكمية للأدوية يقول الطبري" (( فأما الأدوية التي تستعمل في الكبار فلا تصلح للأطفال البتة ولا تحتملها معدهم ولا أمزجتهم ))(١١١٠ إن تأكيد "الطبري" عن الدقة عند تقدير العلاجات (Dosages) لأجل تجنب الأخطاء الخطرة والتسمم العرضي ملاحظة مهمة جذا في تاريخ الصيدلة والعلاجات.

ويقول "ابن هبل البغدادي" في نفس المعنى أيضا (( واعلم أن معالجات الأطفال والصبيان لأمراضهم الخاصة بهم متنوعة من جملة علاج الأمراض وإنما يقتصرون من الدواء ما تملكه قواهم وتراكيبهم الضعيفة ))(۱۱۳۰. وكان " الرازي " حذرا في استعمال علاج الديدان عن طريق الفم في الأطفال بل

<sup>(</sup> ۱۱۱ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۵۱ ) ص ۱۵۹ .

<sup>(</sup> ۱۱۰ ) القيروانيي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۲۸ ) ص ۱۲۶ .

<sup>(</sup> ۱۱۱ ) الطيري ؛ مصدر سبق ذكره ص ٣٣ .

<sup>(</sup> ۱۱۷ ) ابن هبل البغدادي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۳۲۳ هـ ) ص ۱۹۲ .

كان ميالا إلى استعمال المعاجين من الخارج بخلاف الكبار يقول في رسالته (( في ديدان الأطفال ليس من الصواب إعطاء علاجات قوية ليشربها ويتخلص من هذه الآفات ولكن يجب أن نختار من بينها تلك التي تستعمل خارجية ))(١١٨). و البلدي ملاحظة ذكية عن اختلاف تأثير العلاجات المختلفة بالنسبة لشدة المرض وعمر المريض يقول (( وهذه وصبية يجب أن تستعمل في الأطفال والصبيان في كل مرض فتقيس بين من ابتدأ بأكل الطعام وبين من لم يبتدئ بأكله بعد ، وبين من هو أقوى من المبتدئ بأكل الطعام كثيرا وقسما بين من سعيه أكثر وأقل ، وبين من هو أقوى وأضعف ))(١١٩). لقد انفرد "البلدي" في تأكيده اختلاف العلاجات باختلاف الأشخاص كما أكد ضعف تأثير العلاج على الشخص نفسه بمرور الأيام لتعوده عليه بقول (( وإن تغير الأدوية على العليل أصلح بأن تكون معالجته بها وهذا لأن الطبيعة إذا اعتادت الدواء الواحد وألفت قوته على نفعه لم يؤثر فيها أثرا حسنا كثيرا ، ولأن كل واحد من الناس ربما كان في طبعه يداوم لدواء من الأدوية دون غيره فينتفع ولا ينتفع بغيره وان كانت قوة الدوائين واحدة في العلة الواحدة بعينها . ونلك أن الأدوية لا تسرى قواها في نفسها الختلاف ما بينها في طبائع أشخاصها وما يختص بشخص شخص منها ولا بسرى فعلها في الناس كلهم في العلة الواحدة لاختلاف أشخاص الناس ايضا ))(١٢٠).

<sup>(</sup> ۱۱۸ ) الرازی ؛ مصدر سبق نکره ( ۱۹۷۹ ) ص٥٢ .

<sup>(</sup> ۱۱۹ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۲۷۲ .

<sup>(</sup> ١٢٠ ) البلدي ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٨٠ ) ص ٢٩١ .

إن هاتين الملاحظتين مهمتان جدا في تاريخ الصيدلة والعلاجات وهما جديرتان بالإعجاب والعلم الحديث توصل مؤخرا إلى ذلك . يظهر جليا من استعراض الوصفات والعلاجات المركبة التي استعملوها في معالجة كثير من أمراض الأطفال على أنهم استعملوا الأوزان الصغيرة جدا ولاشك بأن استعمال مثل هذه الأوزان الصغيرة دليل على حرصهم ودقتهم في وصف العلاجات للأطفال .

## ثالثًا / الرعاية البدنية للأطفال:

وفي مدنة الرسول الكريم صلى الله عليه وسلم القولية والفعلية نموذجا أعلى لما ينبغي مراعاته في العملية النربوية ، فلا شدة ولا غلظة ولكن رحمة ورافة ولا كبت لغريزة فطرية وإنما توجيه لها وتهنيب (۱۲۱). لذلك كان اللعب مع الأولاد وتفريحهم من عادة الرسول ، فقد جاء في حديث "جابر بم سمرة" (( إن النبي صلى الله عليه وسلم رأى صبية يتمابقون فجرى معهم ، وكان يلقي الصبي في الطريق فيركبه ناقته ولا يزال يداعبه حتى يدخل السرور على قلبه ))(۱۲۰۱). ولقد مر رسول الله (ﷺ)على صبيان وهم يلعبون على قلبه منا المتراب ربيع فقال [ دعوهم فان التراب ربيع

<sup>(</sup> ۱۲۱ ) محمد عبد الستار فصار ؛ الطغولة في علوه معطيات الإسلام ، بحث منشور ( البصرة ، الحلقة الدراسية حول الطفل في النظيج العربي ، ۱۹۷۹) ص ، ۱ .

<sup>(</sup> ۱۲۲ ) عبد المجيد طعمة حلبي ؛التربية الإسلامية للأولاد منهجا وهدفا واسلوبا ( دبروت ، دار المعرفة ، ۲۰۰۱ ) ص۸۳ .

الصبيان ] (١٢٢). وكنان نبي الله (業) يدخل على أم المؤمنين عائشة (رضي الله عنها) وهي تلعب بالبنات - أي اللعب - فلا ينكر عليها(١٧٤).

وأثبتت الدراسات التربوية أن اللعب بعمل على تطوير مراكز الأعصاب الحركية والحمية وتحويلها من (لينة) تبدو غير منتجة ، إلى (صلبة) عاملة عند سن البلوغ ، وهذا ما تؤكده الأبحاث الأكثر حداثة ، إذ أن الأطفال الذين يلعبون حصلوا على نتائج أعلى في مقياس الإبداع ، إضافة إلى مهارات أكثر ومرونة أكثر في الاستعداد لحل المشاكل الاجتماعية (١٢٥). ولعب الطفل هو نشاط حر يقوم به الطفل باختياره ، وقد يكون نشاطا فرديا أو اجتماعيا ، ويكون الهدف منه تحقيق المتعة والسعادة والاستمتاع بقدر الإمكان في وقت الفراغ . ويعدد اللعب ومسيلة هادفة لاستغلال طاقة الجسم الحركية والذهنية (١٢٥).

<sup>(</sup> ۱۲۲ ) على بن بكر الهيثمي ؛ مجمع الزوائد ومنبع الغوائد ، ج ٨ ( بيروت ، مؤسسة المعارف ، ١٩٨٦ ) . ص ١٦٦ . وقد ذكر هذا الحديث في ضعيف الجامع الصغير وزياداته للألباني ( بيروت المكتب الإسلامي ، ١٣٩٩ هـ ) ص ٤٦ .

<sup>(</sup> ۱۲۲ ) القرشي ، ابن الأخوة ؛ معالم القريبة في طلب الحسبة ( طبيع كماميروج ، ١٩٣٧ م ) ص ٣٦ .

<sup>(</sup> ۱۲۰ ) باسل عبد الجليل ؛ من كيمياء الدماغ إلى التعلم والإبداع ( الدمام ، مكتبة المثتى ، ٢٠٠٣) ص ٢٣٤ .

<sup>(</sup> ١٢٦ ) سوسن إبراهيم التركيت ؛ الأطفال واللعب ( الكويت ، مكتبة الفلاح ، ٢٠٠٣ ) ص ٢٦ .

كما اهتم علماء العرب والمسلمين بالرباضة واللعب لما لها من تأثير كبير في نموهم الجسمي والحركي ، وانعكاساته على نموهم العقلي والنفسي . فعن أهمية اللعب وتطلعا لتوفير مستوى لائق من الصحة النفسية للطفل يرى "الغزالي" (١٢٧) إفساح المجال له باللعب فيقول (( وينبغي أن يؤذن له بعد الانصراف من الكتاب أن يلعب لعبا جميلا يستريح إليه من تعب الكتب بحيث لا يتعب في اللعب ، فإن منع الصبي من اللعب وإرهاقه في التعلم دائما ، يميت قابه وببطل ذكائه وينغص عليه العيش ، حتى يطلب الحيلة في الخلاص منه رأسا )) ويقول أيضا (( وينبغي أن يمنع من النوم نهارا فانه يورث الكسل ، ولا يمنع منه ليلا ، ولا يمنع من الغرش الوطيئة حتى تتصلب أعضائه ولا يسمن ، ولا يعود التنعم بل يعود الخشونة في المفرش والملبس والمطعم ... ويعود في بعض النهار المشي والحركة والرياضة حتى لا يغلب عيه الكسل )) . وطالب "أبن مسكويه" (( بنربية الطفل عقليا وخلقيا وجسميا واعتبر أن المشي والحركة والركوب والرياضة مهمة للطفل حتى لا بتعود أضدادها ))(١٢١).

ويرى " ابن سينا " <sup>(١٢٩)</sup> أن مطالب الصبي تتحصر في النوم والأكل والنظافة ويقول " ابن سينا " (( نوم ، راحة ، لعب ، غذاء ، استحمام .

<sup>(</sup> ۱۲۷ ) الغزالي ، أبو حامد بن محمد ؛ إحياء علوم الدين ، ج ۖ ( بيروت ، دار الكتب العلمية ، ۱۹۹۰ ) ص ۱۹۳

<sup>(</sup> ۱۲۸ ) ابن مسكويه ، أبوعلي اهمد بن محمد ؛ تهذيب الأخـلاق وتطهير الأعراق ، تحقيق قسطنطين زويتي ( بيروت ، الجامعة الأمريكية ، ١٩٦٦ ) ص ٦٠ . ( ۱۲۹ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج۱ ) ص١٥٩ .

ولا شيء سوى ذلك )) ويقول (( فإذا أنتبه الصبي من نومه فالأحرى أن يستحم ، ثم يخلى بينه وبين اللعب ساعة ، ثم يطعم شيئا يسيرا ، ثم يطلق إلى اللعب الأطول ، ثم يستحم ، ثم يغذى )). ويحدثنا عن أصناف الألعاب التي كانت متداولة بين الأطفال في زمانه فيقول (( ومن أصناف الرياضة اللطيفة اللينة ، التأرجح بين الأراجيح والمهود قائما وقاعدا ومضطجعا ، وركوب النزوارق والسماريات ، وأقوى من ذلك ركوب الخيل والجمال والعماريات وركوب العول ، ومن الرياضات القوية الميدانية ( الشد) واللعب بالصولجان ، واللعب بالطبطاب ، والمصارعة ، واشالة الحجر ، وركض الخيل واستعطافها والمباطشة بأنواعها )) ويزيد في ذلك "الجاحظ" الذي اعتبر الرياضات تدخل السرور على النفس والفرحة على القلب ، ويكتسب الإنسان من خلالها تعلمه ، وقد عدد أشهر الألعاب التي كانت سائدة في عصيره (( البقيري ، عظيم وضياح ، الخطيرة ، الدارة ، الشحمة ، الحلق ، لعبة الضب ))(١٣٠) وشرح الألعاب مفصلة كلا على حدة . وعن الحديث عن النشاط البدني للطفل يشير "البلدي" إلى أهمية الرياضة والحركة للأطفال ولجميع الناس كبارا وصغارا فيقول (( إن الرياضة والحركة يجب أن يكون استعمالها لكل احد لا للأطفال والصبيان فقط ، وتكون عند أنهضام الأغذية المتقدمة في ابدأنهم ... وقبل استحمامهم وتمرخهم ))(١٣١) .

<sup>(</sup> ۱۳۰ ) الجاحظ ، أبو عثمان بن بحر ؛ كتاب الحيوان ، ج ' ، تحقيق عبد السلام محمد هارون ( الدوحة ، دار الثقافة ، ۱۹۲٥ ) ص١٣٦ .

<sup>(</sup> ۱۳۱ ) البلدى ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۲۱۶ .

ولقد كثرت ألعاب أطفال العرب حتى ليصعب على المستقصى إحصاؤها وليس المتحقق من شك في أن أمة كالعرب اشتهرت بالشجاعة والبراعة والفروسية والسعي وبسطة الأجسام والصحة التامة . قد كثرت ألعاب أطفالها كثرة عظيمة لوثاقة الصلة بين الألعاب والقوة والفتوة والرياضة البدنية ولسنا بصدد أن نذكر هذه الألعاب هنا لضيق المجال ، ونكتفي بأن نضرب مثلا على اهتمامهم بلعب الأطفال ، وجود عوق خاص العب الأطفال في بغداد أيام "المقتدر" (٢٣١).

المحور الخامس / الرعاية الصحية والبدنية بالطفل في مرحلة المدرسة الابتدائية ( ٧ - ١٢ سنوات ):

وتمتد هذه المرحلة من السنة السابعة حتى الثانية عشرة ، وفيها ينمو الجسم ويزداد نشاطه ، ويكتسب قوة في العضلات ودقة في الإعمال التي تحتاج إلى نكيف حركي ، وترجع قيمة هذه المرحلة إلى أنها مرحلة الدراسة الابتدائية التي يتفتح فيها العقل وتزدهر فيها العواطف ويشدند الميل الاجتماعي ، وإذاك فإنها تحتاج إلى عناية ورعاية خاصة من قبل المربين . ويشمل النمو الجسمي التطورات التي تطرأ على ملامح الجسم الظاهرة كنمو الطول والوزن والتغيرات التي تطرأ في أنسجة الجسم وأعضائه وصفاته والقدرات البدنية الخاصة .

<sup>(</sup> ١٢٢ ) محمود الحاج قاسم ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٨٩ ) ص ٢٢٠ .

## أولا / أمراض الأطفال وعلاجاتها:

وعن أهم الأمراض التي تصييب الأطفال في هذه المرحلة العمرية ، وكيفية علاجها . يمكننا أن نوجز ما ذكره بعض علماء العرب والمسلمين ، كما يأتى :-

١/ تشنجات الأطفال والاسترخاء (مرض الصرع): - أعطى الأطباء العرب والمسلمون لمرض الصرع أسماء مختلفة فمن ذلك ( أبليمبسيا ، علة الصبيان ، ريح الصبيان ، أم الصبيان ) وتكلم عنه غالبية من كتب عن أمراض الأطفال . ويقول "الطبري" عن (فسلجة الصرع) (( إن الطفل يحدث به الصرع من الدماغ ويسميه العامة ريح الصبيان ، وعلمة ذلك أن لبن المرضعة بكون غليظا تُخينا فاسد الكيفية مائلا الى البرد فتعجز طبيعة الطفل عن هضمه فيتولد منه بخارات غليظة فيملا بطون الدماغ ويحدث منه حالة شبيهة بالصرع ))(١٣٣). ويحدد "الرازي" فيقول (( الصرع يحدث في طريقتين ، إما أن يولد الطفل مصابا به بسبب رطوبة وعفونة باردة في المزاج الطبيعي للدماغ ، أو أن يكون عرضيا لهؤلاء الأطفال ، وعلامة كونه طبيعيا أن الطفل يولد مصابا به ، وعلامة كونه عرضيا حدوثه بعد الولادة . وشفاء النوع الأول الولادي هو ملاحظة الغذاء لأن الطفل حينما بتجاوز هذه المرحلية يشفى منيه ولكن إذا لم يتحسن فإن هذا البلاء يبودي بالطفل للوفاة ))(١٢٤). ومن جملة ما ذكره "ابن الجزار" عن هذا المرض قوله (( إذا كان ابتداءه مبدأ أول الولادة ، فانسبب فيه سوء مزاج غالب على

<sup>(</sup> ١٣٣ ) الطبري ؛ مصدر سبق ذكره ، ص ٩ .

<sup>(</sup> ١٣٤ ) الرازي ؛ مصدر سبق نكره ( ١٩٧٩ ) ص٥٥ .

الدماغ ، إما بارد واما رطب وأما بارد ورطب فإن لم يكن ابتداؤه مبدأ أول الولادة فحدوثه إما من سوء التدبير واما بسبب آخر من خارج فإذا عرض فينبغي أن يعلم أن منهم من يحتاج إلى العلاج الطبي ومنهم من لا يحتاج إليه . فأما من لا يحتاجون إليه الذين حدث لهم هذا الداء في سنهم الأول ، وذلك أن برؤهم منه يكون بانتقالهم من من الأطفال إلى سن المراهقين ... فأما الصبيان المحتاجون إلى العلاج الطبى فهم الذين يحدث لهم هذا الداء بعد ولانتهم ))(١٢٥). ريما يقصد "ابن الجزار" التشنجات الحرارية (Febrile Conveltion) والتي عادة تختفي في سن (٣ - ٥ سنة ) . وبعد ذلك يؤكد "عريب" المعنى نفسه بقوله (( فإن كان التشنج من فساد اللين أصلح وتنقل إلى لبن غيره ، وإن كان من عذاء ردىء أو فزع اعترى الطفل عبولج ذلك من وجهته يقطع الأسباب المولدة لهما ونفيها عن المولود ))(١٢٦). أما "ابن سينا" (١٢٧) فيذكر بأن التشنج قد يحدث نتيجة البكاء ونتيجة الحمى والإسهال الشديد فيقول (( الصرع تشنج البدن كله ومنه ما يعرض للصبيان لرطوبتهم وكثرة بكائهم يتشنجون أيضا في حمياتهم وإن كانت حمياتهم خفيفة )) إلى أن يقول (( أما من جاوز سبع سنين فلا يتشنج إلاَّ لحمى صعبة جدا ومن التشنج ما يعرض للخوف )) . ثم يقول (( وأما التشنج اليابس فمنه ما يكون عقب الدياء المسهل وهو ردىء جدا وكنلك عقيب كل استفراغ ومنه ما يكون عقب الحميات المحرقة )). أما أهم فقرة

<sup>(</sup> ١٢٥ ) القيرواني ؛ مصدر منبق ذكره (١٩٦٨ ) من ٩٧ – ٩٨ .

<sup>(</sup> ١٢٦ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٥٦ ) ص ٦٨ .

<sup>(</sup> ۱۲۷ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره ( ج ٢ ) ص ٩٥ – ٩٦ .

ذكرها ابن سينا فكانت تقسيمه الصرع إلى صرع كبير (Grand mal) وصرع صغير (Petit mal) حيث دعاهما بالصرع الصعب والصرع السهل فقال (( وعلامة الصرع السهل أن تكون الأعراض أسلم وأن يكون صاحبه يثوب إليه العقل بسرعة فينحدر كما يفيق ، وأن تسرع إلى إفاقته ( بالعطوسات وإلشمومات وبما يحرك القيء مما يدخل الحلق قاء أو لم يقيء ، وعلامة الصعب منه عسر التنفس وطول الاضطراب ، ثم طول الخمود أو يطول الخمود فيه ويقل الاضطراب )) .

٢/ أمراض الحنجرة والبلعوم: - ويصف "البلدي" (١٣٨) الالتهاب الحاد والمزمن ضمن قوله ((قد يعرض للأطفال والصبيان كثرة الرطوبة المنحدرة الى آذانهم وانصبابها إليها ولاسيما إذا كانت حادة أن تورم منها الآذان، واستدلالك على ذلك بالانتفاخ والحمرة التي تظهر في آذانهم وما قرب منها وشدة الاضطراب وكثرة البكاء فيما يعرض لهم من ذلك ألم وصعوبة وخلط)) ((وإن كان كثيرا والفلق واليكاء شديدا فقطر ذلك وهو حار)) ثم يقول (( وليكن ما يقطر فاترا بمقدار ما يستلذه العليل ويسكن معه الألم والشيء البارد خاصية في ضرر الأذن)) . إن وصفه السابق ينطبق على الالتهاب الحاد المصطحب ( بارتكاس غشائي) ، وتأكيده استعمال المقطرات الماخنة قول صحيح . ويعلل "البلدي" أسباب الرعاف المتكرر والنزيف في أي مكان في الجسم تعليلا علميا قريبا لما نذكره اليوم فيقول (( إنه لكثرة الدم ، أو فساد في كيفيته )). كما وأن طريقته بوضع الفتائل في أن فالطفل ووضع الكتائل في الخيف الطفل ووضع الكتائل في النف الطفل ووضع الكتائل في الدم الحياف الكثرة الدم ، أو فساد في كيفيته )). كما وأن طريقته بوضع الفتائل في أنف الطفل ووضع الكتائم المعالم المعالم

<sup>(</sup> ۱۲۸ ) البلدي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۸۰ ) ص ۲۲۲ - ۲۲۶ .

لا تزال مستعملة حتى اليوم . وعن سيلان الرطوبة من الأذن بقول " الرازي " (١٣٦) (( تحدث هذه العلة في الأدوار الأولى من الحياة من رطوبات الدماغ ، وعلاج ذلك يكون بوضع فتيلة من السلك القديم في أذن هؤلاء الأطفال وعندما تتشرب (ارمها وأبدلها بأخرى) لحسن الحظ ريما تشفى نهائيا بذلك ، وإذا لم تشف خذ الشب وذوبه في الخمر وشبع به الفتيلة وأدخلها في الأذن فإنها تشفى )). أما عن جريان المسم من الأذن فيقول " الرازي " (( يحدث ذلك للأطفال من جراحة أو قرحة في الأذن لذلك يكتفي بتقطير عسل مغلي مع الماء وذلك لأنه ينظف السم )). ولمعالجة أمراض الأذن استعملوا أيضا القطرات الساخنة المستحضرة من النباتات مثل زيوت البط.

أما عن التهاب اللوزتين فيقول "عريب" (( لأن الصبيان إذا نطقوا وقوي كلامهم وكثرت حركة السنتهم بالنطق سخنت الاوزتان في أصل اللسان ويصفيان الرطوية من فضل الدم ...))(١٤٠٠. وفي الجملة الأخيرة لا شك نجد إشارة من "عريب" إلى وظيفة اللوزتين . وهي ملاحظة مهمة يقره عليها العلم الحديث .

7/ الحصى المتولد في الأطفال: - لقد تناول الأطباء العرب موضوع الحصى المتولد في الأطفال بطريقة علمية ، إذ تكلموا على أسباب حدوثه وكذلك عن أسباب إصابة الذكور به أكثر من الإناث ، كما ذكروا أعراض الإصابة به حسب مواضعه وكيفية تغريقه عن الأمراض الأخرى بصورة

<sup>(</sup> ۱۲۹ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۷۹ ) ص٥٥ .

<sup>(</sup> ۱٤٠ ) القرطبي ؛ مصدر سبق ذكره ( ١٩٥٦ ) ص ٧٥ .

رائعة ، وكذلك طرق التخلص منه بالعلاج ومارسوا عملية استئصال حصاة المثانة جراحيا نذكر فيما يلي بعضا مما قالوه في هذا الباب :-

يقول "ابن الجزار" في الحصبي المتولد في مثانات الصبيان (١٠١) (( وتولد الحصى مرض خاص للصبيان الذين في الدرجة الثانية ... فتجتمع في بدنه أخلاط كثيرة فينحدر من أعلاها شيء في البول إلى المثانة فتصبح مادة تولد الحصى في المثانة ... لأن عنق المثانة منه تكون ضيقة فيعوق المادة الغليظة من النفوذ )) (( وقد يتبع المتولد في مثانات الصبيان أعراض الإزمة منها عسر البول ، وشدة الوجع ويجد الصبي حكة في احليله ، ويقوم من أدنى سبب وربما كان قائما أبدا )) ويضيف بقوله (( واعلم أنه لا يتولد الحصى في الجواري كما يتولد في الغلمان ، وإنما ذلك الأن المادة المولدة لا تحدث في الجواري ، وإنما صارت المادة التي يتولد منها الحصيي لا تجتمع في الجواري لأربعة أسباب أحدها أن رقبة المثانة فيهن قصيرة ، والثاني أنها واسعة المجرى ، والرابع أنهن أقل شربا للماء من الغلمان )). إن تصور "ابن الجزار" لتكون الحصى من نواة يتراكم عليها أملاح مختلفة تصور صحيح وقد أجمع عليه معظم من كتبرا في هذا الموضوع من الأطباء العرب مثل "الرازي" و "عريب" و "ابن سينا" وغيرهم . أما تعليله لأسباب حدوث الحصي في الصبيان أكثر من البنات تعليل علمي في أغليه وخاصة نكره الفرق التشريحي بين مجرى البول في البنات عنه في الذكور مما يدل على معرفة عميقة بعلم التشريح.

<sup>(</sup> انذا ) القيرواني ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۹۸ ) ص ۱۳۰ – ۱۲۱ .

ويضيف "ابن سينا" ملاحظة مهمة عن تكون الحصى في البلاد الباردة (( واعلم أن حصاة المثانسة تكثر في السبلاد الشمالية وخصوصا الصبيان ))(۱۲۲). وتأكيد "الرازي" (( بأن المريض إذا ما أحس الرغبة في التبول وحبس البول فإن المثانة تتمدد ويكون الحصر ملاحظة جيدة ومقبولة ونكره تفاصيل دقيقة عن العلاج الجراحي للحصاة ومضاعفات هذه العملية يدل على علم جيد بهذا الموضوع ))(۱۶۳).

وعن علاج الحصى يقول الرازي (( وعلاج ذلك في الحَمام ، حمم الطفل يوميا بماء حار وأعط العلاج التالي ، علاج مدرر ومفتت للحصى ))(الأنا). واستعمال الأفيون بإذابته وتشريبه بخرقة وجعل الخرقة في الدبر في علاج الممانة يشبه استعمال الأقماع المحتوية على الأفيون لنفس الغرض في الوقت الحاضر .

وفي الفصل الستين من المقالة الثلاثين من (كتاب التصريف) (١٠٥٠) يتكلم "الزهراوي" على إخراج الحصاة فيفرق بين حصاة الكلية والمثانة بشكل واضبح ومن بين أقواله في هذا الباب (( ويسهل برء الصبيان منها إلى أن يبلغوا أربع عشرة سنة )) . ثم يصف العملية الجراحية لإخراج الحصاة مؤكدا بأن الشق فقط يكون على حصاة المثانة أو فناة مجرى البول ومن وصفه يتضبح

<sup>(</sup> ١٤٢ ) ابن سينا ؟ مصدر سبق ذكره ( ج ٢ ) س ٥٠٩ .

<sup>(</sup> ۱۹۲۷ ) محمد كامل حسين و محمد عبد الحليم الديَّبي ؛ مصدر سبق نكره ( ۱۹۷۷ ) ص ۹۹

<sup>(</sup> ۱٤٤ ) الرازي ؛ مصدر سبق نكره ( ۱۹۷۹ ) ص٥٠ .

<sup>(</sup> ۱٤٠ ) الزهراوي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۷۳ ) ص ٤١١ .

لنا أنه كان يستخرج حصداة المثانة عن طريق الشق على العجان أو ما نسميه نحن(Perineal Ureifirotomy) ونجده يحذر من أن يكون القطع كبيرا والا أدى إلى سلس البول(Incontinence) ونصح في حالة ما إذا كانت الحصوة كبيرة بتكسيرها بالكلاليب واخراجها قطعا ، وهذا أول وصف في الجراحة لعملية تفتيت الحصوة التي نعرفها باسم (Litholopaxy) وكذلك ففي علاج حصاة قناة البول ، ذكر وصفا آخر لتفتيتها لم يحسبقه إلى ذلك أحد . أما في الفصل الثامن والخمسين (١٤١) ، فقد تكلم "الزهراوي" على علاج البول المحتبس في المثانة ومن جملة ما ذكره (( إذا اشتد الأمر على العليل فينبغي أن يستعمل إخراجه بالآلة التي تسمى قساطير (Catheter) وهي تصنع من فضة وتكون رقيقة ملساء مجوفة )). ثم يصف طريقة إدخال هذه (القساطير) وصفا ممتازا مازالت طريقته هي المتبعة حتى الآن في إدخال (القساطير) والممدات ومنظار المثانة . ونجد للزهراوي في كتابه أيضا وصفا لآلة هي أشبه ما تكون بالآلة التي تستعمل اليوم لحقن المثانة حيث يقول في الغصل الخاص بـ (كيف تحقن بالزراقة وصورة الآلات التي تصلح لذلك) (( إذ عرض في المثانة قرحة أو جمد فيها دم ، أو احتقن فيها قيح وأربت أن تقطر فيها المياه والأدوية يكون ذلك بآلة تسمى الزراقة )) .

<sup>(</sup> ١٤٦ ) الزهراوي ؛ نفس المصدر السابق ( ١٩٧٣ ) ص ٤٠٣ .

## ثانيا/ العلاج الطبيعي للأطفال :

يخصص "ابن مدينا" (۱۹۷ في كتابه (القانون في الطبب) فصلا عن الرياضة تحت عنوان (جملة القول في الرياضة ) يبين أن معظم تدبير حفظ الصحة يرجع إلى ثلاث أصول هي (الرياضة ، وتدبير الغذاء ، وتدبير النوم ) . ويفصل في موضوع الرياضة الحديث بشكل رئيمى في العلاج الطبيعي وهو (الدلك) ويقسمه إلى قسمين :-

١- الدلك الخشن: - أي بخرقة خشنة فيجنب الدم إلى الظاهر سريعا.

٢- الملك الأملس :- ويكون بالكف أو بخرقة لينة ، فيجمع الدم ويحبسه
 في العضو .

ثم يذكر أقساما أخرى (الدلك) من حيث علاقتها بالرياضة وهي :-

١-دلمك الاستعداد :- وهو قبل الرياضة ، ويبدأ لينا ثم يشتد إذا قرب
 وقت الرياضة .

Y-دلك الاسترداد: - ويكون بعد الرياضة ، ويسمى (الدلك المسكن) والغرض منه تحويل الفضول المحتبسة في العضل ما لم يستغرغ بالرياضة لينعش ، فلا يحدث الإعياء ، وهذا (الدلك) يجب أن يكون رقيقا معتدلا وأحسن ما يكون بالدهن .

<sup>(</sup> ۱٤٧ ) ابن سينا ١ مصدر سبق ذكره ( ج١ ) ص ١٦١.

ويقول " ابن هبل" (١٤٨) (( وقد يحدث بسبب الإفراط في الرياضة .. آلام تسمى الإعياء .. فيجب أن يبادر الإنسان فيه إلى تقليل الرياضة ، ويستعمل الدلك اللين ، ليرطب به العضل ويمرخ بالإدهان .. ويكثر من صب الماء الفاتر العذب على الجسد ، ويقعد صاحبه في الأبزن ( الحوض المليء بالماء ) ويطيل القعود )) . ويضيف على ذلك (( وقد يعرض من الإعياء الورمي ، وهو الذي يحس الإنسان فيه بأعضائه كأنها وارمة ، تؤلم عند اللمس . وأكثر ما يعرض هذا الإعياء عند الابتداء بالرباضات لمن لم بعتدها .. ويجب في هذه الحال لزوم الدعة والسكون والدلك اللين من الادهان )) . ويقول "المجوسي" (( فإن من الاستحمام ما يستعمل مع الدلك ، والدلك منه ما يكون مع تمريخ بالدهن ، ومنه بغير تمريخ بالدهن ))(١٤٩). ثم يذكر "ابن خلصون" (( وللدلك منفعة عظيمة في الأبدان ، وقد كان الأوائل يستعملونه كما يستعملون الرياضة لحفظ الصحة ، وأستعماله أما بالدهن ، وأما في الحُمام أو في غير الحُمام ))(١٠٠). ويؤكد ذلك " الرازي" (( إذا استرخت الأعضاء: فأطكها بشدة .. وإذا انقضت: فاستعمل الدلك اللين بالأشياء التي تردي ))(١٥١)، ويضيف على ذلك (( ومن أصابه جمود من برد ولم يبلغ حد الإياس (اليأس) منه ، فينبغي أن

<sup>(</sup> ۱۱۸ ) ابن هبل ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۵۳ ) ص ۲۰۸/۱ .

<sup>(</sup> ١٤٩ ) المجوسي ؛ مصدر سبق نكره ( ١٢٩٤ هـ ) ص ٢١٠ .

<sup>(</sup> ۱۵۰ ) ابن خاصون ، أبو عبد الله محمد بن يوسف ؛ كتاب الأعشية وحفظ الصحة . تحقيق محمد العربي الخطابي ( الأندلس ، دار الغرب الإسلامي ، ١٩٨٨ ) ص ١٣٤٠ .

<sup>(</sup> ۱۰۱ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۲۰ ) ص ۲۳ .

يسخن له الموضع .. ثم يدلك فيه بأيد كثيرة حارة جدا دلكا مسرعا لينا جميع بدنه خلا الرأس ، فانه ينبغي أن يكمد بخرقة مسخنة ))(١٥٢١).

ونحن نؤكد صحة هذه المبادئ والوصايا وهي أساسية ومعمول بها في وقنتا الحاضر من دون تغير ، وهذا ما يؤكده الكثير من العلماء والخبراء في مجال النربية الرياضية والعلاج الطبيعي .

## ثالثًا/ الرعاية البدنية للأطفال:

" وتسبب الحركة والتمارين البدنية تأثيرا عظيما في نمو الإنسان ، فقلة الحركة وتحديد النشاط الحركي يؤثر سلبا في تكوين الجسم ، إذ يتواجد نشاط الأجهزة المختلفة للجسم في علاقة مباشرة مع نشاط الجهاز العضلي في مرحلة الطفولة ، ويساعد النشاط الحركي في استيعاب المعلومات التي ترد في الوسط الخارجي عبر منظومة حسبة ، وتتخذ هذه المعلومات أهمية معينة ليس فقط لمضاعفة كفاءة الأداء البدني والفكري ، وإنما لتكوين ذائية الفرد أيضما (١٥٠١) . أما العناية بالطفل في هذه المرحلة من الناحية البدنية والصحية فإنه بكاد يكون كالمرحلة السابقة سوى الزيادة في حركاته وتدريبه على رياضة أكثر قوة لتهيئته على ركوب الخيل وتعلم الرماية ، ولقد أنرك الأطناء والمربون العرب أهمية الصلة ما بين الجسم والعقل لذا اهتموا بالجسم

<sup>(</sup> ۱۰۲ ) الرازي ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۹۷۹ ) ١٨٧٠٠٠ .

<sup>(</sup> ۱۰۲ ) عام عزيز جواد ؛ تأثير التدريب انفتزي مرتفع الشدة بالأصلوبين ( البليومترك والدائري ) في بعض المتغيرات ( البايوكيميائية وديناميكية الدم ) والقدرات البدنية الخاصة بلاعبي كرة السلة بعمر ( ۱۱ – ۱۳ سنة ) ، أطروحة دكتوراه ( بغداد ، جامعة بغداد ، كلية التربية الرياضية ، ۲۰۰۱ ) ص ۲۲ .

والتربية البدنية لاكتساب اللياقة البدنية الضرورية سواء كان ذلك للغرض العسكري أو الصحى والترويحي والنفسي والاجتماعي .

ففي الحديث قال رسول الله (ﷺ) ((حق الولد على والده أن يعلمه الكتابة والسباحة والرمي ))(١٥٠١). وكتب خليفة المسلمين "عمر بن الخطاب" (ه)إلى "أبي عبيدة" (أن علموا صبيانكم العوم ، ومقاتلتكم الرمي)(١٥٠١) قال : فكانوا يختلفون بين الأعراض، وقال (ه) (علموا أولادكم السباحة وأمروهم يثبوا على الخيل وثبا )(١٥٠١).

ويقول "المجوّسي" (١٥٠١) (( وإذا جاوز الصببي هذه السنين وبلغ سبع سنين فينبغي أن يستعمل الرياضة التي لا سرف فيها ويحم بالماء المعتمل الحرارة ... ولا نطلق له الرياضة بعد الغداء ، فإذا أتى على الصببي اثنتا عشرة سنة فينبغي أن يراض الصببي فيما يحتاج إليه من التعليم والتصرف ، فأن كان يراد أن يكون شجاعا بطلا ، فينبغي أن تراض أعضاءه بالحركة القوية والدلك القوي الذي يفيد الأعضاء صلابة وقوة ، ويجرأ على الأشياء التي تهاب وتخاف ليكون مقداما ، لذلك يعود الرياضة القوية والدلك القوي الشياء في الشياء عضائهم ، ولا يزال يفعل لهم ذلك

<sup>(</sup> ١٥٤ ) انظر الجامع الصغير للسيوطي .

<sup>(</sup> ۱۵۰ ) صحيح ابن حيان ( برقم ٣٠٢/١٣ ) . والأغراض جمع غرض ، والغرض : هو الهذف الذي ينصب فيرمى فيه ،

<sup>( &</sup>lt;sup>۱۵۱ )</sup> عبد الله ناصبح علوان ؛ تربيــة الأولاد فــي الإســـلام ( القــاهرة ، دار الســـلام ، ۱۹۸۳ ) ص ۸۷۲/۲ .

<sup>(</sup> ۱۵۷ ) المجوسى ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۲۹۶ هـ ) ص ٥٨ .

على أن يبلغوا سن الفتوة وسن الشباب )) ويضيف أيضا (( فأما الرياضة فأنها من أفضل ما يستعمله الإنسان في حفظ الصحة وأعظمها منعة .. وبلك أنها تقوي الأعضاء وتصلبها ، وتحلل الفضول التي تبقى في الأعضاء من الغذاء ، وتقوي الحرارة الغريزية )) . ويقول "البلدي" (( فإذا تجاوز الصبي ذلك حتى تأتي له ست أو سبع سنين فقد يحمل من الحركات ما هو أقوى من ذلك حتى أنه يصير قويا على أن يألف ركوب الخيل ))(١٥٠١ ويذكر "الرازي"(١٥٠١ رأيه بالرياضة فيقول (( الحركة تسخن البدن .. والسكون بالضد ، وكل حركة لا تبلغ سرعتها إلى تغير النفس إلى السرعة ، فليست داخلة في حدود الرياضة كاما ثقل عليه ويبدأ به الإعباء )) .

وعن فوائد الرياضة للطفل يقول "الجرجاني" (١٠٠١) (( الأبدان المعتادة للرياضة اصبر على التعب ، وابعد عن الأمراض ، وأطول عمرا ، وأبقى شبابا وقوة ، وأكثر شهوة للطعام ، وأطيب نوما وأقوى عقلا وذهذا ، وأنجب في النعمل ، وخاصة إن ارتاضمت المرأة أيضا )) وعن أنواع الرياضة المناسبة فيقول (( والأعضاء ذوات المفاصل والعضلات والأوتار ، فأفضل رياضة الرجلين إلى

<sup>(</sup> ۱۹۸۰ ) البلدي ٤ مصدر سبق نكره ( ۱۹۸۰ ) س. ٢١٦.

<sup>(</sup> الفاهرة ، معهد بن زكرينا : المرشد أو الفصول ( الفاهرة ، معهد المخطوطات العربية ، ١٩٦٠ ) ص٣٦ .

<sup>(</sup> ١٦٠ ) الجرجاني ، أبو سهل عيسى بن يحيى ؛ المائة في الطب ، مخطوط رقم ٢٣/٢ ( الموصل ، مكتبة الأوقاف ) ص١٥٩ .

الوركين ، والعمل باليدين رياضتهما إلى الكفين ، والانشاء والانتصاب والالتواء هي رياضة الظهر والبطن . والمصارعة تجمع هذه الرياضات كلها )) . ويقول "ابن هبل" (( الرياضة ركن من أركان حفظ الصحة ، إذا أصب منها المقدار المعتدل ومغنية عن كثير من ألاوية الاستفراغية . والرياضة المعتدلة تحلل فضول كل طهم يتقدم وتسليه وتهيؤه للخروج من مسالكه))(۱۲۱). ويقول "ابن سينا" (( الرياضة هي حركة إرابية تضطر إلى النتفس العظيم المتواتر ، والموفق لاستعمالها على جهة اعتدالها في وقتها به غناء عن كل علاج تقتضيه الأمراض المادية والأمراض المزاجية . ويبين كيف أن ترك الرياضة يؤدي إلى تراكم الفضلات في الجسم ويؤدي ذلك إلى كيف أن ترك الرياضة أن المتعمالة على المسلم ويؤدي ذلك الى

ويضيف " ابن خلصون" (( أما الرياضة المعتدلة فتكثر الروح الطبيعي ، وتتقي البدن من الفضول وتتميه ، وتصلب الأعضاء ، وتحفظ الصحة ، وتقوي الهضم ))(١٦٢٠). وينصح "البلخي (١٤٠٠) بقوله (( فيجب على المعني بمصلحة بدنه أن يعطيه من الحركة القدر الذي يملك فضوله ويخفف نقله ، ويصلب لحمه وعصبه ، فيمنعها من الاسترخاء ، ويحرك أخلاط الجسد ويسخنها ويطيبها من غير أن يقع في الحركة إفراط يؤدي على التعب

<sup>(</sup> ۱۱۱ )ابن هبل ؛ مصدر سبق ذكره ( ۱۳۶۳ هـ ) ۱۹۰ .

<sup>(</sup> ۱۲۲ ) ابن سينا ؛ مصدر سبق ذكره (ج ) ، ص١٥٩ .

<sup>(</sup> ۱۹۲۲ ) این خاصون ، مصدر سیق ذکره ( ۱۹۸۸ ) ص ۱۹/۲ .

<sup>(</sup> ١٦٤ ) البلخي ، أبي زيد أحمد بن سهل ؛ مصالح الأبدان والأنفس ، تحقيق محمود المصري ( القاهرة ، منظمة الصحة العالمية ، ٢٠٠٥ ) ص ٤٦٧ .

والملال والنصب واللغوب ، فإن ضرر الحركة إذا أفرطت كضرر السكون إذا أفرط )) ويضيف (( وأفضل الحركات التي يستعان بها في حفظ الصحة : حركة المشي ، لان كلا من أجزاء البدن يتحرك لحركة المشي فيصيبه حظ منها ، ولذلك يسخن البدن عنها سريعا ، ويسع بها تحلل الفضول بالعرق منها )) .

### استنتاجات البحث

إن الاهتمام برعاية الأطفال ضرورة لتحضر الشعوب والمجتمعات ورقيها ، فضلا عن كونها مطلبا إنسانيا أساسيا . وكلما تقدم المجتمع وازداد تحضرا ازداد اهتمامه بالأطفال وازدادت أوجه الرعاية التي يقدمها لأطفاله . ولهذا من خلال البحث استنتج الباحثان ما يأتى :-

ا/ يؤكد القرآن الكريم والسنة النبوية المطهرة ، الحقوق الإنسانية الملزمة للمسلمين في رعاية الطفل . ولا شك في أن هذه الآيات والأحاديث كانت مصدرا لكثير من الآراء العلمية والأبحاث الطبية والنفسية والتربوية قديما وحديثا . وقد اعتنى الدين الإسلامي بالأطفال وسن لهم الحقوق التي يجب توفيرها لتنشئتهم تنشئة سليمة .

٢/ إن دارس كتابات الأطباء العرب والمسلمين يخرج بنتيجة هي أنهم سلكوا الأسلوب العلمي المسحيح ، في تتاول أمراض الأطفال . وان تراث عبقريات الأطباء العرب والمسلمين لا تزال تؤلف أجزاء أساسية من معارف طب الأطفال الحديث . ٣/ إن الرعاية البدنية أمر ضروري حث عليه الدين الإسلامي . وجعل من حقوق الطفل على والديه الاهتمام برعايته بدنيا وجسميا . واهتم علماء العرب والمسلمين بالتربية الرياضية التي شرعها الإسلام ، والتي تنشط العضلات وتقوي الجسم وتتمي الإرادة والاعتماد على النفس .

#### مصسادر:

- \* القرآن الكريم
- \* الحديث النبوي الشريف / الصحاح والسنن والمساند
- ١/ ابن القيم الجوزية ؛ تحفة المودود في أحكام المولود (بيروت ، دار الفكر ، ١٩٧٩)
- ۲/ ابسن النفيس ، علاء الدين ابو الحسن ؛ شدرج تشريح القانون
   www.kotobaraia.com ()
- ٣/ ابن خلصون ، أبو عبد الله محمد بن يوسف ؛ كتاب الأغذية وحفظ الصحة ، تحقيق محمد العربي الخطابي ( الأندلس ، دار الغرب الإسلامي ، ١٩٨٨ )
- ٤/ ابن سينا ، أبو علي الحسين ؛ القانون في الطب ، ج١ (بيوت ،
   مطبعة دار صادر ، ب،ت )
- ابن سينا ، أبو على الحسين ؛ القانون في الطب ، ج أ (بيروت ، مطبعة بولاق ، ب.ت )

- آب مسكويه ، أبو علي احمد بن محمد ؛ تهذيب الأخلاق وتطهير
   الأعراق ، تحقيق قسطنطين زويتي (بيروت ، الجامعة الأمريكية ،
   ١٩٦٦ )
- ٧/ ابن هبة الله ، أبي الحسن سعيد ابن الحسين ؛ كتاب خلق الإنسان ،
   تحقيق كمال السامرائي ( بغداد ، دار الشوون الثقافية العامة ،
   ١٩٩٠ )
- ٨/ ابن هبل البغدادي ؛ المختارات في الطب ، ط١ (حيدر آباد ، دار المعارف العثمانية ، ١٣٦٣ هـ)
- ٩/ إخوان الصفا وخلاف ألوفا ؛ رسائل إخوان الصفا ، ج١: ٤ ( بيروت ،
   دار الفكر ، ١٩٧٥ )
- ١- البلخي ، أبي زيد احمد بن سهل ؛ مصالح الأبدان والأنفس ، تحقيق محمود المصري ( القاهرة ،منظمة الصحة العالمية ، ٢٠٠٥ )
- ١١/البلدي ، احمد بن محمد ؛ تدبير الحبالى والأطفال والصبيان وحفظ صحتهم ومداواة الأمراض العارضة لهم ، تحقيق محمود الحاج قاسم ( بغداد ، وزارة الثقافة ، ١٩٨٠ )
- ۱۲/الجاحظ ، أبو عثمان بن بحر ؛ كتاب الحيوان ، ج١ ، تحقيق عبد السلام محمد هارون ( الدوحة ، دار الثقافة ، ١٩٦٥ )
- ١٣/ الجرجاني ، أبو سهل عيسى بن يحيى ؛ المائة في الطب ، مخطوط رقم ١/٢٣ ( الموصل ، مكتبة الأراث )
- ١/الخطابي محمد العربي ؛ الطب والأطباء في الأندلس الإسلامية ،ج١ ( بيروت ، دار الغرب الإسلامي ،١٩٨٨ )

- الرازي ، أبو بكر محمد بن زكريا ، رسالة في أمراض الأطفال ومعالجتهم ، ترجمة محمود الحاج قاسم ، بغداد ، طبع بالرونيوا ، ۱۹۷۹ )
- ١٦/المرازي ، أبو بكر محمد بن زكريا ؛ الحاوي في الطب ، ط١، ج٩ (حيدر اباد ، دار المعارف العثمانية ، ١٩٦٠)
- ١٧/الرازي ، أبو بكر محمد بن زكريا ؛ المرشد أو الفصول ( القاهرة ، معهد المخطوطات العربية ، ١٩٦٠ )
- ١٨/الزهراوي ، أبو القاسم خلف ؛ التصريف لمن عجز عن التأليف
   ( لندن ، مطبعة لندن ، معهد ويلكم ، ١٩٧٣ )
- ١٩/الطبري ، احمد بن محمد ؛ المعالجة البقراطية ( مصر ، دار الكتب المصرية )
- ۲۰/الغزالي ، أبو حامد بن محمد ؛ إحياء علوم الدين ، ج٣ ( بيروت ، دار الكتب العلمية ، ١٩٩٥ )
- ٢١/القرشي ، ابن الأخوة ؛ معالم القربة في طلب الحسبة ( الندن ، طبع كامبردج ، ١٩٧٣ )
- ۲۲/القرطبي ، عريب بن سعد الكاتب ؛ خلق الجنين وتدبير الحبالى والمولودين ( الجزائر ، مكتبة فراريس ، ١٩٥٦ )
- ۲۳/القرطبي ؛ أبو عبد الله محمد بن احمد ؛ الجامع لإحكام القرآن ، ج۱۷
   دار الكتب ، لبنان )
- ٢٤/القيرواني ،ابن الجزار ؛ سياسة الصبيان وتدبيرهم ، تحقيق حبيب الهيلة
   ( تونس ، مطبعة المنار ، ١٩٦٨ )

- ٢٥/المجوسي ، علي بن العباس ؛ كامل الصناعة الطبية ، ج١ ( القاهرة ،
   المعابية الكبرى بالديار المصرية ، ١٢٩٤ هـ)
- ٢٦/ المسوي ، أبو الحسن الرضا ؛ نهج البلاغة ، مركز الإشعاع الإسلامي .comwww.lslam٤u.
- ۲۷/باسل عبد الجليل ؛ من كيمياء الدماغ إلى التعلم والإبداع ( الدمام ، مكتبة المثنى ، ۲۰۰۳ )
- ٨٢/ثابت بن قرة ؛ الذخيرة في علم الطب ( القاهرة ، المطبعة الأميرية ،
   ١٩٢٨ )
- ٢٩ حسن ملا عثمان ، الطفولة في الإسلام ومكانتها وأسس تربية الطفل
   ( الرياض ، دار المريخ ، ١٩٨٢ )
- ٣٠/حسين محفوظ ؛ نظرة إلى الطفل في التراث العربي ، بحث منشور ( بغداد ، المؤتمر القطرى للطفولة ، ١٩٧٩ )
- ١٣٠/داؤد الأنطاكي ؛ تذكرة الألباب والجامع للعجب العجاب ( القاهرة ، مطبعة محمد على ، ١٣٥٦ هـ )
- ٣٢/سهام مهدي جبار ؛ الطفل في الشريعة ومنهج التربية النبوية ، ط١ ( بيروت ، المكتبة العصرية ، ١٩٩٧ )
- ٣٣/سوسن إبراهيم التركيت ؛ الأطفال واللعب ( الكويت ، مكتبة الفلاح ،
  ٢٠٠٣ )
- ٣٤/عاتشة عبد الرحمن جلال ؛ المؤثرات السلبية في تربية الطفل المسلم وطرق علاجها (جدة ، دار المجتمع ، ١٩٩١)

- ٣٥/عامر عزيز جواد ؛ تأثير التدريب الفتري مرتفع الشدة بالأسلوبين ( البليو والدائري ) في بعض المتغيرات ( البايو ويمائية ودينامريكية الدم) والقدرات البدنية الخاصة بلاعبي كرة السلة بعمر (١٢-١٣ منة) أطروحة دكتوراه ( بغداد ، جامعة بغداد ، كلية التربية الرياضية ، ٢٠٠٦ )
- ٣٦/ عبد الله ناصبح علموان ؛ تربيلة الأولاد في الإسلام ( القاهرة ، دار السلام ، ١٩٨٣ )
- ٣٧/عبد المجيد طعمة حلبي ؛ التربية للأولاد منهجا وهدفا وإسلوبا ، ط١ (بيروت ، دار المعرفة ، ٢٠٠١)
- ٣٨/ على بن حسام الدين ؟ كنز العمال (بيروت ، مؤسسة الرسالة ، ١٩٨٩ )
- ٣٩/فاخر كامل ؛ معالم التربية دراسات في التربية العامة والتربية
   العربية ، ط٥ ( بيروت ، دار العلم ، ٩٨٣ )
- ٤٠ممد عبد الستار نصار ؛ الطفولة في ضوء معطيات الإسلام ، بحث منشور ( البصرة ، الحلقة الدراسية حول الطفل في الخليج العربي ، ١٩٧٩ )
- ١٤/محمد كامل حسين وآخرون ؛ الموجز في تأريخ الصيدلة عند العرب ،
   ط١ ( ليبيا )
- ۲٤/محمد كامل حسين ومحمد عبد الحليم العقبي؛ طب الرازي دراسة تحليلية (لبنان ، دار الشروق ، ۱۹۷۷)

- ۴۳/محمود الحاج قاسم ؛ تأريخ طب الأطفال عند العرب ، ط۳ ( بغداد ، مركز إحياء التراث العلمي العربي ، ۱۹۸۹ )
- ٤٤/محمود الحاج قاسم وعامر عزيز ؛ التغذية العلاجية في التراث الطبي العربي والإسلامي ، بحث منشور ، المجلد الستون ، الجزء الثاني ( بغداد ، مجلة المجمع العلمي ، ٢٠١٣ )
- ٥٤/محمود الحاج قاسم وعامر عزيز جواد ؛ التمارين العلاجية ( الرياضة الطبيـة ) في التراث الإسلامي ، بحث منشور ، المجلد التاسع والخمسون ، الجزء الثاني ( بغداد ، مجلة المجمع العلمي ، ٢٠١٢ ) ٢٤/مصطفى جواد ؛ الطفل عند العرب ، بحث منشور ( بغداد ، المؤتمر القطرى للطفولة ، ١٩٧٩ )
- ٧٤/مصطفى جواد ؛ الطفل عند العرب ، بحث منشور ( بغداد ، المؤتمر القطري للطفولة ، ١٩٧٩ )
- ٨٤/وهبة الزحيلي ؛ الفقه الإسلامي وأدلته (بيروت ، دار الفكر ، ١٩٨٥)

# التورية في عصر بني الاحمر

الدكتورة بان كاظم مكي الجامعة العراقية / كلية التربية للبنات

#### الملخص:

يأتي هذا البحث الموسوم به ( التورية في عصر بني الاحمر) في مجال الدراسات الأدبية التي تُعنى بأدب الأندلسيين .

وتسعى الباحثة من هذه الدراسة إلى استجلاء صورة هذه الظاهرة في بينتها الأدبية ، وإماطة اللثام عنها ؛ مما يشكّل إضافة علمية جديدة في الدراسات الأدبية ، تستحق البحث .

والموصول إلى غاية البحث فقد تمّ تقسيمه الى مذهب الصنعة البديعية و مذهب الصنعة البديعية في عصر بني الاحمر و التورية في عصر بني الاحمر وتم تقسيمه الى اولا: التورية بآيات من القران الكريم و ثانيا: عناوين الكتب و ثانيا: التورية ببعض المصطلحات العلمية والادبية و رايعا: التورية بذكر الأعلام من الفقهاء والقراء والأدباء و التورية في الموشحات.

### مذهب الصنعة البديعية :

طغى علم البديع على كل المذاهب الفلية المعاصرة ، ومن فنون البديع التورية التي غدت هدف كل شاعر و كثر التأليف عنها و دعاها البلاغيون بأسماء شتى منها (الإيهام) ، و(التوجيه)(1) ، و(التخيير) ، و(المغالطة) ، و(الإشارة)(1).

والتورية اهم مظهر من مظاهر الرمزية ، والقدماء لم يأبهوا بها ويدأ الاهتمام بها في العصر العباسي فكثرت وشاعت بين الشعراء وعقدوا صورها بيد أنهم لم يتخذوها مذهبا خاصا ، اما في القرنين السادس والسابع الهجريين فقد تطورت التورية واصبحت مذهبا شعريا خاصا مسماه النقاد الاقدمون

<sup>(1)</sup> الترجيه: هو أن يُوتى بكلام يحتمل معنيين متضادين على السواء كهجاء ، ومديح ، ودعاء المخاطب ، أم دعاء عليه ، ليبلغ القائل غرضه بما لا يمسك عليه والتورية تكون في لفظ واحد ، والتوجيه يكون في تركيب ، أو جملة أسماء متلائمة ، والتورية يقصد المتكلم بها معنى واحدا ، هو البعيد . والنوع الأول من التوجيه لا يترجح فيه أحد المعنيين على الآخر . ولفظ التورية : له معنيان بأصل الوضع ، ينظر : خزانة الأدب وغاية الأرب ، ابن حجة الحموي ، تحح : عصمام شقيو ، دار ومكتبة الهلال - بيروت ، دار البحار ، ٢٠٠٤ م ، ١٠٠٠ / ص٢٠٠٤.

<sup>(</sup>۲) ينظر: البديع في نقد الشعر ، اسامة بن منفذ ، تح: الدكتور أحمد أحمد بدوي ، مطبعة الحلبي للنشر والتوزيع ، القاهرة ،۱۹۲۰ ص ۱۸۸ ، ودراسات فنية في الادب العربي ، عبد الكريم اليافي ، مكتبة لبنان ناشرون ، لبنان - بيروت ، ط١ ، ١٩٩٦ ، ص٧١، ١٧٤ .

مذهب السحر الحلال الذي يجب أن يتحلى به كل شاعر و ناثر وإلا عد مقصرا عن أقرانه في حلبة هذا الفن البديعي (٢).

ويمكننا أن نتبين في هذا المذهب اتجاجين: ظهر اولهما في مصر على يد القاضي الفاضل (ت٩٦٠) في القرن السادس ، و ظهر ثانيهما في بلاد الشام على يد شرف الأنصاري (ت ٢٦٢) في القرن السابع ، وقد تتابع هذان الاتجاهان في مصر و الشام في القرن الثامن ليقوم عليهما مذهب عربي واحد . وهكذا اصبحت التورية غرضا في ذاتها يعمل الشاعر من أجله شعوره و فكره ، إذ تعتمد على الجهد العقلي ، لكنها نبرز و قد اكتست بثوبها الرمزي الجميل الذي طبعها بطابع الانسجام و السهولة وهذه الصفة ميزت بين الاتجاه الشامي و الاتجاه المصري الذي طبع بطابع التكلف و التصنع في هذا الفن ، حتى إذا قامت الوحدة السياسية رأينا وحدة فكرية ناضحة في القرن الثامن الهجري على يد ابن نباتة المصري (أ).

# مذهب الصنعة البديعية في عصر بني الاحمر:

عاش الاندلسيون في بيئة مترفة لاهيه وحضارة مزدهرة دفعت الشعراء الاندلسيين الى تجويد اشعارهم والعناية بها وتزيينها بأنواع الصنعة البديعية لتتناسب مع روح العصر السائدة آنذاك ، وكان للتأثيرات المشرقية دور كبير في توجيه شعراء الاندلس نحو الصنعة والتكلف في بعض اشعارهم ، ولفت انظارهم الى المحسنات البديعية التى سبق أن ظهرت في المشرق وتوسع

<sup>(&</sup>lt;sup>۱)</sup> ينظر: الادب في بلاد الشام ، عمر موسى باشا ، المكتبة العباسية ، بمشق ، ٢٠٠٨ ، ج١ / ٤٦٠ ـ ٤٦١.

<sup>(</sup>٤) ينظر : الادب في بلاد الشام ، ج١ /٤٦٠ ٢٤ .

فيها المشارقة فشغلت فنونهم المختلفة الجزء الاكبر من نتاجهم الشعري خاصمة والادبي عامة ولكن الاندلسيين لم يسرفوا في استعمالها اسراف المشرقيين<sup>(6)</sup>.

ازدهر علم البديع في الاندلس في القرن الخامس الهجري ازدهارا ملحوظا ، حاول شعراء هذا العصر مجاراة نظرائهم في المشرق من شعراء العصر المملوكي الذين اسرفوا في البديع اسرافا بالغا ، ولكن شعراء الاندلس في القرن الخامس لم يسرفوا اسراف المشرقيين فضلا عن تعبيرهم باستعمال البديع عن اذواقهم وميلهم الى التأنق والزينة ، كما الفوا العديد من الكتب في البديع منها كتاب (تسهيل السبيل الى تعلم الترسيل) لأبي عبد الله الحميدي ، وكتاب (احكام صنعة الكلام) للكلاعي ، وكتاب (المرقصات والمطربات) لابن مسعيد ، وغيرها من الكتب التي تناولت تجويد الشعر والمعابة به (أ).

اما في عصر غرناطة فقد شاع البديع شيوعا كبيرا ولقي اقبالا ملحوظا في التأليف والدراسة من نقاد الشعر والبلاغيين في الاندلس في عصر بني الاحمر، ولعل الحياة الاجتماعية من اسباب شيوع هذه الظاهرة في عصر غرناطة ، فقد كان الناس متأثرين بمظاهر عصرهم التي تتجه نحو الترف والزخرف المبالغ فيه كما ساعدت الحياة الثقافية على الميل نحو هذه الظاهرة

<sup>(°)</sup> ينظر : اتجاهات نقد الشعر في الاندلس ، مقداد رحيم ، دار الثقافة بيروت ، 1977 ، ط1 ، ص٢٢٤.

<sup>(1)</sup> تاريخ النقد الادبي عند العرب ، احسان عباس ، دار الثقافة ، ابنان ، ط۲ ، ۱۹۷۸ من ۱۲۰.

فقد بدأت غرناطة حياتها الادبية في عصر اشتد فيه إقبال الناس على البديع وتجويد الشعر فاظهر شعراؤها عناية فائقة به في الاساليب التعبيرية<sup>(٧)</sup>.

ويبدو أن اهتمام الشعراء في عصر غرناطة بمذهب الصنعة راجع الى عوامل عدة ، منها اعتبار التفنن بأصناف البديع المختلفة نوعا من انواع الابتكار والتجديد ، وان مقدار جمال الشعر لا يقاس الا بمقدار ما فيه من تحسين معنوي ولفظي ، فضلا عن كون الشعراء يجيدون الكتابة النثرية ايضا ، اذ اجادوا كتابة الرسائل على وفق اساليب العصر القائمة على السجع والتقسيم والترصيع والجناس والطباق<sup>(۸)</sup>.

وجود بعض المؤلفات التي يحض اصحابها على تمثل الصنعة اللفظية على الرغم من (( اننا نفتقر في هذا العصر الى شخصية متخصصة عنيت بالنقد مبحثا قائما ))(١)، ومن هذه المؤلفات : كتاب ( الوافي في النظم والقوافي ) لابي البقاء الرندي وقد جعله في اربعة اجزاء افرد الجزء الثاني للحديث عن محاسن الشعر ويديعه ومعانيه ، اذ جعله في اربعين بابا نكر فيها المؤلف طائفة من الفنون البديعية والبلاغية ، وكتاب ( التسهيل لعلوم التنزيل ) الذي الفة محمد بن احمد بن جزي الكابي وافاض الحديث فيه

<sup>(</sup>٧) ينظر: اتجاهات نقد الشعر في الاندلس، ص٢٢٤.

<sup>(^)</sup> البديع في نقد الشعر ، ص١٨٨.

<sup>(</sup>٩) نثير فرائد الجمان ، المماعيل بن الاحمر . المقدمة ، تح : محمد رضوان الداية ، دار الثقافة للطباعة والنشر والتوزيع ، بيروت . لبنان ، ١٩٣٧ ، ص١٩٣٠ .

عن علم البديع وصناعته ، اذ يعتبر هذان الكتابان وغيرهما معينا لا ينضب لمن اراد المير على مذهب الصنعة بمحسناتها البديعية المختلفة (١٠٠).

ونظام البديعيات ونشاطه على يد بعض الشعراء الاندلسيين والمشارقة يمثل مذهب الصنعة والتكلف خير تمثيل ، فالبديعيات قصائد طوال تقال في مدح الرسول( إلله وي وتنظم على البحر البسيط ويتضمن كل بيت من ابياتها فنا من فنون البديع التي اطلق عليها المحمنات البديعية في عرف الهل البلاغة التي تضم الوجوه اللفظية والمعنوية لتحسين الكلام كالجناس والموازنة والطباق والتورية ((۱)) ، اذ شهدت هذه الفنون عناية وابداعا على يد النقاد والادباء ولعل من اشهر القصائد التي عنيت بالبديع في عصر غرناطة بديعية ابن جابر الهواري الضرير المعروفة بـ ( بديعية العميان ) ويرى الدكتور زكى مبارك ان ابن جابر كان اول من ابتكر هذا الفن الجديد (۱۰).

استعمل شعراء الاندلس في عصر سيادة غرناطة الصنعة في بعض اشعارهم مما جعلهم يتجهون اتجاها خاطئا في فهم الشعر وادراك مهمة الشاعر، ذلك ان مذهب الصنعة كثيرا ما يؤدي الى انعدام الاحساس بالتجربة الشعرية، فلم يكن اهتمامهم منصبا على الاغراض الجادة ذات المضامين العميقة التي كان يأتي البديع فيها عفو الخاطر، من خلال استعمالهم للبديع بلا تكلف وإنما تكلفوا البديع في الاغراض الفكاهية، لقد

<sup>(</sup>۱۰) ينظر : تاريخ النقد الادبي في الاندلس ، محمد رضوان الداية ، منشورات مؤسسة الرسالة ، بيروت ،١٩٩٣، ص ٥٤٩ -- ص ٥٥٠ .

<sup>· (</sup>١١) ينظر : البديع في نقد الشعر ، ص ١٨٨.

<sup>(</sup>١٦) المداتح النبوية ، زكى مبارك ، مطبعة بابي الحلبي ، مصر ، د. ت ، ص١٦٩.

شغف الغرناطيون بمختلف اساليب التحسين المعنوي واللفظي ، واهم ما كان في التورية والجناس والطباق والتضمين والاقتباس واستحضار الفاظ العلوم ومصطلحاتها لخدمة معانيهم بحيث خصت هذه المحسنات بالدراسة وجمع الشواهد من قبل معظم اعلام هذا العصر وقد عدوا التورية من اعلى فنون البديع وتنافسوا في الاتيان بكل بديع منها ، وعبروا بها عما يختلج في نفوسهم من شوق وحنين وحزن والم وساعدهم على ذلك طبيعة بلادهم الخلابة (11).

## التورية في عصر بني الاحمر:

التورية لغة : مصدر وربيت الخبر تورية : إذا سترته ، وأظهرت غيره (١١).

وتعني في الاصطلاح: أن يطلق لفظ له معنيان قريب غير مراد وبعيد هو المراد ، وبدل عليه بقرينة يغلب أن تكون خفية فيتوهم السامع أنه يريد المعنى البعيد (١٠٠) ، مثال قول الله تعالى: (( وَهُوَ الَّذِي يَتَوَهَّ اللَّهُمُ بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُمُ بِاللَّهُارِ ))(١٠١) ، أراد بقوله

<sup>(</sup>١٢) اتجاهات نقد الشعر في الاندلس ، ص٢٢٤.

<sup>(</sup>۱٤) ينظر : لسان العرب ، ابن منظور ، دار صادر ، بيروت ، ط٣ ، ١٤١٤هـ ، ج١٥ / ص ٢٨٩ .

<sup>(</sup>۱۰) ينظر: البديع في نقد الشعر ، ص ٢٠٠٠ ، ومعجم المصطلحات البلاغية وتطورها الدكتور احمد مطلوب سكتية لبنان ناشرون ، لبنان ، ٢٠٠٧ ، ص ٢٣٤ ، ٤٣٤ . والادب في بلاد الشام ، ج١ / ١٥٧٠ - معجم المصطلحات العربية في اللغة والادب ، مجدي وهبه ، كامل المهندس سكتية لبنان ، ص ٧١ .

<sup>(</sup>١٦) سورة الانعام ، الآية ٦٠ .

(جرحتم) معناه البعيد وهو ارتكاب الننوب ، ولأجل هذا سميت التورية ، والتورية للفن من الوان علم البديع ، وقد اعتبى الأندلسيون بهذا النوع من البديع في عهد بني الأحمر الأهميتها اذ يتداولونها حفظا ويطرقونها ابداعا ونتاجا وتاليفا (۱۷).

وقد حرص المتأخرون على تحصيل التورية ، وتدنت ابنيتها عند بعضهم ، قال : (( وقد رأيت كثيرا من المتأخرين كثرت رغبتهم في التورية ، واشتد حرصهم على تحصيلها حتى أتوا بها واهية الأبنية ، واستعملوا فيها الألفاظ المبتذلة ))(۱۱) ، ثم وضعوا شروطا للتورية : (( وإنما ينبغي أن تكون بالألفاظ المصونة والمنزلة منزلة الجواهر المكنونة ))(۱۱) ، وهذا دليل العناية بها في ذلك العصر ، وعلى الرغم من شهرتها ووضوحها وتميزها عن سائر الأنواع البديعية لم يذكرها إسماعيل بن الأحمر ضمن كتابه ( نثير الجمان )(۱۰) ، ولكنه اورد لها أمثلة تقوق أمثلة بقية المحسنات(۱۲).

<sup>(</sup>۱۷) ينظر: الحركة الشعرية زمن المماليك ، محمد مصطفى هدارة ، مؤسسة الرسالة ، بيروت ،۱۹۸۱ م ۲۲۹ وخزانة الأدب وغاية الأرب ، ۲۲۳/۲۰.

<sup>(&</sup>lt;sup>(۸)</sup> طراز الحلة وشفاء الغلة في شرح الحله السيراء في مدح خير الورى ، ابو جعفر الرعيني ، تح : الدكتور رجاء السيد الجوهري ، مؤسسة الثقافة الجامعية ، الاسكندرية ، ص ٤٧٥ .

<sup>(</sup>١٦) طراز الحلة وشفاء الغلة ، ص ٤٧٥ .

<sup>(</sup>٢٠) ينظر: نثير الجمان ، أبو الوليد إسماعيل بن يوسف بن الأحمر الغرناطي الأندلسي ، تح : الدكتور محمد رضوان الداية ، الناشر : مؤسسة الرسالة ، ط٢، ١٩٨٧ ، ص ٥٠ - ٥٥ .

<sup>(</sup>۲۱) المصدر نفسه ، ص ۳۰۰-۳۰۳ .

كما اهتم بها لسان الدين بن الخطيب وأتى لها بالأمثلة ، واعتبرها عمدةً في باب ( السحر ) لما تحركه من قوة التعجب ((۲۲۱) ، ويورد ابن عزيم في مختاراته أمثلة يرى أنها جديرة بالانتقاء بين ما اختاره من المقطوعات التي (( تُسفر عن بيانها المغرب ، وتأتي من أنواع البديع بكل مرقص ومطرب)) (۲۳).

كما افرد بعض الشعراء للتورية مجموعات شعرية خاصة منهم ابن خانمة في مجموعته الشعرية ( رائق التحلية في فائق التورية ) (<sup>11)</sup> ، وهو عبارة كما ذكر المقري عن مجموعة أبيات شعرية تتعلق بالتورية من نظم أبي جعفر أحمد بن علي بن محمد بن خاتمة الأنصاري ، وهو صاحب كتاب ( مزية المرية ) واختيار أحد تلامذته المعجبين به . وهو الوزير أبو

<sup>(</sup>۲۲) ينظر: المسحر والشعر ، لابن الخطيب ، تح: المكتور خالد الجبر و المكتور عاطف كنعان ، دار جرير النشر ، عمان ، ص ۲٠.

<sup>(</sup>۲۲) مختارات علي بن عزيم الغرناطي ، تح : وتقديم عبد الحميد عبد الله الهرامة ، الدار العربية الكتاب ، ۱۹۹۳ م ، ص ۲۶ ، وأمثلتها من صفحة ۲۲ وما بعدها .

<sup>(&</sup>lt;sup>۱۲</sup>) ينظر: نفح الطيب ، من غصن الأندلس الرطيب ، المقري التلمساني ، تح: إحسان عباس ، دار صادر ، بيروت – لبنان ، ج// ص ۱۱٤ ، وينظر: الإحاطة في اخبار غرناطة ، ابن الخطيب ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ط١، ١٢٤ هـ ، ج ١/ ص ١١٤ ، وينظر: الكتبية الكامنة ، ابن الخطيب ، تح: إحسان عباس . دار الثقافة بيروت ، ١٩٨٣ ، من ١٩٨٠ ، من ١٩٨٣ ، من الإبتهاج بتطريز الديباج ، لأحمد بابا التنبكتي ، منشورات كلية الدعوة الإسلامية ، طرابلس ، ص ٥٠.

جعفر أحمد بن زرقالة (٥٠) ، وتمتاز هذه الاختيارات أو المنتخبات بنكر بعض بواعثها ، مما يكون نظرة تاريخية تتعلق بحياة بعض الأدباء الأندلميين الذين اشتهروا في القرن الثامن الهجري بحسن أساليبهم وجمال تعابيرهم ، وقوة بيانهم ، وسعة معرفتهم ، ونذكر منهم على سبيل المثال، لمان الدين بن الخطيب ، وأبا البركات ابن الحاج البلغيقي ، وأبا عبد الله بن جزي ، وأبا القاسم السبتي ، القاسم بن رضوان ، والشريف الغرناطي المعروف بأبي القاسم السبتي ، وغيرهم من الأدباء ، الذين كانت لهم علاقات طيبة بابن خاتمة ، فدون أسماءهم، وسجل بعض أخبارهم ، وجعلهم ضمن إنتاجه الأدبي ، الذي اختار منه جامع هذا الكتاب نبذة تتعلق بأسلوب التورية، وما يتاسب معها ويظهر من مقدمته ان جامع هذه المنتخبات كان معجبا بشعر ابن خاتمة، فهو يعتبره نموذجا مثاليا لجمال الأداء ، وصورة حية لموهبة خلاقة حافظت على سنن العرب الأقدمين، وورثت عنهم ما يحلو من الأنغام ، وما يعذب من المعاني (٢٠).

وبعد نكر هذه المقدمة شرع في ذكر الأبيات التي اختارها ، وهي متعددة الإحالات ، لا تقتصر على التورية التي ذكر وإنما تتعداها إلى غيرها

<sup>(&</sup>lt;sup>(7)</sup> ابن رُزقالُة (<sup>(7)</sup> – <sup>(7)</sup> أحمد بن محمد بن علي بن أحمد ابن أحمد بن علي ، أهل أبو جعفر وأبو العباس ، القيسي المعروف بابن زرقالة : أديب ، له شعر . من أهل المرية بالأندلس ، مولدا ووفاة ناب عن قاضيها ، وكان حسن الخط المشرقي . جمع ما أنشده أحمد بن علي ابن خاتمة من نظمه في التورية ، وسماه ( رائق التدلية في فائق التورية) ، ينظر : فوات الوفيات ، محمد بن شاكر الكتبي ، تح : إحسان عباس ، دار صادر - بيروت ، ط1، ۱۹۷۳ ، ج ا/ ص٧٧.

من ألوان البديع كالجناس ، والتخيير والتضمين ، والاقتباس ، إلا أن اللون المغالب عليها هو المتعلق بالتورية التي استعمل فيها كثيرا من المصطلحات العلمية ، واستغل فيها كثيرا من أسماء بعض الكتب ، أو بعض أسماء أعلام مشهورين في الفقه ، والأدب ، واللغة ، والتفسير ، والقراءات ، وغيرها ، ومع ذلك فإن التورية إذا تجاوزت حد البداهة صارت تكلفا ، ولم تبق لها تلك الجمالية التي تحيط بها ، ولعل الشعراء المبدعين كانوا يعرفون ذلك ، فلم يستعملوها إلا إذا اهتزت نفوسهم لمحامنها، وطاوعتهم أقلامهم لرسم بدائعها ويقائقها ، وبحن إذا وازنا بين الشعر الذي استعمل فيه ابن خاتمة التورية وبين شعره المطلق فإننا سنرى أن شعره المطلق كان أكثر تأثيرا ، وأقوى وبين شعره المطلق كان أكثر تأثيرا ، وأقوى مفعولا في نفوس سامعيه ، وعلى كل حال فإن ابن خاتمة كان من أشعر أبباء الأندلس في القرن الثامن الهجري شعرا ونثرا، أعجب به جل الذين أدباء الأندلس في القرن الثامن الهجري شعرا ونثرا، أعجب به جل الذين

ومن الادباء الذين تميزوا على مستوى الإبداع الشعري ، ابن جابر الهواري ، الذي خصص قصيدة مطولة للتورية بأسماء السور القرآنية وهي في مدح الرسول(ﷺ) ، وسماها : (( الحلة السيرا في مدح خير الورى )) التي عرفت فيما بعد ببديعية العميان ، لأنه كان أعمى ، قال عنها المقري بأنها من غرر القصائد ، وإن جماعة عارضوها فمت شقوا غبارها(^^1)، وقال عنه الرعيني انه (( طزز بالتورية برودها ، وحسن في ذلك صدورها

<sup>(</sup>۲۷) ينظر : نفح الطيب ، ج ٢ / ص ٧٩.

وورودها ، ورى فيها بسور القرآن كلها على الترتيب ، فجاء بالحسن النادر ، والمعنى الغريب))(٢٩) ، و أبو جعفر الرعيني صديق ابن جابر الهواري وهو شارح بديعيته بكتاب اسمه ((طراز الحلة وشفاء الغلة)) (٢٩). وأول البديعية :

بِطَيبَةَ انزِل وَيَمِّم منيَّدَ الأُمَمِ وَانشُر لَهُ المَدحَ وَإِنثُر أَطيَبَ الكَلِمِ (٢١)

وقد وصل إليها ابن جابر بتطويره المدحة النبوية ، وبتأثره ببردة البوصيري الشهيرة من جهة ، وبالنظم العلمي الذي برع فيه من جهة ثانية ، وابتكر بها فنا كبيرا من فنون الأدب العربي فكان رائدا له ، وهو فن البديعيات ، وهي قصائد ميمية من البحر البسيط في المديح النبوي يحتوي كل بيت منها نوعا من أنواع البديع ، ولكنه يحتاج إلى شرح واف حتى يفهم (٢٦). ومن الباحثين من جعل مبتكرها صفي الدين الحلي ، وهو معاصر له، ولقد رجحت سبق ابن جابر لأنهما متعاصران، ولأن شارحها أبا جعفر قد صرح بسبقها، وهو معاصر لابن جابر والحلي معا . ولأن بديعية الحلي تفوقت على بديدية ابن جابر ، الأمر الذي يشير إلى أنه قد أفاد من قصيدة البن جابر ورتلاقي ما رآه فيها من مواضع ضعف . وهمما يكن من أمر فإن

<sup>(</sup>٢٩) طراز الطة وشفاء الغلة ، ص ٤٧٥ ، ص ٤٥٠ ، ص ٤٨٠ .

<sup>(</sup>٢٠) ينظر : المدائح النبوية ، ص ٢١٣.

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۱)</sup> شعر ابن جابر الاندلسي ، الدكتور احمد فوزي الهيب ، دار سعد الدين للطباعة والنشر ، دمشق ، ط ، ۲۰۰۷، ص ۱۳۶.

<sup>(</sup>٣٢) ينظر : المدائح النبوية ، ص ٢١٣.

ابن جابر في صنيعه هذا قد غدا مَعْلما من معالم الأسب والبلاغة في تاريخ اللغة العربية ، ولقد ألذي عليها السيوطي ووصفها بعلو نظمها (٢٣).

وعلى الرغم من أن جل اهتمام ابن جابر قد انصب على الجانب البلاغي فيها ، إلا أنه سار في معانيها سيره من معاني غيرها من مدائحه النبوية تقريبا ، لذلك لا نجد في معانيها جدة أو جهذا يوازي الجهد المبنول في الجانب البلاغي منها . إنه بدأها بذكر طيبة والدعوة لزيارة الرسول (ﷺ)، وضمتها تغزلا نبويا ، ثم مدح الرسول ، وتحدث عن بعض معجزاته وختمها بالاعتذار منه ، لأنه لم يستطع أن يوفيها حقه في المديح مهما أطال(٢٠).

ويمكن نتبع استعمالات التورية في مجالات مختلفة يتجلى بعضها فيما يأتي:

## اولا : التورية بآيات من القران الكريم :

كان الفن يغالب الصنعة في المدائح النبوية، في حين غابته الصنعة في هذه البديعية ، واتضح ذلك وقوي فيما جاء بعدها من بديعيات ، لا نمتطيع أن نجد فيها الفن إلا رسوما دارسة وظلالا باهتة ، اذ عمد فيها ابن جابر الهواري إلى التورية بمعور القران الكريم بأسلوب يميل إلى التكلف والتصنع ، يقول :

<sup>(</sup>۲۳) ينظر : البلاغة تطور وتاريخ ، شوقي ضيف ، طة و دار المعارف ، القاهرة ،
ص ٣٦١ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۱)</sup> ينظر : الحركة الشعرية زمان المماليك ، محمد مصطفى هدارة ، مؤسسة الرسالة ، بيروت ، ۱۹۸۲ ، ص ۱۷۲ وما بعدها .

في كلِّ فاتحــة للقول معتبره في آل عمران قدما شاع مبعثه

حق الثناء على المبعوث بالبقره رجالهم والنسباء استوضحوا خيره بكهف رحماه قد لاذ الورى ، وبه بشرى ابن مريم في الإنجيل مشتهره مسماه طه ، وخص الأنبياء على حج المكان الذي من أجله عمره (٢٥)

استعمل ابن جابر التورية بسور القرآن الكريم منها سورة ( الفاتحة ، والبقرة ، وإل عمران ، والنساء ، والكهف ، وطه ، والأنبياء ، والحج) ، فبدا من خلال هذه التورية متكلفا .

ومن التوريات في عصر بني الاحمر تورية عند ابن خاتمة ، يقول : فاذا به في صورة الشمس (٢٦) قالوا الم تركيف صورته

التورية هنا سورة من سور القران الكريم ( سورة الشمس ) وهذه تقرا بالسين ، والمورى عنه (صورة ) بالصاد فقد أراد الشاعر بهذه التورية ابنه الذي خلفه وراءه في وطنه ، فأراد أن يعبر عن ألمه وما يداخله نتيجة لفراقه .

ومن تورية عند ابن خاتمه ايضا قوله :

سألتُهُ يا حَبِيبِي ما بِلَوْجِكَ قُلْ فَقال لي إِنَّنِي في سُورَةِ القَمَر (٢٧)

التورية هنا باسم سورة ( سورة القمر) وهي ظاهرة أيضا وهي تورية للدلالة على الجمال المعنى القريب هي سورة من سور القران الكريم والمعنى البعيد هو للدلاله على الجمال .

<sup>(</sup>٢٥) نفح الطيب ، ج ٧ / ص ٣٢٤.

<sup>(&</sup>lt;sup>(۲۱)</sup> نفح الطيب ، ج ٧ / ص ٣٣ .

<sup>(</sup>۲۷) المصدر نفسه ، ج ٧ / ص ٣٣.

ومن التوريات بقصص القران الكريم يقول ابن فركون:

إذا فاض نيلُ الجودِ من كفّ يوسُف كفّى نيلُهُ العافين أن يهبطوا مصرا(٢٨)

وهنا تورية بسورة القران الكريم (( فَلَمَّا نَخَنُوا عَلَى يُوسُفَ آوَى إِلَيْهِ أَبَوَيْهِ وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ آمِنِينَ)) (٢٦) ، للدلالة عن الكرم والجود لدى الممدوح .

# ثانيا: عناوين الكتب:

دفع الاهتمام العلمي المثقفين إلى تتبع ما أنتجه السابقون ، وإلى التأمل فيما كتبوه ، والاستفادة مما ألفوه ، ودفعتهم الضرورة العلمية إلى قراءة الكتب المشهورة ومطالعتها والاستفادة منها ، وإلى ذكرها كلما احتاجوا إلى ذلك ، وبمقدار ما كان المثقف يستدل بالمصادر المتداولة ، وكانت قيمته ، تزداد رسوخا عند ذوي العلم وأهل الأدب، بل ان المثقف كان أحيانا يذكر أسماء تلك الكتب إيهاما للسامع بأنها مقصودة، في حين نجده يقصد بذكرها معنى آخر يدل عليه سياق الكلام ، ومن ذلك مثلا ما نجده في هذه المنتخبات من أشعار استعمل فيها ابن خاتمة بعض هذه الأسماء من دون أن تكون مقصودة بالذات ، فهو القائل :

ومُعَطَّرِ الأنفاس يَبسِمُ دائِمًا عن دُرِّ ثَغرِ زانَــــهُ ترتيبُ مَنْ لم يشاهِدْ منهُ عِقْد جواهرِ لم يَدْرِ ما التَّقيَحُ والتهذيبُ (٠٠)

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۸)</sup>ديوان ابن فركون ، تح : محمد بن شريفة ، ط١، مطبعة النجاح الجديدة ، الدار البيضاء ، ١٩٨٧. ص١٠٦.

<sup>(</sup>٣٩) سورة يوسف ، الآية ٩٩.

<sup>(&</sup>lt;sup>(1)</sup> نفح الطيب ، ج ٥/ ص ٥٣٧ .

فالمراد بذكر التتقيح والتهذيب نظافة الأسنان ، وبياضها ، وحسن ترتيبها ، وجمال منظرها ، وجلب الأنظار إليها ، فهي تجمع بين طيب الرائحة وحسن النتضيد ، لكن المتبادر عند سماع التتقيح والتهذيب إنما هو كتاب (التنقيح) وهو (تتقيح الفصول في اختصار المحصول) القرافي ، وأما كتاب (التهذيب) فالمراد به (تهذيب مسائل المدونة) للإمام خلف بن أبي القاسم البرادعي القيرواني ، ويعتبر هذا الكتاب من أشهر الكتب التي الفها البرادعي ، فهذان الكتابان تدل عليهما الكلمتان دلالة قريبة ، ولكنها غير مقصد ردة ، ودلالة بعيدة ، وهي المتعلقة بجمال الأسنان ، وهي البرادة هنا.

وقد كان الشعراء والكتاب يتبارون في التورية بالكتب ، ويبرزون من خلال ذلك قدرتهم وكفاءتهم ، ومدى اطلاعهم على ما أنتجته الأقلام في شتى مجالات المعرفة . ونظرة عابرة في الإنتاج الأدبي العربي كافية في التحقيق من ذلك.

ومن الذين برعوا في هذا اللون لسان الدين بن الخطيب ومن ذلك قوله :

وَلَمَّا رَأَتُ عَزْمِي حَثِيثًا عَلَى السُّرَى وَقَدْ رَابَهَا صَبْرِي عَلَى مَوْقِفِ الْبَيْنِ أَنْتُ بِصِحَاحِ الْجَوْمِرِيّ دُمُوعُهَا فَعَارَضْتُ مِنْ دَمْعِي بِمُخْتَصَرِ الْعَيْنِ (١١)

فالبيتان في معرض الغزل اذ البكاء على فراق المحبوبة وبكاؤها أيضا ، والتورية هنا في صحاح الجوهري ، فالمعنى القريب تتلألأ كالجواهر ، والمعنى البعيد المقصود هو مختار الصحاح للجوهري ، وفي

<sup>(</sup>١١) الاحاطة في اخبار غرناطة ، ج٤/ ص٤٢٥.

ذات البيت تورية أخرى في كلمة مختصر العين ) ، والمعنى القريب ( دموعه ) ، ويقصد كتاب ( مختصر العين ) يقول السان الدين بن الخطيب :

تَئِتُ بِدَمْعِ عِينِي صَفْحَ خَدِّي وَقَدْ مَثَعَ الْكَرَى هَجْرُ الْخَلِيلِ وَرَابَ الْخَالِينِ يُنْسَبُ لِلْخَلِيلِ (٢٠٠) وَرَابَ الْخَالِينِ يُنْسَبُ لِلْخَلِيلِ (٢٠٠)

فالشاعر هنا يوري عن معجم العين للخليل بن أحمد الفراهيدي ، وهو أول معجم عربي ، وإن كان البيتان في ظاهرهما الغزل ، فالمعنى القريب لكلمة ( الخليل ) هو الحبيب ، و ( العين ) عين الشاعر نفسه التي يفيض منها الدمع بعد هجر المحبوب لها . وأما البعيد المقصود فهو معجم العين للخليل بن أحمد الفراهيدي.

ويقول ابن فركون مستعمل التورية بكتاب (العين) يقول:

وما ضُمَّنَتُ إلا أحاديثَ خلَّةٍ أُنتِحَ لها منْ صاحِبِ العَيْنِ شارِحُ<sup>(٢٠)</sup>

وقال لسان الدين بن الخطيب كذلك في التورية بأسماء كتب فقهية :

لك الله من خل حباني برقعة حبتني من آياته بالنوادر

رسالة رمز في الجمال نهاية ذخيرة نظم أتحفت بالجواهر (١٤)

حيث يبدأ متعجبا من خلال أسلوب التعجب (لك الله) ، والتعجب هنا ليس تحسرا ، وإنما إعجابا وتقديرا من الشاعر لهذا الصديق الذي وصفه بالخِلّ الذي أعطاه كتابا تميز بكثرة الأخبار والنوادر والعقلانية وهو كتاب له

<sup>(&</sup>lt;sup>(11)</sup> المصدر نفسه ، ج٤/ ص٤٢٥.

<sup>(</sup>٤٢) ديوان ابن فركون ، ص١١٠.

<sup>(11)</sup> الاحاطة في اخبار غرناطة، ج٣/ص٢٠٤.

أهمية عظيمة ، فهو احتوى وانتظم بين صفحاته الجواهر واللآلئ ، والتورية في هذين البيتين في كلمة (ذخيرة) ، والمعنى القريب الشيء الزاخر الممتلئ ، والمعنى البعيد كتاب ( الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ) لابن بسام الشنتريني.

## ثالثًا: التورية ببعض المصطلحات العلمية والادبية:

التورية في العلوم عند شعراء الأندلس يشير إلى أمرين غاية في الأهمية ، ولابد من الوقوف عليهما الأول سعة ثقافة شعراء الأنداس وأخذهم بالعلوم فمعظمهم ليس شاعرا فحسب ، وإنما جلهم يجمعون بين الشعر والعلوم ، ويظهر ذلك من خلال استقرائنا نتاجهم الشعرى ، اذ نجدهم يضمنون أشعارهم إشارات وحقائق علمية في شتى فروع العلم والمعرفة ، اما الاخر : فيتعلق بالمتلقين لهذا الشعر من أهل الأندلس، فكون الشاعر يُضمّن شعره إشارات وحقائق علمية ، لابد أن يكون المتلقى على درجة من الثقافة والفهم للعلوم ، مما يجعله يفطن إلى ما يقوله الشاعر ويفهمه ويتجاوب معه ، فمعظم المجتمع كان على درجة عالية من الثقافة والعلم . لذا لم يكن غريبا أن نجد الكثير من علماء الأندلس في شتى فروع العلم والمعرفة ، ولا شك في أن هؤلاء العلماء كان لهم الدور الأكبر في نشر العلوم بين أهل الأندلس ، وبالتالي تكونت الروح الثقافية والعلمية الأندلسية التي سادت أهل الأندلس جميعا، ومن أكثر العلوم التي لجأ شعراء الأندلس إلى التورية به علم النحو فهذا لسان الدين بن الخطيب يقول: لقد كنت موصولا فأبدل وصلكم بهجر وما مثلي على الهجر يصبر فما بالكم غيرتم حال عبدكـم وعهدي بالمحبوب ليس يغيـر (٥٠)

فالشاعر خنا يتناول بعض قواعد النحو موريا عنها مثل الاسم الموصول والبدل والحال ، فالمعنى القريب أنه موصول بالحبيب ثابت على حبه وحاله كان في رضى وقناعة بهذا الوصال الذي لم يبدّل ، أما المعنى البعيد فهو أبواب النحو الموصول والحال والبدل.

ومن بديع التورية ماوردت في معرض الحكمة بعلم النحو للشاعر ابن جُبير الكناني الاندلسي :

أخلاء هذا الزمان الخؤونِ توالت عليهم حروف العلل قضيت التعجب من أمرهم فصرتُ أطالعُ بابَ البدل(٢٠)

فهو يقرر أن أصحاب هذا الزمان الخائن الغادر قد توالت عليهم العال والبلايا ، وتعجب الشاعر من فعلهم ، فصار يبحث عن بديل لأخلاء زمانيه الغادر . ونلحظ هنا عدم الافتعال في التورية وعدم التكلف أو الصنعة ، فقد جاءت طبيعية تتلاءم تماما ، وتتوافق مع المعنى الذي يقصده الشاعر ، ولم نلحظ بينها كلمة قلقة في موضعها أو مجلوية للقافية . والتورية في البيتين في الكلمات (حروف العلل، والتعجب ، والبدل ) ، فالمعاني القريبة هي البلايا والخطوب ، والدهشة والاستغراب من موقف الأخلاء ، والبدل هو البحث عن بديل لهؤلاء الأخلاء . أما المعنى البعيد المقصود ، فهي أبواب النحو المعروف (أحرف العلة ، أسلوب التعجب . باب البدل) .

<sup>(</sup>١٥) الاحاطة في اخبار غرناطة ، ج٣/ ص٣٠٣.

<sup>(11)</sup> نفح الطيب ، ج٢/ ص٣٨٤

ومن أنواع التورية بالعلوم استعماله بعض مصطلحات علم النحو ، يقول ابن فركون :

وأرمنَلْتَ فوقَ البحرِ أَجفائكَ التي بها حَركاتُ الرّفعِ تُبنى على الفَتْحِ (١٤)

الشاعر من خلال التورية يبين حركة السفن بالبحر مثل حركات الاعراب وهي ما تبنى على الرفع بالفتحة للالالة والتورية على الرفعة والانتصار للممدوح وهي التورية البعيدة التي ارادها الشاعر.

وعلامة النصب ، يقول عبد الكريم البسطي :

ولقد جَزَمْتُ محبّة بحُصولها ما النّصنبُ عنها كونُه لا يدفعُ (١٩)

وهنا الشاعر البسطي اراد ان يبين حالة مع محبوبة الذي يتمنع عليه بحركة الجزم وهو المعنى القريب والمراد به البعيد.

ويربط الشاعر بين علامات الاعراب ومصطلحات أخرى ، يقول ابن فركون :

لقد أعرَبوا اسْمَ المَكْرُماتِ ويدّلوا فلا فاعِلٌ يُجْزَى ولا فِعْلَ يُجْزَمُ (١٩)

تورية المعنى القريب الحبيب الذي هجره وقطع وصاله ، ومعناها البعيد وهو المطلوب .

ومن التوريات في العلوم استعمل الشاعر لفظة (الاعجام) ، يقول يوسف الثالث :

<sup>(</sup>۲۷) دیوان ابن فرکون ، ص۱۸۱.

<sup>(&</sup>lt;sup>^2)</sup> ديـوان عبـد الكـريم البعـطي القيمـي، تـح: جمعـة شـيخة · عبـد الهـادي الطرابلمي ، المؤممـة الوطنية للترجمة ، بيت الحكمة ، تونس ، ١٩٨٨م ، ص ٤٧١. (<sup>^2)</sup> ديوان ابن فركون ، ص ٣٢٦.

لقد صحبتها عادة الفتك في العدا كما صَحبَ الإعجامُ لفظة حرف الظا<sup>(-0)</sup> ان الروح الثقافية والعلمية الأندلسية التي سانت أهل الأندلس جميعا جعلت التورية في العلوم ومنها العروض ما استخدمه ابن جزي الكلبي موريا ، بقول :

لقد قطعت قلبي يا خليلي بهجر طال منك علي العليل ولكن ما عجيب منك هذا إذ التقطيع من شان الخليل(١٥)

فالشاعر يوري بعلم العروض في معرض الغزل اذ يعاتب المحبوب أن قطّع قلبه بالهجر والغراق ، فالتورية في كلمتي ( التقطيع والخليل ) ، فالمعنى القريب تمزيق قلبه نتيجة فراق المحبوب الذي هو الخليل ، والقرينة ( قطعت قلبي يا خليلي بهجر ) ، أما المعنى البعيد المقصود فهو تقطيع الأبيات حسب تفاعيل البحور وأوزانها ، وهو علم العروض للخليل بن أحمد الفراهيدي .

أن القوافي مصطلح من مصطلحات علم العروض ، فقد شغف بها الأندلسيون ، من دون تكلف ولا تعقيد . فمن ذلك مشلا ، ما ورى يوسف الثالث ، به من مصطلحات علم العروض وهو قوله : يقول يوسف الثالث : تسع القوافي في يد قد أوحثت هب أنها نغم الغريض ومعبد

.....

<sup>(°°)</sup> ديوان ملك غرناطة ، يوسف الثالث ، تح : عبدالله كنون ، ط٢ ، مكتبة الانجلو ، القاهرة ، ١٩٦٥ ، ص٨٩ .

<sup>(</sup>٥١) الكتيبة الكامنة ، ص٩٦

لكن موازَنَةُ الطويل بكامــل أما القصيدة فهي رائعة الحلـى أما النثار فتحفة تهـدى الــى نسخته بل مسخته يمنى ناسخ

لا عُذْرَ فيه لناظم أو منشد حَسناء محرزة لأشرف مقصد من يشتكي ظما عُذوبة مورد فقضى على سعد بما لم يُسعد (<sup>۲۵)</sup>

الإشارة إلى بحر (الطويل ، والكامل) ، وانه لاعذر لشاعر أو منشد إلا ان يقول عليهما لأنهما أكثر البحور شيوعا ، فهو هنا ورى بأسماء الأبحر ، وأخضعها لحالات ذاتية لا يحسن بها إلا ذوو الهوى ، ولا يعرف أسبابها ويواعثها إلا من أسرهم العشق ، وملكهم سلطان الغرام . ولقد وفق الشاعر في الربط بين هذه الأوزان وبين المعاني التي يقصدها ، فكان شعره هذا مبينا لهيامه ، ومبرزا لآلامه ، فهو عاشق محروم ، لا يجد سبيلا إلى إطفاء لوعة حبه إلا بالخضوع الطويل ، والبكاء السريع ، والخد البسيط ، والشجو المديد ، ولولا جمعه لهذه الصفات في نسق واحد لما كانت التورية واضحة .

ومن ذلك ما ورى به لسان الدين ابن الخطيب كذلك من مصطلحات علم القوافي وهو قوله :

نفسي الفدا للطفك المتدارك لك في الهوى ملك وأنك مالك (٢٠)

سرى يسر إلي أنك تاركي يا مالكي ولي الفخار بأنني

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۷)</sup> ديوان يوسف الثالث ، ص٤٢ ، ص٨٧ . وديوان عبد الكريم البسطي ، ص٣٦٠. (<sup>۲۵)</sup> الاحاطة في اخبار غرناطة ، ج٢ / ص١٩٠.

فالتورية هنا بالمتدارك ، وهو ضرب من القافية يجنمع منها متحركان بعدهما ساكن ، ولم يقصدها الشاعر ، وإنما قصد معناهما اللغوي . وقال ابن جبير في التورية العروضية :

لقد كمل الود بينا ودمنا على فرح شامل فإن دخل القطع في الكامل (10)

يوضح هنا أن الود قد كمُل بينه وبين محبوبه حتى صارا في فرح دائم ، ثم يستدرج قائلا : إذا دخلت القطيعة بينهما ، فإن القطع قد يدخل بحر الكامل . فالتورية هنا في كلمة ( القطع ) ، والمقصود بالمعنى القريب هو قطع الوصال . أما البعيد هو علة القطع المختصة بعلم العروض فهو أيضا يوري بالبحور الشعرية .

وفي معرض الغزل يصف ابن صفوان محبويه بالكمال ، ويصف شوقه وصلته بالمحبوب بالأسباب ، وهجر المحبوب بالقطع ، وواضح أن المعاني البعيدة هي بحر الكامل ويحر الوافر والبسيط ، ومن العلل القطع ، ومن مكونات البحور الأسباب وذلك في قوله :

يا كاملا شوقي إليه وافر وبسيط خدي في هواه عزيز عاملت أمبابي لديك فقطعتها والقطع في الأسباب ليس يجوز (٥٥) وطبيعي أن تكون العلوم الشرعية حاضرة لما كان لها من شهرة واسعة في بلاد الأندلس .

<sup>(&</sup>lt;sup>30)</sup> المصدر نفسه ، ج٣/ ص٣٠٣.

<sup>(°°)</sup> الاحاطة في اخبار غرناطة ، ج١ / ص١٠٠.

ومن ذلك علم الفقه اذ يقول ابن الحاج الباغيقي :

يلومونني بعد العِذار على الهدوى ومثلي في وجدي له لا يُغشَد يقولون أمتراك عنه قد ذَهب الصبا وكيف أرى الإمساك والخيط أسود (١٥) فهو يخبرنا عن عذاله الذين وجهوا إلبه اللوم على هواه وعشقه ، ويرد بأنه عاشق ومثله لا ينفك عن هوى المحبوب موصولا ومستمسكا ، ولكن اللائمين ينصحونه بالإمساك والتوقف عن هذا الحب الذي أذهب شبابه ، فيرد عليهم بأن الوقت لم يحن بعد ، فالتورية هنا بجملة ( كيف يرى الإمساك والخيط أسود ) ، فالمعنى قريب بأنه يستنكر البعد عن المحبوب اذ ما زال متعلقا به ، والمعنى البعيد المقصود الإمساك عن الطعام بعد أن يتبين الخيط الأسود من الفجر .

ومن العلوم ايضا علم الحديث كقول لسان الدين بن الخطيب :

مَضْجَعي فيكَ عن قُتادَة يروي ورَوى عن أبي الزِّنادِ فؤادى وكذا النومُ

شاعِـــر فيــــك أمسـتــى من دُموعي يَهيــــم في كــل وادي (٧٥) فالتورية في كلمة (قتادة) ، والمعنى القريب هو الشوك ، والقرينة (مضجعه) الذي أقضّه ولم يستطع النوم ، والمعنى البعيد هو (أبو قتادة) عالم الحديث المشهور (٨٥) ، وفي الشطر الثاني كلمة (الزباد) اذ المعنى

<sup>(</sup>٥٦) المصدر نفسه ، ج٢ / ص٩٣.

<sup>(°°)</sup> المصدر نفسه ، ج٤/ ص ٤٧٥.

<sup>(</sup>حم) أبو قَتَاذَة الأنصاري السلمي (ع) فارس رسول الله(素) شهد أحدا ، والحديبية . ولم عدة أحاديث . اسمه الحارث بن ربعي ، على الصحيح ، وقيل : اسمه : النعمان ، وقيل : عمرو ، ينظر : فوات الوفيات ، ج٣/ص٢٣٣.

القريب النار واللهيب ، والقرينة كلمة ( فؤاده ) ، أي أن فؤاده قد احترق من لهيب الأشواق ونيرانها ،

أما المعنى البعيد المقصود فهو عالم المنيف المشهور (أبو الزناد)(١٩٥).

ومن ذان ما ورى به عبد الكريم البسطي من مصطلحات علوم الحديث والفقه وهو قوله:

ومذهبي أنني بالجهل أعذره والعذر بالجهل مطروح ومجتنب (۱۰) فهو قد استعمل لفظة (مطروح) ولفظة (مجتنب) استعمالا يؤدي معنى واضحا يتعلق بوصف هيامه، ويتحديد أسباب تعلقه بمحبوبه، لكن اجتماعهما معا دل على أنه يريد التورية بهذين اللفظين .

ومن العلوم التي لجأ شعراء الأندلس اليها أيضا علم الهندسة فالشاعر يوري بعلم الهندسة في معرض الغزل ، كقول أبي الوليد بن أحمد الوقشي : قد بيّنت فيه الطبيعة أنها بدقيق أعمال المهندس ماهره عنيت بمبسمه فخطّت فوقه بالمسك خطًا من محيط الدائره (۱۱)

<sup>(</sup>٥٠) أَبُو الزَّناد عبد الله بن ذَخُوان أَبُو الزَّنَاد الْفَقِيه الْمننِي مولى قُرْيْش يُقَال إِنَّه ابْن أَخي أَبِي وَلِي اللهِ ابْن أَخي أَبِي لُؤَلُوهُ قَاتل عمر بن الخطاب سمع أنسا وأَبا أَمَامَة ابْن سهلِ وَعبد الله بن جَعْفَر بن أَبِي طَالب وَمَعبِد بن المسيب والأعرج فَاكُثر عَنهُ وروى عَنهُ مَالك وَكَانَ أَحد الأَثِيْمَة الْأَعْلَم ، ينظر : الوافي بالوفيات، صلاح الدين الصنفذي ( المتوفى : ١٩٠٥هـ ) ، تنج : أحمد الأرناووط وتركبي مصطفى ، دار إحياء التراث - بيروت ، ٢٠٠٠ ، ج١٢م ص١٨٨

<sup>(</sup>٦٠) ديوان عبد الكريم البسطي، ص١١٢.

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۱)</sup> نفح الطيب ، ج٢/٣٨٤.

فالشاعر يقرر أن الطبيعة قد جملت وزيئت محبوبه ببدائع النقش والهندسة حتى أنها قد عنيت بمبسم محبوبه ، فخطت فوقه بالمسك قوسا ، وواضح أنه غزل بالمذكر ، وفهمنا ذلك من خط المسك ، ويقصد به الشارب الخفيف فوق مبسمه . أما التورية فهي قوس من محيط الدائرة ، فالمعنى القريب الشارب الخفيف ، والمعنى البعيد الهندسية.

ومن التوريسة بعلم الحسساب قسول لسسان السدين بسن الخطيسب مداعبا بعض المقرئين للعدد وهو بديع :

يا ناصبا علم الحساب حبالـــه لقناص ظبي ساحر الألباب إن كنت ترجو بالحساب وصاله فالبدر يرزقنا بغير حساب (۲۲)

فهو ينادي صياد ماهر ينصب شراكه بدقة ونظام ، وعلى قوانين الحساب والأعداد ليقنص ظبيا ساحر الألباب ، وهو استعارة تصريحية عن المحبوية بروعة جمالها الذي يأخذ بالألباب ، والصياد هنا هو العاشق الذي يريد الإيقاع بالمحبوية في شرك الهوى ، ثم يتوجه إليه الشاعر قائلا إن كنت تستطيع وصال المحبوبة والتواصل معها بحساباتك ، فالله يرزقنا بغير حساب ، وكلمة (حساب) هنا فيها تورية اذ المعنى القريب علم الحساب وقوانينه ونواتجه ، والمعنى البعيد أفضال الله ونعمه الوفيرة التي لا يحصيها عدً ولا حساب .

ويقول عبد الكريم البسطي موريا بعلوم الحساب : ففي الجمع دهرا لم أزل من حقوقي في الطرح(٦٠١)

<sup>(</sup>۱۲) الاحاطة في اخبار غرباطة ، ج٣ / ص٣٠٣.

<sup>(</sup>۱۳) ديوان عبد الكريم البسطى ، ص ۲۸۰.

# رابعا: التورية بذكر الأعلام من الفقهاء والقراء والأدباء:

من أمثلة هذا القسم قول ابن خاتمة :

فَلَوَ أَنَّنِي ذُو مَذْهِبِ لِشَفَاعَةٍ نَادَيْتُه يَا مَالَكِي يَا شَافَعِي (11)

التورية واضحة ، ولا يفرق مستعملو التورية في آخر كل مصراع بين ياء النسبة وياء المتكلم ما دام النطق بهما شعرا لا يتغير.

وقول ابي حيان الاندلسي:

يَروق كَ لَفظا أَو يَروعُك مَنظَ را فَأَعجِب بِهِ مِن رائِقٍ وَهوَ رائِعُ عَدا مالِكي في الحُبُ مَن هُوَ شافِعي فللهِ مِنهُ مالك لي شافع (١٥)

إن ألبيتين حسب ما يظهر من سياق وضعهما يعبران عن لوعة الشاعر وعن حرمانه ، وهجران حبيبه، فهو يتمنى لو زالت الحواجز بينه وبين من يحب ، ويرجو أن تصفو علاقته به ، وأن يجد شفيعا لديه يزيل عنه أسباب الصدود ، ويمحو عنه شقاء الفراق ، ولكن لا شفيع له إلا حبه ، وهذا الحبيب لا يقبل شفيعا كيفما كانت حجته ، ولا يستجيب لتضرع راغب مهما حصل ، فهو مالك لمهجته ، ومن المحقق أن مذهب مالك لا تستقيم لديه حجة شافعي ، إن المعنى واضح بين ، ولكن الشاعر أراد أن يستعمل

<sup>(&</sup>lt;sup>۱۹)</sup> ديوان ابن خاتمة ، ديوان ابن خاتمة الأنصاري ، محمد رضوان الداية ، وزارة الثقافة ، دمشق ، ۱۹۷۲، ص۱۹۸. وينظر : الاحاطة في اخبار غرناطة ، ج۱/ ص۱۰۹.

<sup>(</sup>٥٠) ديوان ابو حيان الاندنسي ، تح : الدكتور : احمد مطلوب و الدكتورة : خديجة الحديثي ، ط1 ، مطبعة العاني ، بغداد ، ١٩٦٩. ص٢٧٦.

أسلوب التورية ، وذلك باستعمال عناصر أصولية بنيت عليها بعض الأحكام عند مالك والشافعي رضي الله عنهما، فلكل منهما منحى اجتهاد تقرر القواعد على أساسه ، وتتخذ الأحكام على وفق منهجه .

وقد استغل الأدباء هذه المعارضات وأخضعوها لخيالهم ، وجعلوها ميدانا لأدبهم ، ومحسنا لأسلوبهم ، وقد اتضح ذلك في البيتين السابقين اللذين أظهر فيهما ابو حيان الاندلسي براعته في باب التورية ، وقد استعمل الاسلوب نفسه في أبيات أخرى يقول :

أَعَرَتُكَ تَسهيلَ \* القَوائِدِ بُرهَــةً وَأَصبَحت في التَرشيحِ ظُلُما مُنازِعي إِذَا شَافِعي فيهِ غَدَا لي مانِعي قَأْني بِإدراكي لما عِند شافِـــعِ (١١)

فهو هنا يبحث عن بعض الحلول التي يعجز بعض الناس عن الوصول إليها وفق مذهبهم، فيلتجئون إلى مذهب آخر عساهم أن يجدوا وجها يبرر لهم ما يريدون الوصول إليه .

ولم يقتصر في هذه الأبيات على التورية بالنسبة لمالك والشافعي، وإنما أضاف إلى ذلك تورية أخرى بعاصم ونافع، وهما من أئمة القراءات السبع. ابن الحاج النميري يقول:

عَنْ نَافِعٍ أَسْنِدُ حَدِيثَ أَحِيْتِي يَا مَالِكَا رِقِّي بِحُسْنِ صَنَائِعِ فَأَجَلُّ إِسْنَادِ وَخَيْرُ رِوَايَـــــةٍ عِنْدِي رِوَايَةُ مَالِكِ عَنْ نَافِعِ (١٧)

<sup>(</sup>١٦) ديوان ابو حيان الاندلسي ، ص ٢٧١، \* التسهيل : هو تسهيل ابن مالك .

<sup>(</sup>٦٧) نفح الطيب ، ج٧ / ص١١٦.

استعمل الشاعر التورية للدلالة على صدق مشاعره فأشار بالمعنى القريب عن رواية مالك عن نافع للدلالة على الصدق اما المعنى البعيد هو من اجل ببان صدق اقواله ومشاعره.

ومن التوريات على لسان الشعراء باستعمال اسماء الرواة ، يقول لسان الدين بن الخطيب :

فِي عِزَاصِ مِنَ الْخُدُودِ مُحُولِ كَ الْمُعَافِي مِنْ عَبْرَتِي وَلُحُولِي وَالْجَفْنُ مِنْكَ عَنْ مَكْحُـولِ<sup>(١٨</sup>) قَالَ لِي وَالدَّمُــوعُ تَنْهَلُ سُخبـــــا بِكَ مَا بِي فَقُلْتُ مَــوْلاَيَ عَافَـــــــا أَنا جَلْنِي الْقُريحُ يَرُويِ عَن الأَعْمَشِ

وهذا قصيدة قالها والدموع تنهال سحبا من عينيه وقد ورى بها عن القريح الذي يروي عن الاعمش والجفن منه مكحول وهو ماراد به الشاعر بالمعنى البعيد .

ولم يكتف الشعراء في التورية بهؤلاء الأعلام ذلك أنه كان كثير التنويع على حسب الاختصاصات المختلفة.

ويقول لممان الدين ابن الخطيب:

فَلَوْ زَمَنُ ابْنِ الْجَهْمِ أَشْرَقَ بِشُرُهُ لَمَا سُرَّ بِ ابْنِ الْجَهْمِ وَالِدُهُ الْجَهْمُ

<sup>(^^)</sup> الاحاطة في اخبار غرناطة ،ج ٤/ ص ٤٩٨ . (الأُعْمَش) سُلَيْمَان بن مهزان الأُعْمَش الإَمَام أَبُو محمّد الأسدي الْكَاهِلِي ، الإمام شيخ الإسلام ، شيخ المقرئين والمحدثين ، مولاهم الكوفي الحافظ . أصله من نواحي الري. فقيل ولد بقرية أمه من أعمال طبرستان في سنة إحدى وستين وقدموا به إلى الكوفة طفلا، وقيل : حملا .ينظر : الوافي بالوفيات ، ج ١٩ / ص ٢٦٠.

وَلُوْ نُشِرَ الطَّائِي يَوْمَ اجْتِلاَئِهَا لَجَلَّلُهُ مِنْ أَجْلِ إِيثَارِهَا غَــمُ (١١)

فهو هنا يستحسن لثغة في نطق من يهواه ويستلذها، كما يستحسن منه إمالة الراء ، وهاتان الصفتان تتعلق بالأصوات ، لكن الشاعر استغلهما استغلالا أدبيا ، اذ استحضر أبا تمام ، وهو حبيب الطائي المنسوب إلى قبيلة طيء على غير قياس إيهاما بأنه عند ذكر حبيبه غير الطائي ينصرف المعنى إلى القبيلة ، في حين أنه يقصد كونه لا يحسن النطق بالطاء ، وكذلك الأمر يتعلق بإمالة الراء ، فإن الإمالة تتصرف إلى هذا الحرف الذي يميله حبيبه ، لكنه لا يقصد ذلك ، وإنما يقصد إمالة الناظرين إليه ، نظرا لما فيه من جاذبية الحسن والجمال (٧٠).

## التورية في الموشحات:

هذا في مجال الشعر أما التوشيح فقد نال حظه من التورية في عهد بني الأحمر ، فمن ذلك قول ابن خاتمة :

> أَما نَرَى اللَّيْلَ حَاثِرُ قد نَاهَ خوفَ افْتِضاحِ وطالِعُ الشُهبِ غائِزُ والنَّسْرُ خَفْقُ الجَناحِ وعَنْبُرُ الدُّجْنِ عاطِزُ تُثْكِيهِ نارُ الصَّباحِ(۲۱)

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۹</sup>) ديــوان لعـــان الـــدين بـــن الخطيــب ، تــح : محمــد مفتــاح ، دار الثقافــة للنشر والتوزيع ، الدار البيضاء ، م٢/ ص٥٤٦ . وديوان ابن فركون، ص١٢٥.

<sup>(&</sup>lt;sup>٧٠)</sup> ينظر : رائق التحلية في فائق التورية ، ابو جعفر ابن احمد زرقاله ، تح : محمد رضوان الداية، ط۱، دار الحكمة للطباعة والنشر ، دمشق ، (د.ت). ص٣٧ .

<sup>(&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ديــوان الموشــحات الاتدلســية ، ســيد غــازي ، منشـــاة المعـــارف ، الاسكندرية ،۱۹۷۹، ج/۲۰۰۶ . ذكر ان ابن زرقالة احد تلاميذ ابن خاتمة جمع توريات ابن خاتمة الشعرية في كتاب ( رائق التحلية وفائق التورية ).

جاءت التورية في لفظة (النسر) ومعناها القريب الطائر المعروف ، ومعناها البعيد مجموعة من النجوم ، فورى وأراد النجوم ، وأنها قاربت المغيب ، وخفق الجناح ترشيح لها .

ومن التوريات الجميلة قول لسان الدين بن الخطيب :

ورَوَى النَّعْمَانُ عَنْ مَاءِ السَّمَا كَيْفَ يَزُويِ مَالِكٌ عَنْ أَنسِ فَكَسَاهُ الحُسْنُ تَوْسِـا مُعْلَما يَزْدَهي مَنْهُ بَابْهَى مَلْبَسِ(٢٧)

فالتورية جاءت في لفظة (روى) ولها معنيان أحدهما من الرواية والثاني من السقي ، و(النعمان) نبات يعرف (بشقائق النعمان) أي انه ارتوى من الندى ، والناظر الى النص من أول وهله يظن ان الرواية من (النعمان بن المنذر) عن أمه (ماء السماء) ، وهي في الحقيقة تورية .

ويوري ابن زمرك بلفظة (المشتري) التي لها معنيان الأول الذي يريد (الشراء) ، والثاني الكوكب المشهور من كواكب المجموعة ، يقول ابن زمرك :

فَأَيْقِظِ النَّدْمَان يُبْصِرْنَ مَا لَمْ يُبُصرِ فَأَيْقِظِ النَّدُمَان يُبُصرِ مَا لَمْ يُبُصرِ بَالْمُهان قد عرضت المشتري (۲۷)

<sup>(</sup>۲۲) المصدر نفسه ، ۲ /۲۸۵ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۷۲)</sup> ديوان الموشحات الاندلمدية ، ٥١١/٢ . وهناك توريات أخرى لم أوردها رغبة في الاختصار ، كما أن هناك بعض المحسنات البديعة في العصر كالمدح بما يشبه الذم وغيرها ، ينظر : ديوان الموشحات الأندلسية ٢٦١/٢ .

فالشاعر قد وزئ في نصه ، فالمعنى الأول السطحي أن الجواهر قد عرضت (للمشتري) ليشتريها ، والذي أراده الوشاح أن الشهب اللامعة في الليل قد اقتربت من المشتري الكوكب وعرضت له .

ويصف ابن زمرك غرناطة حتى وصل إلى وصف نزول المطر ، متخذًا من الصورة الهندسية أداة لبيان معانيه ، قائلا :

والبرقُ والجَوُ مستطيلُ يَأْجَبُ بالصارِمِ الْصَقِيلُ (٢٠)

وأشار ابن زمرك الى ظاهرة تنقل الظل من مكان إلى آخر ، مستدلا بها على الانتباء من الغفلة ، يقول :

> واللهِ ما الكونُ بما قَدْ حَوَى إِلاَ ظِلالٌ تُوهِمُ الغافلا وعادَةُ الظلِّ إذا ما استوى تُبصِرُهُ مِنتقلا زائلا (٢٥)

فالشاعر يريد أن يشير إلى الإنسان إذا استوى عمره فلابد له من القرب من النهاية فهو في تناقص مستمر منذ ولادته ؛ كذلك الظل إذا استوى فانه يتغير بالنقص حتى يزول ، ليس غريباً على ابن الخطيب وتلميذه ابن زمرك، أن يذكرا في شعرهما مصطلحات العلوم لمعرفتهما بها ، وطول باعهما فيها ، ووجود المصطلحات العلمية دليل على ثقافة الشاعر وحضارة المجتمع ، فوجودها في شعره وموشحاته دليل معرفته بها .

<sup>(</sup>٢٤) المصدر نفسه ، ٢/٢٠٥.

<sup>(</sup>۷۰) المصدر نفسه ، ج ۲/۸٤٥.

من المصطلحات العلمية المصطلحات الفلكية (<sup>٧١)</sup> ، يقول ابن خاتمة :

وطالِعُ الشُهبِ غائرِ والنَّسُرُ خَفْقُ الجَناحِ
وعَثْبُرُ الدُّجْنِ عاطِرُ تُذْكِيهِ نارُ الصَّباحِ
ومالَ سِرْبُ الثُّرِيـــّا إِذْ أَنارُ للنَّهارُ طليعةَ الفَجْرِ
والأرضُ تعبَقُ رَيّـا والسَّحانُ في السِّكابُ عَلَى رُبًا الزَّهر (۲۷)

تحدث ابن خاتمة عن ( الشهب ، والثريا ) ، ويتحدث مرة أخرى عن الأبراج حينما جعل ( الشمس ) تحل ( بالحمل ) قائلا :

هذه الشَّمسُ حَلَّتُ بالحَمَلُ ومُحَيّا الزَّمانِ الحالي (٨٠)

وهذا ما نجده كذلك عند ابن الخطيب مشابها لابن خاتمة عندما كان يتحدث عن الخمر ، قائلا :

> يا مُرادِي ومُنْتَهِى أَمَلِي هاتِها عسْجَدِيّةَ الحُلَلِ حلّتِ الشّمْسُ منْزلَ الحَمَلِ<sup>(٢١</sup>)

من كثر جمال المحبوب ورى الشاعر بالشمس مكان الحمل ليعكس لنا صورة المحبوب التي احس بها الشاعر اتجاه محبوبته .

<sup>(&</sup>lt;sup>(٢٦)</sup> لغة الثمر في القرنين الثاني والثالث الهجريين ، جمال نجم العبيدي ، عمان ، 1٢٠٣ من ١٣٥٥.

<sup>(</sup>۷۷) ديوان الموشحات الاندلمية ، ج ٢/٠٥٠ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۸)</sup> المصدر نفسه ،ج ۲/۹۰۶، ۲۷۹ .

<sup>(</sup>٧٩) المصدر نفسه ،ج ٢/٩٠١. ج ٢/٢٢٤.

#### الخاتمــة:

الملاحظ ان شعراء عهد بني الأحمر قد أولوا المحسنات البديعية منها التورية أهمية كبيرة في نتاجهم الشعري وليس غريبا عليهم ، فقد طرقوها في قصائدهم ، وقد كان هذا الاهتمام بعيدا عن التكلف والتصنع ، مما جعلها في اشعارهم رائعة مستحسنة غير مبتذلة ولا طاغية على حساب المعنى .

ونلحظ أن معظم التورية بالعلوم كان في معرض الغزل ، ولعله كان أوسع أغراض الشعر في البيئة الأندلسية ذات الطبيعة الجميلة ، وعلى كل حال، فإن هذه المنتخبات الشعرية يعد أكثرها من روائع الشعر العربي، إلا أن إيحاءاتها تتوقف على الإلمام بالثقافة الأدبية والعلمية ، وإلا فقدت تأثيرها المراد منها، وهذا هو السبب في كون التورية ، إذا تكلفها الشعراء أو استعملوها في غير إطارها المناسب لها، فإنها لا تبقى داخلة في مجال المحسنات ، وإنما تصير عنصرا ينبغي تجنبه من عناصر الإبهام والإيهام.

#### المصادر:

- 🌣 القران الكريم
- اتجاهات نقد الشعر في الإندلس ، مقداد رحيم ،دار الثقافة بيروت ط١ ،
   ١٩٧٣ .
- ❖ الإحاطة في اخبار غرناطة ، ابن الخطيب ، دار الكتب العامية ،
   بيروت ، ط۱، ۱٤۲٤ ه.
- ♦ الادب في بلاد الشام ، عمر موسى باشا ، المكتبة العباسية ، دمشق ، ٢٠٠٨.
- ❖ البديع في نقد الشعر ، اسامة بن منقذ ، تح : الدكتور أحمد أحمد بدوى ، مطبعة الحلبي للنشر والتوزيع ، القاهرة ، ١٩٦٠.
  - ❖ البلاغة تطور وتاريخ ، شوقي ضيف ، ط٦ ، دار المعارف ، القاهرة .
- تاريخ النقد الادبي عند العرب ، احسان عباس ، دار الثقافة ، لبنان ،
   ط۲ ، ۱۹۷۸.
- تاريخ النقد الادبي في الاندلس ، محمد رضوان الداية ، منشورات مؤسسة الرسالة ، بيروت ، ١٩٩٣.
- الحركة الشعرية زمن المماليك ، محمد مصطفى هدارة ، مؤسسة الرسالة ،ببروت ، ١٩٨٦.
- خزانة الأدب وغاية الأرب ، ابن حجة الحموي ، تح : عصام شقيو ،
   دار ومكتبة الهلال بيروت ، دار البحار ، ٢٠٠٤ م .

- ديوان ابن خاتمة ، ديوان ابن خاتمة الأنصاري ، محمد رضوان الداية ،
   وزارة الثقافة ، دمشق ، ۱۹۷۲.
- ❖ دیوان ابن فرکون ، تح : محمد بن شریفة ، ط۱، مطبعة النجاح الجدیدة ، الدار البیضاء ، ۱۹۸۷.
- ❖ ديوان أبي حيان ، تح : الدكتور : احمد مطلوب و الدكتورة : خديجة الحديثي ، ط1 ، مطبعة العاني ، بغداد ، ١٩٦٩.
- ❖ ديوان عبد الكريم البسطي القيسي ، تح : جمعة شيخة ، عبد الهادي الطرابلسي ، المؤسسة الوطنية للترجمة ، بيت الحكمة ، تونس ، ١٩٨٨ م .
- ديوان لسان الدين بن الخطيب ، تح : محمد مفتاح ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ، الدار البيضاء .
- دیوان ملك غرناطة ، یوسف الثالث ، تح : عبدالله كنون ، ط۲، مكتبة
   الانجلو ، القاهرة ، ۱۹۹۵ .
- رائق التحلية في فائق التورية ، ابو جعفر ابن احمد زرقاله ، تح :
   محمد رضوان الداية ، ط۱ ، دار الحكمة للطباعة والنشر ،
   دمشق ،(د.ت).
- السحر والشعر ، لابن الخطيب ، تح : الدكتور خالد الجبر والدكتور
   عاطف كنعان ، دار جرير النشر ،عمان .

- ❖ شعر ابن جابر الاندلسي ، الدكتور احمد فوزي الهيب ، دار سعد الدين الطباعة والنشر ، دمشق ، ط۱ ، ۲۰۰۷.
- طراز الحلة وشفاء الغلة في شرح الحله الميزاء في مدح خير الورى، ابو
   جعفر الرعيني، تح: الدكتور رجاء السيد الجوهري ،مؤسسة الثقافة
   الجامعة، الاسكندرية.
- ❖ فوات الوفیات ، محمد بن شاکر الکتبي ، تح : إحسان عباس ، دار
   صادر بیروت ، ط۱، ۱۹۷۳ .
- ♦ الكتيبة الكامنة فيمن لقيناه بالأندلس من شعراء المائة الثامنة ،ابن الخطيب ، تح : إحسان عباس . دار الثقافة بيروت ، ١٩٨٣.
  - ♦ لسان العرب ، ابن منظور ، دار صادر ، بیروت ، ط۳ ، ۱٤۱٤ه.
- ♦ لغـة الشـعر فـي القـرنين الثـاني والثالـث الهجـريين ،جمـال نجـم العبيدي ،عمان ، ٢٠٠٣.
- مختارات على بن عزيم الغرناطي ، تح : وتقديم عبد الحميد عبد الله المرامة ، الدار العربية للكتاب ، ١٩٩٣ م .
  - ❖ المدائح النبوية ، زكي مبارك ، مطبعة بابي الحلبي ، مصر ،د.ت .
- معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب ، مجدي وهبه ، كامل المهندس ، مكتبة لبنان .
- نثير الجمان ، أبو الوليد إسماعيل بن يوسف بن الأحمر الغرناطي
   الأندلسي ، تنح : الدكتور محمد رضوان الداية ، الناشر : مؤسسة
   الرسالة ، ط٢، ١٩٨٧.

- نثیر فرائد الجمان ، اسماعیل بن الاحمر . المقدمة ، تح : محمد رضوان الدایة ، دار الثقافة للطباعة والنشر والتوزیع ، بیروت . لبنان، ۱۹۹۷ .
- ❖ نفح الطيب ، من غصن الأندلس الرطيب ، المقري التلمساني ، تح :
   احسان عباس ، دار صادر ، بيروت لبنان.
- ❖ نيل الابتهاج بتطريز الديباج ، لأحمد بابا التتبكتي ، منشورات كلية الدعوة الاسلامية ، طرابلس .
- الوافي بالوفيات ، صلاح الدين الصفدي ( المتوفى : ٧٦٤هـ ) ، تح : احمد الأرناؤوط وتركي مصطفى ، دار إحباء التراث بيروت ،
   ٢٠٠٠ .
- ودراسات فنية في الادب العربي ، عبد الكريم اليافي ، مكتبة لبنان ناشرون ، لبنان \_ بيروت ، ط1 ، ١٩٩٦.
- ومعجم المصطلحات البلاغية وتطورها الدكتور احمد مطلوب ،مكتبة لبنان ناشرون ، لبنان ، ۲۰۰۷ .

# مصادر دراسة الاطعمة والاشربة وانواعها في التراث العربي الاسلامي

الاستاذة المتمرسة نبيلة عبد المنعم داود مركز احياء التراث العلمي العربي جامعة بغداد

الملخص:

البحث يتناول دراسة مصادر الاطعمة وإنواعها في التراث العربي الاسلامي ، حيث اعتبر فن الطبخ ، مظهر من مظاهر الحضارة العربية الاسلامية ، وإن هذه المظاهر متعددة ومتنوعة تتغير وتتطور حسب الازمنة والامكنة ، وتتميز تبعا لعوامل اجتماعية واقتصادية وثقافية ... وقد اهتم العرب والمسلمون بهذا الفن وكانت حصينة هذا الاهتمام ، تلك العناية ، أن ألف الكثير من فن الطبخ ، فاغزا المكتبة العربية بمجموعة جيدة من الكتب في هذا المجال .. حيث ادرك العرب ما الفن الطبخ من الأثر الحميد في تعديل الامزجة واصلاح الاجسام .

### مقدمــة:

الطعام والشراب حاجتان اساسيتان اكن أنبشر منحهما الله سبحانه وتعالى للبشر منذ انزل على سطح الارض فقال في محكم كتابه: (ان لك ألا تجوع فيها ولا تعرى، وانك لا تظمأ فيها ولا تضحى (١)

اما علم الاطعمة فقد عرفه العلماء بأنه (علم الباحث عن كيفية تركيب الاطعمة اللذيذة والنافعة بحسب الامزجة المختلفة )(1) وقد ادرجه طاشكبري زاده في الشعبة الخامسة في فروع العلم الطبيعي وقسمها الى عدة عناقيد ، العنقود الاول منها في فروع علم الطب وهي التشريح وعلم الاطعمة والمزورات(1) بدأت الاطعمة بسيطة ومحدودة ولم يظهر التنوع في الطعام والشراب عند العرب قبل الاسلام ولاسيما البوادي اذ تميزت موائدهم بأنواع محددة من الاطعمة والاشربة وهي بسيطة الصنع بعيدة عن التفنن الا ان الامر يختلف الى حد ما في وصف موائد الدواضر العربية حيث كان الاختلاط بالامم المجاورة وقد أسهم في ادخال بعض انواع الاطعمة فضلا عنى التعرف على طرق طهيها حتى ان تلك الاطعمة ظلت محافظة على تسميتها الاعجمية (1)

<sup>(</sup>۱) سورة طه ۲۰:۱۱۸

<sup>(</sup>۱) احمد بن مصطفى طاشكبري زاده ( ت ٩٦٨هـ - ١٥٦٠هـ ) مفتاح السعادة ومصباح السيادة ، حيدر اباد الدكن ١٩٧٧ ، جاص ٢٣٠ .

<sup>(</sup>۲) المصدر نفسه ج اص ۳۲۰ .

<sup>(&</sup>lt;sup>1)</sup> المدكتور جواد علمي : المفصل في تـاريخ العرب قبـل الاسـلام ، بيـروت ، ١٩٧٠، ج؛ ص٢٥٠ .

واتسمت مواند الملوك والاثرياء العرب أنها كانت حافلة بأنواع مختلفة من الاطعمة والاشربة وقد تنال الجاحظ" (ان من ينظر الى اشعار العرب يعلم أنهم قد اكلوا الطيب وعرفوه ، الا أن الناعم من الطعام لا يكون الا عند اهل الثراء ) . (\*)

وقد كانت الاطعمة والاشرية امتدادا لما كانت عليه قبل الاسلام، اذ اتسمت بالبساطة وقلة التتوع<sup>(۱)</sup> ويعود ذلك الى بساطة الحياة وغلبة جأنب الزهد والخشونة فيها .

اما بدايات التنوع في الإطعمة والاشربة فأن ذلك كان في العصر الراشدي ثم بدأ التنوع في الاطعمة والاشربة ايام معاوية بن ابي سفيان حيث اشارت المصادر الى انه اول من اتخذ الوان الاطعمة (١٠).

ان ما حصل من التتوع في الوان الطعام والتفنن في طهيها في العصر الاموي يعود الى ما انسمت به حياة العرب بصورة عامة بالتغيير ، كما ان الامويين ادخلوا الكثير من مظاهر الترف في حياتهم الاجتماعية ولا سيما في موائد طعامهم .

<sup>(°)</sup> ابو عثمـان عمـرو بـن بحـر الجـاحظ (ت٥٥٠هـ/٨٦٩ م) الـبخلاء ، تحقيـق طــه الحاجري ، دار الكتب المصرية ، مصـر ١٩٤٨، ص٢١٠ .

<sup>(1)</sup> نجله قاسم الصباغ: جوانب الحياة الاجتماعية في عصر الرسالة الاسلامية، بحث منشور في مجلة آداب الرافدين، جامعة الموصل، العدد ١٩٨١، ١٩٨٥ ص

<sup>(</sup>٢) ابو القاسم حسين بن محمد الراغب الاصفهاني (ت٥٠٢هـ- ١٠٦٠م) محاضرات الادباء ومحاورات الشعراء ، دار مكتبة الحياة ، بيروت ١٩٦١ ، ج اص ١٢٦٠ .

تعددت انواع الاطعمة في العصر الاموي واشتهرت منها انواع بسيطة عند كل الطبقات العامة والخاصة ومنها الثريد وهي اكلة شائعة . لسهولة طهيها اذ يطبخ اللحم بالماء والملح وكان الثريد يقدم في الجفان للفقراء والمساكين من باب المساعدات الاجتماعية (أ) زاد النفن في الطعام والشراب ايام الامويين ولا سيما في موائد الخلفاء والامراء واشراف القيم واثريائهم فأنها السمت باللين والتنوع بدءً بمائدة الخليفة معاوية بن ابي سفيان ثم من تلاه من الخلفاء حتى روي ان معاوية كان يقول : ( اما الطعام فقد اكلت من لينه وطيبه حتى ما ادري ابها الذ واطيب )(1)

وكان الخليفة عبد الملك بن مروان يفضل من الطعام لحم عمروس ، والعمروس الخروف او الجدي اذ بلغ العدو (۱۱) واذا اجيد سمطه واحكم شيه (۱۱) وكان الخليفة سليمان بن عبد الملك يفضل لحم

<sup>(^)</sup> الحسن بن عبد الله بن سهل ابو هلال العسكري (ت٣٥٩هـ-١٩٠٢م) الاوائل ، تحقيق محمد السيد الوكيل ، مطبعة دار امل ، طنجة ، المغرب ١٩٦٦ ص ٢٥٦٠ ، وابو عمر احمد بن محمد بن عبد ربه الاندلسي (ت٢٢٨هـ-٣٩٩م) العقد الفريد ، طبعة احمد امين واحمد الزين وابراهيم الابياري ، مطبعة لجنة التأليف ، القاهرة ١٩٦٥ ح ٢ ص ١٦٩٥ .

<sup>(1)</sup> ابو الحسن على بن الحسين بن على (ت٣٤٦هـ /٩٥٧م) مروج الذهب ومعادن الجوهر طبعه شارل بلا ، الجامعة الامريكية ، بيروت ١٩٧٣، ج٣ ص٢١٢ .

<sup>(</sup>۱۰) جمال الدین محمد بن مکرم بن منظور (ت۱۲۱هـ-۱۳۱۱م) لسان العرب ، دار صادر بیروت ۱۹۲۸ ، ج ص۱۸۸۸ .

<sup>(</sup>۱۱) احمد بن یحیی بن جابر البلانري (ت۲۷۹هـ-۸۹۳م) انساب الاشراف ، مکتبة المثنی ، بغداد ج٥ ص٣٥٦ .

الخروف المشوي مع خيز الرقاق (١٢) كما كان يأكل الدجاج المشوي والبيض والمنخ (١٣) ومن اصناف الاطعمة المقدمة على موائد بني امية الخاصة الشهدة وهو طعام يتخذ من العسل .

كما تعد المضيرة وهي أن يتلبخ اللحم باللبن من الاكلات المفضلة في موائد الامولين (١٠٠).

ابنا السكباج فهو من الاطعمة التي تقدم على موائد الخاصة وكانت من الاكلات المفضلة عند الحجاج بن يوسف الثقفي . حيث ذكر ان الحجاج طلب من طباخه ان يطهي له صفصاف فلم يعلم الطباخ ما عناه الحجاج فقيل له انه يقصد بذلك السكباج بلغة ثقيف (١٥)

والسكباج مرق يعمل من اللحم والخل<sup>(١٦)</sup> ومن الاطعمة في العصر الاموي القرنية وهي خبزة مستديرة تشوى ثم تروى سمنا ولبنا وسكرا<sup>(١٧)</sup> ومثل

<sup>(</sup>۱۲) المسعودي : مروج الذهب ج ٤ ص ٨

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۲)</sup> المصدر نفسه ج٤ ص٧-٨.

<sup>(</sup>١٤) الراغب الاصفهاني : محاضرات الادباء ج١ ص٦٦٤ .

<sup>(</sup>١٥) المصدر نفسه: ج١ ص١٦٠.

<sup>(</sup>۱۹ ادي شير : الالفاظ الغارسية المعربة ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٠٨ ص ٩٢ ، وانظر على لازم مزبان : الفاظ الحضارة في كتاب نشوار المحاضرة ( رسالة دكتوراه غير منشورة جامعة البصرة - كلية الاداب- قسم اللغة العربية الاداب، ص ٢١٤)

<sup>(</sup>۱۷) القاضي ابو علي المحسن بن علي التنوخي (ت ٢٨٤هـ/ ٩٣٤م) الفرج بعد الشدة ، تحقيق عبود الشالجي ، دار صادر ، بيروت ١٩٧٨ ،ج٤ ص١٢٤ .

ما تعددت الاطعمة تعددت مناسباتها واصبح لكل مناسبة لون خاص من الطعام ففي ولائم الزواج بقدم الخبز والثريد . اما الطعام الذي يقدم عند الولادة فانه بعد من لحم العقيقة التي تنحر سابع يوم الولادة فيعمل منه ثريد .

كما يقدم النساء طعام خاص يسمى الغريقة وهي حلبة تضم اللبن والتمر (١١) وهناك اطعمة خاصة بالمرضى ومنها التلبينة والغريقة وقد حرص الخلفاء الاموبين على وجود الاطباء للاشراف على موائدهم ، كما اهتموا باعداد طعام خاص لكبار السن يتلاءم ومقدرتهم على هضمه وهو الخزيرة وهو طعام يتخذ من اللحم يقطع صغارا على ماء فاذا نضح ذر عليه الدقيق (١١) اما الاطعمة التي تقدم في الازمات والمجاعات فاكثرها يتخذ من الدقيق والسمن والدقيق والتمر ومنها السخينة وهي ارق من الحساء واغلظ من العصدة (٢٠).

اما الحلويات فقد تعددت اصنافها في العصر الاموي ومنا ما يقدم على مائدة الفقراء والزهاد واخرى على موائد الخاصة والاثرياء وكان تتاولها بعد الطعام . اكثر الحلويات تداولا عند العامة التمر وما يعمل منه . اما في موائد الخاصة فقد كان هناك الفالوذج وهو صنف من الحلويات الفارسية دخل بلاد العرب قبل الاسلام ثم اصبح يقدم على موائد الخلفاء الامويين

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۸)</sup> محمود شكري الالوسي : بلوغ الارب في معرفة احوال العرب ، تصحيح محمد بهجة الاثري ، مطابع دار الكتاب العربي ، القاهرة ۱۹۲۳ ، ج۱ ص۳۸۳ .

<sup>(</sup>١٩) ابن منظور: لسان العرب ج٢ ص ٨٢٤.

 <sup>(</sup>۲۰) ابو الفرج عبد الحمن ابن الجوزي (ت۹۷۰ه/ ۱۲۰۰م) اخبار الظراف والمتماجنين ،
 المكتبة الحيدرية ، النجف ۱۹۲۷، ص۲٤) .

فيذكر ان فالوذجا احضر على مائدة الخليفة يزيد بن عبد الملك وكان معه رجل ينادمه فأكل سريعا فقال له الخليفة ( ارفق فالاكثار منه يقتل ) فأجابه ( منزلي على طريق المقابر ، وما رأيت جنازة قبِل أن صاحبها مات من اكل الفالوذج ) (٢١) ومن الحلويات الاخرى اللوزينج وهو شبه القطائف يؤدم بدهن اللوز وكان يقال له قاضى الحلواء وقد عرفت في العصر الاموي .

ثم الخشكنانج (٢٠) والاقراص المعجونه باللبن والسكر والكعك المسمن . الما الاشرية فاهمها الماء العذب وهو افضل الاشرية ثم اللبن في المريبة الثانية ، ثم شراب العسل .

هذه لمحة عن الاطعمة والاشربة في العصر الاموي وفي بداية القرن الثاني الهجري لابد منها لانها تعتبر الخطوط العامة الكبير الذي حصل فيما بعد في العصر العباسي وبالذات في حقبة الترف والحضارة .

بلغت الدولة العربية الاسلامية في العصر العباسي اوج عظمتها وذروة فتوحاتها في مشارق الارض ومغاربها فقد فتح العراق والشام ومصر وورث العرب ما فيها من حضارات كلدانية وساسانية وبيزنطية وارامية وكان تأثير هذه الحضارات واسعا شاملا في مختلف نواحي الحياة في العصر العباسي ولاسيما الحياة الاجتماعية (٢٣).

<sup>(</sup>٢١) الراغب الاصفهاني: محاضرات الادباء ج اص ٦١٩

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۲)</sup> لفظ فارسي ، ويصنع من العجين المحشي باللوز او الجوز والسكر ويشوى وهو ما يسمى عندنا اليوم كليجة .

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۳)</sup> كمال الدين ابو القاسم عمر بن احمد بن العديم (ت ۲۰ ۱ هـ/۱۲۱ م) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب ، تحقيق سليمى محجوب ، ودرية الخطيب ، معهد التراث العلمى العربي بجامعة حلب ۱۹۸۲ (مقدمة التحقيق) ج ۱ ص ۲۰۱ .

ان دراسة احوال الطبقات الاجتماعية لـه اثره في اظهار عظمة الحضارة العربية الاسلامية وما بلغته من سمو وازهار .

وموضوع دراسة الحياة الاجتماعية من المواضيع الصعبة لان القدامى لم يفردوا كتابا مستقلا بهذا الشأن ويعود ذلك كما يقول الدكتور صلاح الدين المنجد لان الادباء منهم يقصدون اللهو والمؤرخين وجهوا عنايتهم للسياسة والحرب فاهملوا المجتمع ، الجغرافيون والرحالة وصفوا ما احاط بهم من مظاهر خارجية وإهملوا التحرى والاستقصاء .

ولمعرفة هذا الموضوع لابد من التعرف الى المراحل التي مرت بها الدولة العربية وبالتحديد العصور العباسية الحقبة التي ترف خلالها الناس فاقتنوا في الحياة والمعاش والتفكير واللهو وقد طغى الترف فيها على كل شيء - ومنها الاطعمة والاشربة - حتى يمكن تسميتها بـ (حقبة الترف) بدأت في القرن الثاني الهجري ايام الخليفة المهدي العبامى (ت ١٥٨ه /٢٠٤م) وانتهت اواخر القرن الرابع الهجري.(٢١)

ظهر الترف في بغداد مركز الذوق والفكر والطبع الرقيق والغنى الواسع والظرف الجميل . والترف ينهض على عناصر اربعة :

 ۱ - الزهو والكبرياء فالمترف يزهى ويسعى الى تأييد زهوه بطرافة ما يحيط به .

التمتع بكل لذة والتتعم بها مهما كان لونها وشأنها ورفعتها وحقارتها .

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> المدكتور صلاح المدين المنجد: الظرفاء والشحاذون في بغداد وباريس، دمشق ص١.

٣- حب الظريف الذي لم يعرفه الناس في كل شيء وسرعة ملاله .

٤- التزين والاقبال على الزخرفة والتزويق والنتقل من طريف الى جديد
 وبهذين العنصرين الاخيرين يتصل الترف بالفن اوثق الاتصال وامتته.

والفن هو وليد الترف او الترف منظما فساقهم هذا الفن الى الاتاقة والتزويق والتكلف والتصنع في احيان اخرى (٢٥). وهناك تفاوت واضح وكبير بين هذه الطبقات فالطبقة العامة لا تجد القوت اليومي في حين أن الطبقة العليا تعيش في جو حافل بالجوهر والياقوت والقصور الجميلة وملابس الوشي والخز وطيبات الاطعمة والحلوى والبساتين والرياض ومجالس اللهو والغناء حتى اصبحت هذه الطبقة لها عاداتها ولباسها وطعامها وطباعها هم الظراف والمتظرفات ، ان نظرة الى كتاب الموشى تدل على صدق هذا الوصف (٢١) وهكذا عاشت في مدينة بغداد طبقتان اجتماعيتان ، طبقة اصحاب الاموال الذين اعجبتهم بغداد لما فيها من عيش رغيد وطعام هنيء حتى قال احد الشعراء :

اعانيت في طول الارض والعرض كبغداد دارا انها جنـة الارض صفا العيش في بغداد واخضر عوده وعيش سواها غير صاف ولا غض

<sup>(</sup>٢٥) المرجع نفسه ص٢٠

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۱)</sup> محمد بن اسحاق بن يحيى الوشاء (ت٣٢٥هـ/٩٣٦م) الموشى او الظرف او الظرفاء ، بيروت ، وانظر نبيلة عبد المنعم داود : الطرف والنكت في التراث ، محاضرة القيت في ملتقى الرواد في بغداد ١٩٩٦م.

تطول بها الاعمار ان غذاءها مرىء وبعض الأرض امرا من بعض (۲۰) اما الفقراء فقد نظروا الى بغداد نظرة من ضاقت عليهم على رحبها ولم ستطبعوا العيش بها فقال احدهم:

بغداد دار لاهل المال طيبة وللمغاليس دار الضنك والضيق طللت حيران امشي في ازقتها كانني مصحف في بيت زنديق

هذه الحالة الاجتماعية كان لها نتائج مهمة في حياة المجتمع العباسي لان غزارة الاموال في يد الخلفاء والوزراء والامراء وقلة الاموال في يد سواهم جعل فن الطبخ لا يزدهر الا في قصور الخلفاء ولا تتعدد اصنافه وتتتوع الوانه الا على يد طباخ ماهر . " وفن الطبخ او الطبيخ مظهر من مظاهر الحضارة العربية الاسلامية وان هذه المظاهر متعددة ومتنوعة تتغير وتتطور حسب الازمنة والامكنة ، وتتميز تبعا لعوامل اجتماعية واقتصادية وثقافية ولكنها رغم هذا التتوع ، وهذا التلون فانها تحافظ على صفة الاستقرار النسبي وصيغة المرونة ، وتدخل دائما في اطار تخضع حدوده لعامل الوحدة والشمولية بقطع النظر عن الجزيئات الطارئة والخصوصيات الاقليمية ، انه التفاعل والتكامل اللذان يطبعان الوطن العربي في شرقه وغربه عن مسائر البيئات (٢٠) وقد ادرك العرب ما لفن الطبخ من الفضيلة والاثر الحميد في

<sup>(</sup>۲۷) ابو بكر احمد بن علي الخطيب (ت ٤٦٣هـ/١٠٧٠م) تاريخ بغداد ، دار الكتاب العربي ، بيروت ،ج١ ص٥٢، ١٨٥).

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۸)</sup>علي بن احمد بن ابي القاسم بن ابي بكر بن رزين التجيبي : فضالة الخوان في طيبات الطعام والالوان تحقيق : محمد بن شقرون ، دار الغرب الاسلامي ، بيروت 19۸٤ ص٥ .

تعديل الامزجة واصلاح الاجسام فصرفوا اليه نصيبا وافرا من عنايتهم واشتمامهم (11) ان مصادر دراسة الاطعمة والاشربة متعددة ومتتوعة هي:

١- ما جاء في القرآن الكريم عن الطعام في عدد من المدور بصيغ مختلفة مثل: اطعموا ، طاعم ، يطعم ، طعامك ، طعمتهم ، طعموا ....<sup>(T)</sup> وكذا ما جاء عن الشراب وصفاته فقد ورد في عدد من المدور والإيات مثل شرب ، يشرب ، يشربون ، شراب ، شراب ، شرابه (<sup>(T)</sup>)

٢- ما جاء في الحديث الشريف ، فقد اشارت كتب الحديث والفقه
 الى الكثير مما يخص الطعام والشراب وافردت لذلك ابوابا وفصولا او كتبا
 كما سمتها منها :

كتاب الاطعمة ، وكتاب الاشرية وكتاب الـنبائح ، وكتاب الـنبائح ، وكتاب الاضاحي ، وكتب الصيام ، وكتب ادب المؤاكلة ، اضافة الى ما تناولته هذه الكتب من امور تخص الزكاة والصدقات والزراعة (٢٦) ويمكن ان نضيف اليها كتب الخراج التي تعنى بضريبة الارض فتذكر انواع المواد الغذائية من خلال ذكرها لما يجب من الضريبة على هذه المواد ، ورغم ان المعلومات التي

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۹)</sup> نبيلة عبد المنعم داود : كتب الطبيخ مصدر لدراسة الصناعات الغذائية ( بحث منشور في المؤتمر الثالث للجمعية الاربنية لتاريخ العلوم، اساليب الانتاج الصناعي والزراعي في الحضارة العربية الاسلامية ، الاربن ۲۰۰۰ / ص ۱۱ ).

<sup>(</sup>٢٠) وربت في عدد من السور : الاحزاب ٨٣:٣٣ ، المائدة ٩٣:٥ ، الانعام ١٤٥: ٦ ، يس ٤٧ ، ٣٦: ، قريش ٤ ،١٠٦ ، المدثر : ٤٤ : ٧٤ وسور اخرى .

<sup>(&</sup>lt;sup>٣١)</sup> وردت في عدد من السور: البقرة ٢٤٩:٢ ، المؤمنون ٣٣: ٣٣ ، الانسان ٥: ٢٦ ، الانسان ٥: ٧٦ ، الانسان ٥: ٢٠ ، البقرة ٢٥: ٢٠ ، فاطر ١١: ٣٥ وسور اخرى .

<sup>(</sup>٣٢) فنسنك : المعجم المفهرس الفاظ الحديث ، الطبعة االوربية .

تقدمها هذه الكتب تغلب عليها الصفة الدينية وتتناول قضايا فقهية الا ان فيها بعض المعلومات المهمة التي تخص الطعام والشراب وإنواعة وفائنتهما لحفظ الصحة وادامة الحياة ليستطيع الانسان إن يؤدي الفرائض المطالب بها فضلا عن انها من زمن مبكر وهي مسألة لها اهميتها في دراسة تطور الاطعمة وانواعها والعناية بها لذلك لا يمكن اغفالها (٢٣)

٣- كتب اللغة والمعاجم ، تناولت موضوع الطعام والشراب وانواع الاطعمة وما يتعلق بالمائدة والتسميات المختلفة لانواع الاطعمة من خلال عنايتها بالالفاظ ودلالاتها واصلها واشتقاقها ومن الامثلة على ذلك كتاب المخصص لابن سيده (ت٥٩٥هه/١٠٥م) حيث خصص بابا فيه سماه كتاب الطعام (٢٥) بدأ فيه بد: اسماء عامة الطعام وذكر:

اسماء الطعام من قبل اسبابه اي انواع الطعام الذي يصنع في المناسبات . اسماء الطعام من قبل اوقاته ، ونعوت الطعام من قبل لينه وخشونته ونجوعه

ويبدأ بالطعام الذي يتخذ من اللحم فيخصص له بابا ويذكر ما يجفف ويطبخ ثم يتبعه بباب الشواء ، وابواب اخرى تخص نعوت اللحم من قبل غثاثته وسمنه واللحم المتغير واللحم النيء . ويشير الى انواع الاطعمة

<sup>(</sup>۳۳) نبيلة عبد المنعم داود: الغذاء والصحة في التراث العربي (بحث منشور ضمن ابحاث الندوة العالمية السادمة لتاريخ العلوم عند العرب ، معهد التراث العلمي العربي بجامعة حلب بالتعاون مع مركز دراسات راس الخيمة ١٩٩٦ ، ص ٥٧٦ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۱)</sup> لبو الحسن على بن اسماعيل النحوي الاندلسي (۲۵۸هـ/۱۰۲۰م) المخصم ، المكتب التجاري للطباعة والتوزيع والنشر ، بيروت ، السفر الرابع ص۱۱۸ وصفحات اخرى بعدها .

والخبز وإنواعه والكوامخ والحلواء ثم انواع الالبان ، كما يذكر ما يأكله اهل البادية واهل المدن واداب المائدة والمؤاكلة ، وهو في ذكره لذلك يهتم بالمفردات واشتقاقها ومعانيها .

وهناك كتب اخرى اهتمت بالالفاظ المعربة التي دخلت المجتمع العربي الاسلامي نتيجة الفتوحوالاختلاط بالامم الاخرى فدخلت أطعمة جديدة ولها تسميات غير عربية اهتمت بها هذه الكتب وشرحتها ومن الامثلة على ذلك كتاب المعرب المجواليقي (٢٠) (ت ٥٠هـ/١١٥) ذكر فيه الكلام الاعجمي على حروف المعجم ، وقال في وصف منهجه في الكتاب قال : (هذا كتاب نذكر فيه ما تكلمت به العرب من الكلام الاعجمي ونطق به القرآن المجيد وورد في اخبار الرسول " صلى الله عليه وسلم" والصحابة والتابعين رضوان الله عليهم اجمعين وذكرته العرب في اخبارها واشتارها اليعرف الدخيل من الصريح (٢٦).

وذكر في كتابه مجموعة من الاطعمة والطوى من خلال ذكره للمفردات الاعجمية فذكر الخشكنان واللوزينج والسكباج وغيرها.

<sup>(</sup>٢٥) موهوب بن احمد بن محمد بن الخضر الجواليقي : المعرب تحقيق احمد محمد شاكر دار الكتب المصدية ، القاهرة ١٣٦١هـ ، وقد اصدر المكتب الدائم لتسيق التعريب في العالم العربي – جامعة الدول العربية معجم الاطعمة ضمن مشروع كبير الاصدار عدد من المعاجم جاء تسلسله (١٣) لعام ١٩٧٠ فيه تعريف لكثير من مفردات الاطعمة والاشربة العربية والمعربة .

<sup>(</sup>٢٦) الجواليقي : المعرب ص١٥٠ .

3- دواوين الشعراء التي حفلت بوصف مفصل لانواع الاطعمة والاشرية ووصف عمناعتها ومحتوياتها والامثلة على ذلك كثيرة لا مجال لذكرها كما حفلت كتب الادب بالكثير من الشعر في وصف الطعام والشراب ومنها ما ذكره الشاعر ابو القاسم الحسين بمن الحسين الواساني (ت ٤٩٣ه/١٠٣م) يصف دعوة عملها في احدى قرى دمشق وهي قصدة طويلة اشار فيها الى انواع الاطعمة والفواكه والحلوى ومنها :(١٠٠٠)

تركوني يا قوم افقر من فرخ واعرى ظهراً من الافعوان اكلوا لي من الجذاء ثلاثين قريصا بالخل والزعفران اكلوا ضعفها شواءا وضعفيها طبيخا من سائر الالوان اكلوا لي تبالة بتلت عقلي بعشر من الدجاج السمان اكلوا لي مضيرة ضاعفت ضري برؤؤس الجداء والعصبان اكلوا لي مضيرة ضاعفت ضري برؤؤس الجداء والعصبان اكلوا لي عشكية قرحت قلبي وهاجت لفقدها اشجاني اكلوا لي عدلا من المالح المشوي ملقى في الخل والانجدان اكلوا لي من الكوامخ والجوز معا والخلاط والاجبان ومن البيض والمخلل ما تعجز عن جمعه قرى حوران فتتوا لي من السفرجل والتفاح والرازقي والرمان والرياحين ما رهنت عليه جبتي عند احمد الفاكهاني

<sup>(</sup>٢٦) ابو منصور عبد الملك بن محمد بن اسماعيل (ت٤٢٩هـ/ ١٠٣٧م) يتيمة الدهر في محاسن شعراء الهل العصر ، تحقيق محمد محيي الدين عبد الحميد ، مطبعة المسعادة القاهرة ١٩٥٦ ، ج ١ص٣٥٥ .

وهكذا ذكر مجموعة من الاطعمة في هذه القصيدة الطويلة التي اخترنا بعضا منها وكثير غيرها .

٥- كتب التاريخ العام والتراجم والسير وقد وصفت هذه الكثير من الموائد الخاصة بالخلفاء والوزراء والموسرين وما يقدم فيها من انواع الاطعمة والاشرية والحلوى والفواكه وهي تعطي صورة عن البذخ والترف الذي كانت نتسم به هذه الموائد وما يستخدم فيها من آنية من الذهب والفضة والبلور ورغم انها تهتم بالجانب الوصفي الا انها لا تخلو من فائدة في موضوع الاطعمة والاشرية ومثال ذلك ما ذكره المسعودي في مروج الذهب والصابي (ت ٤٨٤هـ/٢٠٥١) في كتابه تحفة الامراء في تاريخ الوزراء حيث اكثر في وصف موائد الوزير ابو الحسن بن الفرات وما يقدم فيها من انواع متعددة من الطعام والشراب والادوات المستعملة في ذلك .

7 - كتب الجغرافية والبلدان والرحلات وهي لتي تعني بالاقاليم وطبيعة الارض والمناخ وانواع المزروعات وتأثير ذلك على صحة سكان اهل البلد وتحديد الطعام ونوعيته ، ومثال ذلك ما ذكره الجاحظ (ت ٢٥٥هـ/٩٦٩م) في كتابه البلدان او الحنين الى الاوطان (٢٠٠). اما الرحالة فقد اهتموا بالطعام ليس لكونه وسيلة لتغذية الجسم بغية الحياة بل لا الطعام يرتبط بالبيئة والاقتصاد والدين والمعتقدات الشعبية وبكافة مظاهر الحياة الانسانية المادية والفكرية وعلى هذا الاساس يشكل الطعام مركبا حضاريا في الفكر

<sup>(</sup>٢٨) نشره الدكتور صالح احمد العلى ، مجلة المجمع العلمي العراقي ١٩٨٦ .

الانثويولوجي <sup>(٢٩)</sup> ان احاديث الرحالة المسلمين عن الطعام يزودنا بالكثير من المعلومات عن اوجه الحياة المختلفة من اقتصاد واجتماع وثقافة (٤٠)

٧- كتب الفلاحة والنبات وهي تعني بالتربة والمناخ والزراعة ووسائل السقي والتسميد وحماية المزروعات ومواسم الزراعة وبعض الصناعات الغذائية: ومثال ذلك ما ذكره الطعنري الاشبيلي في كتابه زهرة البستان ونزهة الاذهان ، فقد اشار الى عدد من هذه الصناعات الغذائية ومنها صناعة الجبن والإلبان ((1) وخصص ابوابا اخرى لصناعة الزيد والسمن واصلاح ما فعد منهما وباب في طبخ الباذنجان ، واخر في صناعة خل العنب وصناعة المربيات وغيرها ((1)).

 ٨- كتب الثقافة العامة ، وهي كتب تناولت جوانب متعددة من الحياة والفكر فذكرت بعض الحقائق والافكار العلمية ومنها ما يخص الاطعمة والاشرية وسأشير اليها حسب تسلسلها الزمنى .

ومن اقدم هذه الكتب كتاب المحاسن لابي لابي جعفر احمد بن محمد بن خالد البرقي (ت٢٤٤هـ /٧٨٨م او ٢٨٠هـ/٩٩٨م) جمع فيه فنونا مختلفة

<sup>&</sup>lt;sup>(٢٩)</sup> المكتور حسين محمد فهيم: ادب الرحلات ، سلسلة عالم المعرفة ١٣٨ الكويت ١٩٨٩ ص١٩٨٩ .

<sup>(</sup>٤٠) المرجع نفسه ص١٣٤.

<sup>(</sup>۱۰) محمد بن مالك الغرناطي الطغنري الاشبيلي (ق۵ه): زهرة البستان ونزهة الاذهان ، تحقيق المدكتور محمد مولسود خلف ، مركز نسور الشمام للكتماب ، دمشمق ۲۰۰۱ ، ص ۲۰۰۸ ، ۱۵۱ .

<sup>(</sup>٤٢) المصدر نفسه الفحات ١٥٣ ، ١٥٩ ، ١٥٩ ، ١٦٣ .

وخصص فيه كتابا سماه "كتاب المآكل" واخر سماه "كتاب الماء" (<sup>۱۴)</sup> نكر البرقي في كتاب المآكل ۱۲۷ بابا تخص انواع الاطعمة وقضايا تخص ادب المؤاكلة واداب المائدة وامور اخرى .

اهتم البرقي بأنواع الاطعمة مبينا علاقتها بالصحة وما ذكرد في هذا المجال غاية في الاهمية على الرغم من انه ليس من الاطباء ولم يوثر عنه في سيرته اهتماما بالطب ، فضلا عن ان ما ذكره من حقائق وان كان على شكل احاديث واخبار تغلب عليها الصحة الدينية ، الا ان هذه المعلومات ذات قيمة في دراسة تطور الاطعمة لانها تمثل دراسة رائدة في هذا المجال ولان المؤلف رواها عن طريق الصحابة والتابعين الذين عاشوا أواخر القرن الاول الهجري والثاني والثالث للهجرة فهي اساس للكتب التي سارت على نهجه وتناولت نفس الموضوع ومنها كتاب مكارم الاخلاق للطبرسي الذي سنشير اليه فيما بعد .

اما الابواب التي خصصها للطعام بدأ بباب اللحم وسماه سيد الطعام (<sup>11)</sup> ثم يعدد بعدها اصناف اللحوم ومواصفاتها فيذكر لحم البقر ويشير الى ان لحم الضأن افضل انواع اللحوم ويؤيد رأيه هذا بان الله سبحانه وتعالى لو علم شيئا اكرم من اضأن لفدى به اسماعيل (عليه السلام) ويذكر

<sup>(&</sup>lt;sup>17)</sup> ابو جعفر احمد بن محمد بن خالد البرقي : المحاسن ، المطبعة الحيدرية ، النجف 1947 ص ٣٦٦ - ٢٦٦ .

<sup>(11)</sup> البرقي: المحاسن ص٣٨٥.

بابا الكباب ويتبعه بباب الشواء ثم يستمر في ذكر انواع اللحوم مثل لحم الظباء والخيل والابل والدجاج والدراج والحمام .(٥٠)

ثم يذكر الحيتان والسمك واهميتها كطعام ولاسيما الطري منها ، كما يذكر البيض والاجبان والالبان ، ويخصص بابا للحوم الباردة ثم الحلواء وتتاولها بعد الطعام على اعتبار ان كل طعام ليس فيه حلوى فهو خداج . كما يخصص بابا يسميه باب الالوان اي تعدد الوان الطعام يذكر فيه الثريد والهريسة والاحساء التي تتكون من الحبوب كالارز والحمص والحنطة والباقلاء(٢١)

اما ابواب الفواكه فيذكر انواعا منها يبدأها بالتمر ويذكر الموز والتين والتفاح والكمثرى والمفرجل والاترج والبطيخ والعنب والرمان(<sup>٧٧)</sup>.

كما يغرد بابا للحبوب يذكر فيه اصناف الحبوب والاطعمة التي تتخذ منها وفي باب البقول يذكر الكراث والفجل والخس والكرفس والجرجير والسلق والجزر واللفت والباذنجان والكمأ (<sup>(13)</sup>).

ويؤكد البرقي في احاديثه عن العام اوقات الطعام وعدم الاسراف في نتاوله وعن طعام شهر رمضان ويفصل في الكلام عن علاقة الطعام بالصحة ويذكر امورا لا تلائم عصرنا الحاضر ولكنها وليدة المرحلة التاريخية

<sup>(10)</sup> المصدر نفسه ص ٣٩١.

<sup>(</sup>t1) المصدر نفسه ص ٣٣٦ .

<sup>(</sup>٤٧) المصدر نفسه ص٤٣٧

<sup>(41)</sup> المصدر نفسه ص ٢٤٤ .

التي كتب فيها البرقي مع ملاحظة انه لا يذكر طريقة صنع الطعام بل يقتصر على فائدته . ويشير ايضا الى اداب المائدة وانواع الموائد وفضيلة اطعام الطعام .

اما كتأب الماء فيذكر فيه ٢٠ بابا تخص فضل الماء وذكر الانية التي يشرب بها (٢٠) ومن كتب الثقافة العامة مجموعة اخرى منها:

كتاب العقد الغريد لاحمد بن عبد ربه الاندلسي (ت ٣٦٨ه /٣١٩م) فقد خصص في موسوعته بابا سماه " في الطعام والشراب " استهله بقوله " ...... الطعام والشراب بهما نمو الغراسة ، وهما قوام الابدان ، وما عليها بقاء الارواح ... " (٥٠) وقد بدأ إبن عبد ربه باطعمة العرب واغلبها من اللحم واللبن والدقيق ، ثم خصص ابوابا لاسماء الطعام وياب في صفة الطعام وفضله واخر في اداب الاكل والطعام (٥٠) ثم بابا لتدبير الصحة لتدبير الصحة وعلاقتها بالطعام ذكر فيه امورا منها الحركة والنوم مع الطعام ، تقديم الطعام وما يقدم ويؤخر منه ، واوقات الطعام (٥٠) ثم يذكر انواع الاطعمة ويعدد منها (٣٦) نوعا منها : الاطعمة الغليظة واللطيفة والحارة والباردة واليابسة والرطبة والسريعة الانهضام والمسهلة ويعطي امثلة لكل نوع منها (١٥)

<sup>(</sup>٤٩) المصدر نفسه ص ٤٦٩ -٤٨٩ .

<sup>(··)</sup> احمد بن عبد ربه الانداسي : العقد الريد ،ج٦ ص٢٩١ .

<sup>(</sup>٥١) المصدر نفسه ج٦ ص٢٩٢ -٢٩٦.

<sup>(</sup>٥٢) المصدر نفسه ج٦ ص٣٠٧.

<sup>(</sup>٥٢) المصدر نفسه ج٦ ص ٢٣١

واحاديث عن تحريمها ويذكر بابا عن افات الخمر وجناياتها بانها تذهب العقل وتحسن القبيح وتقبح الحسن وتغير الخلقة فيعظم انف الرجل ويحمر ويترهل (ئه) ويشير الى موضوع مهم هو اثر الوراثة في نسل الشاربين ويقول: ( ..... وربما بلغت جناية الكأس الى عقب الرجل ونسله )(٥٥).

خصص الرشاء بابين لموضوع الطعام والشراب هما: باب زي الظرفاء في الطعام (٥٦) وباب زيهم في الشراب (٥٠)

وهو في هذين البابين يذكر انواعا من الاطعمة والاشربة ويصف في احيان قليلة طريقة صنعها . ومن الكتب التي اهتمت بالطعام ما ذكره مسكويه (ت ٤٢١هـ/ ١٠٣٠م) في كتابه تهذيب الاخلاق حيث عد اداب الطعام جزءا مهما من الخلق الحسن .

اما الثعالبي (ت ٤٢٩هـ / ١٠٣٧م) فقد خصص في كتابه ثمار القلوب الباب (٢٠) في الطعام وما يتصل به ، اشار فيه الى انواع الاطعمة والفواكه والحلويات (١٠٦٠هـ وخصص الحصري القيرواني (ت٤٥٣هـ/١٠٦م) في كتابه زهر الاداب وثمر الالباب ، بابا سماه الفاظ لاهل العصر في

<sup>(10)</sup> المصدر نفسه ج٦ ص٣٣٩ .

<sup>(</sup>٥٥) المصدر نفسه ج٦ ص٣٤٦.

<sup>(&</sup>lt;sup>٥١)</sup> محمد بن اسحاق بن يحيى الوشاء : الموشى ،عالم الكتب ، بيروت ١٣٢٤ هـ ط١ ، ص١٠٥٠

<sup>(</sup>۵۷) المصدر نفسه ص۱۰۷ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۸۰)</sup> ابو منصور عبد الملك بن محمد بن اسماعيل التعالبي : ثمار القلوب في المضاف والمنسوب ، تحقيق محمد ابو الفضل ابراهيم ، دار نهضة مصر للطبع والنشر ، القاهرة ١٩٦٥ ص ٢٠٨ .

صفات الطعام ومقدماته وموائده والاته ذكر فيه انواعا من الاطعمة كالهريسة والفالودج واكثر اشارته شعرية ومنها قصائد لابن الرومي في وصف الطعام والفواكه ، كما ذكر انواع الحلويات واشار الى السمك (٥٩)

اما ابن عبد البر القرطبي (ت ٢٦٣ه / ١٠٧٠م) فقد خصص في كتابه بهجة المجالس وانس المجالس بابا سماه " باب الطعام والاكل اشار فيه الى قضايا حضارية نتفق مع اسم كتابه ومنها ادب المائدة والمجالسة في الطعام وغسل اليد<sup>(١١)</sup> ومن الكتب الاخرى كتاب سلوك السنن الى وصف السكن لابن ابي حجلة التلمساني (١٣٧٥مم) وهو كتاب موسوعي اهتم فيه بالعمارة والسكن ويقع في (٣٦) بابا خصص عدد من الابواب الطعام وهي : الباب (٢٧) في الطباخ والقدور ونبذة عن حوائج الطعام وبعض العادات وانواع الاطعمة (١٦) في الباب (٢٩) جعله لوصف السفرة والخبز وانواع البقول البقول وهو حلية الموائد وانواع البقول (١٣) في الباب (٢٩) خصصه البقول وهو حلية الموائد على حد تعبيره (١٣) وجعل الباب (٢٩) في انواع الاطعمة وذكر منافعها على حد تعبيره (١٣) وجعل الباب (٣٠) في انواع الاطعمة وذكر منافعها

<sup>(&</sup>lt;sup>69)</sup> ابو اسحاق ابراهیم بن علی الحصري القیروانی : زهر الاداب وثمر الالباب ، دار الجیل بیروت ، ج۳ ص ۳۶۱-۳۶۲ .

<sup>(&</sup>lt;sup>١٠)</sup> يوسف بن عبد البر القرطبي :بهجة المجالس وانس المجالس وشحذ الذاهن والهاجس تحقيق محمد مرسي الخولي ، بيروب ج٢ ص٧٢ .

<sup>(</sup>١١) احمد بن يحيى بن ابي بكر بن عبد الواحد بن ابي حجلة التلمساني : سلوك السنن الى وصف السكن مخطوط مصور اعمل في تحقيقه مع الدكتورة جنان عبد الجليل ، الورقة ٤٢ أو ٣٤٠٠ .

<sup>(</sup>١٢) المصدر نفسه الورقة ٤٨ أ.

<sup>(</sup>٦٢) المصدر نفسه الورقة ٤٨ أ .

ومضارها (<sup>11</sup>) اما الباب (٣٢) فقد خصصه للحلوى والمشروب <sup>(10</sup>) وذكر في البب ب (٣٣) اوصاف الولائم والزائر والمزور وادب المائدة (<sup>(11</sup>)وهكذا عد التلمساني امور الطعام والمائدة جزءا من تخطيط المسكن وذكر الكثير من القضايا التي تخص ادب المائدة والمؤاكلة .

ومن الكتب الاخرى في هذا الموضوع كتاب مكارم الاخلاق لرضي الدين أبي نصر الحسن بن الفضل الطبرسي (ق٧هـ) فقد خصص الباب السابع من كتابه في الاكل والشرب وما يتعلق بهما (١٧)

ويقع في (١٣) فصدلا وتكاد ابوابه وفصوله تكون نسخة ثانية من كتاب المحاسن للبرقي سوى بعض الإضافات التي اقتضتها طبيعة العصر الذي عاش فيه (١٨).

## الكتب الطبية:

الطب حفظ الصحة في الاجساد الصحيحة وردها السي صحتها (١٩) يقول اسحاق بن سليمان: "أن السبب الذي دعى الاوائل الى الكلام في طبائع الاغذية هو أنهم لما عنوا بالبحث عن الصحة واسبابهات

<sup>(</sup>١٤) المصدر نفسه الورقة ١٥٠.

<sup>(</sup>٦٥) المصدر نفسه الورقة ١٥١ .

<sup>(</sup>١٦) المصدر نفسه الورقة ٥٣ أ .

<sup>(</sup>١٧) الحسن بن الفضل الطبرسي : مكارم الاخلاق ، بغداد ١٩٨٨ ، ص١٥٥ .

<sup>(</sup>١٨) نبيلة عبد المنعم داود : الغذاء والصحة في التراث العربي ص٥٨٨ .

<sup>(&</sup>lt;sup>19)</sup> ابو بكر محمد بن زكريا الرازي (ت ٣٣٠هـ / ٩٣٢م) المنصوري في الطب ، تحقيق الدكتور حازم البكري الكويت ١٩٨٧ ص ٢٩ .

برالامور الداعية إلى حفظها وجدوا الابدان مضطرة الى امرين احدهما: اعطاؤها من الغذاء ما يصلحها مما به قوتها وقوامها ... والاخرى هي ما تجمع في الابدان من قسم الغذاء المخالف لمزاجها ..... "(''') والكتب الطبية اكثر الكتب صلة بالاطعمة والاشرية ، وقد اهتم الاطباء بهذا الامر لاضطرار الابدان وحاجتها الى الطعام والشراب ، وظهر هذا الإختمام على شكل فصول خاصة بالغذاء والطعام في الكتب الطبية ومنها ما ورد في موسوعة ابو زيد احمد بن سهل البائي (ت ٣٢٢هـ / ٩٣٣م) الموسومة مصالح الابدان والانفس فقد خصص ابواباً هي :-

القول في أنواع الاغذية التي يتغذى بها الانسان وهي ٦: انواع اللحوم والالبان والبيض والحبوب والثمار والبقول (٢١) ثم ذكر الحبوب وطبيعتها وفائدتها كغذاء وان كانت اقل من اللحوم لان اللحم عنده سيد الطعام، ويقول ويدمن اهل النعمة على اكله. اما الغواكه والثمار فقد ذكر انواعها وقيمتها الغذائية، ثم ذكر البقول وما يصلح منها للغذاء طريا او مطبوخا. كما خصص بابا لصناعة الطعام سماه: القول في صنعة الطعام (٢٠) وذكر فيه ما يطبخ ويشوى وما يصلح بنوع اخر. وهو كطبيب يؤكد دائما على اهمية أي نوع من الغذاء الصحة.

<sup>(</sup>۲۰) اسحاق بن سليمان (ت ۹٤١/ـ٩٣٥م) كتاب الاغذية مخطوط مصور من معهد العلوم العربية الاسلامية في فرانكفورت ۱۹۸٦ ج١ الورقة ١٥ .

<sup>(&</sup>lt;sup>(۱)</sup> ابو زيد احمد بن سهل البلخي : مصالح الابدان والانفس مخطوط مصور من معهد العلوم العربية الاسلامية في فوانكفورت ١٩٨٤ ، الورقة ٧١ .

<sup>(</sup>۲۲) المصدر نفسه الورقة ۸۸- ۱۰٦.

ثم يخصص ابوابا اخرى لاوقات الطعام وترتيب انواع الطعام عند التقديم والاكل ويتبع ذلك بباب اصناف الحلواء (٢٠)

ثم يخصص بابا يسميه تدبير احزال المطعم يذكر فيه امورا تخص طريقة تتاول الطعام على قدر الحاجة وعدم الاسراف (٢٠١)

اما الباد السادس من كتابه فقد خصصه لتدبير الشراب (٥٠٠) وذكر ان الحاجة الى الشراب تقترن بالحاجة الى الطعام لا يقوم احدها ولا يكمل فعله الا بالاخر . ذكر فيه انواع الشراب وطريقة صنعه ومنها شراب البنفسج وشراب النيلوفر وشراب ماء العسل والسكنجيين وخصص ابوابا للشراب العنبي وطبيعته ومنافعه ومضاره وذكر انواعا عديدة منه . ثم تلاه بباب مزج الشراب وامور اخرى .

تخص اوقات الشرب ومجالسه (٢٦) ولابد من الاشارة الى ما ذكره الرازي في موسوعته الحاوي في الطب حيث ذكر بابا عن قوانين استعمال الاطعمة والاشربة لحفظ الصحة ومضار العطش (٢٧) وما ذكره في كتابه الاخر المنصوري في الطب حيث خصص المقالة الثالثة في قوى الاغذية من اللحوم والحبوب والحلواء والتوابل والكوامخ والفواكه والرياحين والمربيات

<sup>(</sup>٧٢) المصدر نفعه الورقة ١١٩

<sup>(</sup>tt) المصدر نفسه الورقة ١٢١ .

<sup>(</sup>٧٠) المصدر نفسه الورقة ١٢٥-١٣١

<sup>(</sup>٢٦) المصدر نفسه الورقة ١٣١-١٢١ .

<sup>(</sup>۲۷) ابو بكر محمد بن زكريا الرازي (ت ۳۲۱هـ /۹۳۲م) الحاوي في الطب ، حيدر آباد الدكن ۱۹۹۳ ، ج۲۲ ص۷۰ ، ج٦ ص۳۶ .

وغيرها (<sup>۲۸)</sup> ثم ما ذكرة محمد بن ابراهيم بن ساعدالسنجاري ابن الاكفاني (۹۷هـ ۳۸ ۱۲۳م) في كتاب غنية اللبيب عند غيبة الطبيب حيث خصيص : باب في تدبير الاغذية بحسب الامزجة . باب في شروط مراعاة الغذاء . (۲۹)

اما النوع الثاني من اهتمامات الاطباء فهو الجانب الذي يعنى بالغذاء وعلاقته بالصحة حيث الف الاطباء فيه كتب برأسها باسم الغذاء او الاغذية تناولوا فيه الاطعمة والاشربة وطريقة صنعها وهي كثيرة (٨٠) جدا نذكر منها:

كتاب الاغذية ليوحنا بن ماسويه (ت٢٤٣هـ/ ٨٥٧م) <sup>(٨١)</sup> وله كتاب الاشرية ايضا

كتاب الاغنية ليعقوب بن اسحاق الكندي (ت ٢٦٠هـ /٨٧٣م) <sup>(٨٦)</sup> وله رسالة في كيمباء الطبائخ ايضا وكتاب الاطعمة لثابت بن قرة الحراني

<sup>(&</sup>lt;sup>۲۸)</sup> ابو بكر محمد بن زكريا (ت ۳۲۱هـ / ۹۳۲م) المنصوري في الطب تحقيق الدكتور حازم البكري ، منشورات معهد المخطوطات العربية ، الكويت ، ۱۹۷۸ ، ص۱۹۸۸ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۷۹)</sup> محمد بن ابراهيم بن ساعد السنجاري ابن الاكفاني: غنية اللبيب عند غيبة الطبيب ، تحقيق الدكتور صالح مهدي عباس ، منشورات مركز احياء التراث – بجامعة بغداد ۱۹۸۸ ص۳۹ .

<sup>(^^)</sup> انظر نبيلة عبد المنعم داود : الغذاء والصحة في التراث العربي .

<sup>(&</sup>lt;sup>(۸)</sup> احمد بن القاسم بن ابي خليفة ابن ابي اصبعة (۱۲۸هـ / ۱۲۲۰م) عيون الانباء في طبقات الاطباء ، دار الفكر بيروت ۱۹٦٥ ص١٩٦٠ .

<sup>(</sup>٨٢) المصدر نفسه ص١٦٨.

(ت ۲۸۸هـ/ ۹۰۰م) (۸۳) كتاب منافع الاغذية ودفع مضارها لابي بكر الرازي ولعل اوسعها كتاب الاغذية لاسحاق بن سليمان وهو كتاب واسع شامل بقع في ٤ مجلدات لكل ما يتعلق بالغذاء والشراب وانواعه (۸۶).

## كتب المسبة :

اشارت الكتب المارة الذكر الى امور وقواعد تخص الطعام وطرق تناوله وفائدته وما ظهر من امور يجب مراعاتها لحفظ الصحة ولذلك لابد من وجود من يعمل في مراقبة تطبيق هذه القواعد وهنا يأتي دور الحسبة.

ان اهمية الكتب الحسبة تعود الى انها تعطى تفاصيل لكليات الطعام والشراب وجزئياتها من خلال المراقبة لانها المعنية بتطبيق التدابير الخاصة بالطعام والشراب . وكتب الحسبة كثيرة وسنشير الى واحد منها هو كتاب نهاية الرتبة في طلب الحسبة لابن بسام المحتسب .

ضم هذا الكتاب ١٧ بابا خاصا بالطعام وطريقة صنعه ومنها: الحسبة على الخبازين والسقائين وجزارين الابل والضأن والقصابين والشوائين والنزلابيين والحلوانيين والسماكين والطحانين والهرائسين . وطباخي الولائم ومعاصر الزيت وغيرها من الابواب (٥٠)

<sup>(</sup>٨٣) المصدر نفسه ص١٩٩.

<sup>(</sup>٨٤) مخطوط مصور من معهد العلوم العربية الاسلامية في فرانكفورت

<sup>(&</sup>lt;sup>(^)</sup>) ابن بسام المحتسب: نهاية الرتبة في طلب الحسبة ، تحقيق حسام السامرائي بغداد ۱۹۸۲ الصفحات ۲۱، ۲۱، ۲۱، ۶۸ ، ۶۸ ، ۲۸، ۱۸۱ ....

لقد ضمت هذه الإبواب معلومات عن مواد الاطعمة وطرق صناعتها والتزام القواعد الصحية في صناعتها ونظافتها ومن ذلك مثلا : يطلب من الخيازين ان لا يخيزوا خبزا الا ان يختمر لان غير المختمر يثقل في الميزان الخيازين ان لا يخيزوا خبزا الا ان يختمر لان غير المختمر يثقل في الميزان ويثقل في المعدة (٢٩) وعلى الزلابيين أن يقلوا الزلابية بدهن رديء ويذكر ابن شاكر الكتبي (ن ٢٦٤هم/ ٢٦٢مم) ان محتسب دمشق كان لا ينام في رمضان ليلا ليراقب قلائي الزلابية خوفا من ان يستعملوا دهنا رديئا (١٩) اما جزارو الضأن والمعز والابل فيمنعون من ان ينبحوا من البقر المخلوع الورك والمجنون والاجرب ، وان لا ينفخوا شاة بعد السلخ فان نكهة الانسان تغير اللحم وتزفره (٨) والامثلة على ذلك كثيرة لا يتسع المجال اذكرها .

وتذكر كتب الحسبة ان رسالة الكندي كيمياء الطبائخ ذكر فيها صناعة قلايا من غير كبود ومخ من غير مخ وعجة من غير بيض وعسل من غير نحل الا ان كتاب الحسبة لم يذكر طريقة عمل الاغذية لئلا يستغلها الغشاشين<sup>(\*)</sup>.

## كتب الطبيخ:

فن الطبخ مظهر من مظاهر الحضارة العربية الاسلامية وقد اهتم العرب والمسلمون بفن الطبخ وصرفوا اليه نصيبا وافرا من اهتمامهم وكانت

<sup>(</sup>٨٦) المصدر نفسه ص٢٣٠ .

<sup>(&</sup>lt;sup>۸۷)</sup> محمد بن شاكر الكتبي : عيون التواريخ ، تحقيق نبيلة عبد المنعم داود و الدكتور فيصل السامر ، دار الحرية ، بغداد ۱۹۸۰ ج.۲ .

<sup>(</sup> ١٨٠ ) ابن بمام المحتسب : نهاية الرتبة في طلب الحسبة ص ٥١ ، ٣٤ .

<sup>(°)</sup> المصدر نفسه

حصيلة هذا الاهتمام تلك العناية ان الف الكثير في فن الطبخ وضمت المكتبة العربية مجموعة طيبة من الكتب في هذا المجال بعضها الفها الشخاص كان الطبخ مهنة لهم ، او من الهواة . وقد حند أبن النديم في الشخاص كان الطبخ مهنة لهم ، او من الهواة . وقد حند أبن النديم في الفهرست مجموعة من هذه الكتب منها كتاب الطبيخ لابراهيم بن المهدي وكتاب الطبيخ لابراهيم بن العباس الصبولي والطبيخ لابن الداية وغيرها (^^) من الكتب الاخرى ولا مجال لذكرها (^¹) فضلا عن انها لم تصلنا . ومن الكتب التي وصلت الينا في الطبيخ كتاب وصف الاطعمة المعتادة لمؤلف مجهول وهو مخطوط مصور يقع في ١٤ ابابا يبدأ الباب الأول في وصية الطباخ وادابه وينتهي بالباب الثاني عشر بالاشرية الهاضمة (¹¹) لم ينشر من كتب الطبيخ الا القليل لاتصراف الكثير عن هذا الهاضمة (¹¹) لم ينشر من كتب الطبيخ الا القليل لاتصراف الكثير عن هذا

<sup>(&</sup>lt;sup>(A1)</sup> محمد بن اسحاق النديم (ت بعد ٣٧٧هـ / ٩٨٧م) الفهرست ، طبعة الاستقامة مصر ، ص ٤٤٠ ، ٤٤١ ،

<sup>(\*)</sup> انظر: حبيب زيات: فن الطبخ واصلاح الاطعمة في الاسلام ، الخزانة الشرقية المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٤٨ج٤ ، ص١٦-١٨ ، نبيلة عبد السنعم داود العذاء والصحة في التراث العربي ص١٩٥-٥٩١ ، ابن رزين التجيبي ، فضالة الخوان في طيبات الطعام والالوان تحقيق محمد بن شقرون ، دار الغرب الاسلامي ، بيروت مقدمة التحقيق ص١-١٢١ ، عمر بن احمد بن بة الله بن العديم: الوصلة الى الحبيب في رصف الطيبات والطيب تحقيق : سليمي محجوب ودرية الخطيب ، منشورات معهد التراث العلمي العربي بجامعة حلب ١٩٨٦ مقدمة التحقيق ج١، ص٢٥-٢٥٦ .

<sup>(</sup>٩١) لدي نسخة منه محفوظة في مكتبتي الخاصة .

الموضوع على اعتبار انه موضوع اليس بذي قيمة والواقع انه صورة حضارية رائعة وانجاز علمي كبير في الحضارة العربية:

- ١- كتاب الطبيخ لمحمد بن الحسن البغدادي (ت ٢٢٦هـ/٢٢٦م) (٩٢).
- ٢ كَتَاب الطباخـة لجمـال الـدين يوسـف بـن المبـرد الدمشـقي
   (ت٥٠٩هه هـ/١٥٠٥م) (١٩٠٠).
- ٣- فضالة الخوان في طيبات الطعام لابي الحسن علي بن محمد بن رزين التجيبي الاندلسي (كتب الكتاب ما بين سنة ٦٣٦هـ/ ١٢٢٨م) وسنة ٦٤٠ه/٢٦٦ (١٢٢٨م)
- ٤-الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب لكمال الدين عمر بن احمد ابن هبة الله بن العديم (ت ٦٠٦هـ/ ٢٦٢م) (١٥٥)
- الطبيخ واصلاح الاغذية المأكولات وطيبات الاطعمة المصنوعات مما استخرج من كتب الطب والفاظ الطهاة لابي نصر بن سيار الوراق (ق٤ه)

وهناك كتب في الطبيخ الفها اطباء منها: كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية لابن ماسويه، وكتاب الطبيخ لاحمد بن الطيب السرخسي الفه

<sup>(</sup>٩٢) نشره داود الجلبي في الموصل واعاد نشره فخري البارودي في دار الكتاب الجديد .

<sup>(</sup>١٣) نشره حبيب زيات الخزانة الشرقية ج٢ ص١١٢-١٢٥ .

<sup>(&</sup>lt;sup>11)</sup> حققه محمد بن شقرون ، دار الغرب الاسلامي بيروت .

<sup>(&</sup>lt;sup>(1)</sup>) تحقيق سليمة محجوب ودرية الخطيب ، معهد التراث العلمي العربي بجامعة حلب 19۸7 .

<sup>(</sup>٩٦) حققه كاي اورنبري وسحبان مروة ، هلسنكي ١٩٨٧ .

للمعتضد على الايام والشهور وكتاب الطبيخ لابي بكر الرازي<sup>(۱۷)</sup> وهناك ايضا فصول ومقالات في كتب الطب واغلبها خاص بالمزورات واطعمة المرضى.

ان كتب الطبيخ ذات اهمية في موضوع الطعام والشراب لانها تمثل الجانب العملي في تحضير الطعام ومعرفة تراكيبه وفائدته .

ان ما وصدل الينا من كتب الطبيخ نستطيع ان نكون منه صورة واضخة عن انواع الاطعمة والاشربة في اقطار مهمة من الدولة العربية الاسلامية فابن سيار الوراق يعطي تصورا كاملا عن الاطعمة والاشربة في بغداد بلد الحضارة ويعطي بصورة خاصة ما كان موجودا في قصور الخلفاء والوزراء وسراة القوم حتى يمكن ان تسمي الكتاب مطبخ الخلفاء لان كل وصفات الطعام مأخوذة من نسخ لمطابخ الخلفاء في بغداد وسامراء ما ابن العديم في كتابه الوصلة الى الحبيب فقد اعطى صورة عن المآكل الدمشقية . مع الاشارة الى ان هناك توافق في كثير من الاطعمة والاشربة في الوطن العربي الا ما تقتضيه الخصوصيات الاقليمية .

اتصفت كتب الطبيخ بمنهج واضح في وصف الاطعمة والاشربة وصناعتها واداب الطباخ وادوات الطبخ والوقود والسفرة والمائدة وادابها ثم صلة الطعام بالصحة وما ينفع ويضر منها . ولعل اهم الكتب التي وصلتنا كتاب ابن سيار الوراق والسبب في ذلك ان الكتاب الف في القرن الرابع الهجري عصر الازدهار الحضاري والتفنن في وسائل العيش ومنها الطعام والشراب .

<sup>(</sup>٩٧) ابن النديم: الفهرست ص ٤٤٠.

ضم كتاب الطبيخ لابن سيار الوراق (١٣٢) بابا بدأها بأبواب تخص فساد الطبيخ<sup>(٨٨)</sup> كما تكلم على طبائع الات الطبيخ والمواد التي تصنع منها .

## ادوات الطبخ:

اهتمت كتب الطبيخ بادوات صنع الطعام والمادة المصنوعة منها وخصائصها وصلاحية كل نوع منها لطعام معين حتى اصبح هذا الامر جزء من منهجها تستهل به كتبها اضافة الى اداب الطباخ فمثلا الوراق يعطي خصائص المادة المصنوعة منها الادوات ثم بذكر ما يستحسن منها لطبخ الطعام (<sup>11)</sup> • فيقول ان النحاس انثى حارة ، والحديد ذكر يابس ، والبرام باردة يابسة ، والفخار بارد يابس ، والخشب العناب حار رطب وهكذا •

ومن الامور التي تستحسن عن مؤلفي كتب الطبيخ ان يكون الطبخ في : البرام يجب ان يختار الطباخ القدور البرام ثم الفخار وعند الضرورة النحاس المبيض (١٠٠٠)

ويرى الوراق ان البرام تفضل لطبخ اللحم والشوربات لصبرها على النار ولين داخلها وسرعة نظافتها وطيب طعمها وان تؤدي كل ما تستودعه بحاله بلا تغيير ولا استحالة ولو طبخ بالحديد وانتظر ساعة لحال عن طبعه بالصدأ الذي يخرج من الحديد .(۱۰۱)

<sup>(</sup>٩٨) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٨.

<sup>(&</sup>lt;sup>9۹)</sup> المصدر نفسه ص١١.

<sup>(</sup>١٠٠) وصف الاطعمة المعتالة ، الورقة ١٤ .

<sup>(</sup>١٠١) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١١ .

ويفصل ابن رزين التجيبي في هذا الاعر فيقول ان لايطبخ في قدر الفخار مرتين عملا بنصيحة الاطباء ويرى ان الطبخ في اواني الذهب والفضة افضل لو اباحه الشرع . ولكنه يفضل الطبخ في اواني الفخار والخنة (\*) وينهي عن الطبخ اواني الحديد والنحاس لرداءة جوهرها وفضل الطبخ في آنية الحديد اذا تعوهدت بالغسل والتنظيف والتحفظ من صدئها لأن الانسان اذا ادام الطبخ فيها افادت فوائد جمة (۱۰۰۱) ويذكر ايضنا انه لإبأس باواني القصدير قدورا وصحافا ، كما ان الشرب ف اواني الزجاج والطبخ لو امكن احس (۱۰۰۰).

وقد اسهب الوراق في وصف انواع الاواني الخاصة بالطبخ وكل الادوات المستعملة فقد خصص لذلك ابوابا هي : -

باب فيما يحتاج اليه في المطبخ من آلة الطبيخ والشواء ذكر فيها القدور الكبار التي تصلح لطبخ المكباجات والحنطيات، والقدور الاوساط والصغار ولمن تصلح، والمقالي وغيرها كما ذكر ادواتا اخرى كالسكين الكبير والمستحد والهاون لدق الابزار وجاون حجر لدق اللحم وخوان خشب يقطع عليه. وإشار الى ان المستوقد الذي يطبخ عليه يجب ان يكون مستطيلا منحرفا للتمكن من النار فيه ولتكن فيه منافس لخروج الدخان ودخول الربح واجود ما كان في نصف قامة الانسان، كما يجب ان يخزن

<sup>(°)</sup> نوع من الطين تصنع منه الاواني المزججة .

<sup>(</sup>١٠٠) فضالة الخوان ص ٢١ .

<sup>(</sup>١٠٣) فضالة الخوان ص ٣١ .

الإباريز المدقوقة في براني الزجاج (١٠٠١) والما الباب الاخر فقد خصصه لما يحتاج اليه الخباز من آلة الخبز وهي : لوح للتقريص وشويقان واحد صغير للارغفة وكبير الرقاق وأجود الشوابق ما عمل من خشب العناب الينها وقلة تشييطها ومنديل لوجه الخبز قبل ان يخبز ، وصنارة لاخراج الخبز من التنور اذا سقط ، ومحرك حديد لنار التنور ومندلي لمسح التنور وغيرها من الادوات ويفضل ان يكون التنور اجوف معتدل السمك ولتكن عين التنور تلي المغرب لتقابل الرياح أذا احتيج الى فتحها وفي باب ثالث ذكر ما يحتاج اليه الحلواني من آلة الحلواء وهي ادوات متفرقة منها مقلى الزلابية ومنخل لنخل دقيق الارز وغيرها من الادوات (١٠٠٠) وكما اشارت كتب الطبيخ ومنخل لنخل دقيق الارز وغيرها من الادوات (١٠٠٠) وكما اشارت كتب الطبيخ به القدر من الابزار والعطر (١٠٠٠). ذكر فيه المسك والعنبر وماء الورد والزعفران والدارصيني والقرنفل والمصطكي ،

وذكر في ما يطيب به القدر عدد من الفواكه اليابسة كاللوز والجوز والبندق • ومن الفواكه الرطبة ، الرمان الحامض والحلو والتفاح الحامض والحصرم وغيرها ومن الحلو السكر والعسل •

ومن الكوامخ الزيتون والبن •

ومن الحبوب الحمص والباقلاء والعنس واللوبياء والماش .

<sup>(</sup>١٠٤) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١٢.

<sup>(</sup>١٠٥) المصدر نفسه ص١٢٠.

<sup>(</sup>١٠٦) المصدر نفسه ص١٤ .

- ومن البقول البصل والثوم والكرفس والكراث وأنسلق والكسفرة
  - ومن الاباريز الفلفل والكمون والكراويا والزنجبيل •
  - ومن الشراب الخمر المطبوخ ، والزبيب العملي .
  - ومن الاصباغ الزعفران اللازورد والزنجفر وغيرها •

ان عملية طبخ الطعام واعداده تتطلب طباخا ماهرا حاذقا ووضعت لذلك اداب اشارت اليها كتب الطبيخ وهي : -

ان يستعمل الاواني المناسبة لكل طبخة وان بعرف خصائص المواد التي تصنع منها آنية الطبخ وقد مر ذلك ·

- ١- ان يكون الطباخ حاذقا عارفا بقوانين الطبخ بصيرا بصنعته وان يقص اظافره بحيث لايحيف ولا يتركها تطول لئلا تجتمع الاوساخ تحتها (١٠٧٠)
- ٢- ان يعرف مقدار الوقود ويختار من الحطب اليابس مما لايكون له دخان ساطع كحطب الزيتون والسنديان ويتجنب حطب التين لانه كثير الدخان ، وكل ما فيه نداوة (۱۰۸).
- ٣- ان يغسل الاواني والقدور بالطين الحر والاشنان والورد اليابس ويمسح
   القدر بعد غسلها بورق النارنج (۱۰۹).
- ٤- ان يختار من الاباريز: الكسفرة ما كان حديثا اخضر اللون يابسا وكذا
   الكمون والكراويا والدارصيني والمصطكي ما كان حبه كبارا خاليه من

<sup>(</sup>١٠٠) البغدادي : الطبيخ ص٧ ، وصف الاطعمة المعتادة الورقة ١٤

<sup>(</sup>۱۰۸) المصدر نفسه ص۷

<sup>(</sup>١٠٠١) المصدر نفسه ص٧ ، وصف الاطعمة المعتادة الورقة ٤ب

التراب والوسخ • ومن الفلفل ما كان حديثًا غير عتيق وحبه كباراً وان يكثر من الاباريز في السواذج واكثر منه في القلايًا والنواشف في حلوها اكثر من حامضها(۱۱۰) •

٥- أن يختار بن الملح الابيض النقي الخالي من التراب ٠

آيختار لدق اللحم هاون من حجر والاباريز تطحن في رحى طحنا
 ناعما

٧- اذا غلت القدور ان يبالغ في اخذ الرغوة والزبد ووسخ اللحم وان يغسل
 اللحم بالماء الحار والملح قبل الطبخ وينقيه من الغدد والاغشية .

ان يفرد لكل قدره مغرفة وللبصل سكينا لايقطع بها غيره •

٩- يترك الطبخ على نار هادئة بعد نضجه ساعة واحدة ويصلح المالح
 بالسلق في الماء العذب ويصلح الحريف بالخل (١١١).

ويذكر الوراق بابا خاصا لاصلاح الطبيخ اذا احترق سماه: ما يذهب بالاحتراق من القدور المطبوخات (١١٢)، يذكر فيه مثلا: اذا احترقت اللوبياية والعدسية فبخر تحتها بصوف يذهب برائحتها ، واذا وجدت الزهومة في سائر القدور فالق فيها جوزة او جوزتين صحاحا واتركها ساعة فأنها تنشف الزهومة ،

 ۱۰ ان لایغطی الطعام بعد طبخه الا بما یخرج منه البخار مثل المنخل ویعلل ابن رزین ذلك بالقول بأن الابخرة اذا تردیت ولم تخرج احدثت

<sup>(</sup>۱۱۰) المصدر نفسه ص۷.

<sup>(</sup>١١١) وصف الاطعمة المعتادة الورقة ٦ أ .

<sup>(</sup>١١٢) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١٧ .

في الاطعمة قوة سمية وخاصة السمك • وكذلك يجب تغطية القدور وغيرها عند الطبخ فيها باغطية مثقوبة ثقبا ادق ما يمكن (١١٣) • هذا وأمور أخرى كثيرة تدل على تطور فن الطبخ وتعدد ادابه ورسومه وقد برع في هذا الفن عدد امتهنوا الطبخ واخرين هواة وقد شارك عليه القوم في هذا المجال وتفننوا فيه مثل ابراهيم بن المهدي عم المأمون .

انواع الاطعمة: تعددت الاطعمة وتنوعت اصنافها ولكنها تنشابه في الكثير من موادها وطريقة صنعها في اقطار الدوله العربية الاسلامية الا في بعض الخصوصيات الاقليمية والتسميات وتعددت موادها ايضا وقد ذكرت كتب الطبيخ هذه الاتواع واهتم اكثريناً بذكر الاطعمة المصنوعة من اللحوم على اختلاف انواعها على اعتبار ان اللحم اقوى الاغذية واكثرها غذاءا وقوة للبنن (۱۱۱).

اللحوم : اللحوم على انواع ولكل منها خواصه وفائدته للصحة وهناك مواصفات للجيد منها :

ان لحوم الحيوانات المسنة والهرمة رديئة لأخير في اكلها وكلما كان الحيوان اطراً كان لحمه اجود • اللحم الاحمر اغذى من السمين والغليظ من اللحم يصلح لمن يكد ويتعب واللطيف بالضد • وقد فصل الوراق في ذلك اكثر من بقية كتب الطبيخ فهو يعطي خاصية كل نوع من اللحم وفائدته للصحة مما يدل على ان النظرة للطعام ليس وسيله لسد الرمق فحسب بل

<sup>(</sup>١١٢) فضالة الخوان ص ٣١ .

<sup>(</sup>١١٤) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٢١ .

مسألة لها آدابها وقواعدها • اعطى الوراق خصائص لحم الماعز ولحم الجدي والجمل والبقر وما الى ذلك (١١٥) كما عدد انواعا من اللحوم مثل لحوم الطير والدراج والقنابر والبط والقطا والفراخ وغيرها مع نكر خصائص هذه الانواع وفوائدها للصحة • ولايكتفي بالوصف العام نكل هذه الانواع بل يعطي فائدتها حسب اعضائها مثل الرؤوس والدماغ والمخ والضرع والكبد والكلى والاكارع (١١٦).

وهكذا ذكر ابن سيار الوراق (٣٩) اكله يدخل اللحم في صناعتها ويشكل خاص لحوم الضأن والجداء والبقر والدجاج والسمك كما ذكر طريقة صنعها ومقاديرها بدقة واوزان هذه المقادير ولعل الصعوبة في دراسة هذه الاطعمة ومجال الاستفادة منها لان التسميات غريبة على حاضرنا وكذا المقادير لانها وضعت في عصر له مسمياته وطيعته ، الا ان اهمية ما ذكره الوراق تكمن في كونه كتب عن الفترة التي يدور حولها البحث (فترة الازدهار الحضاري) حيث ان اكثر وصفاته مأخوذة من مطابخ الخلفاء ومن نسخ خاصة بمطابخهم ،

 اما الاطعمة التي يدخل اللحم في صناعتها فهي كثيرة نكرها الوراق باسهاب وعدد انواعا كثيرة منها وهي :

المسكباجات والثرايد ، الحصرميات والبستانيات ، والكشكيات والموصليات والبابكيات ، والعدسيات الصفر والطفشيل من الحبوب والبقول

<sup>(</sup>١١٥) المصدر نفسه ص٢١-٢٢

<sup>(</sup>١١٦) المصدر نفسه ص٢٤ .

والنارنجيات الحلوات والحامضات ، والنرجسيات الصيفيات والشتويات ، والنرجسيات الصيفيات والهاشميات والماهوجات من اللحوم والبصليات والهاشميات والمقاويات واللحوم المدقوقات والثرايد الشاميات والثرايد المليقات والقلايا باللحم والطباهجات الرطبات واليابسات والشوى في التنور وشي الحم في القور وشي الخراف المحشوة (١١٧) .

ان أكثر الاطعمة التي ذكرها معروف في العراق في بغداد وسامراء وبالذات في مطابخ الخلفاء والامراء وسراة القوم ·

اما ابن رزين التجيبي فيعدد مجموعة من الاطعمة التي تصنع من انواع اللحوم حيث خصص بابا لكل نوع وقد جعل القسم الثاني من كتابه في اصناف لحوم ذوات الاربع بدأ باللحوم البقرية وعدد (١٠) اكلات تتخذ من لحم البقر ، وهي متشابهة في التسمية وطريقة الصنع مع الوراق والبغدادي ،

اما لحوم الضأن وصف (٢٦) نوعا يعمل من لحم الضأن وهو يذكر في كلامه المطبخ المغربي وحين يذكر اكله شرقية يقول مثلا طباهجه مشرقي (١١٨).

كما يذكر الخرفان ويشير الى (١٦) اكله منها مشرقية مثل المضيرة اما لحوم الجدي فيذكر منه نوع واحد في حين يفضل اكل هذا اللون في

<sup>(</sup>١١٧) المصدر نفسه الصفحات ١٦٣ ، ١٦٥ ، ١٦٧ وما بعدها .

<sup>(</sup>١١٨) فضالة الخوان ص١١٩.

المشرق (۱۱۹) محيث يكثر الوراق من ذكر انواع تعنل من لحوم الجداء كما اشار الى لحوم الوحش وهي لحوم الابل ، ويقر الوحش والحمار والوعل والغزال ذكر (٧) أكلات ،

كما ذكر اصناف لحوم الطير ، ومنها لحم الاوز ، لحوم الدجاج ذكر منها (٤٩) نوع وهي تشابه ما ذكره الوراق وابن العديم ومنها الزيرباجة والكافورية والإبرأهيمية ، ثم يذكر لحم الحجل (٥) انواع ، ولحم فراخ الحمام (١) انواع ولحم اليمام (٨) انواع ثم لحم الزرازير والعصافير ويشير الى طبخ الكرش البسيطة والمحشوة ، ومن السمك يذكر الحيتان وبتكام عن طبخ الكرش البسيطة والمحشوة ، ومن السمك يذكر الحيتان وبتكام عن

اما البغدادي فقد افتتح كلامه بانطعام المصنوع من اللحوم وذكر (٢٢) اكلة مصنوعة من اللحم ومنها السكباج والابراهيمية ، وطباهجة والحصرمية والزمانية وغيرها ذكرها في باب الحوامض ، لان هذه الاكلات تضاف اليها انواع الحوامض من خل ونارنج وليمون وانواع الاباريز ايضا (١٠٠) .

ويشابه البغدادي في هذا صاحب كتاب الاطعمة المألوفة ولكنه يذكر (٣٨) اكلة يدخل اللحم في صناعتها ويضيف على البغدادي انواعا اخرى منها شيرازيه ، حصرمية كراثية ، مدققة مصرية وحلوية وتسمى فرحانه ، وخيطية وتسمى عرسية وصعيدية ويشير الى اكلات مصرية وذلك يعود الى

<sup>(</sup>۱۱۹) المصدر نفسه ص۱۳۶.

<sup>(</sup>۱۲۰) كتاب الطبيخ ص١٣-٢٣.

ان مؤلف الكتاب ربما يكون من مصر (۱۲۱). اما ابن العديم فيفصل في موضوع اللحوم ولكنه يكثر من الكلام على لحم الدجاج ويذكر انواعا عديدة من الاطعمة التي تصنع منه اكثر من التي تصنع من اللحوم حيث ذكر (٤٤) نوع يصنع من لحم الدجاج ويكثر من الكلام على لحوم الدجاج المشوي ويشير الى انواع من الشوي فيذكر الدجاج المسمن ومنه (٥) أنواع ومثال ذلك :الدجاج المسمن: يجعل في سيخ ويحفر في حائط صورة ظاقة ويجعل فيها نار فحم ويؤخذ لباب خبر منزل من غربال ويجعل في مقلى او طبق تحت الدجاجة من غير نار وتشوى على النار وهي في الطاقة فاذا استوي الدجاج يجعل في اللباب سكر وقلب فستق وماء ورد ويحشى فيه الدجاج ويدهن الدجاج عند الشي بماء ورد وشيرج مضروب والمقلى او الطبق فيه ملح وكل ساعة يطرى بريشة من ماء الورد والشيرج (٢٢١).

اما الدجاج المطيب فيذكر منه (٧) انواع منها: الدجاج المطيب وطريقة صنعه ان يؤخذ ماء ليمون يخرط فيه بقدونس ونعناع ويسر من سذاب بحيث يكون مانعا ويعمل فيه فلغل وكزيرة يابسة وكراويا واطراف طيب ودارصيني مدقوق ويطحن الدجاج ويجعل في الطيب سخنا في الزيدية وتقلب المرقة عليه يسيرة المقدار (١٣٢) ويذكر اطعمة اخرى تعمل من الدجاج وهي ان يؤخذ جلد الدجاج ويحشى ويصف طريقة العمل وانواع المواد التي تحشى

<sup>(</sup>١٢١) وصف الاطعمة المعتادة الورقات الب - ٤٨ أ .

<sup>(</sup>١٢٢) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب ، الجزء الثاني ص ٥١٩ .

<sup>(</sup>۱۲۳) الجزء الثاني ص۲۲ .

بها الدجاجة (۱۲۴) وهكذا يستمر في وصف الاطعمة المصنوعة من الدجاج ويذكر ما يضاف اليها من الرمان والسغرجل وماء الحصرم والفستق . ويشكل الفستق عنصرا مهما في هذه الاكلات وذلك لتوفره في بلاد الشام مع الاشارج الى ان المطبخ الشامي متأثر باعلادات البيزنطية .

كما يذكر ما يضاف الى الاطعمة من الايزار مثل النكزيرة والتمر هندي والسماق والبقدونس والنارنج ،

ومن طريف الاطعمة التي تنخذ من الدجاج حلاوة الدجاج ، عدد ابن العديم انواعا منها يسميها فستقية بندقية لوزية خشخاشية لبابية مع طبيخ ورد المربى وخوخية وجرجانية ،

قَالَ في وصف الفستقية : يؤخذ قلب فستق يسمط وينشف في الهواء ويدق الى ان يلعب في دهنه ويؤخذ ملء زيدية جلاب\* وقد عقد عقدا قويا يرمى فيه الفستق ويرفع على النار فاذا غلي يجعل فيه  $\Gamma$  او  $\nabla$  دراهم عسل نحل ووزن  $\nabla$  دراهم نشا مدقوق منخول ويطبخ الى ان يستوي قوامه وينزل فيه الدجاجة ويعمل فيه سلق مقطوع  $\nabla$ 

اما اللحوم الاخرى فهو يذكرها بايجاز ويشير الى عمل الاطعمة المنشفات ومنها السنبوسك ويصف طريقة عملها وهي لاتختلف عما نصنعه اليوم ويذكر منها انواعا عديدة منها تتشابه في طريقة صنعها وتختلف بمواد حشوها (۱۲۱).

<sup>(</sup>١٢٤) المصدر نفسه ، الجزء الثاني ص٥٢٥ .

<sup>(</sup>١٢٠) المصدر نفسه ، الجزء الثاني ص٤٢٠ .

<sup>(</sup>١٢١) المصدر نفسه ، الجزء الثاني ص٥٥٥ .

ثم يذكر الشواء وإنواعا منه مثل الشواء الافرنجي وشواء الراهب والشرائح المصرية والشواء المطيب • ثم يذكر انواعا من الاطعمة تطبخ بأللحم منها الملوخية والباذنجان المحشى • كما يشير الى قلى اللحوم وطربقتها وما يضاف اليها من توابل وابزار ويتحدث عن سلق اللحم وانواع الاطعمة التي تصنع من اللحم المسلوق وهو لايكتفي بوصف اطعمة بلاد الشام بل بذكر اطعمة خاصة بالمغاربة مثل البديعية وبقول هو من اطعمة المغاربة ويعمل من اللحم مع اضافة مواد منها الافاوية والابزار كما بذكر الكسكسو المغربي (١٢٧) ومن الاطعمة المعروفة آنذاك الطعام البارد المتحذ من اللحوم الذي يقدم قبل الطعام الحار • وقد خصص الوراق بابا لذلك سماه عمل اليوارد من الأطيار قبل الطعام الحار • (١٢٨) وبذكر صفة باردة من نسخة للمأمون حيث كان للخلفاء العباسيون ولع بالطعام وتعدد انواعه وقد تأثر مطبخهم بالمطبخ الفارسي بحكم دخول عناصر فارسية في البلاط العباسي • وصف ابن سيار هذه الاكله كالاتي : يؤخذ خل ومرى وتصير فيهما كزبرة يابسة ودارصيني وفلفل وصعتر يابس ورطب وكمون وكرويا وكزبرة رطبة ونعناع وسذاب وكرفس ولب الخيار مع راسن فاسحقه وإخلطه وصبه على الفراريج المشوية او الفراخ • ويذكر انواعا اخرى من هذا الطعام البارد الذي يقدم قبل الاكل وهي عادة متبعة في المطاعم الغربية الان •

واحيانا يذكر الوصفات على شكل مقطوعات شعرية منها لابي اسحاق الصابي (ت٨٤٤هـ/م) في باردة :

<sup>(</sup>١٢٧) المصدر نفسه ، الجزء الثاني ص ٢٠٨ ، ٩٠٩ .

<sup>(</sup>١٢٨) الطبيخ واصلاح الاغذية ص٦٩ .

يد المعد اطيب من لحم الدجاج عندي الحصرم الذ ما تأكله من مطعم اعجبا تأكله يا صاح اكلا طيبا الرمان وسكر عنب وزعفران بحسوز وخل خمر حاذق والوز وانجذانا ابيضا وسنبلا واجعله بالزيت النقي مشبعا واجعله بالزيت النقي مشبعا وراسنا يجبىء كالوشي اذا ما زينا القى صلحا وطعاما سالما (۲۲۱)

ما في الطعام البارد المعد يؤكل مشويا بماء الحصرم فاعمل بعد صباغا عجبا اعمد المي عصارة الرمان وخردل بسكر وجروز والق فيه صعترا وفلفلا ودارصينيا وافرا ونعنعا واقطع سذابا اوافرا

ولا تصنع البوارد من لحوم الدجاج والطيور بل من لحوم الضأن والجداء والخراف ومن السمك ايضا •ومن ذلك باردة من السمك لابراهيم ابن المهدي:

تؤخذ سمكة كبيرة فتلقى في عصير العنب الاحمر في اناء واسع تغوص فيه وتضطرب وتشرب منه ويتداخله جسمها حتى يبين نقصان العصير وحصوله في جوفها • ثم تخرج وتنظف وتشوى وتقدم وتؤكل بصياغ فيه انجذان وخل خمر وماء الكرفس وماء النعناع والكرويا ولا معنى لها ولا لسائر السمك الا بالصباغ فأنما يستطاب اكل السمك فيه • وقد ذكر بعض الشعراء رجل يكذب فشبهه بالسمك بلا صباغ وقال :

<sup>(</sup>۱۲۹) المصدر نفسه ص٧٣ .

ابو اسحاق ليس له دماغ وليس لماء جلدته دباغ كأن كلامـه سمك طـري تقدمه وليس له صباغ

كان ابراهيم بن المهدي لا يأكل من السمك الا اللسان فقط ويأكل باقي السمك من حضر (١٣٠) والاطعمة التي يدخل اللحم في صناعتها كثيرة جدا ولها تسميات عديدة بعضها عربي والاخر غير عربي وقد وصفت هذه الاطعمة مع مقاديرها وصفا دقيقا ومن هذه الاطعمة السكباجات والثرايد وتتخذ من لحم الضأن او البقر او الطيور وقد فصل الوراق في وصف هذه الاكلة وبعضها خاص للخلفاء مثل المأمون والواثق والمعتمد (١٣٠) إما الهرايس فتعمل من الرز والحنطة مع اللحم ولاتختلف طريقة صنعها عن اليوم الاقليلا •

وقد يطبخ اللحم مع الارز ويضاف اليه اللبن والزيت والاباريز وتسمى هذه الاتواع الارزيات الملبنات ، ويطبخ اللحم ايضا مع السبانخ والكرنب وكذا مع الفجل والشلجم ، اما الزيرباجات فهي طعام يتخذ من لحم الفروج مع الزيت والحمص المرضوض ويضاف اليه الزعفران (١٣٢) ومن الاكلات المشهورة الحماضيات والرمانيات ويدخل اللحم في صناعتها ويضاف اليه البصل والكزبرة الرطبة والحمص المسحوق وبعد نضوج اللحم يضاف اليه حامض الاترج او الرمان الحامض ، ومن الاكلات المشهورة التي لازالت حامض الارد والحمص ولكن سابقا كان بضاف الى الماقلاء

<sup>(</sup>۱۲۰) المصدر نفسه ص۸۰-۸۱.

<sup>(</sup>۱۲۱) المصدر نفسه ص١٣٢ وصفحات اخرى بعدها .

<sup>(</sup>۱۳۲) المصدر نفسه ص۱۵۲ .

الفروج السمين ويطيب بالابزار ويسمى الثريد المفتوت بماء الحمص والباقلاء (۱۲۳).

وهكذا وصفت كتب الطبيخ أنزاعا كثيرة من الاطعمة التي يعتبر اللحم عنصرا اساسيا فيها ولامجال لذكرها جميعا ، وهي نتشابه في موادها الإساسية اي اللحم وتختلف في طريقة الصنع واضافة المطيبات ، ويبدو مما تذكره كتب الطبيخ في وصفات الطعام ان الشواء هو الاكثر شيوعا ثم القلى والشوي في التنور مشهور وخاصة شوي الخراف والجداء (١٣٤).

البيض: اشارت كتب الطبيخ الى اهمية البيض كغذاء وذكرت ان اصلح البيض للناس بيض الدجاج ثم البط والدراج ولكن بيض البط ردىء وبقية الانواع من البيض تصلح للدواء وليس للغذاء (١٣٥).

اما الاغذية التي يدخل البيض ي صناعتها فهي العجج وهي على انواع منها مايعمل باللحم او بلا لحم وقد تعمل بالباقلاء او الحمص الاخضر (۱۲۱).

وطريقة عمل العجج لايختلف عن طريقة صنعها اليوم · وهناك انواع منها يضاف اليها الحليب والفستق واللوز واللبن وقد يضاف اليها العسل

<sup>(</sup>۱۲۲) المصدر نفسه ص۱۹۲.

<sup>(</sup>۱۳۴) للاستزاده ينظر كتب الطبيخ المارة الذكر حيث فصلت واسهبت في وصف هذه الاطعمة .

<sup>(</sup>١٣٥) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٣١ ، فضالة الخوان ص٢١٠ .

<sup>(</sup>١٣٦) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص٧١٥.

والكزيرة والكراث • وقد وصفت كتب الطبيخ هذه العجج ومقاديرها وطريقة صنعها •

# البقول:

"البقل حلية الموائد" (١٣٧) والبقول على انواع قد تصنع منها اكلات بمفردها وقد تضاف الى بقية الاطعمة المصنوعة من اللحوم او الدجاج او السمك •

واهم البقول هي: الخس ، والجرجير والكرفس والنعناع والفجل والقثاء والسبانخ والكراث والقرع والباذنجان واللوبياء والحمص والسلق والجزر وغيرها (١٢٨)

واهتم ابن رزين التجيبي بالبقول حيث خصص القسم السابع من كتابه للبقول وجعله في (١٠) فصول بدأها بالقرع وذكر (١١) اكله تصنع من القرع ومنها فالوذج من القرع ويسميه الطلبية (١٣١)، ويبدو ان اكثر البقول شهرة هو الباذنجان فقد ذكر (٢٢) اكله يدخل في صناعتها(١١٠)

وهذه الاطعمة تصنع من انواع البقول دون ان يضاف اليها اللحم ويضاف اليها الاباريز والبيض والثوم والجبن والخل •

<sup>(</sup>١٣٧) التلمساني : سلوك السنن الى وصف السكن الورقة ١٤٨ .

<sup>(</sup>١٣٨) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١٤، ٣٩أ.

<sup>(</sup>١٢٩) فضالة الخوان ص٢٢٦.

<sup>(</sup>۱٤٠) المصدر نفسه ص ۲۲۷ – ۲۳۹ .

وتصنع الاطعمة من البقول اما الخضراء او اليابسة كما في الحمص واللوبياء والعدس و تقد يصنع من البقول البوارد وقد اشار الوراق الى باردة معمولة من الباذنجان المحشي ، ومن الباقلاء الخضراء والقرع ، وقد تعمل من اصول السلق وهي ان تسلق البقول وتدق ويضاف اليها فستق مقشر ولوز وزيت ويصل وفلفل وقرنفل(۱۴۱).

### الاجبان والالبان:

الاجبان من الاغذية المفيدة لصحة الانسان ووصفت كتب الطبيخ طريقة عملها وصناعتها وهي لاتختلف الاقليلا عن ايامنا هذه والجبن مفيد لهضم الطعام لذلك نصحت الكتب الطبية وكتب الطبيخ تناوله بعد الطعام •

وهناك انواع من الجبن منها القريشة والجاجق وهو من الحليب ويضاف اليه الملح ويوضع في الانفحة الى ان يجمد ويطيب بالكزيرة والثوم والنعناع (١٤٢).

ويذكر ابن رزين التجيبي طرق لاصلاح الجبن والزيد اذا فسد مثلا يقول ما يمسك اللبن الحليب الا يحمض سريعا: تأخذ من الجبن الطري وتلقيه في اناء الحليب فأنه يمنعه من الحموضة (١٤٢).

اما الجبن اذا فسد فيقول: يقشر الجبن ويقطع الى قطع صغار ويوضع في قضيب رقيق من عود ويشوى بالنار حتى يحمر من كل جانب فدف فساده •

<sup>(</sup>١٤١) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١١٥.

<sup>(</sup>١٤٢) فضالة الخوان ص٩٥.

<sup>(</sup>١٤٣) المصدر نفسه ص ٢٢١ .

اما الزيد اذا فسد ؛ يؤخذ صغو ماء طبيخ شجر الاسيت ويطبخ به فأنه يصبح طيبا رطبا (١٤٤) .

وقد فصل في وصف طريقة عمل اللبن والجبن ولامجال لذكرها هنا • الصليص :

# وهي نوع من المقبلات وهي على اصناف عديدة تدخل الخضر في حسناعتها منها مثلا صلص اخضر ويعمل من ورق البقدونس ينقى من عيدانه ويجعل في جرن ويدق حتى يبقى مثل المرهم ويجعل عليه ثوم وفلفل ويسقى بخل ويدق قليلا حتى يأخذ قوام الصلص ويؤكل (منا) وقد يعمل الصلص بماء الحصرم وهو ان يأخذ ماء الحصرم ويدق قلب جوز او قلب بندق محمص مقشور دقا ناعما وثوم وكزيرة يابسة وفلفل وقليل من صعتر وسذاب(ع) ويسقى من ماء الحصرم قليلا ويدق حتى يأخذ قوام الصلص (131).

# الكوامخ (\*\*) والمخللات:

ومما يدخل في باب المقبلات والمشهيات الكوامخ والمخللات وهي انواع كثيرة تتخذ من البقول كاللفت ويسمى عمدة المخلل ·

<sup>(</sup>۱۴۴) المصدر نفسه ص۲۲۱

<sup>(</sup>١٤٥) ابن العديم : الوصلة الى الحبيب في وصف الطبيات والطيب الجزء الثاني ص ٢٩٩

<sup>(</sup>٠) نبات عشبي بري ومنه انواع عديدة منه مر الطعم حاد ومنه عطري.

<sup>(</sup>١٤٦) ابن العديم: الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص٧٠٠

<sup>(\*\*)</sup> الكامخ معرب كامة وهو ادام خاص بالمخلات والمشهيات . محمد رضا : معجم متن اللغة بيروت الجزء الثاني ص١٠١.

وهناك انواع عديدة منه منها ما يعمل لمدة سنة او دون السنة ومنها ما يؤكل في يومه ولكل منه طريقة خاصة ،(۱۴۷)

اما طريقة عمل المخلل من اللغت فهو لايختلف نين طريقة صنعه في اليامنا كما يعمل المخلل من الباذنجان والنيمون المالح والسفرجل والزبيب والخيار والعنب والبصل والزرد ويذكر الوراق انواعا من الكامخ تعمل من القرنفل والكرزيا وكامخ الورد وكامخ الصعتر وكامخ الريحان (١٩٨٠)

وهناك انواعا بسيطة من الكامخ وانواعا اخرى محشية فمن ذلك ما ذكره عن اللفت المحشى وقد وصف طريقة صنعه كالاتى:

لفت يذبل بملح وماء ثم يغسل ويذر عليه خربل ، ثم يؤخذ زبيب اسود يدق ناعما ويصفى بخل خمر دفعات حتى لايبقى من الزبيب شيء بحيث يكون خاثرا ، وان كان حامضا يطى بقليل من دبس او عسل ويجعل فيه نعناع وسذاب وطيب وسمسم مقشور وشهدانق \*\* محمص ويجعل في اناء على اللفت على غمرة .(١٤٩)

وتصف كتب الطبيخ ضمن الكوامخ عمل الزيتون وتذكر انواعا كثيرة منه ، وقد فصل كل من ابن العديم وابن رزين التجيبي عن عمل الزيتون وذكر انواعا منه منها المكلس والاخضر المرصوص ، وهذا شيء يعود الى كثرة وجود الزيتون في بلاد الشام واختصاصها بزراعته ، كما يعود ابضا لكثرته في المغرب والاندلس .

<sup>(</sup>١٤٧) المصدر نفسه الجزء الثاني ص٦٦٥.

<sup>(</sup>١٤٨) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٩٧ .

<sup>(</sup>١٤٩) ابن العديم : الوصلة الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص٦٦٨ .

الحلوبات: تعددت وتتوعت الحلوبات والمواد التي تصنع منها وهذا التعدد يدل على انها وليدة فترة الترف والحضارة فهي صعورة حضارية تدل على تفنن في وسائل العيش و العرب تقول " ان كل طعام ليس فيه حلوى فهو خداج اي ناقص غير تام "(١٠٠)

# الجواذيب: (\*)

وهي نوع من الاطعمة تتخذ من الارز ومن رقاق الخبز وشبهها ويدخل في صناعتها الدجاج أو البط وقد جعلها الوراق في كتابه مع الحلوى لدخول السكر والعسل في صناعتها (١٥١).

وقد وصفت انواع الجواذيب التي كان يتخذها الخلفاء وقد تعمل هذه الجواذيب باضافة المشمش او الموز او البطيخ والزبيب او الكمأ .

ومن الجوانيب التي صنعت للخليفة المعتمد بالله العباسي جوذابه تتكون من رغيف سميذ تقطع لقما ويصب فيها نصف رطل عسل ورطلين سكر طبرزد ويصب عليه الماء وتعلق عليه دجاجة ،

وقد يضاف الى الجوذابة القطايف ويضاف اليها لبن حليب حتى يغمرها ثم توضع في التنور وتجعل عليها دجاجة سمينة او افراخ (١٥٢).

<sup>(</sup>١٥٠) التلمماني : سلوك السنن الي وصف السكن الورقة ١٥١ .

<sup>(\*)</sup> الجواذيب طعام يتخذ من اللحم والرز والسكر او ما يعمل مائعا في الحواء بالسمن والسكر والجوز واللوز الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص ٧٩٦.

<sup>(</sup>١٥١) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٢٣٦ .

<sup>(</sup>۱۵۲) المصدر نفسه ص ۲۳۹ .

ويعدد الوراق انواعا من الجواذيب تتفق في طريقة الصنع وتختلف في المواد •

الخبيص (\*\*)

نوع من الحلوبات يصنع من السكر والشيرج ويضاف البه العسل وماء العرد ويوضع على نار هادئة ويضاف البه الزعفران حتى يحمر الدهن ثم ينشر عليه كفين من دقيق سميذ ويحرك فاذا نضح وارخى دهنه انزل وجعل في جام وقدم للاكل (١٥٢) • ويبدو ان الخليفة المأمون العباسي كان مولعا بأكل الخبيص حيث ذكر الوراق عدد من الإخبصة عملت للمأمون (١٥٥).

وقد يعمل الخبيص من التمر والتفاح والجزر والخشخاش •(١٥٥) وهناك انواع من الخبيص تعمل بالجوز والسكر واللوز المقشر وهناك ايضا اخبصة تعمل بغير نار وتسمى بالخبيص اليابس المفتوت (١٥٥).

### الشحميات والمهلبيات:

الشحميات : نوع من الحلوى يعمل من دقيق السميذ مثل عجين الزلابية ثم يلطخ بالبيض ويقلى في التنور حتى يحمر ثم يخرج من المقلى

<sup>(&</sup>quot;) الخبيص العصيد في الحلواء التي تعمل بالسمن والسكر والدقيق او النشا.

<sup>(</sup>١٥٢) المصدر نفسه ص ٢٤٩.

<sup>(</sup>١٥٤) المصدر نفسه ص ٢٤٩ .

<sup>(</sup>٥٥٠) المصدر نفسه ص٢٥٢.

<sup>(</sup>١٥٦) المصدر نفسه ٢٥٧ .

على شكل قرص ويوضع في اناء ويصب عليه العسل ثم بذر عليه سكر ناعم وقد ينثر عليه الفلفل احيانا (١٥٧) .

اما المهلبية : فهم حلوى تصنع من الحليب مع السكر وقد يضاف اليها النشا وبعد أن تعقد يضاف اليها الجوز او اللوز وطريقتها لاتختلف عما فتمله اليوم ،

# اللوزينق :(\*)

حلوى تتخذ من خبر اللوزينج وتصب على الطابق صبا وبعد ان تبرد يؤخذ سكر الطبرزد المدقوق والفستق واللوز المقشور ويخلط الجميع ويرش عليه ماء ورد نقع من الليل وحبات قرنفل مع السكر ويخلط جيدا ثم يحشى به خبر الوزينج ويقطع ثم ينضد في جام ويروى دهن اللوز وينشر عليه سكر طبرزد مدقوق (۱۵۸).

وهناك نوع من اللوزينج بسمى المغرق وهو نفس النوع المنكور الا انه يضاف اليه العنبر والمصطكي وهو خاص للملوك في الحضر والسفر.

<sup>(</sup>١٥٧) المصدر نفسه ص ٢٦١

<sup>(\*)</sup> اللوزيدق ويسمى اللوز ينج ايضا ويسميه ابن رزين النجيسي الجوزيدق. فضالة الخوان ص٢٥٢.

<sup>(</sup>١٥٨) كتاب الطبيخ واصلاح الاعنية ص٢٥٦ ، ابن العديم : الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص ٦٣٧ ، ابن رزين التجيبي : فضالة الخوان ص٢٤٩

واللوزينج حلوى مشهورة ومعروفة ويضرب المثل بها حتى قبل ان اللوزينج قاضي قضاة الحلوى والخبيص بالسكر خاتمة الخير ١٥٩١٠)

الزلابيـــة:

وهي حلوى معروفة حتى ايامنا هذه كما ان طريقة صنعها نفسها اليوم ، اما موادها فهي الدقيق والدهن والسكر ويقلى العجين ثم بلقى في العسل المذاب وينشر فوقه السكر المدقوق وهناك عدة أنواع منها مباذجة اي بسيطة ومحشوة (١٦٠).

وقد اجاد بعض الشعراء في وصفها فقال:

عندي من الحلواء زلابيات مستدورات ومشبكات صفر وبيض وملونات بالشيرج المقشور مقلوات الينة في اللمس ناعمات في العسل الماذي مغموسات كقطع العقيان مصفوفات وقصب الابريز منسوجات والبعض في البعض مداخلات كالوشي او كالخبز معمولات في السكر الابيض مدفونات عن ناظر العيون محجوبات عضضت لينات (١٦١)

<sup>(</sup>١٠٩) سلوك السنن الى وصف السكن الورقة ٥١أ .

<sup>(</sup>۱۲۰) كتاب الطبيغ واصلاح الاغذية ص٢٦٧ ، ابن العديم : الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص٥٤٥ .

<sup>(</sup>١٦١) كتاب الطبيخ واصلاح الاغنية ص٢٧٠.

### القطائف:

نوع من ألحلوى شبهت تجمل القطائف التي تفترش • وهي حلوي تعمل من الجوز والسكر الطبرزد ويلت العجين بماء الورد والدهن واللوزويجعل في قطايف تكون الواحدة مع حشوها قدر لقمة ثم ينضد في جام ويروى بدهن لوز حديث وينشر في تضاعيفه وفوقه سكر ابيض مدقوق (١٦٢) • وبهتم ابن العديم اكثر من الوراق بالطويات فيعدد انواعا منها ويذكر ذلك في باب الحلاوات والمخبوزات على حد تعبيره (١٦٣) فيذكر انواعا خاصة ببلاد الشام ومنها الخاتونية وطراطير التركمان وهي ان يؤخذ الدقيق والعجين بماء بلا ملح ويبسط بالشوبك ويقطع بقدح زجاج ويجمع طرفاه ويظفر ويغلى بالشيرج ويجعل اطرافه فيه حتى يقوى ثم يغلى حتى يحمر ويحشى فستقا وسكرا ومسكا وماء ورد ويذر عليه السكر ، ويذكر انواعا منها المكشوفة والمأمونية وغيرها • ومن الحلويات الشامية المشهورة هريسة الفستق وهي انواع وطريقة صنعها أن يسمط الفستق من قشره الأول وينشف من البلل ويحمص على نار هادئة ويدق ناعما بحيث بلعب في دهنه ثم يضاف اليه صدر دجاجتين ويصلق الدجاج بلا ملح ويعجن بزيت طيب ويبرد وتنزع منه العظام ثم يعقد السكر نصف انعقادة ويرمى فيه صدور الدجاج ويحرك بنشابة فاذا احمرت الصدور يرمي فبه الفستق وبضرب بالمغرفة مثل الهريسة حتى ينعقد ويجعل فيه نشا مكسورا بماء ورد ويجعل

<sup>&</sup>lt;sup>(۱۱۲)</sup> المصدر نفسه ص۲۷۶ ، : ابن العديم : الوصلة الى الحبيب . الجزء الثنائي ص۲۳۷ ، وصف الاطعمة المعتادة الورقة ۲۵۸ ب

<sup>(</sup>١٦٣) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص١٩

في كل رطل فستق اوقية ونصف عسل ثم يجعل فيه السلق المقطوع ويصبغ لونه حسب الطلب ويطيب بمسك وماء ورد ويزين باقراص ليمون وسكر (111) وقد تصنع الهريسة بلا دجاج وتسمى فستقية ولا زالت هذه الحلوى معروفة حتى اليوم •

وهناك انواع من الحلوى تصنع من التمر منها معمول من التمر والمريس والكنافة وهي ٥ أصناف ، وكل واشكر والبسيسة البصراوية ويدخل الدجاج في صناعة هذد الحلوى ٠

وهذه الحلوى على انواع منها لعامة الناس ولخرى خاصة تصنع للملوك والولاة ويسمى ابن العديم باسماء المناطق التي تعمل بها مثل: حلوى شيزرية وقاهرية وكبا موصلي وهي ليست الكبة المعروفة اليوم لان طريقة عملها هي ان يحمص الدقيق بمفرده ويبس بدهن آلية حتى يصير كالفلفل ثم يحشى به دقيق اخر معجون بلا خمير ويترك بلا غطاء ويخبز في التنور او في طابونة (\*) ويخرج حارا ويعمل فيه عسل نحل.

ويذكر ابن العديم نوعا من الحلاوة ويدخل السمك في صناعتها (١٦٥) الناطــــف :

حلوى تتكون من السكر الابيض المدقوق ناعما ويجعل في قدر ويصب عليه رطل ماء ويغلى وتخرج رغوته ويوقد تحته نار لينة حتى ينعقد

<sup>(</sup>١٦٤) الوصلة الى الحبيب ، الجزء الثاني ص ٢١٦-٦٢٢ .

<sup>(\*)</sup> الطابونة على شكل جرة مقلوبة فتحتها الى الاعلى يوضع فيها الخبز على اطراف الفرن . الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص ١٥٠.

<sup>(</sup>١٦٥) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ٦٤٥ .

ويلقى عليه من الدُقيق ثلث رطل فاذا انعقد جعل على خوان مطلي بدهن لوز او جوز او سمن ويقطع بسكين مربعا او مثلثا وقد يضاف اليه الزعفران البجعله اصفرا (١٦٠٠)

ومن الحلويات العصائد ويخصص لها ابن العديم بأبا خاصا (۱۲۰). والعصائد على انواع منها ما تعمل بن آلارز باللبن والحليب وهناك عصيدة تسمى عصيدة الخافاء وهي قطائف تبل بماء الورد وتنزل من غربال وتعقد بعسل نحل وجلاب(۳) وزعفران وفستق ومسك وماء ورد (۱۲۸). ومن الابواب الطريفة التي ذكرها الوراق باب التزايين على الحلواء (۱۲۹) حيث ابتدعوا طريقة لتزيين الحلوى قبل تقديمها وهي ان يؤخذ من العجين السميذ ويعرك بالزيت ويرتب على شكل اقراص او اشكال مختلفة حسب الطلب وتلون بالحمرة والصغرة والخضرة والزرقة ثم تشوى في التنور وينثر عليها السكر الناعم المصبوغ وتزين بها الحلوى وقد تقلى هذه وينشر عليها السكر الناعم المصبوغ وتزين بها الحلوى وقد تقلى هذه تطلى به الاقراص ثم يذر عليه السكر المكسر وتزين به الحلوى ومما نظلى به الاقراص ثم يذر عليه السكر المكسر وتزين به الحلوى ومما

<sup>(</sup>١٦٦) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٢٧٨ .

<sup>(</sup>١٦٧) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص ٦٦٢.

<sup>(\*\*)</sup> مزيج محلى او شراب يصنع منه مستحضرات مختلفة يحتفظ بها على هيئة عجائن . الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص٧٩٠.

<sup>(</sup>١٦٨) المصدر نفسه الجزء الثاني ص٦٦٣ .

<sup>(</sup>١١١) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ث٢٧٦ .

والسفرجل والاترج والبسر وقد تعمل من الجزر والفجل وطريقة صنعها لاتختلف عن اليوم سوى ما يضاف اليها من المطيبات مثل الزعفران والجوزبوا والقرنفل والدارصيني (١٧٠) •

# الخبز:

هناك أنواع من الخبر منه الساذج البسيط ويسميه ابن العديم الكعك ، ونوع اخر منه يسميه مفخرا (١٧١) ، وقد جعل ابن العديم مع الخبر الخشكنانج في حين جعله الوراق ضمن الحلويات ، والخشكنانج خبزا يصنع من خالص دقيق الحنطة وتملأ بالسكر واللوز والعستق ، وإذا عجن بشيرج ويسط وملىء بالمسكر او اللوز والفستق وماء الورد وجمع وخبر تسميه اهل الشام المكفن (١٧٢) ، والخشكنانج : معروف تكلمت به العرب قال الشاعر :

يا حبذا الكعك بلحم متسرود وخشكنان وسويق مقنسود

ويذكر ابن العديم الكعك والخشكنانج ولايصف طريقة صنعهما لانها معروفين وشهرتهما تغني عن ذكرهما على حد تعبيره • وهناك الخبز التنوري وهو ثلاثة انواع نوع ساذج يخبز في التنور واخر في التنور ولكن يضاف البه الجبن وثالث خبز فرني مرقد • وهناك نوع من الخبز يعمل بالبيض وهو

<sup>(</sup>۱۷۰) المصدر نفسه ص ۳۱۹–۳۲۰.

<sup>(</sup>١٧١) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص٦٥٧ .

<sup>(</sup>۱۷۲) المصدر نفسه ، وانظر : البغدادي : الطبيخ ص ۷۹ ، وصف الاطعمة المعتادة الورقة ۲۶۲ ب .

خاص بالافرنج والارمن ويسمى اقلاعون ( ( ( الله وهناك نوع يسمى البقسماط ويتكون من دقيق وسكر يلت ويعجن به فأن كانت حلاوته قليلة يزداد سكرا مدقوقا ناعما ويمرق له خميرة بماء يسير ويعمل بقسماطا حسب الطلب ويخبز في طبق الفرن مرة ثانية بعد ان يخبز اول مرة وهناك نوع من الخبز يستعمله اهل الاندلس بكثرة وهو خبز الينيج يعجن ويقرص ويوضع على وجهه سمسم وانيسون ويعجن طبخه لئلا يفسد .

# الاشرية: (\*)

" الحاجة الى الشراب تقترن بالحاجة الى الطعام ولايقوم احدهما ولايكمل فعله الا بالاخر " وقد اشارت بعض كتب الطبيخ الى الاشربة وانواعها المسكرة وغير المسكرة والمواد المصنوعة منها وعلاقتها بصحة الانسان لان منها ما يدخل في باب الدواء واخر في باب الغذاء • كما اشارت الى طريقة صنعها •

ولعل الوراق اكثرهم ذكرا للاشرية حيث ابتدأ بالماء بالثلج واعطى مواصفات لشربه ولعلاقة ذلك بالصحة ، كما تكلم عن خاصية الماء المبرد في الهواء وذكر انواع الماء العذب والكدر والمالح والشديد البرودة والحار (۱۷۶) .

<sup>(</sup>١٧٢) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص ٦٦٠.

<sup>(&</sup>quot;) ميكون الكلام عن الاشربة غير المسكرة .

<sup>(</sup>١٧٤) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٢٩٤ .

# ومن الاشربة التي ذكرها:

شعراب الفقاع (\*\*): وهو شراب يتخذ من دقيق الشعير ويذكر فائدته للصحة، وهناك نوع من الفقاع يتخذ من دقيق الحنطة الابيض وبضاف اليه النعناع والكرفس والطرخون والسذاب وهو احسن من فقاع الشعير ، وهناك انواع اخرى من الفقاع الساذج وبالابزار ، وقد يعمل الفقاع من الخبز السميذ او من الارز او من اللوز (\*\*)

ومن الفقاع نوع يسمى القرشي يعمل من الدقيق والشعير ويضاف اليه الابزار • كما ان هناك نوعا اخر يعمل من العسل • ويصف الوراق عدة الشرية تتخذ من السكر وهي غير مسكرة ومنها شرابا خاصا للشتاء يعمل من العسل وعصير العنب الابيض فيغلى ويجعل فيه سنبل وقرنفل •

ومن الاشربة ما يعمل من البان الابل والبقر والضأن ويضاف اليها السكر وماء الورد والمصطكي والزعفران ويغلى غليه خفيفة ويبرد (١٧٦) وهناك اشربة مطفية للحرارة تعمل من الفواكه ذكرها مع طريقة صنعها • وقد تعمل الاشربة من القرع والجزر والراسن والكبر ، او من شراب الحمص والخشخاش والسلق •

ويعطي الوراق فائدة الاشرية التي تعمل من الفواكه الرطبة (۱۷۷) ومن ذلك شراب التفاح وشراب السفرجل وشراب الرمان والاجاس بالعسل وشراب

<sup>(°°)</sup> شراب غير مسكر ويسمى فقاعا لانه يخمر حتى تعلوه فقاعاته.

<sup>(</sup>١٧٠) كتاب الطبيخ واصلاح الاغنية ص ٢٩٨-٢٩٩ .

<sup>(</sup>۱۷۱) المصدر نفسه ص۲۰۱ .

<sup>(</sup>۱۷۷) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص١٤ ٣١

الخوخ وشراب الحصرم . ويلاحظ ان هذه الاشرية لاتعمل بسيطة بل يضاف اليها العسل وانواع من الاباريز ومن ذلك شراب الرمان حيث يعصر ويغلى ويضاف اليه الاقاويه .

اما شراب الحصرم ومنه شراب الحصرم الشمسي وماء الليمون وماء النارنج ويصف ابن العديم طريقة صنعه وهي ان يجعل في اناء زجاج قليل من الملح ويؤخذ النارنج يقشره انسان ويعصره اخر والذي يقشره لايغسله فأنه يجيء مرا فاذا عصر يترك حتى يرسب ويؤخذ رائقة ويجعل فيه عروق من سذاب ويرفع في الشمس (۱۷۸).

اما ماء السماق فهو ان يؤخذ السماق يدق وتؤخذ زهرته تنقع في ماء يسير ثم تستحلب من خرقة وتصغى ويستعمل الماء(١٧٩) • هذه الاشرية التي اشارت اليها كتب الطبيخ وهي المعنية بالطعام والشراب •

ان هذه الاشرية كانت تعمل للخاصة والطبقة الموسرة وبعض وصفاتها اخذت من قصور الخلفاء ومطابخهم •

وهناك امور اخرى اهتمت بها كتب الطبيخ تتعلق بالصحة وعملية هضم الطعام فوصفت مجموعة من الوصفات التي تعد من مواد مختلفة من اوراق الورد والقرفة والسنبل والكمون والزنجبيل وتخلط هذه المواد بنسب

<sup>(</sup>١٧٨) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص١٤٥.

<sup>(</sup>١٧٩) المصدر نفسه الجزء الثاني ص٥١٥.

مختلفة وقد يضاف اليها العسل وتجفف ثم تستخدم كمواد هاضمة وتسمى الجوارشنات (٥٠) وقد وصف الوراق مجموعة منها ٥(١٨٠)

كما خصص صاحب وصف الاطعمة المعتادة الباب الثاني عشر من كتابه للجوارشنات وسماه في الهاضمات اشار الى مجموعة منها مع طريقة صنعها (۱۸۱) ومن الامور الحضارية التي تدل على الترف وسعة العيش الابواب التي خصصتها كتب الطبيخ باب في تصعيد المياه وتطبيب رائحة الفم حيث خصص ابن العديم بابا (۱۸۱) مستقلا لذلك وصف فيه عدة مواد منها : الحتت وهي مادة تصنع من الورد الاحمر الطري ويضاف اليه المسك والكافور والقرنفل وماء الورد ثم يستقطر ويحفظ وهناك انواعا من تصعيد ماء الورد الرطب والورد الازرق والاحمر والاصفر والورد اليابس ، كما يصعد ماء الكافور والزعفران والسنبل وماء النمام والقرنفل واللقاح وغيرها ويشير الى ان هذه الانواع مذكورة جميعها في كتاب العطر المؤلف للمعتصم ، (۱۸۲) اما ما يطيب النكهة فيذكر ابن العديم مادة تصنع لذلك تتكون من عود قرنفل ما يطيب النكهة فيذكر ابن العديم مادة تصنع لذلك تتكون من عود قرنفل

<sup>(\*)</sup> اصلها جوارش وهو اسم اعجمي معناه الهاضم وعربت فاصبحت جوارشن وهي خليط مركب من مجموعة مفردات دوائية تكون على هيئة شراب مكثف او بشكل معجون او اقراص مجففة ، المنصوري في الطب ص٥٤٧ .

<sup>(</sup>١٨٠) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص ٣١٨-٣٢٠ .

<sup>(</sup>١٨١) وصف الاطعمة المعتادة الورقة ٢٢٦أ.

<sup>(</sup>١٨٢) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص٧٢٧.

<sup>(</sup>١٨٣) الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص ٧٣٠-٧٣٩ .

في الظل وتستخدم (۱۸۰۱) و إشار الوراق الى مسألة حضارية هي ما تغسل به اليد (۱۸۰۰) وذكر من المواد التي تستعمل في غسل اليد السعد والاذخر المكي والاشنان (۱۰) الغليظ الشامي وهو اضافة الى كونه مادة منظفة له فوائد طبية • كما ذكر الخلال من الصفصاف وذكر انواعا منها الخلال المأموني وإكد على اهميت لتنظيف الاسنان حتى يقول اخذ الخلال من المروءة • وأشار الى طريقة عمل الاشنان والمحلب وذكر وصفات متعددة منه ما يضاف اليه القرنفل والمصطكي والانخر ومواد اخرى • وهذا كان يعمل للرشيد العباسي • وهناك اشنان الخاصة واخرى العامة •

وذكر ابن العديم (٧) انواع من الاشنان المطيب وذكر ما كان يعمل منه للخليفة المأمون العباسي واشار الي وصفات متعددة مع طريقة الصنع اقتبسها من كتاب فردوس الحكمة لابن رين الطبري •

اما الصابون فقد ذكر طريقة صنعه واشار الى نوع منه سماه الصابون الاصغر (١٨٦).

وخصص ابن رزين التجيبي في كتابه (١٨٧) بابا سماه "في الغاسولات" ذكر فيه عدة انواع من الاشنان لتطييب اليد واذهاب الرائحة وخاصة

<sup>(</sup>١٨٤) المصدر نفسه الجزء الثاني ص٧٣٩-٧٤١ .

<sup>(</sup>١٨٥) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص ٣٢٤ .

<sup>(°)</sup> الإشنان : نباتات عشبية برية يستخرج منها ملح القلى ويستعمل هو ورماده للغسل كالصابون والاصغر منه يسمى الغسول ، الوصلة الى الحبيب الجزء الثاني ص٧٧٧ .

<sup>(</sup>١٨٦) المصدر نفسه الجزء الثاني ص٧٢ .

<sup>(</sup>۱۸۷) فضالة الخوان ص۲۷

الاطعمة الدسمة، ويذكر ابن العديم في باب الطيب انواعا متعندة تصلح لولاة الامور ويشير الى نوع من الإدهان المعطرة يسميه دهن الزفر (١٨٨).

ومثل ما أهتمت كتب الطبيخ بالاطعمة والاشربة وطريقة صنعها اهتمت بموضوع اخر يتعلق بالطعام والصحة ولعل الابواب التي ذكرها الوراق (١٨٩) انفرد بها دون بقية كتب الطبيخ فقد ذكر عدة امور منبا:

باب في مايؤكل في الصيف والشناء ويبدأ به من الفواكه قبل الغذاء ذكر فيه مجموعة من الفواكه يستحسن تناولها قبل الغذاء ومنها الرطب ، والعنب ، والتين والرمان وفصب السكر وغيرها •

باب في تدبير الاكل في اوقات الفصول حيث يفضل الطعام الحار في الشتاء والبارد في الصيف ويحذر من الاطعمة الشديدة البرد اي المبردة على الثلج وامور اخرى تتعلق بقضايا طبية • كما تناول ابوابا اخرى تخص مرضى المعدة وتكلم ايضا عن الحركة قبل الطعام والرياضة وذكر امور طبية كثيرة تتعلق بطبيعة الاغذية وتأثيراتها على جسم الانسان •

كما خصص بابا لما يأكل النصارى من الطعام المزور في الصيام اي صنع اطعمة من غير لحم وعجة من غير بيض ومضيرة من غير لحم يضاف اليها الطحين والخل بدل اللحم •

<sup>(</sup>١٨٨) الوصلة الى الحبيب في وصف الطيبات والطيب الجزء الثاني ص٤٩-٢-٥

<sup>(</sup>۱۸۹ كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية الصفحات: ٦٢، ٦٢ ، ٦٦ ، ٦٠ ، ٦٨ ،

كما يصف نوعا من السنبوسج من غير لحم ويحشى بصل واباريز وتوسع الوراق في اغذية المرضى وخصص عدد من الابواب لها واستعمل في تسميتها السجع مثل:

ما يتغذى به العليل من مزورات البقول وهي اطعمة تعمل للمرضى من غير لحم ولا زيت وتأخذ نفس اسماء الاطعمة المعروفة واكثرها تعمل من البقول •

باب في ما يتغذى به العليل الجسم من الامراق واللحم وهو فصل طبي وباب في ما يوافق اصحاب النزلات من والاحساء والحريرات •

وباب في عمل الامراق من الحبوب للعليل المكروب ويصف منها مرقة حب الرمان والارز •

> وباب اخر فيما يتغذى به اصحاب اليرقان من الشبوط والبنان وهكذا لم يترك الوراق شيئا يخص الطعام الاذكره •

# ادب المائدة:

ومن المواضيع ذات الصلة بالاطعمة والاشربة ابب المائدة • كان للعرب اداب ورسوم للمائدة وشروط المؤاكلة ومنها ما يتعلق بالخوان والمائدة والسغره وغسل الايدي قبل الطعام وبعده وطريقة الاكل وامور اخرى كثيرة • وكانت هذه الاداب بسيطة تطورت بتطور المرحلة التاريخية وابتدأ هذا التطور في العصر الاموي ووصل اوجه بمجيء العباسيين حيث نمت الحضارة واستقر الناس وتفتنوا في وسائل العيش ومنها النفنن في

الموائد ، والحقيقة ان ادب المائدة موضوع واسع وطويل يحتاج الى بحث مستقل وهو في الواقع صورة حضارية لمجتمع مترف متحضر وسوف نكتفي بالكلام عن الخطوط العامة لادب المائدة وما يخص ادب المؤاكلة لصلته بموضوع البحث ، ولابد من الاشارة الى الادوات التي يوضع عليها الطعام وهي : آسفرة : وهي مدورة تعمل من الخوص وتبسط على الارض ويتحلق القوم حولها ، وقد تعمل من النسيج او النحاس ثم غلب استعمالاتها من الاديم لمسهولة ازالة الوضر منه (١٩٠٠) ،

ثم المائدة: وهي الطعام وان لم يكن هناك طعام فهي خوان (۱۹۱) وكانت الموائد غالبا ما تصنع من الخشب لوجوده بكثره ولكن الاغنياء كانوا يتقون في صنعها من الذهب او الفضة او الرخام او المرمر او الجزع ، اما اداب المؤاكلة فقد اشارت اليها الكثير من المصادر \* حتى عدها البعض جزءا من مكارم الاخلاق كما عدها الطبرسي في كتابه مكارم الاخلاق ومسكويه في كتابه تهذيب الاخلاق ، كما عدها البعض جزءا اساسيا في تخطيط المسكن كما فعل التلمساني في سلوك السنن الي وصف السكن ،

وقد اعطى الوراق هذه الاداب وكذا الوشاء حيث قدم صورة لادب المؤاكلة لعلية القوم او للظرفاء وهي صورة حضارية تعكس ما كان سائدا في القرن الرابع الهجري • ومن هذه الاداب : – ومن الادب ان لايحضر المرء موائد الطعام الا بعد الحصول على دعوة ومن يحضر بدون دعوة يطلق

<sup>(</sup>١٩٠) حبيب زيات : انب المائدة في الاسلام ، الخزانة الشرقية الجزء الثالث ص١٣١ .

<sup>(</sup>١٩١) ابن سيدة: المخصص الجزء الاول ص١١.

<sup>•</sup> انظر مصادر الاطعمة في بداية البحث .

عليه اسم طغيلي (١٩٢) ويقول الوراق ليس من المروءة الاكل من طعام لم يدع له ولا حضور مجلس لم يؤمر بحضوره ولا التثقيل في الجلوس ولا الالحاح في الطلب (١٩٢٠).

غسل اليد قبل الطعام وبعده ، وذكر ابن عبدربه انه من الادب ان يبدأ صماحب الطعام بغسل يده قبل الطعام ثم يقول لجلسائه من شاء منكم فليغسل ، فاذا غسل بعد الطعام فليقدمهم ويتأخر (191) .

ومن الاداب في تقديم الاكل ان تقدم الفاكهة قبل الطعام ومما يذكر عن مجالس الوزير ابي الحسن بن الفرات كان يقدم الى ضيوفه طبق فيه اصناف الفاكهة ، ثم يحمل في الوسط طبق كبير يشتمل على جميع انواع الفاكهة من خوخ وتفاح وسفرجل وكل طبق فيه سكين لقطع الفاكهة ومعه طست زجاج يرمي فيه الثقل • فاذا انتهوا من الفاكهة شيلت الاطباق وقدمت الطسوت والاباريق فغسلوا ايديهم واحضرت المائدة مغشاة ومن تحتها سفرة آدم وحواليها مناديل الغمر \* ، ولاتزال الوان الطعام توضع وترفع اكثر من ساعتين ثم ينهض الضيوف الى مجلس اخر يغسلون ايديهم والفراشون قيام يصبون الماء والخدم وقوف وعلى ايديهم المناديل ورطليات ماء الورد لمسح

<sup>(&</sup>lt;sup>۱۹۲)</sup> ماجد عبد الحميد عبد الرزاق : المائدة انواعها ورسومها في صدر الاسلام والعصر الاموي ( رسالة ماجستير لم تطبع كلية الاداب – جامعة البصرة ۲۰۰۲ ) ص۹۹ . (<sup>۱۹۲)</sup> كتاب الطبيخ وإصلاح الاغذية ص۳۳۲ .

<sup>(114)</sup> العقد الغويد ، الجزء الاول ص٢٣٤ ، حبيب الزيات : انب المائدة في الاسلام ، الجزء الثالث ص١٣٥ .

مناديل الغمر اي مناديل الذفر وكانت تعمل من ديبق مصر وبعضهم يضعها على
 صدره اتقاء الذفر . حبيب زيات : ادب المائدة في الاسلام ، الجزء الثالث ص١٣٦ .

ايديهم وكانوا ينشفون ايديهم بالمناديل الحريرية (١٩٠) ومن الادب ان يقدم صاحب الدعوة رقعة للمدعوين فيها ما عنده من طعام ليختار كل منهم اللون الذي يرغبه وهذه الرقعة هي المعروفة البوم باسم ١٩٥٨ ويطلق عليها في العربية اسم الحضض أي الوان الطعام وقد يدعو صاحب الدعوة طباخه ويسأله امام الضيوف عما عنده من الالوان (١٩١١) ومن الادب ايضا لمن يجالس الملوك ان يكون نظيف الكف نقي الظفر عطر البشرة نظيف الثياب والعمامة (١٩٠١) وقد اشار الوراق والوشاء الى اداب اخرى تتبع في موائد ذوي اليسار ومنها:

ان لايمد الشخص يده بديا ولا يغمس اصابعه ولا يسرع المضغ ولا يكثر الضحك ولا يعض اللحم باسنانه ويرده الى الصفحة ولا يفت الخبز ولا يغمسه في الدسم ولا يفسخ الدجاج بيده بل يقطع بالسكين على مواضع المفاصل •

ومن الادب ان لايكثر من شرب الماء ولا يتجشأ ولا يمشمش العظام ولا يمص المخ ولا يعض الفواكه ان قدمت قبل الطعام •

ولا يزدرد قبل يجيد المضغ ولايدخل اللقمة الى الفم الا بعد ان يزدرد الأولى ولا يعض اللقمة بفمه ثم يعيدها الى الاناء ولايلاحظ مؤاكليه فيقطعهم عن الاكل •

<sup>(</sup>١٦٥) ابو الحسن هلال بن المحسن الصابي (٤٤٨ه / ١٠٥٦م) : تحفة الامراء في تاريخ الوزراء . تحقيق عبد الستار احمد فراج ، القاهرة ١٩٥٨ ص ٢٤٠ .

<sup>(</sup>١٩٦) حبيب زيات : انب المائدة في الاسلام الجزء الثالث ص١٣٦.

<sup>(</sup>١٩٧) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص٣٣٢ .

ان يأكل باصبعين بلطافة وهدوء وحسن سمت وان لايمص اصابعه مما علق بها من علعام ولايخرج شيئا علق باسنانه •

ان لاينظر في الاناء عند مضغه لتمييز لقمة اخرى فأن إلى نقصا عند ذوي المروءات •

ان يحذر التمدد والتمطّي والتثاؤب والبصاق وفرقعة الاصابع واللعب بالخاتم والعبث باللحية والعمامة ولا العبث بالفاكهة والرياحين ولا يرمي بثفل ما امتصه من الفاكهة بحيث يرى •

ومن الادب ان يكن شربه مصا وكرعه جرعا(١٩٨)

اما الوشاء (۱۹۹) فقد اعطى صورة طريفة لادب المائدة وهي صورة مبالغ فيها بعض الشيء ولكنها تدل على فن ورقي حضاري فمن جملة الاشياء التي ذكرها اضافة الى ما مر عدة اداب للظريف ومنها:

ان الظريف لايتحس المرق ولايتبع مواضع الدسم ولايكثرون من الملح واكل البقل والكوامخ لايأكلون في النهار اكثر من اكله ويجتنبون اكل الفجل والبصل والكراث لرائحتهم ولايأكلون قدرا بائته ولا مسخنة ولا يأكلون الحبوب التي تهيج الرياح وتولد القرقرة والانتفاخ ويكثرون من اكل النعناع ويسمونه كافور الفؤاد ، اما الفواكه فلا يأكلون كل ما خالطه النوى في الصيف والشتاء ، اما الشراب فلا يشربون من الشراب اسوده ولا اجوده ولا يشربون الا ما ما وهكذا رسم الوشاء صورة للظريف من خلال ما يأكل ويشرب

<sup>(</sup>١٩٨) كتاب الطبيخ واصلاح الاغذية ص ٣٣٢ .

<sup>(</sup>۱۹۹) الموشى ص ١٠٦-١٠٥ .

هذه بعض اداب المائدة وهي في الواقع صورة حضارية تدل على سبق حضاري حتى أن الغرب اخذ الكثير من هذه العادات حتى قال احدهم ان الدب المائدة وفن الطبخ جاءنا من المشرق • وبعد فأن كل ماتقدم يدل على حضارة عربية اسلامية تعددت صورها وبلغت الاوج في كل امور الحياة • حضارة استوعبت الكثير من الحضارات الاخرى ولكن هذبتها وغبعتها بطابعها الخاص وخدمت بها الانسانية •

### المصادر:

- ابن ابي اصيبعة ، احمد بن القاسم بن ابي خليفة (ت٦٦٨ه/١٢٧٠م) عيون الانباء في طبقات الاطباء ، دار الفكر بيروت ١٩٥٦
  - ابن بسام ، ابن بسام المحسب

نهاية الرتبة في طلب الحسبة • تحقيق حسام السامرائي - بغداد ١٩٨٦

- ابن الجوزي ، ابو الفرج عبدالرحمن (ت٥٩٧هـ/١٢٠م)

اخبار الظراف والمتماجنين • المكتبة الحيدرية ، النجف ١٩٦٧

- ابن رزین التجیبی ، علی بن محمد بن ابی القاسم بن ابی بکر (ق۵ه)
   فضالة الخوان فی طیبات الطعام والالوان تحقیق محمد بن شقرون ،
   دار الغرب الاسلامی ، بیروت ۱۹۸۶
  - ابن سيار الوراق ، ابو نصر (ق٤ه)

الطبيخ واصلاح الاغذية المأكولات وطيبات الاطعمة .

المصنوعات مما اتخذ من كتب الطب والفاظ الطهاة • تحقيق كاي اورنيري وسحبان مروة • هلسنكي ١٩٨٧

- ابسن سيدة ، ابسو الحسن علسي بسن اسماعيل النصوي ( ت٥٦٨هـ/١٥٥ م )

المخصص • المكتب التجاري للطباعة والتوزيع والنشر ، بيروت

- ابن عبدالبر ، يوسف القرطبي (ت٢٦٢هـ/١٠٧٠م)

بهجة المجالس وانس المجالس وشحذ الذاهن والهاجس • تحقيق محمد مرسى الخولى ، بيروت

- ابن عبد ربه ، احمد بن محمد الاندلسي (ت٣٦٨هـ/٩٣٩م)

- العقد الفريد تحقيق احمد امين واحمد الزين وابراهيم الابياري ، مطبعة لحنة التأليف ، القاهرة ١٩٦٥
- ابن العديم ، كمال الدين ابو القاسم عمر بن احمد (ت ٢٦١هم/ ٢٦١م) الوصلة الى الحبيب في وجهف الطبيات والطيب تحقيق سليمى محجوب ، ونرية الخطيب معهد التراث العلمي العربي بجامعة حلب ، حلب ١٩٨٦
- ابــن الاكفــاني ، محمــد بــن ابــراهيم بــن ســاعد الســنجاري (ت٤٩٧هـ/١٢٦١م)
- غنية اللبيب عند غيبة الطيب تحقيق د صالح مهدي عباس ، منشورات مركز احياء التراث بجامعة بغداد بغداد ١٩٨٨
  - ابن منظور ، جمال الدین محمد بن مکرم (ت۱۳۱۱ه/۱۳۱۱م)
     لسان العرب ، دار صادر ، بیروت ۱۹۳۸
    - ابن النديم ، محمد بن اسحاق (ت بعد ٣٧٧هـ/٩٨٧م)
      - الفهرست •طبعة الاستقامة ، مصر
      - الاسرائيلي ، اسحاق بن سليمان (ت٣٣٠هـ/١٤٩م)
- الاغذيــة مخطـوط مصـور مـن معهـد العلـوم العربيـة الاســـلامية فــي فرانكفورت – المانيا ١٩٨٦
- الاصفهاني ، ابو القاسم حسين بن محمد الراغب (ت٢٠٥ه/١٠٦م) محاضرات الادباء ومحاورات الشسعراء ، دار مكتبة الحياة ، بيروت ١٩٦١م

البرقي ، ابو جعفر احمد بن محمد بن ابي خالد(ت٢٧٤هـ/٨٨٧م او ٨٨٧هـ/٩٨٣م )

المحاسن ، المطبعة الحيدرية ، النجف ١٩٦٤

- البغدادي ، محمد بن الحسن (ت٦٢٣ه/٢٢٦م)

الطبيخ • دار الكتاب الجديد ، دمشق ١٩٦٤ م

- البلاذري ، احمد بن يحيى بن جابر (ت٢٧٩هـ/٩٣٨م)

انساب الاشراف • مكتبة المثنى ، بغداد

- البلخى ، أبو زيد احمد بن سهل (ت٣٢٢ه/٩٣٣م)

مصالح ألابدان والانفس • مخطوط مصور من معهد العلوم العربية الاسلامية في فرانكفورت – المانيا ١٩٨٤

- التلمساني ، احمد بن يحيى بن ابني بكر بن عبدالواحد (ت٧٧٥×/١٣٧٢م)

سلوك السنن الى وصف السكن • مخطوط مصور

- التنوخي ، ابو علي المحسن بن علي (ت٣٨٤/٩٣٤م)

الفرج بعد الشدة – تحقيق عبود الشالجي ، دار صادر ، بيروت ١٩٨٧ .

- الثعالبي ، ابو منصور عبدالملك بن محمد بن اسماعيل (ت٤٢٩هـ/١٠٣٧م)

ثمار القلوب في المضاف والمنسوب • تحقيق محمد ابو الفضل - - ابراهيم ، دار نهضة ومصر للطبع والنشر ، القاهرة ١٩٦٥ .

يتيمة الدهر في محاسن شعراء اهل العصر ، تحقيق محمد محيي الدين عبد الحميد ، مطبعة الصادرة ، القاهرة ١٩٥٦ - الجاحظ، ابو عثمان عمرو بن بحر (ت٥٥٥ه/٨٦٩ م)

البلدان او الحنين الى الاوطان • تحقيق د•صالح احمد العلي ، مجلة المجمع العلمي العراقي لسنة ١٩٨٦

البخلاء • تحقيق طه الحاجري ، دار الكتب المصرية ، مصر ١٩٤٨

الجـواليقي ، موهـوب ابـن احمـد بـن محمـد بـن الخضـر
 (ت. ٠ ٤ ٥ هـ ١ ١٤٥)

المعرب • تحقيق احمد محمد شاكر ، دار الكتب المصرية ، القاهرة ١٣٦١هـ

- الحصري ، ابو اسحاق ابراهيم بن علي القيرواني (ت٢٠١هـ/١٠٦م) الخطيب الغدادي ابو بكر احمد بن علي (ت ٤٦٣هـ/١٠٧٠م) تاريخ بغداد ، دار الكتاب العربي ، بيروت .

زهر الاداب وثمر الالباب ، دار الجليل ، بيروت

- الرازي ، ابو بكر محمد بن زكريا (ت٣٢٠هم)

الحاوي ، حيدر آباد الدكن ١٩٦٣

المنصوري في الطب • تحقيق د • حازم البكري ، الكويت ١٩٨٧

- الصابي ، ابو الحسن هلال بن المحسن (ت٤٤٨هـ/١٠٥٦م)

تحفة الامراء في تاريخ الوزراء · تحقيق عبدالستار احمد فراج ، القاهرة ١٩٥٨

- طاشكبري زاده ، احمد بن مصطفى (ت٩٦٨هـ/ ١٥٠٠م) مفتاح السعادة ومصباح السيادة ، حيدر آباد الدكن ١٩٧٧

- الطبرسي ، الحسن بن لفضل (ق٧ه)

# مكارم الاخلاق • بغداد ١٩٨٨

- الطغنري ، محمد بن مالك الغرناطي الاشبيي (ق٥ه)
- زهرة البستان ونزهة الاذهان تحتيق د محمد مولود خلف ، مركز نور الشام للكتاب ، دمشة ٢٠٠١
  - المسكري ، الحسن بن عبدالله بن سهل (ت٣٩٥هـ/١٠٠٤م)
- الاوائل · تحقيق محمد السيد الوكيل ، مطبعة امل ، طنجة ، المغرب ١٩٦٦
  - الكتبي ، محمد بن شاكر (ت٢٦٤هـ/١٣٦٢م)
- عيون التواريخ ج ٠٠٠ و تحقيق نبيلة عبدالمنعم داود ود و فيصل السامر ، دار الحرية – بغداد ١٩٨٠
  - مجهول
  - وصف الاطعمة المعتادة ، مخطوط مصور
- المسعودي ، ابو الحسن علي بن الحسين بن علي (ت٩٥٧م) مروج الذهب ومعادن الجوهر ، طبعة شاربلا ، الجامعة الامريكية ، ببروت ١٩٧٣م
  - الوشاء ، محمد بن اسحاق بن يحيى (ت٣٦/٩٣٦م)
     الموشى او الظرف والظرفاء بيروت ١٣٢٤ه.

### المراجع:

الالوسي ، محمود شكري

بلوغ الارب في معرفة احوال العرب • تصحيح محمد بهجة الاثري ، مطابع دار الكتاب العربي ، القاهرة ١٩٢٣

ادي شير

الالفاظ الفارسية المعربة • المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٠٨

داود ، نبيلة عبدالمنعم

الطرف والنكت في التراث • محاضرة القيت في ملتقى الرواد ، بغداد ١٩٩٦

الغذاء والصحة في التراث العربي • (بحث منشور ضمن وقائع الندوة العالمية السادسة لتاريخ العلوم عند العرب – معهد التراث العلمي العربي – بجامعة حلب – حلب ٢٠٠٠)

كتب الطبيخ مصدر لدراسة الصناعات الغذائية ، (بحث منشور في وقائع المؤتمر الثالث للجمعية الاردنية لتاريخ العلوم ، اساليب الانتاج الصناعي والزراعي في الحضارة الاسلامية – الاردن ٢٠٠٠) زيات ، حبيب

ادب المانسدة فسي الاسسلام • الخزانة الشرقية ج٣ ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ١٩٤٨

فن الطبخ واصلاح الاطعمة في الاسلام ج٤ ، الخزانة الشرقية ، بيروت ١٩٤٨

الصباغ ، نجلة قاسم

جوانب الحياة الاجتماعية في عصر الرسالة الاسلامية · بحث في مجلة

آداب الرافدين ، جامعة الموصل العدد ١٣ لسنة ١٩٨١

عبدالرزاق ، ماجد عبدالحميد

المائدة انواعها ورسومها واهميتها في صدر الاسلام والعصر الاموي

رسالة ماجستير لم تطبع ، كلية الاداب ، جامعة البصرة ٢٠٠٢

على ، د ، جواد

المفصل في تاريخ العرب قبل الاسلام ، بيروت ١٩٧٠

فنسنك

المعجم المفهرس لالفاظ الحديث ، الطبعة الأوربية

فهیم ، حسین محمد

ادب الرحلات • سلسلة عالم المعرفة (١٣٨) الكويت ١٩٨٩

لازم ، مزبان علي

الفاظ الحضارة في كتاب نشوار المحاضرة • رسالة دكتوراه غير منشورة ،

جامعة البصرة – كلية الاداب ١٩٩٧

المنجد ، صلاح الدين

الظرفاء والشحاذون في بغداد باريس ، دمشق .

# تشخيص الطبيعة والإسقاط في شعر ابن خفاجة \*

الدكتورة نجود عطا الله الحوامدة استاذة مشاركة في جامعة جرش / الأردن

### الملخص:

يمكن أن تعد الطبيعة الأننسية ، بما تملكه من سحر وجمال وتنوّع ، أحد العوامل التي أسهمت في تشكيل ظواهر أمر الإبداع والتجديد والابتكار ، في الشعر الأندلسي ، وشعر ابن خفاجة بخاصة الذي سيعنى البحث ببعض ظواهر الإبداع فيه .

ومن تجليات الإبداع الملحوظة في شعر ابن خفاجة ، الصورة . الصورة في طليعة ظواهر الإبداع في القصيدة ، لقدرتها على تجسيد أخيلة الشاعر ، ومطاوعتها في التعبير عن دواخله ، وتصوير تجريته الذاتية ، فضلا عما تشيعه في القصيدة من جمال. وللصورة ، في شعر ابن خفاجة ، مثل هذا التأثير في تشكيل ظواهر الإبداع ، بل فيها من المزايا الفنية ما مكنها من أن تمنح شعر ابن خفاجة مزية الشاعرية .

وأول هذه المزايا أنها غالبا ملونة بألوان الطبيعة ما يمنحها القدرة على الإثارة والإيحاء ، إذ يسهم لمون الصورة في إبراز التشخيص الذي تحفل به صور الشاعر ، فاللون الذي يكسو ظاهرة الحركة والحيوية والنشاط التي تصاحب التشخيص ، يمنح الصورة الشفافية التي ترفدها بإمكانيات مضافة للإعراب عما تنطوي عليه من دلالات وإشارات .

وإذا ما أتيح لهذا التشخيص الملوّن الاقتران بمعاني (الإسقاط) ، الذي يعمد إليه ابن خفاجة أحيانا ، فسيكون في مستوى فني يمتلك فيه المزيد من وسائل الإيحاء والتأثير والإدهاش ، وهذر من وظائف الفن الإيداعي .

<sup>•</sup> إبراهيم بن ابي الفتح بن عبدالله بن خفاجة ، وكنيته أبواسحاق ، يعد شاعر شرقي الأندلس ، نبه صيته في عهد المرابطين ، فهو من أشهر وصافي الطبيعة ، كانت ولادته سنة (٥٠٠ هـ) جزيرة شغرمن أعمال بلنسية ، برع في نظم الشعر منذ صباه ، وكتب الرسائل الاخوانية البليغة ، حتى اشتهر في الأندلس بشعره وأدبه ، غلب على شعره وصف الطبيعة ، إلى جانب غزله الرقيق ومدحه البارع ، من خصائص شعره البارزة جزالته ووفرة معانيه وتميزها بالعمق ، بخلاف سائر شعراء الأندلس ، مما يدل على سعة ثقافته وحفظه لكثير من شعر العرب ، توفي سنة ١٣٥هه . أنظر ، وفيات الأعيان : ابن خلكان ، تحقيق محي الدين عبد الحميد ، ج ١، القاهرة ، ١٣٦٧ه . الذخيرة : ابن بسام ، ق٣ ، القاهرة ، ١٩٥٥ ، صلاح الدين ١٩٥٠ ، صلاح الدين الصفدي : الوافي بالوفيات ، طبعة دار الكتب ، القاهرة ، ١٣٨٨ه . صلاح الدين الصفدي : الوافي بالوفيات ، طبعة دار الكتب ، القاهرة ، ١٩٧٨ه . صلاح الدين الصفدي : الوافي بالوفيات ، طبعة دار الكتب ، القاهرة ، ١٩٧٨ه . صلاح الدين

### المقدمة:

من المسلمات ، لدى المستشرقين ، ممن عنوا بالشعر الأندلسي ، أن شعراء الأندلس وقفوا في وصفهم الطبيعة الأندلسية عند ظاهر مناظرها ولم يحاولوا أن يستوحوا ما تثيره من مشاعر وعواطف إنسانية ، فهو وصف خارجي<sup>(1)</sup>.

ولدى اقترابي من عالم هذا الشعر الأندلسي ، أثار دهشتي ما فيه من نزعة إنسانية ، تتمثل في تماهي شعرائه الكبار مع الطبيعة . وفي مقدمة هؤلاء ابن زيدون وأبن خفاجة اللذان اتحدا مع الطبيعة بكل مظاهرها .

وسيعنى بحثى هذا بهذه الجوانب الإنسانية في شعر ابن خفاجة ، ولا سيما على صعيدي التشخيص والإسقاط اللذين تجسدا في شعره ، ومنحاه بعده العاطفي والإنساني .

ولا شك في أن شعر ابن خفاجة ، بخصائصه وموضوعاته المعروفة ، هو نتاج مجموعة عوامل في طليعتها البيئة الأندلسية .

وأثر البيئة في الإنسان وأنشطته المختلفة فكرية وفنية وأدبية كبير ، فالإنسان ابن البيئة ، وإبداعه ، بمختلف ألوانه ، تعبير عن روحها وتصوير لمظاهرها (٢٠).

<sup>(1)</sup> انظر على سبيل المثال: سيد نوفل ، شعر الطبيعة في الأدب العربي ، ط٢ ، دار المعرفة ، مصر ، ١٩٧٨ ، ص ٢٦٦.

<sup>(</sup>۲) لمزيد من الاطلاع على أثر البيئة الأندلسية في الشعر ، انظر : جودة الركابي ، البيئة الأندلسية وأثرها في الشعر ، القاهرة ، ۱۹۷۲ ؛ وسعد إسماعيل شلبي ، البيئة الأندلسية وأثرها في الشعر ، القاهرة ، ۱۹۷۲ ، ص ۱۷۱ ، ۱۸۳ - ۱۸۵ ، ۱۹۸.

والبيئة الأندلسية فريدة في جمالها مميزة في طبيعتها ، فحقولها ومزارعها كثيرة ، وأشجارها مورقة مزهرة ، ومياهها غزيرة ، كالبحار التي تحيطها ، وهي شبه جزيرة ، عديدة ، وأنهارها وجداولها وأمطارها ويركها كثيرة. وبيئة على هذا النحو من الطراوة حرية بان بصطبغ أدبها بألوان حدائقها وزهورها ومياهها وسمائها ، وأن يتميز بالرقة والطلاوة (الله ومن ثم فلا بد أن يكون للأدب الأندلسي سماته الجديدة ، فضلا عما يملكه من سمات مشرقية لا يستطيع الفكاك منها .

وإذا كان شعر ابن خفاجة مثلا لهذا الشعر المتأثر بهذه البيئة ، فسيكون من هدف هذه الدراسة تقصيي آثار البيئة الطبيعية في شعره ، وتلمس آثار ثقافة الشاعر ، وطبيعة نزعاته الفكرية والعاطفية في التعاطي مع مظاهر الطبيعة .

كان مدخلي إلى التشخيص والإسقاط، في الشعر الخفاجي، عبر الصورة، فإذا كانت الصورة مرآة تنعكس عليها الطبيعة الأندلسية بكل مظاهرها، فإن التشخيص والإسقاط هما التشكيلان المؤهلان لتصوير عواطف الشاعر ومشاعره الإنسانية تجاه الطبيعة، والتعبير عما يتهيأ للشاعر من أن مفردات الطبيعة تشاركه هواجسه وتنفعل بانفعالاته. ومعنى

<sup>(</sup>۱) للاطلاع على سحر الطبيعة الأندلسية وجغرافيتها بتقصيل أكثر ، انظر : ياقوت الحموي ، معجم البلدان ، دار صادر ، بيروت ، ١٩٩٥ ، ١٢٧/١ وجودة الركابي ، الطبيعة في الشعر الأندلسي ، ط٢ ، دمشق ، ١٩٧٠ ، في مواضع كثيرة من الكتاب .

ذلك أن عنصري التشخيص والإسقاط يتوليان تصوير الجانب النفسي الإنساني من الصورة .

استأثرت الصورة باهتمام النقاد منذ القديم ، لما لعناصرها من أثر في تشكيل القصيدة الناجحة ، ومن دور كبير في التعبير عن رؤى الشاعر وأخيلته ، فهي أطوع أدواته في تجسيد هذه الأخيلة. ويتأتى ذلك لها من كونها مصوعة بواسطة الخيال ، فلا صورة بلا خيال يجمع بين عناصرها ، ويمنحها الجمال وألإتارة والإدهاش ، ومثلما يؤدي الخيال دوره في تشكيل الصورة ، يحتاج المتلقى الخيال ليدرك أبعاد الصورة ويتذوقها .

ومثلما أسهم نقاد العالم القدامى والمحدثون في دراسة الصدورة ، وبيان دورها في تحقيق شعرية النص ، كان للعرب القدامى والمعاصرين إسهام مشهود في هذا المضمار .

أما القدامى من النقاد والبلاغيين العرب ، فقد كانت جهودهم واضحة في فهم الصورة وتحديد أهمية معناها في التعبير الشعري ، وفي مقدمة هؤلاء (الجاحظ) و (عبد القاهر الجرجاني) و (حازم القرطاجني)(<sup>1)</sup> ، وللعرب المعاصرين جهودهم في مجال البحث في الصورة وأهميتها في نجاح

<sup>(&</sup>lt;sup>3)</sup> للوقوف على آراء هؤلاء النقاد ، انظر : الجاحظ ، عمرو بن بحر ، العيوان ، تحقيق عبد السلام هارون ، ١٩٣٨ ، ١٣٦/-١٣١/ والجرجاني ، عبد القاهر ، أسرار البلاغية ، ١٩٤٥ ، ص ١٩-١ ؛ ودلائل الإعجاز ، دار المعرفية ، بيروت ، ١٩٩٤ ، ص ١٧٢ ، ٣٢٣ ؛ والقرطاجني ، حازم ، منهاج البلغاء وسراج الأدباء ، تونس ، ١٩٩٦ ، ص ٨٩ .

القصيدة ، ومن هؤلاء : (مصطفى ناصف) و (علي البطل) و (عبد القادر الرباعي) و (جابر عصفور)<sup>(ه)</sup> ، وغيرهم .

لقد انصب جهد أغلب الباحثين ، دارسي الصورة لدى الشتراء ، على تثبيت مقولات النقاد العرب القدامى والمحدثين والنقاد الغربيين ، أكثر من اهتمامهم ببيان عناصر الصورة وأطرافها ، وأسلوب جمع المختلف والمتنافر من هذه العناصر والأطراف لتشكيل الصورة لدى الشعراء المدروسين . وقد تراكمت هذه المقولات ، وأصبحت متداولة وميسورة في الدراسات المعاصرة ، ومن ثم لم أجد مسوّغا لإعادة ذكرها ، واكتفيت بالإشارة إلى أهم النقاد وكتبهم في الهامش .

وإذا كان من الضرورة لاستحضار بعض التعريفات تذكيرا المثلقي ، فسأختار تعريفات يسيرة من نقاد غربيين ، يأتي في مقدمتهم (سي دي لويس) ، لقصر تعريفه بالصورة ، مع توافر الدلالة ووضوحها ، يرى (سي دي لويس) ، في تعريفه الموجز للصورة : أنها عبارة عن "رسم

<sup>(&</sup>lt;sup>6)</sup> للوقدوف على آراء هولاء النقاد العرب ، انظر : مصطفى ناصف ، الصورة الأدبية ، دار الأندلس للطباعة والنشر ، ١٩٨١، ص ٨؛ وانظر : على البطل ، المدورة في الشعر العربي حتى أواخر القرن الثاني الهجري ؛ وانظر أيضا : عبد القادر الرباعي ، الصورة الفنية في النقد الشعري ، مكتبة الكتاني ، اربد ، عبد القادر الرباعي ، الصورة الفنية في شعر أبي تمام ، اربد ، ط١ ، ١٩٨٠ ، ص ١٩٨٠ ، م ١٩٨٠ ، معفور ، الصور الفنية في أنتراث النقدي والبلاغي ، القاهرة ، ١٩٨٠ ، ص ٧٠ .

قوامه الكلمات المشحونة بالإحساس والعاطفة"(") ، ويعدها الملكة التي تبث الشعرية في النص (٢). وتعريف (لريس) هذا يعقد صلة ما بين الرسم والصورة فيوضح مفهومها.

ومن التعزيفات التي تقرّب مفهوم الصورة إلى المتلقي ما يقوله (جورج ليكوف) في الصورة ، يقول : "ثمة أنواع من الاستعارات التي تعمل لرسم صورة ذهنية عرفية" (^ ) ، إذ إن التعويل على الاستعارة ، في فهم تشكل الصورة ، يكشف عن آلية هذا التشكل ، لذا فقد أخذ النقاد الغربيون يبحثون في آليات عمل الاستعارة على تشكيل الصورة.

إن الصورة أقدر عناصر الإبداع وأكثرها طواعية على تجسيد أخيلة الشاعر ، والتعبير عن مشاعره ورواه ، وهي من أهم أدواته في رسم أخيلته ، وتجسيدها على هيئة تشكيلات مجازية ، ومن هنا يكون وجودها في القصيدة علامة إبداع .

وبسبب هذه الأهمية ، وفي ضوء هذه المفاهيم ، سيمضي هذا البحث في طريق تتبع مكونات الصورة وعناصرها وآليات تشكلها ، ومصادر هذه المكونات أو العناصر ، في الصورة التشخيصية ، الطبيعية ومفرداتها ومظاهرها من طرف ، والإنسان وصفاته ولوازمه وأعضاء جسمه وعاداته

<sup>(1)</sup> سى دي لويس ، الصورة الشعرية ، ترجمة أحمد نصيف الجنابي ومالك ميري وسلمان حسن إبراهيم ، العراق ، ١٩٨٢ ، ص ٢٣.

<sup>(&</sup>lt;sup>۲)</sup> المصدر نفسه ، ص ۷۳.

<sup>(^)</sup> جورج ليكوف ، النظرية المعاصرة للاستعارة ، ترجمة طارق النعمان ، مجلة إبداع ، العدد (۱۳) ، ۲۰۱۰.

الخاصة من طرف آخر. فضلا عما تقتضيه متابعة آلية التشكل من التتبه الأسلوب الشاعر في صناعة هذا التشكّل .

وأما التشخيص ، فيوصف بأنه قوة يمنح بها الشاعر الشيء حياة دلخلية وشكلا انسيابيا ، عن طريق إسباغ الحياة الإنسانية على ما لا حياة له من الجماد والكائنات المادية غير الحية .

وبأسلوب التشخيص يتم إبراز الجمادات والمجردات من الحياة ، من خلال الصورة ، بشكل كائن متميز بالشعور والحركة والحياة. والتشخيص كثير في الشعر المتميز بالإجادة ، ولاسيما شعر الرومانسيين ، الذين كانوا يتخيلون الطبيعة كلها ، في جبالها وحقولها وأشجارها وصخورها ، كائنات تشاركهم مشاعرهم القلبية ، فتحزن لحزنهم ، وتفرح لفرحهم (1).

وغير قليل من الشعر الأندلسي مطبوع بسمة رومانسية. حتى ذهب بعض النقاد إلى أن جذور الرومانسية تمتد إلى الشعر الأندلسي (١٠٠). ومن ثم فلا عجب أن يعتمد ابن خفاجة التشخيص لرسم صوره ، ثم للتعبير عن مشاعره تجاه الطبيعة.

<sup>(&</sup>lt;sup>1)</sup> انظر : جبور عبد النور ، المعجم الأدبي ، ط1 ، دار العلم للملايين ، بيروت ، ۱۹۷۹ ، ص ٦٧.

<sup>(</sup>۱۰) حول أثر شعر الطبيعة الأندلسي في الشعر الغربي ، انظر : سيد نوفل ، شعر الطبيعة في الأدب العربي ، ص ٢٦٨ ؛ وإبراهيم سلامة ، تيارات أدبية ، القاهرة ، 1901 ، ص ٢٥٢ ، ٣٥٣

حين تكون البيئة ، التي عاش فيها الشاعر ابن خفاجة ، الأندلس ، ذات الطبيعة الساحرة ، أو على وجه التحديد بانسية ، أجمل مدن الأندلس ، وأصفاها جوا وأكثرها ورورا ، وأزهاها حقولا ويساتين ، فلا عجب أن تشكل طبيعتها عناصر جمله الشعرية وصوره ، بعد أن تماهى معها ، وعانقت أذكاره بظواهرها .

وإذا كانت الصدورة أهم عناصر بناء القصيدة ، بوصفها مبعث الجمال والفتنة واللون والخيال في القصيدة ، فإن الصدور التشخيصية أجمل الصدور وأكثرها سحرا ، فالتشخيص يبث الحياة والحيوية والحركة في الصدورة ، ذلك لأن (الإنسان) بحيويته يمثل ركنا في التشكيل الصدوري المشخص .

أما الركن الآخر في الصور التشخيصية ، فتمثله مفردات الطبيعة ، ناطقة وصامتة ، من حمام وفراشات وظباء وورود وأشجار وأغصان وحقول وجداول وليل ونهار وربيع وغيرها .

ويجمع الشاعر المبدع ، بخياله الضلاق ، بين الإنسان أو أحد اعضاء جسمه أو إحدى لوازمه ، وبين إحدى مفردات الطبيعة ، ليكون من ذلك الجمع التشخيص .

وفي شعر ابن خفاجة ، يطالعنا تشخيص الطبيعة ، حيثما أجلنا النظر في قصائده ، بل إن بعض قصائده مبني على الصورة التشخيصية ، في محاولة ظاهرة من الشاعر لإضفاء شيء من الآدمية على مفردات الطبيعة ، ومن جميل التشخيص الذي يشيع في قصائد الشاعر قوله يصف ثمرة نارنج :

## يضاحكها نغر من الشمس واضح ويلحظها طرف من الماء أزرق

أنسن الشاعر الشمس ، إذ أسند إليها مضاحكة النارنجة ، بل أكد هذه الأنسنة حين جعل للشمس ثغرا وضاحا تضاحك به الثمرة ، وأضفى على الماء صفة الآدمية ، إذ جعل للماء عينا زرقاء تلحظ بها هذه الثمرة ، فسرت بهذا التشخيص الحياة في أوصال الصورتين اللتين تضمنهما البيت ، وهذه بعض أمارات الشعرية في العمل الأدبي.

وتتجلى اللمسة الإنسانية في تماهي الشاعر مع بعض مظاهر الطبيعة ، فالغصن يمنح الشاعر السلام هو والكثيب ، فلا يملك الشاعر إلا أن يرد عليهما السلام ، وتبادل التحايا بين الغصن والكثيب والشاعر ، يكشف لنا الألفة الحميمة التي تتماثل ، في حيويتها ، الطبيعة النباتية بالطبيعة الإنسانية. صور كل ذلك التشخيص المتمثل في حركة الغصن والكثيب ، كما يتحرك الإنسان حيث يلاقي صديقه فيحييه ، ويبثه أشواقه ، فيبادله الإنسان مشاعر الود ، وتجلت هذه اللمسة الإنسانية في هذه الصورة التي رسمها الشاعر (۱۱):

## سلَّمَ الغصن والكثيب علينا فعلى الغصن والكثيب السلام

وإذا كانت هذه الصورة في غاية البساطة والسهولة ، في صياغتها ومعناها ، فإنها تمثلك من العاطفة واللمسة الإنسانية المؤثرة ما يمنحها صفتي الجمال والتأثير.

<sup>(</sup>۱۱) ديوان ابن خفاجة : ص ٦٢.

وإذا كانت الصور التشخيصية منبثة في شعر ابن خفاجة ، على هذا النحو الذي يمنحه الجمال والطراوة ، فإن ما يقوم على تشخيص مظاهر الطبيعة منها هو الأكثر إثارة وحيوية ، من ذلك ما يتوافر في البيتين الآتيين من حيوية وحركة (١١) :

وحيًا لك من قرع الأشرف دوحة نسيم كأنفاس العذاري تضوّعا يُلاعب من خوط الأراكةِ معطفا ويمسح من مسرى الغمامة مدمعا

ومصدر هذه الحيوية ما انبث في النسيم من آدمية ، جعلته يحيي ويلاعب أعطاف الأراكة ، بن يمسح مدامع الغمامة السارية ، على نحو يحس المتلقي معه أنه حقا أمام فعل إنساني ، جاء ذلك بفعل تشخيص النسيم : أحد المظاهر الرقيقة في الطبيعة ، ومثل هذه الصور التشخيصية للطبيعة ، مكسوة باللمسة الإنسانية ، تشيع في قصائد الشاعر ، حتى لتكاد تكون إحدى أهم وسائل جماليات الأداء البياني فيها.

ويبدو ابن خفاجة رساما ماهرا للصور التشخيصية ، التي لا تكاد تخلو منها قصيدة من قصائده ، على نحو ما نرى في قوله (١٦) :

<sup>(</sup>۱۲) ديوان ابن خفاجة ، ص ۲۰ ، والبيتان من قصيدة يمدح بها الأمير إسحق بن إبراهيم بن بوسف .

<sup>(</sup>۱۳) دیوان این خفاجة : ص ۳۳۸.

ورب ليسل سهرت فيسه حتى إذا الليسل مسال شُكرا وحسام مسن سنسدفة غسراب ازدنت مسن لسوعتي خبسالا

ازجر من جنده غرابا وشیق سیریاله وجابا طالبت بیه سینه فشیابا فجنت مین غُلتی سَرابا

فمن بين هذه التشكيلات الصورية ، يدرز واضحا التشخيص في صورة الليل ، الذي يتمايل لشدة سكره ، بل يمزق سراويله ، لفقدانه الوعي ، ويجوب في أنحاء الموضع الذي شرب فيه

وفي قولمه الآتي ، من قصيدة وصف للطبيعة ، مجموعة صور تشخيصية للغبار والندى والنّوار والثرى<sup>(١١)</sup> :

وجهة الشرى واستيقظ السوار زَرت عليها جيويها الأشجار

نام الغبار بها وقد نفح الندى والماء في خلي الحباب مقلد

فالتشخيص بَيِّنٌ في نوم الغبار ، وفي نفح الندى وجه النْرى ، وفي وجه النْرى ، وفي استيقاظ النُّوار .

وفي البيت الشاني صورة تشخيصية في (زرّت عليه جيوبها الأشجار) ، إذ جعل الشاعر للأشجار جيوبا تزرها على حَلْى الحباب .

وإذا كانت صور ابن خفاجة تستمد جمالياتها من التشخيص ، وما يوفره من حركة وحيوية في الصورة ، فإن هناك مصدرا آخر لهذه الجماليات هو اللون الذي يستحضره تشخيص الطبيعة ومفرداتها. وليس بين هذه المفردات ما هو دون لون ، فكل مظاهر الطبيعة ملونة .

<sup>(</sup>۱۱) ديوان ابن خفاجة : ص ۲۵۱.

وصلة اللون بالصورة وثيقة وعميقة ، فنماذجها المتميزة بالإبداع لا تتحيّق دون لون ، بوصفه النغة البصرية الأولى التي تتشكل بها اللوحة الأدبية والنفسية بعامة . واللون ، على الرغم من كونه أحد ثوابت الطبيعة ، ينزاح عن ثباته في الأنشطة الإنسانية أحد ثوابت الطبيعة ، ينزاح من ثباته في الأنشطة الإنسانية في الفنون بعامة أشكالها ، ومن طليعتها الشعر (۱۵) ، حيث يتجاوز الإدراك الحسي فيشير إلى أشياء غير حسية وغير مرئية ، فيتوغل في صميم الأشياء ولا يكتفى بالوقوف عند سطوحها المرئية (۱۱).

والألوان التي تصطبغ بها تشخيصات الشاعر نوعان : الأول ، وهو الأقل ورودا في الشعر الخفاجي ، ما يتصل بالألوان الصريحة كالأحمر والأصغر والأسود وسواها. ومن ذلك ما مرّ بالبحث من قول الشاعر : "ويلحظها طرف من الماء أزرق" ، فطرف الماء أزرق في هذه الصورة . ومن هذا النمط من التشخيص اللوني ما جاء في وصف شجرة النارنج(١٧) :

نشات تُعلُ بريقة الصفراء بالأيكة الخضراء من خضراء من كل وارسة القميص كأنها نجمت بها نجموم حسبما

<sup>(</sup>١٠٥) انظر: نصر حامد أبو زيد ، وسيزا قاسم ، مدخل إلى السيميوطيقا ، القاهرة ، (د.ت) ، ص ٩.

<sup>(11)</sup> لمزيد من التفاصيل ، انظر : اوستن وارين ، ورينيه ويلبك ، نظرية الأدب ، ترجمة محيى الدين صعبحي وحسام الخطيب ، القاهرة ، ١٩٦٢ ، ص ١٤٣ ؛ وعز الدين إسماعيل ، الشعر العربي المعاصر وقضاياه الفنية والمعنوية ، بيروت ، ١٩٨١ ، ص ١٠٥٠.

<sup>(</sup>۱۲) دیوان ابن خفاجة : س ۷۱.

إذ أنسن الشاعر ثمار الشجرة فجعلها ترتدي كل واحدة منها قميصا بلون الورس ، وهو الورد الأصفر ، ثم شخصها مرة أخرى ، فجعلها تُعلُ بريق الخمرة الصغراء . ولإكمال الصورة اللونية ، وصف هذه الثمار بالنجوم التي تزوق بهذه الأيكة الخضراء . فعماد الصورة وجمالها اللون الذي اصطنع به التشخيص فيها ، والصور اللونية المعتمدة على الألوان الأساسية (ألوان الطيف) ، ومعها اللونان الأبيض والأسود موفورة في قصائد ابن خفاجة ، ويبرز بينها اللونان الأسود والأبيض (<sup>(۱)</sup>).

غير أن الموحيات بالألوان أو المدلولات التي توحي بالدوال اللولية هي الطاغية على تشخيصات الشاعر ، ومن هذه الألوان ، المستوحاة من ألفاظ وتعابير موحية باللون ، ما نجده في هذه الصورة (١١):

<sup>(</sup>١٨) يرى النمري في كتابه (الملمع) أن الألوان الأساسية هي الأبيض والأسود والأحمر والأحصر ، الحسين بن على النمري : الملمع ، تحقيق وحيد أحمد سلطان ، مجمع اللغة العربية ، دمشق ، ١٩٧٦ ، ص١٩٠٨ . في حين نجد من بعد الألوان الأساسية متمثلة بألوان الطيف الشمس السبعة : الأحمر والبرتقالي والأصفر والأخضر والأزرق ، انظر : عاهد ماضي ، ألفاظ الألوان في العربية ، دراسات لغوية ، دمشق ، ٢٠٠٠ ، ص ٢٠ أنظر عاهد ماضي : ألفاظ الألوان في الباحثين من العربية ، دراسات لغوية ، دمشق ، ٢٠٠٠ ، ص ٢٠ ، وهناك من الباحثين من يتحدث عن الألوان البؤرية وهي الأبيض والأسود الأحمر والأخضر والأصغر والأزرق ، انظر قاسم حسين صالح : سيكولوجية اللون والشكل : بغداد ، دار الرشيد ، ١٩٨٢ ، ١٩٨٠

<sup>(</sup>۱۹) ديوان ابن خفاجة : ص ٤٧.

ويسا رُبُّ ليسل جنسيُّ المنسى لهوتُ وبون التماح الصباح وقد كمتم الليسل سرّ الهوى

شهي اللَّمى مستطاب اللَّم م ظلام سجا وغمام سجم وبَمّت بما استودعته النيم

فالليل الشهي اللمى تعبير عن السواد الذي لف الليل ، توصل إليه الشاعر بجعل الليل امرأة لها شفتان لمياوان ، فاللمى هو الذي أوحى بالدلالة المطلوبة ، ومثله تعبير كتم الليل سر الهزى ، فدلالة العتمة واضحة فيه ، وتعبير ظلام سجا وغمام سجم ، فكلا التعبيرين يوحيان بالسواد والعتمة . أما التماح الصباح فيوحي بالبياض والإشراق والتفتح . هذه الدلالات اللونية غير الصريحة لونت الصور التشخيصية لليل الذي بدا مثل غادة لمياء ( سمراء الشفتين) طيبة المعشر . وهذا الليل كان أمينا على أسرار الشاعر يكتمها.

وتـوحي الصـورة التشخيصـية ، فـي البيـت الآتـي ، بالبيـاض والإشراق (٢٠) :

### والصبح يمسح عن جبين نهار

## سمح الخيال على النوى بمزار

فالصورة التشخيصية في ( والصبح يمسح عن جبين نهار ) تشي بالإشراق ، والبياض المقترنين بالصبح والنهار ، والمستفادين من ( يمسح ) و ( جبين ) ، فالحركة التي يتضمنها الفعل المضارع ( يمسح ) تُفصح عن الإشراق وانزياح العتمة . أما الجبين فهو ملازم للبياض في سائر التعابير الشعرية المألوفة .

<sup>(</sup>۲۰) ديوان ابن خفاجة : ص ٣٣.

وفي الصورة التشخيصية ، التي ضمتها الأبيات الآتية ، ألفاظ وتعابير موحية بالبياض والإشراق والوضوح ، على الرغم من أن الصور لليل ، وفي الليل وأن هناك ألفاظا أخرى توحي بالسواد ، يقول الشاعر (۱۱) : والليل وضاح الجبين (م) قصير أنيال الثياب فقتصت مناه حمامة بيضاء تنسخ من غراب والنور مبتسم وخدد (م) السورد محطوط النقاب

فوضاح الجبين ، وقصير أذيال الثياب ، كناية عن سرعة طلوع الصباح ، وقنصت حمامة بيضاء إشارة إلى إدرك الفجر ، والنّور مبتسم ، وخد الورد محطوط النقاب (سافر) ، كلها موجيات بالبياض والإشراق ، أما الحمامة (الصباح) فقد صرح الشاعر بلونها الأبيض ، ولإبراز هذا البياض عمد الشاعر إلى إحاطته بموحيات اللون الأسود ، فذكر الليل والغراب والنقاب ، لتبدو الصورة كأنها نوع من الثنائية الضدية . أما التشخيص فباد في جبين الليل الوضاح وقصر ثيابه ، وأبتسام النّوار (ورد النارنج) ، وخد الورد المرفوع عنه النقاب ، وهنا تضافرت الحركة التشخيصية مع اللون لتصنع صورة جميلة موثرة ، كما يلحظ تسيّد الصور المتشحة بالسواد والبياض على سائر الصور اللونية .

وقد يتوسل الشاعر إلى الإيحاء باللون بذكر مفردات وموصوفات ملوّنة بطبيعتها أي تحمل اللون الذي يريد الإيحاء به ، فقد ذكر الشاعر النرجس والأقحوان ، ليستفيد من دلالتهما اللونية ، يصف يوم أنس(٢٠):

<sup>(</sup>۲۱) ديوان ابن خفاجة : ص ۸۰ .

<sup>(</sup>۲۲) ديوان ابن خفاجة : ص ۸۳ .

## وغازلنا جفن هناك نشرجس ومبتسم للأقصوان شنيب

فالنرجس والأقحوان يحملان اللون المراد الإيحاء به (\*) ، وقد حاء ذكرهما على أنهما صنفان من الورد ، لكن على سنيل التشخيص ، إذ جعل الشاعر النرجس جفنا ، وللأقحوال ابتساما ، والتشخيص الصوري هذا في غاية الجمال والمناسبة ، فالنرجس صفة للعيون ، والأقحوان صفة للثعر والأسنان في التراث الشعري

وقد استغل الشاعر ما في الأزهار من ألوان لتعوّض عن الألوان الصريحة في رسم صوره التشخيصية ، على نحو ما يظهر في هذه الأبيات ، من قصيدة يصف بها جارية (٢٣) :

تشير إليها كل راحة سوسسن تنوب عن الحسناء والدار غريةً تحفّت بها ريح بليل وريوة فجاءت تروق العين في ماء نضرة

وتشخص فیها کل عین لنرجس فما شئت من لهو بها وتأنس بمسری غمام جادها متبجس تسن علی اعطافها ثوب سندس

فالتشخيص يكمن في راحة السندس ، وشخوص عين النرجس ، وفي ثوب السندس ، الذي يجري على أعطاف الربوة النضرة . وقد زاد هذه

<sup>(\*)</sup> تسمّى هذه الألوان بالمستعارة ، بمعنى أنها موجودة في تكوين المفردة ، ويُستعار منها لأغراض التعبير اللوني ، فالدم يحتوي على معنى الأحمر ، فحين يُستعمل الدم يُستعار منه الحمرة الموجودة فيه . وكذلك : الفضة والفيروز والرصاص والبرتقالة ... الخ .

<sup>(</sup>۲۳) ديوان ابن خفاجة : ص ١٥٥-١٥٦.

الصور التشخيصية جمالا ، ما أسنة عليها الألوان التي أوحت بها ا الأزهار : السوسن والنرجس والسندس .

ولحب الشاعر الطبيعة ، بكل تجلياتها ، وتماهيه الظاهر مع ظواهرها ، كان من المتوقع أن تتضمن صوره التشخيصية ألوانا من (الإسقاط) (۲۱) الذي يتجلى عادة في ثنايا هذه الصور وما تحمله من معانٍ ، لكنه غاب أو كاد .

وربما يعود سبب غياب الإسقاط أو ندرته إلى ظاهرة فنية واضحة ، في الشعر الخفاجي ، هي قيام القصيدة ، في هذا الشعر ، على وحدة البيت الذي لا يتسع عادة للإفاضة في المعنى. والإسقاط معنى مضاف إلى الصورة التشخيصية ، إذ يمثل في الغالب مسوّغا لحدوث التشخيص أو مسببا له ، وفي هذا إضافة.

وفي ملاحظة الإسقاط في شعر ابن ريدون ، نجد مصداقية الافتراض المذكور ، فالمعنى في الصور التشخيصية المتضمنة للإسقاط فيه يمتد إلى مساحة تتجاوز البيت ، على نحو ما نجده في الإسقاط المتضمن في هذين البيتين (٢٠):

<sup>(&</sup>lt;sup>11</sup>) الإسقاط: كان من نتائج حب الشاعر للطبيعة ، وتماهيه مع موجوداتها أن أخذ يسبغ عليها صغات الإنسان وأفعاله وتصرفاته ، فكان التشخيص بكل تجلياته وجمالياته ، وقد نتج عن التشخيص والهيام بالطبيعة ومظاهرها أن أخذ الشاعر يسبغ على مفردات الطبيعة أحاسيسه ، وما يستشعره من فرح وحزن وشوق وحنين ، حتى بدأ يشعر أن الطبيعة تشاركه هذه الأحاسيس ، وتبادله هذه المشاعر ، فتأسى لحزنه وتقرح لسعادته ، أي أنه أسقط مشاعره على موجوداتها.

<sup>(</sup>٢٠) ديوان ابن زيدون : تحقيق على عبد العظيم ، الكويت ، ٢٠٠٤ ، ص ١٦٢.

اني ذكرتك بالزهراء مشتاقا وللنسيم اعتلال في أصائله

والأفق طلق ومرأى الأرض قد راقا كأنما رقّ ليئ فاعتسل إشفاقا

ففي الصبورة التشخيصية النسيم تسويغ وتسبيب لعالة النسيم ومرضه ، يتمثل بتعاطفه ورقته واشفاقه على الشاعد ، حتى اعتل تعاطفا ورقةً ، فالمساحة المتاحة في البيتين مهدت المعنى أن يمتد ويتسع للإسقاط .

وتصور قصيدة الجبل ، في بعض مشاهدها ، حالة فريدة من حالات الاسقاط ، مكونة من مجموعة من تشكيلات صورية قائمة على التشخيص المهيًّا للتعبير عن أحاسيس الشاعر وعواطفه ومشاعره ، بل إن الشاعر ذهب إلى أكثر من ذلك ، إذ استغل ما أسبغه على الجبل من الصفات الأدمية ، ليحمله رؤاه وأفكاره وتأملاته في الحياة والناس وطبائعهم وأنماط سلوكهم ، فنهض الجبل بهذه المهمة التي أسقطها الشاعر عليه . والأبيات التي يظهر فيها الإسقاط في صوره التشخيصية تجرى على هذا النحو (٢٦):

وأرعن طماح الذؤابة باذخ يطاول أعنان السماء بغارب وقور على ظهر الفلاة كأنه طوال الليالي مُفكر بالعوافيب يلوث عليه الغيم سود عمانم أصخت إليه وهو أخرس صامت وقال إلى كم كنت ملجأ قاتل وكم مرَّ بي من مدلج ومؤوب ولاطم من نكب الرياح معاطفي فما هو إلا أن طوبهم يد الردى

لها من وميض البرق حمرُ ذوائب فحدثني ليل السرى بالعجانب ومصوطن أواه تبتسل تائسب وقال بظلی من مطی وراکب وزاحم من خضر البحار غواربي وطارت بهم ريح النوى والنوائب

<sup>(</sup>۲۱) دیوان این خفاجة .

# فما خفق أيكي غير رجعة أضلع ولا نوح ورقي غير صرخة نادب وما غيض السلوان دمعي وإنما ذرفت نموعي في فراق الصواحب

ويمهد الشاعر لنهوض الجبل بهمة التعبير عن حالته النفسية ، بجعله وقورا ، لكي تُسمع حكمته ، وجعله مفكرا بعواقب الأمور تأكيدا لحكمته ولأنه لا ينطق عن هوي ، وإنما عن تفكير مسبق ، وتتويجا لهذه الصفات جعله مرتديا عمامة سوداء ألبسته إياها الغمائم السود ، وهنا صورة تشخيصية للغيوم أيضا . والآن أصبح هذا الجبل جديرا بالحديث ، وأصبح من واجب الشاعر أن يستمع إليه . وهذه الأجواء مساعدة على أن يحكي الجبل انطباعات الشاعر ويسرد تأملاته ، إذ يحكى العجائب ( فحدثني ليل السرى بالعجائب ) ، بعد أن استمعتُ إليه (أصحت إليه ) . وكل هذا لن يتم دون تشخيص الجبل . ثم يبدأ الجبل بسرد ذكرياته العجيبة ، وما مرَّ به من ناس أخلاط فتلة ومتبتلين ، نادمين وتائبين ، وكم تعرّض للكوارث ، حتى صار من الطبيعي أن تضطرب أضلعه لشدة ازدحام العواطف فيها ، وأن تنوح حمائمه لتندب حظه العاثر ، أما ما يُرى من غياب الدمع في عينيه ، فهو نتيجة لكثرة ما ذرف من دموع على من فقدهم من الأحباب والصحاب . وهكذا هي حال الدنيا ، كما رواها الجبل نيابة عن الشاعر .

لقد غلفت المشاعر الحزينة ، التي يعانيها الشاعر ، الصور التشخيصية للجبل ، بعد أن أسقطها الشاعر عليه . ولقد اختاط التشخيص بالإسقاط ، ليرسما هذه الصور المؤثرة والجميلة . ومن مكملات قصد (التشخيص) وهدفه ، في هذا المشهد ، وهو إسباغ صفات (الآدمية) على الجبل ، اعتماد الحوار معه ، فالحوار تصريح بأنسنة المحاور . والصور التشخيصية للجبل معروضة بأسلوب حواري . وهذا الأسلوب ملحوظ في صور الشاعر (٢٧).

ومن هذا النادر الذي يلمح فيه الإسقاط ما ورد في هذه الأبيات (٢٨): أبكاها صبابة أم سقاها من حياة إن كان يغنى بكاها

آه من فرقة لغير تلاق آه من دار لا يجب صداها لست أدرى ومدمع المرزن رطب فتعالى باعين نبك عليها

فالتشخيص في مدمع المزن ، فنسبه المدمع الرطب إلى السحابة الماطرة منحتها الحياة . أما الإسقاط فيتأتى من أن البكاء جاء عن صبابة مبعثها التعاطف والمحبة ، والمزن لا تعانى الصبابة ، فالذي يعانيها الشاعر الذي أسقط عواطفه على المزن ، وجعلها تبكي صبابة نيابة عنه ، يظهر ذلك أيضا في قوله: ( فتعالى يا عين نبك عليها ) ، فهذا التعبير يعني أن الشاعر أخذ يشارك المزن البكاء ، وهنا تشترك العواطف ، وتمتزج ، مما ييسر عملية إسقاط الشاعر عواطفه على موجودات الطبيعة ، وقد أتاح

ولقيد أقبول البيرق ليبل هاجني اقرا على الجذع السلام وقل لمه بينى وبينك ذمة مرعيه

فمسحت عن طرق به مستعبر سقيت من سيل الغمام الممطر فإذا تتوسيت الأذمة فانكر

<sup>(</sup>٢٧) يظهر الحوار ، على سبيل المثال ، في خطاب ابن خفاجة للبرق ، في الصور التشخيصية من قصيدته الرائية:

<sup>(</sup>۲۸) دیوان ابن خفاجه ، ص ۳٦٥.

امتداد المعنى على مدى الأبيات الثلاثة للشاعر أن يمد المعنى بإضافة تضمنت الاسقاط.

وفي البيتين الآتيين يُلمح شيء من الإسقاط ، يقول الشاعر مُسقطا مشاعره على النيلوفلر (٢٩):

ونيلوفر لم يدر ما مس حُرَقة بحب ولا ما لوغَة وغرامُ بهبُ مع الاصباح من سنة الكرى ويطبق لبيلا جفنه فينام

أما التشخيص ، فواضح في خلو ورد النيلوفلر من حرقة الحب ، وعدم معاناته لوعة الغرام ، وهذه المشاعر إنسانية بكابدها الشاعر ، وواضح أيضا في استيقاظ النيلوفر من نومه صباحا ، بعد أن كان نائما في الليل ، فهو خلو من المعاناة ، في حين يحرم الشاعر هذه النعمة التي تمتع بها النياوفار ، فهو يحسده عليها ، ويتهمه ضمنا بأنه يتركه وحده بعاني ، فكأنه يحمله وزر معاناته ، لأنه تركه وحيدا .

والاسقاط يُغلِّف الصور التشخيصية في وصف الشاعر لنحمامة (٢٠): وهاتفة في البان تملى غرامها علينا وتتلو من صبابتها صُحفا

عجبتُ لها تشكو الفراق جهالة وقد جاويت من كل ناحية إلفا ويُشْجى قلوب العاشقين أنينها وما فهموا مما تغنت به حرفا ولو صدقت فيما تقول من الأسى لما لبست طوقا ولا خضبت كفا

المشهد برمته قائم على الصور التشخيصية للحمامة ، فكل صورها مشخصة ، حتى ليمكن القول إنها رمز الأمرأة بعينها ، أو إن الشاعر تماهي

<sup>(</sup>۲۹) دیوان ابن خفاجة ، ص ۳٦۲.

<sup>(</sup>۲۰) دیوان ابن خفاجهٔ ، ص ۳۷۰.

معها إلى حد أنه عاملها كحبيبة تدعي الهيام وتشكو الصبابة. فهي تتلو من شواهد صبابتها وغرامها صحفا ، ثم تشكو ألم الفراق ، كما تشكو الحبيبة التي فارقها حبيبها ، إلى حد أن الشاعر يعجب أسلوكها ، فهي كثيرة الأحباب يحيطونها من كل جانب ، غير أنها تقنع الذين يعرفون معنى الفراق وتحزنهم بأنينها وبكائها على أنهم جديرون بأن يراجعوا أنفسهم فإنها لو كانت صادقة لما لبست قلادة في جيدها ، ولما خضبت كفها بالحناء.

والإسقاط واضح ، فهو يصور حال حبيبة مراوغة تدعي الفراق ، في وقت تعاشر فيه من الأصدقاء الكثر ، ما يكذب دعواها. فهذا إسقاط ذكي وماهر لحالة الشاعر وموقف حبيبته منه.

إن أثر الطبيعة في شعر ابن خفاجة واضح ، فصوره ، وأكثرها تشخيصي ، مشكّلة من التقاء الإنسان بمفردات الطبيعة ، في نسيج لغوي متقن ، يلعب الخيال دوره في نسجه وفي اختيار صبغة الجمع بين مفردة الطبيعة والإنسان ، أو إحدى لوازمه ، لتكون الصورة ، فهذه بعض مفردات الطبيعة تحتشد ، في هذه الصورة القائمة على التشخيص ، يقول يصف خرقا وهو أرض قفراء واسعة تخترق السهول الممتدة(٢٠٠):

بخرق لقلب البرق خفقة روعة به ولجفن النجم فيه سهاد سحيق فلا غير الرياح ركائب هناك ولا غير الغمام مَزادُ

فعماد الوصف هنا صورتان تشخيصيتان ، الأولى خفقات قلب البرق ، خوفا من سعة الخرق وامتداده ، والثانية سهاد جفن النجم.

<sup>(&</sup>lt;sup>٣١)</sup> ديوان ابن خفاجة ، ص ١٣٢.

والصورتان تشترك الطبيعة والإنسان في تشكيلهما ، واللمسة الإنسانية ملموسة في الصورة ، من حيث إنها تعبّر عن الهلع الذي ينتاب الشاعر ، وهو يخترق هذا القفر الموحش ، والسهاد الذي يلازمه ، تحسبا لمفاجآت هذه المفازة. والصور التي من هذا القبيل كثيرة عنده.

وصور تمدّح الشاعر بشجاعته ، وكثرة اجتيازه الفيافي ، كثيرة عنده ، وافتخاره بألفة هذه الأجواء واعتياده على مصاعبها ، يتيحان له النقاط الكثير من مشاهد الطبيعة ، ليصوغ منها صوره التشخيصية .

وصور الطبيعة هذه توفر له فرصة تكوين معجم شعري ثري ، قوامه ما يتشكل من تفاعل الطبيعة والإنسان من مفردات وتعابير ، فلولا هذا التماهي مع الطبيعة لم يتح للشاعر استحضار كل هذه الاسماء والصفات لتغنى معجمه .

وإذا كان ابن زيدون قد وجد حبيبته في مفاتن الطبيعة ، فحين تغيب الحبيبة يستحضرها في الوردة والأغصان والبرق والنسيم ، فإن ابن خفاجة وجد نفسه في الطبيعة : جبالها وليلها ونهارها ووديانها وأنهارها . فالطبيعة تعكس مخايل الشاعر وأحاسيسه وعواطفه وتجاربه في الحياة ، فالطبيعة ومفاتنها في شعر ابن خفاجة مؤنسنة في الحبيبة . وصفاتها ليست أكثر حيوية وحركة من الطبيعة مؤنسنة في صفات الرجل المستقاة من ابن خفاجة نفسه ومن غيره .

ثم إن ابن خفاجة يُنيب الطبيعة لتحكي عنه ما يريد ، ولتعبر عن تجاربه ، أكثر مما يصورها تأسى لأحزانه وتبكي لمآسيه. وملحظ آخر جدير بالاشتمام ، يتمثل في أن الطبيعة تظهر ، في شعر ابن خفاجة ، صديقا وقورا عركته التجارب ، أكثر مما تظهر حبيبة فاتنة تسد غيبة المرأة التي غابت عنه أو هجرته. لذا فالتشخيص في صوره ، على الرغم من إحكام صياغته وروعة نسجه ، ليس مفعما بالعواطف الجياشة المشبوية بمستوى عواطف ابن زيدون ، على الرغم من توافر هذه العواطف ومثولها في جمله الشعرية وتشكيلاته الصورية.

#### المصادر:

- ابن خلكان : وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، طبعة ١ ، تحقيق محي
   الدبن عبد الحميد ، المطبعة الأميرية ، القاهرة ، ١٩٦٧.
  - إبراهيم سلامة : تيارات أدبية ، القاهرة ، ١٩٥١.
- إسماعيل سعد شلبي : البيئة وأثرها في الشعر ، دار النهضة ، القاهرة ، ١٩٧٢.
- أوستين وارين ، ورينه وليك : نظرية الأدب ، نرجمة محيي الدين صبحي وحسام الخطيب ، القاهرة ١٩٦٢.
  - جابر عصفور: الصورة في التراث النقدي والبلاغي ، ١٩٧٤.
- جبور عبد النور : المعجم الأدبي ، ط۱ ، دار العلم للملاين ، بيروت ،
   ۱۹۷۹.
  - جودة الركابي : الطبيعة في الشعر الأندلسي ، ط۲ ، دمسق ، ۱۹۷۰.
- جورج ليكوف: النظرية المعاصرة للاستعارة ، ترجمة طالرق النعمان ،
   مجلة إبداع ، عدد۱۳ ، ۲۰۱۰.
  - حازم القطاجني : منهاج البلغاء وسراج الأدباء ، تونس ، ١٩٩٦.
- ابن خفاجة : ديوان ابن خفاجة ، تحقيق سيد غازي ، ط۲ ندار المعارف،
   الاسكندرية ، ۱۹۷۹.
- ابن خلكان: وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، طبعة ١ ، تحقيق
   محيى الدين عبد الحميد ، المطبعة الأميرية ، القاهرة ، ١٩٦٧.
- سي دي لويس: الصورة الشعرية ، ترجمة أحمد نصيف الجنابي ومالك ميري سليمان وحسن إبراهيم ، العراق ، ١٩٨٧.

- صلاح الدين الصفدى: الوافي بالوفيات ، ط٢ ، بيروت ، ١٩٨٣.
- عاهد ماضى : أَلْفَاظُ الأَلُـوان في العربيـة ، دراسات لْغويـة ، دمشـق ٢٠٠٠ج .
- عبدالقاهر الجرجاني: أسرار البلاغة ، تحقيق هـ ريتر ، وزارة المعارف ،
   امتانيول ، ١٩٤٥.
- عبدالقاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ، دار المعرفة ، بيروت ، ١٩٩٤.
- عبد القادر الرياعي: الصورة الفنية في شعرأبي تمام ، إربد ، ط الأولى ،
   ١٩٨٠.
- عزالدين إسماعيل : الشعر العربي المعاصر وقضاياه الفنية والمعنوبية ، بروت ، ١٩٨١.
- عمرو بن بحر (الجاحظ) : الحيوان ، تحقيق عبد السلام هارون ، ط٣. ٣ / ١٣٢.١٣١/٣
- على البطل: الصورة في الشعر العربي حتى أواخر القرن الشاني
   الهجري ، طبعة دار الاندلس للطباعة والنشر ، ١٩٨٠.
- مصطفى ناصف : الصورة الأدبية ، دار الأنداس للطباعة والنشر ،
   ۱۹۸۰ .
- قاسم حسين صالح: سيكولوجية اللون والشكل: بغداد، دار الرشيد
   ١٩٨٢، ١٩٨٢.
- نويري: نهاية الأرب في فنون الأدب ، تحقيق جاسبار روميرو ، الطبعة
   الأولى ، غرناطة ، ج١ ، ط١ ، دار الكتب ، القاهرة ، ١٩٣٨/٢٣.

- نصر حامد أبو زيد ، وسيزا قاسم : مدخل إلى السيميوطيققيا ، القاهرة ،
   (د.ت).
  - ياقوت الحموي : معجم البلدان ، دار صادر ، بيروت ، ١٩٩٥.

#### الدوريات :

- حسين يوسف خريوش: "ابن خفاجة قصيدة الجبل ، دراسة نصية"،
   مجلة المنارة ، م (۱) ، العدد الأول ، الأربن ، ١٩٩٦.
- جورج ليكوف: النظرية المعاصرة للاستعارة ، ترجمة طارق النعمان ،
   مجلة إبداع ، عدد۱۳ ، ۲۰۱۰.

# الدَّرْسُ النَّحْوِيُّ عِنْدَ الخَطَّابِيِّ فِي كِتَابِهِ غَرِيْبِ الحَدِيْثِ

الدكتور عَبْدِ الْنَرْبِيم مُصْطَفَى مُدْلِج كُلَيْهُ الدَّرْاسَاتِ الإسْلَامِيَّةِ وَالعَرَبِيَّةِ بِدُبَي

مُلَدُّصُ :

غَنِيَ هَذَا البَحْثُ بِأَبْرَزِ المَسَائِلِ النَّحْوِيَّةِ النِّي احْتَجَنَهَا كِتَابُ غَرِيبِ الْحَدِيثِ لِأَبِي سُلْيَمَانَ الخَطَّابِيَ ، فَقَدْ تَنَاوَلْتُ هَذِهِ المَسَائِلَ بِالبَحْثِ وَالدَّرْسِ وَالتَّقِيرِ ، فَقَلْبَتُهَا عَلَى وُجُوهِهَا الإعْزَابِيَّةِ المُحْتَمَلَةِ ، وَبَيَنْتُ رَأْيَ الخَطَّابِيَ وَالتَّقِيرِ ، فَقَلْبَتُهَا عَلَى وُجُوهِهَا الإعْزَابِيَّةِ المُحْتَمَلَةِ ، وَبَيَنْتُ رَأْيَ الخَطَّابِيَ فِيهَا ، وَحَاوَلْتُ أَنْ أَتَفَهَّمَ مَذْهَبَةُ النَّحْوِيِّ فِي كُلُّ مَسْأَلَةٍ تَطَرُّقَ البَحْثُ إلَيْهَا.

أَمَّا المَسَائِلُ النَّحُويَّةُ الَّتِي كَانَتُ مَوْضِعَ البَحْثِ فِي هَذَا السَّفْرِ الْقَيِّمِ فَهِيَ :

إِجْزَاءُ القَوْلِ مَجْرَى الطَّنِّ ، وقَلْبُ الكَلَامِ ، وتَغَتُ المُؤَنَّثِ ، وإضمالُ ( لَا ) وَإِعْمَالُهَا ، ونَغَتُ الفَاعِلِ بِالمَصَدَرِ ، وتَذْكِيْرُ الاسْمِ العَلَمِ المُؤَنَّثِ ، ومُجْنِءُ ( أَوْ ) وَمُحُولُ الأَلْهِ فِي اللَّسْمَاءِ ، والتَّبْرِيَّةُ فِي المَعْرِفَةِ ، ومَجِيءُ ( أَوْ ) بِمَنْزِيَةٍ وَاوِ العَطْفِ ، ووُقُوعُ ( لَا ) فِي مَاضِي الْفِعْلِ بِمَعْنَى ( لَمْ ) ، وإغزابُ مَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ ، وإغزابُ ( لُكَع ).

وَقَدْ حَاوَلْتُ أَنْ أَكْثِيفَ عَنْ أَسْرَارِ مَا غَمِضَ مِنْ هَذِهِ المَسَائِلِ وَأَجْنُي ذَلِكَ لِلْقَارِيُ الكَرِيمِ ، فَإِنْ أَصَبْتُ قَالَفَضْلُ للهِ تَعَالَى الَّذِي أَعَانَ وَسَهُلَ وَيَسَهَّلَ ، وَإِنْ كَانَتِ الأَخْرَى فَاللَّائِمَةُ عَلَى عَجْزِي وَتَقْصِيرِي ، وَلَكِنْ حَسْبِي أَنْتُي سَعَيْتُ. وَاللهُ مِنْ وَزاعِ القَصْدِ ، وَهُوَ الهَادِي إِلَى سَوَاعِ السَّبِيلِ ...

### المُقَدَّمَةُ:

مُؤلَّفُ كِتَابٍ غَرِيبِ الحَدِيثِ هُوَ أَبُو سُلَيْمَانَ حَمْدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الخَطَّابِ الخَطَّابِ البُسْنَتِيُ (' ') ، وَلِدَ فِي مدينة ( بُسْنَت ) ، وَهِيَ بَلْدَةٌ مِنْ أَعْمَالِ ( كَابِل ) سَنَةَ تِسْعَ عَشْرَةَ وَثَلَاثِمِنَّةٍ لِلْهِجْرَةِ ( ' ') ، وَبِهَا نَشَأَ بَلْدَةٌ مِنْ تَعْلِيمَةُ ، ثُمَّ ارْتَحَلَ مُجبًّا العِلْمَ ، مُتَنَقَّلًا فِي النُلْذَانِ طَالِبًا تَحْصِيلَهِ.

زَارَ بَغْدَادَ وَالبَصْرَةَ وَالجِجَازَ وَخُرَاسَانَ ، وَنَهَلَ مِنْ مَعِينِ عُلْمَاءِ عَصْرِهِ ، فَأَصْبُحَ عَلَمَا مِنْ عُلْمَاءِ زَمَانِهِ ، يُشَارُ إِلْيْهِ بِالبَنَانِ ؛ لِمَا يَتَحَلَّى بِهِ مِنْ أَدَبٍ ، وَزُهْدٍ ، وَوَرَحٍ ، وَعِلْمٍ ، وَتَلْرِيْسٍ ، وَتَأْلِيْفٍ ، ثُمَّ قَفْلَ رَاجِعًا إِلَى مَوْطِدِهِ ، حَيْثُ أَتَاهُ التّقِينُ بِبَلَدِهِ ( بُسُت ) سَنَةَ ثَمَانِ وَثُمَانِينَ وَثَلَامُهِلَّةٍ

<sup>(</sup>١) ينظر في ترجمته ومصادرها :

معجم الأدباء: ۲٤٦/۶، ۲۲۸/۱۰، وإنباه الرواة: ١٢٥/١، ووفيات الأعيان: ٢٢/١٢، وسير أعلم النبلاء: ٢٢/١٧، والسوافي بالوفيات: ٢٧/٧٠ والبلغة في تاريخ أئمة اللغة: ٣٠، وبغية الوعاة: ٢٧/١، وغريب الحديث لأبي سليمان الخطابي ، دراسة لغوية: ٣٣-٣٠.

<sup>&</sup>lt;sup>(۲)</sup> ينظر : معجم الأدباء : ٤/٢٤٩.

لِلْهِجْرَةِ ، بَعْدَ أَنْ تَرَكَ خَلْفَهُ إِرْبًا عِلْمِيًّا طَيْبًا ، وَكَانَ مِمَّا تَرَكَهُ كِتَابُهُ القَيْمُ ( غَريبُ الخَدِيثِ ) .

وَيُعَدُ كِتَابُهُ هَذَا وَاحِدًا مِنْ أُمَّاتِ كُتُبِ عَرِيبِ الْحَدِيثِ ، وَأَحَدَ أَعْمِدَتِهَا ، وَتَالِئَةَ الأَنَّافِيّ فِيهَا ، بَعْدَ كِتَابَي أَبِي عُنيْدٍ (تُ٤٢٢ه) ، وَابْنِ أَعْمِدَتِهَا ، وَتَالِئَةَ الأَنَّافِيّ فِيهَا ، بَعْدَ كِتَابَي أَبِي عُنيْدٍ (ت٤٢٢ه) ، وَابْنِ قُتْيَبَةَ (ت٢٧٢ه) المُصنَقَةِ فِي هَذَا البَابِ ؛ قَنْدُ أَخْتَلُ هَذِهِ المَكَانَةَ المَرْمُوقَةَ المَرْمُوقَةَ المَرْمُوقَة المَرْمُوقَة المَرْمُوقَة المَرْمُوقَة اللّهِ عَلَى مِنْ مَعِينِهِ لِمَا مَوْلُولُ مِنْ مَعِينِهِ الصَّافِي ، وَيَقْتَقُونَ أَلْرُهُ ، وَيَسِيرُونَ عَلَى الْأَوْ .

فَهُوَ كِتَابٌ مُمْتِعٌ مُفِيدٌ ، وَفِي عَايَةِ الحُسْنِ وَالبَلَاغَةِ ؛ لِذَلِكَ أَكْثَرَ العُلَمَاءُ مِنَ الرُجُوعُ إلَيْهِ ، وَالإِفَادَةِ مِنْهُ ، فِي ضَبْطِ اللَّغَةِ ، وَمَعْرِفَةِ مَعَانِي الأَلْفَاظِ الغَرِيبَةِ .

وَالْمُتَتَبِّعُ سِيرَةَ هَذَا الرَّجُلِ ، وَالْمُطَّلِعُ عَلَى كِتَابِهِ هَذَا ، يَتَبَيَّنُ لَهُ أَنَّهُ أَمْامَ عَالِم فِطَحْلِ ، مُولَعٍ بِلُغَةِ العَرَبِ وَآذَابِهَا ، مُتَمَكِّنٍ مِنْ نَاصِيبَتِهَا ، عَارِفٍ بِمَنَاهِ الْإِخْرَابِ فِيهَا .

وَقَدْ صَنَمَ الكِتَابُ بَيْنَ دُفَتَيْهِ جُمْلَةً صَالِحَةً مِنَ الْمَسَائِلِ النَّدُوِيَّةِ ، يَحْسُنُ دِرَاسَتُهَا وَالْوَقُوفُ عَلَى دَقَائِقِهَا ؛ لِذَٰلِكَ جَمَعْتُهَا ، وَلَمَثُ شَعَنُهَا فِي هَذِهِ الدِّرَاسةِ؛ لأَقِف عَلَى آزَاءِ الخَطَّائِيِّ النَّحْوِيَّةَ ، وَأَبَيِّنَ مَذْهَبَهُ النَّحْوِيُّ مَا اسْتَطَعْتُ إِلَى سَبِيلا .

وَسَأَعْرِضُ لِأَبْرَزِ المَسَائِلِ النَّحْوِيَّةِ الَّتِي سَتَكُونُ مَوْضُوعَ الدَّرَاسَةِ ، وَقَقًا لِتَسَلْسُلِ مَجِيئِهَا فِي الكِتَابِ ، وَهِي :

- إِجْزَاءُ القَوْلِ مَجْزَى الْخَلِّن .
  - قُلْبُ الْكَالِمِ .
  - نَغَتُ الْمُؤَنَّثِ .
  - إضمار ( لا ) وَإعْمَالُهَا .
  - نَعْتُ الفَاعِلِ بِالمَصْدَرِ .
- تَذْكِيْرُ الاسْمِ الْعَلَمِ الْمُؤَنَّثِ .
- لُخُولُ الألفِ وَاللَّامِ فِي الأَسْمَاءِ .
- التَّبْرِنَةُ فِي المَعْرِفَةِ ، ومَجِيْءُ (أَوْ ) بِمَنْزِلَةِ وَاوِ العَطْفِ .
  - وُقُوعُ ( لَا ) فِي مَاضِي الْفِعْلِ بِمَعْنَى ( لَمْ ) .
    - إغْرَابُ مَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ.
      - إعْرَابُ ( لُكَع ) .

## المستائِلُ النَّحْوِيَّةُ

## \* إِجْرَاءُ القَوْلِ مَجْرَى الظَّنِّ :

ذَكَرَ الخَطَّابِيُ حَدِيثِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَلَّهُ سَمِعَ صَوْتًا بِاللَّيْلِ ، يَعْنِي رَجُلَا يَقُرُأُ بِالقُرْآنِ فَقَالَ : « أَتَقُولُهُ : مُرَائِيًا » ، ثُمَّ عَلَّقَ الخَطَّابِيُ عَلَي ذَلِكَ بِقَولِهِ : ( أَتَقُولُهُ : بريد أَتَظْتُه ، قَالَ الشَّاعِر :

مَتَى تَقُولُ القُلْصَ الرَّوَاسِمَا \*\*\* يَلْحَقْنَ أُمَّ عَاصِمٍ وَعَاصِمَا (<sup>")</sup> أَيْ: مَتَى تَظُنَّ القُلُصَ تَلْحَقُهُمْ ، وَلِذَلِكَ نَصَبَ القُلُصَ ) (<sup>(1)</sup>.

<sup>(</sup>٦) عُزِيَ البيتُ لِهُدْبَةَ بنِ خَشْرَمِ العُنْرِيِّ في لِسانِ العربِ : ٥٧٥/١١ ، (قول) .

<sup>(</sup>٤) غريب الحديث للخطّابي : ١/٣٣٥.

<sup>(</sup>٥) كتاب سيبويه : ١٢٢/١. وينظر : اللباب في علل البناء والإعراب : ١٢٥/١.

وَالجُمْلَةُ بَعْدَ القَوْلِ قَدْ تَكُونُ اسْمِيَّةً كَمَا مَثَّلَ لَهَا الْخَطَّادِيُّ بِقَوْلِهِ : ( قُلْتُ : عَبْدُ اللهِ ذَاهِبِ ، وَقُلْتُ : إِنَّكَ قَانِمٌ ) ، فَالجُمْلَةُ مِنَ المُبْتَدَأِ وَالْخَبَرِ فِي مَخَلَّ تَصْبِ مَقُوْلٍ الْفَوْلِ .

وَقَدْ تَكُونُ فِعْلِيَّةً ، كَقَوْلِنَا : « قَالَ رَسُولُ اللهِ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - : بُنِيَ الإسْلاَمُ عَلَى خَمْسِ » ( <sup>1 )</sup>. قَالَجُمْلَةُ مِنَ الْفِعْلِ وَنَائِبِ الْفَاعِلِ فِي مَثَلُ لَصَنْبِ مَقُولِ الْقَوَلِ .

قَالقُولُ لَا يَعْمَلُ فِي جُزْأَيِ الجُمْلَةِ ( الاسْمِيَّةِ والفِعلِيَّةِ ) لَفْظًا ، وَإِنَّمَا العملُ يَكُونُ فِي المَحَلُ .

أَمَّا إِذَا كَانَ القَوْلُ مَسْنَبُوقًا بِاسْتِقْهَامٍ فَإِنَّ العَرَبَ يُنْزِلُونَهُ مَنْزِلَةَ الظَّنِّ، فَيَقُولُونَ : أَتَقُولُ إِنَّكَ خَارِجٌ ، وَمَتَى تَقُولُ : إِنَّ عَبْدَ اللهِ مُنْطَلِقٌ ، أَيْ : تَظُنُّ.

وَاسْنَتُسْهُدَ الْخَطَّابِيُّ عَلَى ذَلِكَ بِقُولِ الشَّاعِرِ (٧):

أَمَّا الرَّحِيْلُ قَدُونَ بَعْدَ غَدٍ \* \* \* فَمَتَّى تَقُولُ الدَّارَ تَجْمَعْنَا

أَيْ : تَظُنُّ ، بِنَصْبِ الدَّارِ كَأَنَّهُ يَقُولُ : فَمَتَى تَظُنُّ الدَّارَ تَجْمَعُنَا ، وَأَجَازَ سِيْبَوَيْهِ ( سِيْبَوَيْهِ ( الدَّارُ تَجْمَعُنَا ) ، فَقَالَ : ( وَإِنْ شِئْتَ رَفَعْتَ بِمَا نَصَبْتَ فَجَعَلْتَهُ حِكَايَةً ) ( ^ ).

<sup>(</sup>١) الجامع الصحيح: ١١، كتاب الإيمان ، باب: دعاؤكم إيمانكم . رقم الحديث (٨).

<sup>(&</sup>lt;sup>٧)</sup> البيت لِعُمَرَ بْنِ أَبِي رَبِيعَةَ في ديوانِهِ : ٣٩٣.

<sup>&</sup>lt;sup>(^)</sup> کتاب سیبویه : ۱۲٤/۱.

وَالَّذِي يَبْدُو أَنَّ القَوْلَ بِمَعْنَى الظَّنَّ كَثِيرٌ فِي العَرَبِيَّةِ ، لَكِنَّ العَرَبَ لَا تُجْرِيْهِ مِجْرَى القَوْلِ إِلَّا بِشُرُوطٍ ، هِيَ ( ¹ ) : أَنْ يَكُونَ الْفِعْلُ مُصَارِعًا ، وَأَنْ يَكُونَ الْفِعْلُ مُصَلَّ بَيْنَ الاسْنِقْهَامِ ، وَأَنْ لَا يُفْصَلَ بَيْنَ الاسْنِقْهَامِ وَالْفِعْلِ بِغَيْرٍ ظَرَفٍ ، أَوْ مَعْمُولِ الفِعْلِ. وَفِي هَذَا قَالَ ابْنُ مَالِهِ ( ¹ ) :

وَكَ ( تَظُنُ ) اجْعَلُ ( تَقُولُ ) إِنْ وَلِي \*\*\* مُسْتَقْهَمًا بِهِ وَلَمْ يَنْفَصِلِ بِعَيْرِ ظَرْفٍ أَوْ كَظَرْفٍ أَوْ عَمَلُ \*\*\* وَإِنْ بِبِعْضِ ذِي فَصَلْتَ يُحْتَمَلُ

إِذَن : إِذَا جَرَى القَوْلُ مَجْرَى الظَّنَ قَائِمَ يُعْمَلُ فِيمَا بَعْدَهُ لَفُظًا ، فَيَنْصِبُ مَفْعُولَيْنِ. أَمَّا إِذَا لَمْ يَجْرِ القَوْلُ مَجْرَى الظَّنَ فَإِنَّهُ لَا يَعْمَلُ فِيمَا بَعْدَهُ لَفُظًا ، وَإِنَّمَا العَمَلُ يَكُونُ فِي المَحَلِّ ، فَالجُمْلَةُ بَعْدَ القَوْلِ مِنَ المُبْتَدَأُ وَالخَبَرِ ، لَفُظًا ، وَإِنَّمَا العَمْلُ يَكُونُ فِي المَحَلِّ ، فَالجُمْلَةُ بَعْدَ القَوْلِ مِنَ المُبْتَدَأُ وَالخَبَرِ ، أَوْ مِنَ الفِعْلِ وَنَائِبِ الْفَاعِلِ فِي مَحَلُ نَصَعْبٍ مَقْولِ القَوْلِ .

أَمَّا بَنُو سُلَيْمٍ فَانِّهُمْ لَا يُوجِبُونَ الْحِكَايَة بَعْدَ القَوْلِ ، وَلَا يَأْخُذُونَ بِالشُّرُوطِ المَذْكُورَةِ ، قَيُجِيرُونَ ذَلِكَ مُطْلَقًا ، وَيُجَوَّرُونَ أَنْ تَقُولَ : قُلْتُ زَيْدًا مُنْطَلَقًا. قَالَ سِيبَوْيُهِ ( ١٨٠٠هـ ) : ( وَزَعَمَ أَبُو الخَطَّابِ وَسَأَلْتُهُ عَنْهُ غَيْرَ

نظر : شرح ابن الناظم على ألغية ابن مالك : ١٥٣ ، وشرح ابن عقيل : 0.04 - 0.04

۹۸ : الفية ابن مالك : ۹۸ .

مَرَّةِ أَنَّ نَاسًا مِنَ الْعَرَبِ يُوثَقُ بِعَرَبِيَّتِهِمْ ، وَهُمْ بَنُو سُلَيْمٍ ، يَجْعَلُونَ بَابَ قُلْث أَجْمَعَ مِثْلَ ظَنَلْتُ ﴾(١١).

## \* قَلْبُ الكَلَامِ :

ذَكَرَ الخَطَّابِيُ حَدِيثَ رَسُولِ اللهِ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَنَهُ قَالَ : ﴿ زَيْنُوا القُزْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ ﴾. ثُمَّ أَوْضَحَ غَامِضَ الحَدِيثِ بِقَوْلِهِ : ( المَعْنَى زَيْنُوا أَصْوَاتُكُمْ بِالقُزْآنِ ، فَقَدَّمَ الأَصْوَاتَ عَلَى مَذْهَبِهِمْ فِي قَلْبِ الكَلَامِ ، وَهُوَ كَثِيرٌ فِي كَلَامِهِمْ ) (١٢).

وَهَذَا مَا عُرِفَ عَنِ العَرَبُ فِي أَنَّهُمْ قَدْ يَقْلِبُونَ الكَلَامُ عَلَى غَيْرِ مَا وَضِيعَ لَهُ ، فَيُقَدِّمُونَ مَا وِجَهَتُهُ التَّأْخِيلُ ، ويُوَخَرُونَ مَا وِجَهَتُهُ التَّأْخِيلُ ، ويُوَخَرُونَ مَا وِجَهَتُهُ التَّأْخِيلُ ، ويُوَخَرُونَ مَا وِجَهَتُهُ التَّأْخِيلُ ، ويُوَ يَكُونُ ذَلِكَ إِلَّا فِيمَا لَا يُشْكِلُ مَعْنَاهُ مِنْ كَلَامِهِمْ ، وَلَمْ يَدْخُلُهُ لَبْسٌ ، وَهَذَا مَا عَنُونَ لَهُ ابْنُ السَّرَاجِ ( تَ ٣١٦ه ) فِي أُصُولِهِ بِأَنَّهُ ( مِمَّا جَاءَ كَالشَّاذُ ، وَهُوَ وَضَعُ الكَلَامِ فِي عَيْرِ مَوْضِعِهِ وَتَغْيِرِ نَصْدِهِ ) (٣١ ). وَأَفْرَدَ لَهُ أَبُو عَلِي الفَارِسِيُّ ( تَ ٣٧٧هـ ) بَابًا أَسْمَاهُ : ( بَابٌ مِمًا قُلِبَ الكَلَامُ فِيهِ عَنِ الحَدِّ الَّذِي يَئِبْنِي لَنُهُ لَهُ إِنَّهُ المَّادُ ، وَهُو يَنْبِينِ لَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ ) (١٣٠ أَنْ المَّادُ الَّذِي يَتُونَ عَلَيْهِ ) (١٣٠ أَنْ المَّاهُ : ( بَابٌ مِمَّا قُلِبَ الكَلَامُ فِيهِ عَنِ الحَدِّ الْذِي يَتُونَ عَلَيْهِ ) (١٣٠ ).

وَقَدْ مَثَلُ الخَطَّائِيُ لِهَذَا النَّوْعِ مِنَ الكَلْمِ بِأَمْثِلَةٍ مُتَعَدِّدةٍ ، فَذَكَرَ أَنَهُ : ( يُقَالُ : عَرضنتُ النَّاقَةَ عَلَى الحَوْضِ ، أَيْ : عَرَضنتُ الحَوْضَ عَلَى

<sup>(</sup>۱۱) كتاب سيبويه : ١/٦٣.

<sup>(</sup>۱۲) غريب الحديث للخطّابي : ١/٥٥٥

<sup>(&</sup>lt;sup>۱۲)</sup> الأصول في النحو: ٣/٢٦

<sup>(</sup>١٤) شرح الأبيات المشكلة الإعراب: ١٢٣.

الثَّاقَةِ ... وَاستَوَى العُودُ عَلَى الجِرْيَاءِ ، أَيْ : اسْتَوَى الجِرْبَاءُ عَلَى العُودِ (١٠). قَالَ الشَّاعِرُ (١١):

ويُّرُكِبُ خَيْلٌ لَا هَوَادَةَ بَيْنَهَا \*\*\* وتَشْفَى الرَّمَاحُ بِالضَّيَاطِرَةِ الحُمْرِ وَالْمَامُ وَالْمُوالِمُ الْمُعَامِلُونَ الْمُعَامِلُونَ الْمُعَامِلُونَ الْمُعَامِلُونَ الْمُعَامِلُونُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ مِنْ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّالِي وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُلْمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ اللّ

وَهَذَا يَغْنِي أَنَّ الْعَرَبَ قَدْ يُغَيِّرُونَ فِي مَسْأَلَةِ الْإِعْرَابِ ، فَيَنْصِبُونَ الفَاعِلَ ، الَّذِي حَقَّهُ النَّصْبُ ، وَالَّذِي الفَاعِلَ ، الَّذِي حَقَّهُ النَّصْبُ ، وَالَّذِي يَدْعُوهُمْ إِلَى هَذَا هُوَ ظُهُورُ المَعْنَى الَّذِي لَا لَبْسَ فِيهِ. لِذَلِكَ نَرَى الخَطَّابِيَّ قَدْ أَكْثَرُ مِنَ الاسْتِشْهَادِ بِأَقُولِ الْعَرَبِ شِعْرًا وَنَشْرًا لِهَذِهِ المَسْأَلَةِ ، وَمِمًا اسْتَشْهَدَ بِهِ مَا ذَكَرَهُ مِنْ قُولِ الفرزدق (١١):

غَدَاةً أَحَلَّتُ لائِنِ أَصْرَم طَعْنَةً \*\*\* حُصْنِنِ عَبِيْطَاتُ السَّدَائِفِ والخَمْرُ

وَقَدْ اخْتَلِفَ فِي إِعْزَابِ هَذَا النَّيْتِ ، فَذَكَرَ الخَطَّابِيُّ أَنَّهُ ( رَوَى الأَثْرُمُ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ أَنَّهُ حَضَرَ يُونُسُ وَالكِمْنَائِيُّ ، فَأَلْقَاهُ يُونُسُ عَلَى الكِمْنَائِيُّ ، فَرَفَعَ الكِمْنَائِيُّ ( الطَّعْنةَ ) ، وَبَصَنَبَ ( العَبِيطَاتِ ) ، وَرَفَعَ ( الخَمْرَ ) ، فَقَالَ

<sup>(</sup>١٠) ينظر : أمالي المرتضى : ١/١١٤-٤٤٦ ، ومغنى اللبيب : ١٦٣٧-٧١٥.

<sup>(</sup>١٦) البيت لخداش بن زهير كما في : أشعار العامريين الجاهليين : ٣٦.

<sup>(</sup>۱۷) الضّيَاطِرَةُ جَمْعُ صَنَيْطَرِ وَصَنَيْطَارِ : وَهُوَ الْجَبَانُ الْعَظِيمُ الْخَلْقِ ، الَّذِي لَا يُصُبِنُ حَمْلَ المُسْلَاحِ . وَهُوَ الرُجُلُ الضَّخُمُ الَّذِي لَا عَنَاءَ عِنْدَهُ. ينظر : الصّحاح : ۲۱/۲۲ (ضلر) ، وتناج العروس : ۱۲/ ۲۹۰ (ضلر) ، وتناج العروس : ۱۲/ ۲۹۰ (ضلر) .

<sup>(</sup>١٨) غريب الحديث للخطّابي : ١/٥٥٧-٣٥٧ .

<sup>(&</sup>lt;sup>(19)</sup> شرح ديوان الفرزدق : ٢٢/١ .

يُونُسُ لِلْكِمِنَائِيِّ : لِمَ رَفَعْتَ ( الخَمْرَ ) ؟ فَقَالَ : أَرَدْتُ ( وَحَلَّتُ لَهُ الخَمْرُ ) ، فَقَالَ يُونُسُ : مَا أَحْسَنَ مَا قُلْتَ ، وَلَكِنْ سَمِعْتُ الْفَرَزُدَقَ يُنْشِدُهُ ، فَلَصَبَ ( الطَّعْنَةَ ) ، وَرَفَعَ ( العَيْطَاتِ وَالخَمْرِ ) ، جَعَلَ الفَاعِلَ مَفْعُولًا وَالمَفْعُولَ فَاعِلًا ) . وَرَفَعَ ( العَيْطَاتِ وَالخَمْرِ ) ، جَعَلَ الفَاعِلَ مَفْعُولًا وَالمَفْعُولَ فَاعِلًا ) . .

وَظَاهِرُ النَّصِّ يُنْهِى بِأَنَّ مَا قَالَهُ الكِمَائِيُّ هُوَ مَا يَجْرِي عَلَى سَنَنِ الْعَرَبِ فِي أُصُولِ كَلَامِهِمْ ، لِذَلِكَ نَرَاهُ قَدْ رَفَعَ ( الطَّغْنة ) عَلَى أَنَّهَا فَاعِلُ ( أَحَلَّتُ ) ، وَتَصَبَ ( العَبِيطَاتِ ) عَلَى أَنَّهَا مَفْعُولٌ بِهِ ، وَرَفَعَ ( الخَمْرَ ) عَلَى أَنَّهَا مَفْعُولٌ بِهِ ، وَرَفَعَ ( الخَمْرَ ) عَلَى أَنَّهَا قَاعِلُ السَّابِقُ المَذْكُورُ ، لَكِنَّ الَّذِي عَلَى أَنَّهَا قَاعِلُ المَّنْعُولُ وَالمَفْعُولُ وَالمَنْتُمْ وَالْمُولُ النَّائِهُ وَاللَّهُ وَلَا النَّائِقُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَهُ وَاللَّهُ وَلَا النَّائِمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا الْمُعْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ وَلَا الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُ

( كَانَتُ عُقُوبَةَ مَا فَعلْتَ كَمَا \*\*\* كَانَ الزِّنَاءُ عُقُوبَةَ الرَّجْمِ وَإِنَّمَا هُوَ كَمَا كَانَ الرَّجْمُ عُقُوبَةَ الزِّنَا )(٢٢).

فَقَدْ جَعَلَ الزَّنَا عُقُويَةَ الرَّحْمِ ، وَكَانَ الوَجْهُ أَنْ يَقُولَ : كَمَا كَانَ الرَّجْمُ عُقُويَةَ الزُّنَا ، وَهَذَا مِنْ مَقُلُوبٍ كَلَامِهِمْ ، إِذْ لَيْسَ يَقَعُ فِي الكَلَامِ لَبْسٌ فَيَخْتَلُ المُعَنَى .

<sup>(</sup>۲۰) غريب الحديث للخطّابي: ١/٥٥٥-٢٥٧.

<sup>(</sup>۲۱) دیوانه : ۱۲۹.

<sup>(</sup>٢٢) غريب الحديث للخطّابي: ٢٥٥١-٣٥٧. وينظر: شرح الكافية الشافية: ٢١٢/٢.

وَهَذَا التَّغَايُرُ ( القَلْبُ ) قَدْ يَكُونُ ضَرُورَةً كَمَا مَثَلُ الخَطَّابِيُّ لَهُ بِقَوْلِ الأَعْشَى السَّابِقِ ، وَقَدْ لَا يَكُونُ صَرُورَةً كَقَرَاءَةِ عَبْدِ اللهِ بْنِ كَثْيْرِ لِقُولِهِ تَعَالَى : ﴿ فَتَلَقَّى آدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٌ ﴾ [البقرة : ٣٧] ، بِنصنب ﴿ آدَمَ ﴾ ، وَرَفْعِ ﴿ فَتَلَقَّى آدَمَ هُ ، وَرَفْعِ الْمُمَّاتِ ﴾ ، وَهِي قِرَاءةً صَحيحةً بِإِجْمَاع الأُمَّةِ ( ٢٣ ).

وَهَذَا التَّعَاقُبُ بَيْنَ الفَاعِلِ وَالمَفْعُولِ كَثِيْرٌ فِي لُغَةِ العَرَبِ<sup>(٢١)</sup>؛ وَيُعَدُّ مِيْزَةً حَسَنَةً امْتَازَتْ بِهَا لُعَنَّهُمْ ؛ لَكِنَّهُ يُسْمَعُ وَيُحْكَى ، وَلَا يُقَاسُ عَلَيْهِ.

### \* نَعْتُ الْمُؤَنَّتُ :

جَاءَ فِي الحَدِيثَ أَنَّ امْزَأَةً قَالَتُ : ( وَمَضَيْتُ إِلَى أَخْتِ لِي نَاكِحِ فِي بَنِي شَيْبَانَ ) ، ثُمَّ شَرَحَ الخَطَّابِيُ نَلِكَ فَقَالَ : ( يُرِيْدُ أَنَّهَا ذَاتُ زَوْجٍ ، وَقَدْ تَسَقُطُ الهَاءُ في مِثْلِ هَذَا مِنْ نَعْتِ المُؤَنَّثِ إِذَا أَرَيْتَ الحَالَ الرَّاهِنَةَ ، كَقُولِكَ : المَزَاةُ طَالِقَ وَحَامِلٌ ، قَإِذَا جَعَلْتُهُ لِلْمُسْتَقَبِلُ ، قُلْتَ : خَامِلَةٌ وَطَالِقَةً.

قَالَ الأَعْشَى (١٥):

أَجَارَتَنَا بِيْنِي فَإِنَّكِ طَالِقَهُ ) (٢٦)

<sup>(</sup>٢٣) وَقَرَأُ اللّهَ اللّهَ اللّهَ عَمْ اللّهِ عَلَمْ مِنْ رَبّهِ كَلِمَاتٍ ﴾ ، بِزَفْعِ ﴿ آدَمُ ﴾ ، وتصنب ﴿ قَرْمُ اللّهِ عَلَيْمَاتٍ ﴾ ، ينظر : السبعة في القراءات : ١٥٣ ، والمبسوط في القراءات العشر : ١١٦ ، ومفاتيح الأغاني : ١٠١.

<sup>(</sup>۲۴) ينظر : أمالي المرتضى : ۲/۱۱ ۲۲۲ ، ومغني اللبيب : ۲/۲۱۳–۷۱۰.

<sup>(</sup>٢٥) وتمام رواية البيت في الديوان :

يَا جَارَتِي بِنِنِي فَإِنَّكِ طَالِقَهُ ••• كَذَاكِ أُمُورُ النَّاسِ غَادِ وَطَارِقَهُ ديوانه : ٢٢٣.

<sup>(</sup>٢٦) غريب الحديث للخطّابي : ٢٠٥/١. وينظر : ما تلحن فيه العامة : ١٢٥ ، وإسفار الغصيح : ٧٨١/٢.

يَبْدُو أَنَّ النَّحْوِيِّينَ ( البَصْرِيِّينَ وَالكُوفِيِّينَ ) لَمْ يَخْتَلِقُوا فِي إِسْقَاطِ الهَاءِ مِنْ آخِرِ الأَوْصَافِ النِّبِي تَكُونُ لِلْمُؤَنِّثِ ، فَقَالُوا : امْرَأَةٌ طَالِقٌ ، وامْرَأَةٌ حَائِضٌ ، وامْرَأَةٌ طَامِثٌ (٢٠) ، وَلَكِنَّ الْخِلَافَ كَانَ فِي أَمْنَبَابٍ حَذْفِ الهَاءِ فِيمَا جَاءَ عَلَى وَزُنِ ( فَاعِلِ ) مِنَ آخِرِ الوَصْفِ.

وَهَذَا مَا أَشَارَ إِلَيهِ الخَطَّابِيُ فِي شَرْحِهِ الحَدِيثَ الَّذِي جَاءَ فِيهِ : ( وَمَضَيْتُ إِلَى أَخْتِ لِي تَلَكِح فِي بَنِي شَيْبَانَ ) ، فَذَكَرَ أَسْبَابَ حَدْفُ الهَاء فَقَالَ : ( يُرِيْدُ أَنْهَا ذَاتُ زَوْجٍ ، وَقَدْ تَسَقُّطُ الهَاءُ في مِثْلِ هَذَا مِنْ نَعْتِ المُؤَنَّثِ إِذَا أَرْدَتَ الحَالَ الرَّاهِنَةَ ، كَقُولِكَ : المَرَأَةُ طَالِقٌ وَحَامِلٌ ) ( ١٠٠ ، أي : أَنَّ الحَدْفَ كَانَ سِسَبَبِ أَنْهُمْ أَجْرَوْا هَذَا اللَّفُظُ وَأَمْثَالُهُ مَجْرَى النَّسَبِ ، وَلَمْ يُجْرُوهُ عَلَى الفِعْلِ ، وَهَذَا مِ الغَلِيلُ بُنُ عَلَى الفِعْلِ ، وَهَذَا مَا قَالَ بِهِ الغَلِيلُ بُنُ أَحْمَدَ ( تَ ١٧٥ه ) ( ١٠ ) ، بَيْنَمَا يَرَى الكُوفِيُونَ ( أَنَّ هَذَا وَصَنْفٌ لَا حَظَّ فِيهِ لِلْمُؤْتَثِ ، فَلَمْ يَحْتَاجُوا إِلَى الهَاءِ ) ( ١٠٠ ) . لِلْمُكُونِ ، وَإِنْمَا هُوَ خَاصٌ لِلْمُؤْتَثِ ، فَلَمْ يَحْتَاجُوا إِلَى الهَاءِ ) ( ١٠٠ ) .

قَالَحَذْفُ كَمَا يَرَاه الخَطَّائِيُ وَالْبَصْرِيُونَ لَا يَكُونُ إِلَّا إِذَا أَرْدَتَ بِهِ الْحَالَ الرَّاهِنَةَ ، أَمَّا إِذَا أَرْدُتَ المُسْتَقَبِّلُ قَلْكَ أَنْ تَأْتِيَ بِالْهَاءِ فِي آخِرِ الْحَالَ الرَّاهِنَة ، أَمَّا إِذَا أَرْدُتَ المُسْتَقَبِلُ قَلْكَ أَنْ تَأْتِيَ بِالْهَاءِ فِي آخِرِ الوَصنف ، ( قَالَ الأَخْفَشُ وَغَيْرُهُ مِنَ البَصنرِيْينَ : إِنَّمَا قَالَتِ الْعَرَبُ : هِنْدُ مَانِضًا ) ؛ لأَنْهُمْ أَرْادُوا : هِنْدُ ذَاتُ حَيْضٍ ، وَلَمْ يُرِيدُوا حَائِضًا ) ؛ لأَنْهُمْ أَرْادُوا : هِنْدُ ذَاتُ حَيْضٍ ، وَلَمْ يُرِيدُوا

<sup>(</sup>۲۷) ينظر : ما تلحن فيه العامّة : ١٢٥ ، وأدب الكاتب : ٢٩٤.

<sup>(</sup>۲۸) غريب الحديث للخطّابي : ١/٥٠٥.

<sup>(</sup>۲۹) ينظر : كتاب سيبويه : ۱/۲.

<sup>(</sup>٣٠) المذكر والمؤنث للفرّاء : ٥٦.

هِنْدٌ حَاضَتُ أَمْسِ ، أَوْ تَحِيضُ غَدًا. قَالُوا : وَلَوْ أَرَيْتَ هَذَا المَعْنَى لأَدْخَلْتَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَامَةً الْأَنْفِافِ ، كَمَا تُدْخِلُهَا فِي قَائِمَةٍ وَقَاعِدَةٍ ) ( ٢٠ ).

وَهَـذَا يَغْنِـي أَنَّهُم أَرَدُوا : هِنْـدٌ ذَاتُ حَـيْضِ الآنَ ، أَيْ فِـي الحَـالِ الرَّاهِنَةِ ، فَحَدَّفُوا عَلَامَةَ التَّأْنِيثِ ، أَمَّا إِذَا أَرَادُوا المُضِيِّ أَوِ الاسْتِقْبَالَ فَعِنْدَهَا يُدْخِلُونَ عَلَامَةَ التَّأْنِيثِ ، فَيَقُولُونَ : (حَائِضَة ) ، كَمَا قَالُوا : قَائِمَةً وَقَاعِدَةً.

وَالَّذِي يَبْدُو أَنَّ الخَطَّابِيِّ قَدْ مَنَكَ طَرِيقَ البَصْنرِيِّينَ فِي هَذِهِ المَسْأَلَةِ ، وَتَأْى بِنَفْسِهِ عَن جَادَّةِ الكُوفِيِينَ.

## \* إضْمَارُ ( لَا ) وَإِعْمَالُهَا :

جَاءَ فِي حَدِيثِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَنَّ سَوَادَةَ بْنَ الرَّبِيعِ قَالَ : « مُرِي بَنِيْكِ أَن يُقَلِّمُوا قَالَ : « مُرِي بَنِيْكِ أَن يُقلَّمُوا أَظْفَارَهُمْ ، أَنْ يُوجِعُوا ، أَوْ يَعْبِطُوا ضُرُوعَ الْعَدْمِ ، وَأُمْرِي بَنِيْكِ أَنْ يُحْسِنُوا غِذَاءَ رِبَاعِهِمْ » ( ٢٣ ) .

ثُمَّ بَيْنَ الخَطَّابِيُ غَرِيبَ الحَدِيثِ فَقَالَ : ( وَقَوْلُهُ : « أَنْ يُوجِعُوا » ، مَعْنَاهُ : لِثَلَّا يُوجِعُوا كَفَوْلِهِ : ﴿ يُبَيِّنُ اللهُ لَكُمْ أَنْ تَضِلُوا ﴾ [النساء : ١٧٦] ، أَيْ : لِثَلَّا تَضِلُوا ، وَكَقُولِهِ : ﴿ وَأَلْقَى فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيَ أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ ﴾ [النحل : ١٥] ، وَتَطْيِرُهُ فِي الْكَلَمِ أَنْ يُقَالَ : لَا تَأْتِ السُّلْطَانَ أَن يُصِيبَكَ

<sup>(</sup>٢١) المذكّر والمؤنّث لابن الأنباري : ١٤٨/١.

<sup>(</sup>٣٢) غريب الحديث للخطّابي: ١/٥٤٥.

مَكْرُوهٌ ، وَلَا تَقْرَبِ الأَسَدَ أَنْ يَقْتُوسَكَ ، وَيُنْصَبُ عَلَى إِضْمَارِ الحَذَرِ أَوِ الخَوْفِ ، كَأَنَّهُ قَالَ : لَا تَقْرَبُهُ مَخَافَةً أَنْ يُصِينِكَ مِنْهُ مَكْرُوهٌ )(٣٣).

ذَهَبَ الكُوفِهُونَ (٢٦) إِلَى أَنَّ ( النَّلَمَ ، وَ لَا ) يُضْمَرَانِ فِي طَرَفَيْ ( أَنْ ) فِي هَذِهِ الأَمْثِلَةِ وَمَا شَاكُلَهَا ، وَهَذَا أَمْرٌ اسْتَلَكَرَهُ البَصْرِيُّونَ (٢٥) ، فَلَمْ يُجِيرُوا الإضْمَارَ فِي مَوْضِع مِن هَذِهِ المَوَاضِع.

وَذَهَبَ البَصْرِيُونَ إِلَى أَنَّ مُضَافًا هَاهُنَا مَحْدُوفٌ. ( قَالَ أَبُو العَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ إِنَّ ١٨٥٨] : ( لا ) لَيْسَتْ مِمَّا يُحْدُفُ هَهُنّا ، وَلَكِنَ الإضافَةَ هَهُنّا مَعْلُومَةٌ ، فَحَدَفْتَ الأُوّلَ ، وَأَقَمْتَ الثَّانِي مَقَامَهُ ، المَعْنَى : يُبَيِّنُ اللهُ لَكُمْ كَرَاهَةً أَنْ تَضِلُوا ) (٢٦٠ . أَيْ : أَنِّكَ حَدَفْتَ المُضَافَ وَهُوَ ( كَرَاهَةً ) ، وَأَقَمْتَ المُضَافَ إِلَيْهِ وَهُوَ المَصْدَرُ المُسْبَكِ مِنْ ( أَنْ تَضِلُوا ) مَقَامَهُ.

وَعَلَى هَذَا يُمْكِنُ تَأْوِيلُ الحَدِيثِ السَّالِقِ ، بِأَنَّ مَعْنَاهُ : مُرِي بَنِيْكِ أَن يُقلِّمُوا أَظْفَارُهُمْ ، كَرَاهَةَ أَنْ يُوجِعُوا ، أَوْ كَرَاهَةَ أَنْ يَعْبِطُوا ضُرُوعَ الْغَنَمِ .

وَتَابَعَ الخَطَّابِيُّ ذِكْرَ الْوُجُوهِ الإعْزَابِيَّةِ الْمُحْتَمَّلَةِ فَقَالَ : ( وَفِيهِ وَجْهُ آخَرُ ، وَهُوَ إِضْمَارُ ( لَا ) ، كَأْنَهُ قَالَ : مُرِي بَنِيْكِ أَنْ لَا يُوجِعُوا ضُدُوعَ الغَنْمِ. وَالعَرَبُ تُضْمِرُ ( لَا ) وَتُعْمِلُهَا ، كَقُولِ الشَّاعِرِ (٣٦) :

<sup>(</sup>۲۲) غريب الحديث للخطّابي : ١/٥٤٥-٤٤٦ .

<sup>(</sup>٢٤) معاني القرآن الفراء : ٢٩٧/١.

<sup>(</sup>٢٥) إعراب القرآن للنحاس: ١١/١ .

<sup>(</sup>٢٦) معاني القرآن وإعرابه: ١/٤٣١ .

<sup>(</sup>٣٧) أَبُو النَّجْمِ العِجْلِيُّ ، وَهُوَ يُوصِي ابْنَتَهُ طَلَامة ، وَرِوَايَةُ النَّيوانِ : أُوصِيْكِ أَن تَحْمَلُكِ القَرَائِبُ \*\*\* لَا يَرْجِعُ المسلكِينُ ، وَهُوَ خَائِبُ دِيوائهُ : ٩١.

أَوْصِيْكَ أَنْ يَحْمِدَكَ الأَقَارِبُ \*\*\* وَيَرْجِعَ المِسْكِينُ وَهُوَ خَانِبُ يُرِيْدُ : وَلَا يَرْجِعَ المِسْكِيْنُ خَانِيًا ﴾ (٢٨).

وَأَكْثُرُ مَا يَكُونُ حَذْفُ ( لَا ) النَّافِيَةِ ، أَوِ إِضْمَارُهَا فِي جَوَابِ القَسَمِ

هِيَاسًا ، إذَا جَاءَ بَعْدَهَا فِعْلُ مُضَارِعٌ ، كَقُولِهِ تَعَالَى : ﴿ تَاشِ تَقْتُو تَذْكُرُ

يُوسُفَ ﴾ [يوسف : ٨٥] ، أَيْ : لَا تَقْتُو . قَالَ سِيبَوَيْهِ ( ت ١٨٠ه ) : ( وَقَدْ

يَجُورُ ذَلِك ، وَهُوَ مِنْ كَلَامِ الْعَرَبِ أَنْ تَحْذِفَ ( لَا ) ، وَأَنْتَ تُرِيدُ مَعْنَاهَا ؛

وَذَلِكَ قَوْلُكَ : وَاشِ أَفْعَلُ ذَاكَ أَبْدًا ، تُرِيدُ : وَاشِ لَا أَفْتُلُ ) ( 17 ) .

أَيْ أَنَّ ( لَا ) قَدْ نَسْقُطُ مِنَ النَّفْظِ فِي غَيْرِ الفَّسَمِ ، وَتَكُونُ مَطْلُوبَةً فِي المَعْنَى، وَسِيَاقُ الْكَلَامِ يَدُلُ عَلَيْهَا، وَالْعَربُ كَثْيُرًا مَا تَفْعَلُ ذَلِكَ، فَتَقُولُ : جِئْتُكَ أَنْ لاَ تَلُومَنِي ( ' ' ).

## \* نَعْتُ الفَاعِلِ بِالمَصْدَرِ :

الأَصْلُ فِي النَّعْتِ أَنْ يَكُونَ مُشْنَقًا ، وَهُوَ ( مَا أُخِذَ مِنَ المَصْدَرِ لِلدَّلَالَةِ عَلَى مَعْنَى وَصَاحِبِهِ كَاسْمِ الفَاعِلِ وَاسْمِ المَفْعُولِ وَالصَّفَةِ المُشْبَهَةِ بِاسْمِ الفَاعِلِ وَاسْمِ المَفْعُولِ وَالصَّفَةِ المُشْبَهَةِ بِاسْمِ الفَاعِلِ وَأَفْعَلِ النَّفْضِيئِلِ ) ( ' ' ) ، وَأَنْ يُطَابِقَ النَّعْتِ مُنْعُوتَهُ فِي الإعْرَابِ وَالتَّعْرِيفِ أَوِ التَّانِيثِ ، وَالإفْرَادِ أَوِ التَّتْتِيَةِ أَوِ الجَمْعِ .

<sup>(</sup>٢٨) غريب الحديث للخطّابي: ٢/١٤٤.

<sup>(</sup>٣٩) كتاب سيبويه : ١/٤٥٤.

<sup>(</sup>٤٠) ينظر : معانى القرآن للغرّاء : ٥٤/٢.

<sup>(</sup>۱۱) شرح ابن عقیل : ۱۹۰/۳.

وَذَكَرَ الخَطَّابِيُ حَدِيثَ النَّبِيِّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَنَّهُ قَالَ : «لا يَقُولُنَّ أَحَدُكُمُ الْكَرْمَ ، فَإِنَّ الْكَرْمَ الرَّجُلُ المُسْلِمُ» ، ثُمَّ شَرَعَ يُبَيِّنُ عَرِيبَ الْقَاظِيهِ ، فَقَالَ : (قَدْ يُنْعَتُ الفَاعِلُ بِالمَصْدَرِ كَقَوْلِهِمْ : رَجُلٌ عَدْلٌ ، وَرَجُلٌ صَوْمٌ ، بِمَعْنَى صَائِمٌ ، وَيَوْمٌ بِمَعْنَى نَائِمْ . وَقَدْ يُنْعَتُ بِهِ المَقْعُولُ أَيْضَدًا ، كَقُولِكَ : رَجُلٌ رِضَنَا ، وَهَذَا يرَهُمٌ صَرَبُ الأَمِيرِ ، وَجَاعَنِي الخَلْقُ ، يُرِيْدُ المَخْلُوقِيْنَ . فَإِذَا نَعَتُ القَاعِلُ بِالمَصْدَرِ كَانَ الوَاحِدُ وَالجَمِيْعُ ، وَالمُذَكَّرُ وَالمُؤَلِّثُ فِيْهِ سَوَاءً . يُقَالُ : رَجُلٌ كَرْمٌ ، وَقَوْمٌ كَرْمٌ ، وَإِمْرَأَةٌ كَرْمُ ، وَنِسَاءً كَرْمٌ ) وَقَوْمٌ كَرْمٌ ، وَإِمْرَأَةً كَرْمٌ ، وَقَوْمٌ كَرْمٌ ، وَإِمْرَأَةً كَرْمُ ، وَنِسَاءً كَرْمٌ ) (٢٠).

وَيُغْهَمُ مِنْ هَذَا النَّصِّ جُمْلَةُ أُمُورٍ ، وَهِيَ أَنَّ النَّغْتَ قَدْ يَخْرُجُ عَلَى أَصُولِهِ ، فَلا يُنْعَتُ بِالمُشْتَقُ ، وَإِنَّمَا يَكُونُ النَّغْتُ بِالمَصْدَرِ الَّذِي يُشْتَرَطُ فِيهِ أَنْ يَكُونُ النَّغْتُ بِالمَصْدَرِ الَّذِي يُشْتَرَطُ فِيهِ أَنْ يَكُونَ ثُلاثِيًّا عَيْرَ مِنِمِيًّ ، وَأَنْ لَا يُؤَنِّتُ ، وَلَا يَنتَّى ، وَلَا يَجْمَعُ اللَّهُ . .

وَلَكِنْ مَا تَأْوِيلُ هَذَا النَّعْتِ ، عِلْمًا بِأَنَّ المَصْدَرَ جَامِدٌ؟

قَالَ ابْنُ هِشَامٍ : ( هَذَا رَجُلٌ عَذَلٌ ، وَرِضَا ، وَزَوْرٌ ، وَفِطْرٌ ، وَذَلِكَ عِنْدَ الكُوفِيْنِ ، وَزَوْرٌ ، وَفِطْرٌ ، وَذَلِكَ عِنْدَ الكُوفِيْنِ ، عَلَى التَّأْوِيْلِ بِالمُشْنَقُ ، أَيْ : عَادِلٌ ، وَمَرْضِيٍّ ، وَزَائِرٌ ، وَمُغَطِرٌ ، وَعِنْدَ البَصْنُرِيِّينَ عَلَى تَغْدِيرِ مُضَافٍ ، أَيْ : ذُو كَذَا؛ وَلِهَذَا الْتُرْمَ إِفُولُهُ وَتَذْكِيرُهُ ، كَمَا يُلْتَزَمَانِ لَوْ صُرِّحَ بِثُوْ ) ( '' ).

<sup>(</sup>٤٢) غريب الحديث للخطّابي: ١٦٤/١.

<sup>(</sup>٤٣) ينظر : شرح المفصل لابن يعيش : ٥٠/٣ ، والمقاصد الشافية : ١٤٣/٤-٢٤٦.

<sup>(</sup>٤٤) أوضع المسالك: ٣١٢/٣-٣١٣.

وَهَــذَا يَغنِــي أَنَّ المَسْــأَلَةَ خِلَافِيَــةٌ بَــيْنَ النَّحْــوِيِّيْنَ البَصْـرِيِّيْنَ وَالكُوفِيِّينَ المَصْـرِيِّيْنَ ، وَسَارَ وَالكُوفِيِّينَ ، وَوَقِد اقْتَقَى الخَطَّابِيُّ فِي هَذِهِ المَسْأَلَةِ أَثْرَ الكُوفِيِّينَ ، وَسَارَ عَلَى خُطَاهُم ، وَذَلِكَ أَنَّهُمْ يَرَوْنَ أَنَّ المَصْدَرَ يُؤوِّلُ بِالمُشْتَقِّ ، وَلَا يَأْخُذُ بِزَأَي البَصْرِيِّينَ الذِينَ يَرَوْنَ أَنَّ المَصْدَرَ قَدْ نُعِتَ بِهِ عَلَى تَقْدِيرٍ مُضَافٍ مَحْدُوفٍ . البَصْرِيِّينَ الذِينَ يَرَوْنَ أَنَّ المَصْدَرَ قَدْ نُعِتَ بِهِ عَلَى تَقْدِيرٍ مُضَافٍ مَحْدُوفٍ .

### \* تَذْكِيْرُ الاسنم العَلَم المُؤَنَّثِ:

ذَكَرَ الخَطَّابِيُ حَدِيثَ النَّبِيِّ - صَنَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - الَّذِي جَاءَ فِيهِ «أَنَّ زِيَادَ بْنَ عِلَاقَةَ قَالَ: كَانَ بَيْنَ رَجُلٍ مِنَّا وَرَجُلٍ مِنَ الأَنْصَارِ شَيْءٌ فَشَجُهُ ، فَأَتَى النَّبِيِّ - عَلَيْهِ السَّلامَ - فَقَالَ ( أَنَّ ) :

يَا خَيْرَ مَنْ يَمْشِي بِنَغْلِ فَرْدِ أَوْهَبَـهُ لِنَهْدَةٍ وَتَهْدِ لا يُسْبَيَنُ سَلَبِي وَجِلْدِي

فَقَالَ النَّبِيُّ - عَلَيْهِ السَّلامَ - : لَا » ( ٢٠ ).

<sup>(</sup>ه) ينظر: الأصول في النحو: ٣١/٢ ، والخصائص: ٢٥٩/٣ ، وشرح الرضى لكافية ابن الحاجب: ٩٧٣/١.

<sup>(</sup>٢٠) الأبيات بِلا نِمبةِ في : الفائق في غريب الحديث : ١٠٣/٣ ، وغريب الحديث لابن الجسوري : ١٠٣/٣ ، و١٨٣/٠ ، و١٨٣/٠ ، و١٨٣/٠ ، و١٨٥/٠ ، و١٣٠/٠ ، و١٣٠/٠ (نعل) . و١٣٥/٠ (نهد) ، و١٣٠/٢ (نعل) . (٢٦/١ غريب الحديث للخطابي : ١٦٩/١.

ثُمَّ عَلَٰقَ الخَطَّابِيُ عَلَى قَوْلِ الشَّاعِرِ : ( بِنَعْلِ فَرْدِ ) فَفَالَ : ( كُلُّ اسْمَ لَيْسَ فِيْهِ عَلَمُ التَّانِيْثِ فَتَذْكِيْرُهُ جَائِزٌ ، كَالسَّمَاءِ ، وَالأَرْضِ ، وَالشَّمْسِ ، وَالشَّمْسِ ، وَالنَّارِ ، وَالمَّرْبِ ، وَتَحْوِهَا ) ( ^ 4 ).

وَالَّذِي جَوَّرَ ذَلِكَ أَنْهُ لَا يُوجَدُ فِي الْاسْمِ عَلَامَةٌ لِلتَّأْنِيثِ ، وَأَنَّ التَّذْكِيرَ هُوَ الأَصْلُ ، وَالتَّأْنِيثُ فَرَعَ عَلَيْهِ ، وَفِي هَذَا يَقُولُ ابْنُ جِنِّي ( ٢٦٣ه ) : ( وَتَذْكِيْرُ الْمُؤَنَّثِ وَاسِعَ جِدًّا؛ لِأَنَّهُ رَدُ فَرَعِ إِلَى أَصْلِ. لَكِنَّ تَأْنِيثَ المُذَكَّرِ الْمُؤَنَّثِ أَصْلُ. لَكِنَّ تَأْنِيثَ المُذَكَّرِ الْمُؤَنَّثُ أَسْهَلَ مِنْ تَأْنِيثِ المُذَكَّرِ؛ لأَنَّ الأَمْرُ ، فَيُصنبِحُ الدَّهَابُ إِلَى تَذْكِيْرِ المُؤنَّثُ أَسْهَلَ مِنْ تَأْنِيثِ المُذَكَّرِ؛ لأَنَّ الأَمْرُ ، فَيُصنبِحُ الدَّهَابُ إِلَى تَذْكِيرِ المُؤنَّثُ أَسْهَلَ مِنْ تَأْنِيثِ المُذَكِّرِ؛ لأَنَّ المُسَمَّ المَثَلُوثِ مَنْ اللَّهُ المُنْتُلُوثِ فَقَدُ التَّانِيثِ فَقَدُ الْتَرْبُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ المَاسُ العَلْمَ العَلْمَ إِذَا الْفَتَوْرِ إِلَى عَلَى تَذْكِيرِهِ؛ لِذَلِكَ الشَّاعِرُ : ( العَرَبُ تَجْتَرِئُ عَلَى تَذْكِيرِهِ؛ لِذَلِكَ مَوْلَتُ السَّاعُ وَاللَّهُ الْمَالُ الشَّاعِرُ : وَعِنْدَهَا تَجْتَرِئُ الْعَرْبُ عَلَى تَذْكِيرِهِ؛ لِذَلِكَ وَاللَّهُ السَّاعِرُ : وَعَلْمُ المَّاعِرُ : وَعَلَى الشَّاعِرُ : وَعَلَى الشَّاعِرُ الْمُولَاءُ السَّاعِلُ : ( العَرَبُ حَيْثُ الرَّسُمُ ، وَعِنْدَهَا تَجْتَرِئُ العَرْبُ عَلَى تَذْكِيرِهِ؛ لِذَلِكَ وَلَالَ الشَّاعِرُ : ( السَّعْ مَذِيثُ الرَّسُمُ ، وَعِنْدَهَا تَجْتَرِئُ أَلُولُكُ السَّاعِرُ :

يَا خَيْرُ مَنْ يَمْشِي بِنَعْلِ فَرْدِ \*\*\* أَوْهَبَـهُ لِنَهُــدَةٍ وَنَهَـــدِ
فَتَعَتَ النَّعْلَ المُؤَثِّثَةَ بِفَرْدٍ مُنَكَّرٍ ، وَذَلِكَ اغْتِمَادًا عَلَى أَنَّ الكَلِمَةَ مِنَ المُؤَثِّثِ
المَجَازِيِّ الخَالِي مِنْ عَلَامَةِ الثَّانِيْثِ ، وَهَذَا كَثِيرٌ عِنْدَ الْعَرَبِ .

<sup>(</sup>٤٨) غريب الحديث للخطّابي: ٦٦٩/١.

<sup>(</sup>٤٩) الخصائص : ٢/٥١٤.

<sup>(</sup>٥٠) ينظر : اللباب في علل البناء والإعراب : ١٠٢/٢.

قَمِنْ أَمْثِلَةِ ذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى : ﴿ فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسَ بَازِغَةٌ قَالَ هَذَا رَبِّي ﴾ [الأنعام: ٧٨] ، وَلَمْ يَقُلْ : هَذِهِ ، فَذَكَّرَ الشَّمْسَ. وَقُولُهُ تَعَالَى : ﴿ إِنَّ رَحْمَتَ اللهِ قَرِيبٌ مِنَ المُحْسِنِينَ ﴾ [الأعراف: ٥٦] ، وَلَمْ يَقُلْ : قَرِيبٌ (٥٠).

### \* دُخُولُ الأَلِفِ وَاللَّامِ فِي الأَسْمَاءِ :

ذَكَرَ الخَطَّائِيُ حَدِيثِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - الَّذِي جَاءَ فِيهِ أَنَّ رَجُلاً قَالَ لَهُ ءَ عَلَيْكَ السَّلامُ يَا رَسُولَ اللهِ ، فَقَالَ النَّبِيُّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - : « لَا تَقُلْ : عَلَيْكَ السَّلامُ مَ عَلَيْكَ السَّلامُ تَحِيَّهُ المَيْتِ ، قُلْ : السَّلامُ عَلَيْكَ ».

ثُمَّ شَرَعَ يُبَيِّنُ الفَرْقَ بَيْنَ نَقْدِيمِ لَفْظَةِ السَّلامِ عَلَى الاسْمِ وَتَأْخِيْرِهَا ، وَأَنَّ الْعَرَبُ إِذَا أَرْادَتْ تَحِيَّةَ المَيِّتِ قَدْمَتْ اسْمَهُ عَلَى الدُّعَاءِ وَالشَّسْلِيمِ ، وَهَذَا مَا نَهَى عَنْهُ النَّبِيُّ – صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ( ° ° ).

ثُمَّ فَصَلَى القَوْلَ فِي مَعَانِي الأَلِفِ وَاللَّمِ فِي الأَسْمَاءِ ، فَقَالَ : ( دُخُولُ الأَلِفِ وَاللَّمِ فِي الأَسْمَاءِ عَلَى ثَلَاثَةِ مَعَانِ : لِلتَّعْرِيْفِ ، وَالتَّجْنِيْسِ ، وَالتَّجْنِيْسِ ، وَالتَّجْنِيْسِ كَقَوْلِكَ : الشَّاءُ خَيْرُ وَالتَّجْنِيْسُ كَقَوْلِكَ : الشَّاءُ خَيْرُ مِنَ الإِبِلِ ، وَالدَّهْبُ خَيْرٌ مِنَ الْفِصَدَةِ. وَالتَّخْطِيمُ كَقَوْلِكَ : حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ ،

<sup>(</sup>٥١) ينظر: كتاب سيبويه: ٢٤٠/١ ، والخصائص: ٢١١/٢ .

<sup>(&</sup>lt;sup>٥٢)</sup> ينظر : إكمال المعلم بفوائد مسلم : ٤٤٨/٣ ، و المفهم لما أشكل من تلخيص كتاب مسلم : ٦٣٦/٢.

وَعَبَّاسُ بْنُ عَلْدِ المُطَّلِبِ ، ثُمَّ تَقُولُ : الحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ ، وَالعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ المُطَّلِبِ ) المُطَّلِبِ ) المُطَّلِبِ ) ("" ).

ويَبْدُو أَنَّ الْخَطَّائِيُّ أَخَذَ بِرَأْي سِيبَوَيْهِ ( ت ١٨٠ه ) فِي تَسْمِيَةِ : ( الأَلِيفِ وَاللَّمِ ) بِهَذَا الاسْمِ ، وَلَمْ يَدْهَبُ مَدْهَبُ الخَلِيلِ بُنِ أَحْمَدَ ( ت ١٧٥ه ) الَّذِي يَرَى ( أَنَّ الأَلْفَ وَاللَّمَ اللَّتَيْنِ يُعَرُّفُونَ بِهِمَا حَرْفَ وَاحِدُ كَ ( قَدْ ) ، وَأَنْ لَلْمَتَنَ وَاجِدَةً مِنْهُمَا مُنْفَصِلَةً مِنَ الأُخْرَى كَانْفِصَالِ أَلِفِ السِّمْ فَهَامِ اللَّهِ فِي اللَّهِ اللهِ ، وَهِي اللهِ ، وَهِي اللهِ أَنْ أَلِفَ اللهِ مَوْصُولَةً ) ( " " ).

أَمَّا مَعَانِي الأَلْفِ واللَّامِ فَقَدْ تَعَدَّتْ مَعَانِيهَا عِنْدَ النَّحْوِيِّينَ ، وَمِنْهَا :

- الَّتِي تَكُونُ لِبَيَانِ الْجِنْسِ: وَقَدْ مَثَلَ لَـهَا الْخَطَّائِيُ بِقَوْلِهِ: ( الشَّاءُ خَيْرٌ مِنَ الْإِبِلِ ، وَالدَّهَبُ خَيْرٌ مِنَ الْغِضَّةِ ) ، قَالَ الْنُ السَّرَاجِ ( سَ٣١٦ه ): ( وَأَمَّا دُخُولُهَا لِلْجِنْسِ فَأَنْ تَقُولَ: أَهْلَكَ النَّاسَ الدَّيْنَارُ وَالدَّرْهَمُ، لَا تُرِيْدُ دِيْنَازَا بِعَيْنِهِ ، وَلَا دِرْهَمَا بِعَيْنِهِ ) ( ٥٥٠ )، وَإِنِّمَا نُرِيدُ جِنْسَ الدِّيْنَارِ ، وَجِنْسَ الدِّرْهُمُ ، وَمِنْهُ قَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ﴾ المَّنْيَارِ ، وَجِنْسَ الدِّرْهُمُ ، وَمِنْهُ قَوْلُهُ تَعَالَى : ﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ﴾ [العصر : ٢] ، وَأَرَادَ جِنْسَ الْإِنْسَانِ .

وَالَّتِي تَكُونُ لِلْعَهْدِ : وَقَدْ نَأَى الخَطَّابِيُ بِذِكْرِهِ عَنْهَا وَتَجَاوَزَهَا ،
 وَالْمَقْصُودُ بِالْعَهْدِ هُنَا : ذَلِكَ الأَمْرُ الَّذِي تَمَّ الاَثْقَاقُ عَلْيْهِ بَـيْنَ المُتَكَلِّمِ

<sup>(</sup>٥٢) غريب الحديث للخطّابي : ٦٩٤/١

<sup>(</sup>۱۰ کتاب سیبویه : ۲/۲۳.

<sup>(</sup>٥٥) الأصول في النحو: ١٥٠/١.

وَالسَّامِعِ ، أَوْ أَنَّهُ عُرِفَ بَيْتُهُمَا ، فَهِيَ الَّتِي تَعُودُ إِلَى شَنَيْ سَابِقٍ مَفْهُومِ لِكُلُّ مِنْهُمَا ، فَتَدُخُلُ الأَلِفُ وَاللَّامُ عَلَى ذَلِكَ الاسْمِ المَعْرُوفِ؛ مِنْ أَجْلِ إِفَادَةِ المَعْنَى المتَّابِقِ المَنْشُودِ. مِثَالُ ذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى : ﴿ كَمَا أَرْسَلْنَا إِلَى فِرْعَوْنَ رَسُولًا \* فَعَصَى فِرْعَوْنُ الرَّمُولَ ﴾ [المزمل: ١٥ - ١٦].

- وَالَّتِي نَكُونُ لِلتَّعْظِيْمِ : وَهِي الَّتِي مَثَّلَ لَهَا الْخَطَّابِيُ بِقَوْلِهِ :
 ( وَالتَّعْظِيْمُ كَقَوْلِكَ : حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ ، وَعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ المُطَّلِبِ ، ثُمَّ تَقُولُ :
 الحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ ، وَالْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ ).

وَالحَقِيقَةُ أَنَّ مَمَانِيَ الأَلِفِ وَاللَّمِ عِنْدَ النَّحْوِيِّينَ أَكْثُرُ مِمَّا ذَكَرَهُ الْخَطَّابِيُ ، وَقَدْ فَصِلْلَ المُمْرَادِيُ ( ١٩٧٤هـ ) القَوْلَ فِيهَا ، فَأَبَانَ مُجْمَلُهَا بِقُولِهِ : ( الأَلِفُ وَاللَّمْ فِي كَلَامِ العَرْبِ أَرْبَعَةَ عَشَرَ قِسْمًا عَلَى التَّقْصِيلِ ، بِالمُنْتَقَى عَلَيْهِ وَالمُخْتَلُفِ فِيهِ. وَهِي : العَهْرِيَّةُ ، وَالْجِنْسِيَّةِ ، وَالَّتِي الْمُحَمَّلِ ، وَالَّتِي الْمُحَمِّدِ ، وَالَّتِي الْمُعَلِّيَةُ ، وَالْتِي لِلْمُصَوِّرِ ، وَالَّتِي الْمُعَلِّدَةُ ، وَالْتِي لِلْمُحْمِ المَّذِي المُعْلَقِةِ ، وَالنَّتِي الْمُعْلَةِ ، وَالنَّتِي الْمُعْلَقِ ، وَالنَّتِي الْمُعْلَقِ ، وَالنَّتِي الْمُعْلَقِ ، وَالنَّتِي هِيَ عِوْضَ مِنَ الهُمْزَةِ ، وَالْتِي لِلتَقْخِيْمِ ، وَيَقِيَّةُ الَّذِي ، وَالمُوصُولَةُ ، وَلَلْتِي التَّفْخِيْمِ ، وَيَقِيَّةُ الَّذِي ، وَالمُوصُولَةُ ، وَكُلُهُمَا عِنْدَ التَّحْقِيقِ رَاجِعَةٌ إِلَى ثُلَائَةٍ أَفْسَامٍ : مُعَرَّفَةٌ ، وَزَائِدَةً ، وَرَائِذَةً ، وَوَالْتِي وَمُصُولَةً ) (١٥٠).

وَهَذَا يَغْنِي أَنَّ الخَطَّابِيُّ ذَكَرَ قِسْمَيْنِ مِنْ أَصُولِهَا: المُعَرَّفَةِ الَّتِي لِلتَّجْنِيسِ، وَاسْتَشْهَدَ عَلَيْهَا بِقُولِهِ: ( الشَّاءُ خَيْرٌ مِنَ الإبلِ، وَالذَّهَبُ خَيْرٌ مِنَ الإبلِ، وَالذَّهَبُ خَيْرٌ مِنَ الوَضِيَّةِ)، وَالنَّهَبُ خَيْرٌ مِنَ الفِضَةِ )، وَالزَّائِدَةِ الَّتِي لِلتَّعْظِيمِ، كَقَوْلِهِ: ( الحَسَنُ بُنُ عَلِيٍّ، وَالعَبَّاسُ بُنُ

<sup>(</sup>٥٦) الجنى الداني: ٢٢٤-٢٢٣.

عَبْدِ المُطَّلِبِ ﴾ ، وَغَضَّ الطَّرْفَ عَنْ بَقِيَّةِ أَقْسَامِهَا؛ لِأَنَّ شَرْحَ الحَدِيثَ لَا يَتُسِعُ لأَكْثَرَ مِمَّا ذَكَرَ ، وَمَا نَكَرْتُهُ فِيهِ خُلْيَةً.

# \* التَّبْرِيَةُ فِي الْمَعْرِفَةِ :

ذَكَرَ الخَطَّابِيُ حَدِيثِ عَلِيٌ ( أَنَّ مُعَاوِيَةَ كَانَ إِذَا أَتِيَ بِقَضِيَّةِ شَدِيدَةٍ قَالَ : مُعْضِلَةً وَلا أَبَا حَسَنِ لَهَا ) ، ثُمَّ عَلَّقَ عَلَى ذَلِكَ فَقَالَ : ( قَوْلُهُ : وَلا أَبَا حَسَنِ لَها، نَادِرٌ جِدًّا؛ وَذَلِكَ لِأَنَّ التَّبْرِقَةَ لَا تَقَعُ عَلَى المَعْرِقَةِ ، إِنْمَا حَقُهَا فِي التَّكِرَةِ ، كَقُولِكَ : لا بَاكِيَةً لِحَمْزَةً ، وَلا حَامِيَةً لِلْجَيْشِ.

وَكَفَوْلِ الشَّاعِرِ (٥٧):

تَعْدُو الذِّئَابُ عَلَى مَنْ لَا كِلَابَ لَهُ ) ( ^ ٥ )

استغفلَ الخَطَّائِيُّ مُصنطَلَحَ ( النَّبَرِثَةِ ) ، وَهُوَ مُصنطَلَحٌ كُوفِيٌ ، وَيُقَائِلُهُ عِنْدَ النَّحْوِئِينَ البَصنرِيِّينَ البَصنرِيِّينَ البَصنرِيِّينَ البَصنرِيِّينَ البَصنرِيِّينَ أَنَّ ( لَا ) النَّافِيَةَ لِلْجِنْسِ يَكُونُ اسْمُهَا نَكِرَةً ، وَلَا يَكُونُ مَعْرِفَةً . أَمَّا الحَدِيثُ المَصنرِيُّونُ مَعْرِفَةً . وَهُوَ قَوْلُهُ : ( وَلَا أَبَا حَسنِ لَها ) ، وَهَذَا المَذْكُورُ فَقَدْ جَاءَ اسْمُ ( لَا ) مَعْرِفَةً ، وَهُوَ قَوْلُهُ : ( وَلاَ أَبَا حَسنِ لَها ) ، وَهَذَا تَادِرٌ جِدًّا كَمَا نَكَرَ الخَطَّائِيُّ. وَمَعَ هَذِهِ النَّذْرَةِ قَالبَصْرِيُّونَ يَرَوْنَ أَنَّ مَا وَرَدَ مِنْ ذَلِكَ فَإِنَّهُ مُؤُولٌ بِنكِرَةٍ ، قَالَ سِيْبَوَيْهِ ( تَعَامَاه ) : ( وَتَقُولُ : قَضِيئَةٌ وَلا أَبَا حَسنِ ، تَجْعَلُهُ فَكِرَةً . قُلْتُ : فَكَيْفَ يَكُونُ هَذَا وَإِنْمَا أَزَادَ عَلِيًّا رَضِي اللهُ عَنْهُ حَلَهُ عَنْهُ عَلَهُ عَنْهُ مَنْ اللهُ عَلْهُ وَلَا اللهُ عَلْهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَنْهُ وَلا أَبَا اللهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَنْهُ وَلا أَلَوْ عَلَيْ الْ وَيَعُولُ : قَلْهُ عَنْهُ وَلا أَبَا عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلْهُ عَلْهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلْهُ عَلْهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ عَلَى اللهُ عَلْهُ عَنْهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْهُ الْمُعَالَعُ الْمِنْ الْمَا الْوَلِوْلُ اللهُ عَلْهُ الْمُؤْلُلُ الْمُؤْلِقُ الْمُسْتِ اللهُ عَلْهُ اللهُ عَلْهُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُلُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤُلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُلُقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْهُ عُلْمُؤُلِّ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُلُهُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ ا

<sup>(</sup>٥٧) شَطْرُ بَيتِ للنَّابِغَةِ الذَّبْيَانِي ، وَتَمَامُهُ :

تَعْدُر الذَّنَابُ عَلَى مَنْ لَا كِلَابَ لَهُ ••• وَتَتَّقِى مَرْبِضَ الْمُسْتَثْفِيرِ الْحَامِي 
ديوانه: ٢٤٥.

<sup>(</sup>٥٨) غريب الحديث للخطّابي : ١٩٩/٢-٢٠٠.

فَقَالَ: لِأَنَّهُ لَا يَجُوزُ لَكَ أَنْ تُعْمِلُ ( لَا ) فِي مَعْرِفَةِ ، وَإِلْمَنَا تُعْمِلُهَا فِي الثَّكِرَةِ ، فَإِلْمَنَا تُعْمِلُهَا فِي الثَّكِرَةِ ، فَإِذَا جَعَلْمَ ( لَا ) ، وَعَلِمَ المُخَاطَبُ أَنْهُ قُدْ غَوْبًا عَلَى ، وَأَنْهُ قَدْ غُوبًا عَنْهَا. المُخَاطَبُ أَنْهُ قَدْ غُوبًا عَنْهَا.

قَإِنْ قُلْتَ : إِنَّهُ نَمْ يُرِدْ أَنْ يَنْفِيَ كُلَّ مَنْ اسْمُهُ عَلِيٌ ؟ فَالِّمَا أَرَادَ أَنْ يَنْفِيَ كُلَّ مَنْ اسْمُهُ عَلِيٌ ؟ فَالِّمَا أَرَادَ أَنْ يَنْفِيَ مَنْكُ حَرِينَ كُلُّهُمْ فِي قَضِيتَيهِ مِثْلُ عَلِيٍّ ، كَأَنَّهُ قَالَ : لَا أَمْثَالُ عَلِيٍّ لِهَذِهِ القَصِيئَةِ ، وَلَلَّ هَذَا الكَلَامُ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ، وَلَلَّ هَذَا الكَلَامُ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ، وَلَلَّ هَذَا الكَلَامُ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ، وَلَلَّهُ قَدْ عُيِّبَ عَلَى اللَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ، وَلَلَّ هَذَا الكَلَامُ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ، وَلَلَّ هَذَا الكَلَامُ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ لَهَا عَلِيٍّ ،

وَهَذَا يَغْنِي أَنَّ كُلَّ مَا سُمِعَ مِمَّا ظَاهِرُهُ إِعْمَالُ ( لَا ) فِي الْمعرفَة فَإِنَّهُ مُؤوَّلُ بِاعْتِقَادِ تَلْكِيرِهِ ، وَاسْتَشْهَدَ الخَطَّابِيُ لِهَذَا التَّأْوِيلِ بِقَوْلِ الْفَرَّاءِ ( ٣٠٧ه ) : ( هَذِهِ مَعْرِفَةً وُضِعَتْ فِي مَكَانِ نَكِرَةٍ ، فَأُعْطِيَتْ إِعْزَائِهَا ، قَالَ : وَالْمَعْنَى كَأْنَهُ قَالَ : مُعْضِلَةً وَلَا رَجُلَ كَأْنِي حَسَنٍ يُؤْخَذُ عِلْمُهَا مِنْ قِبَلِهِ ) ( ١٠ ).

وَلِهَذَا التَّأْوِيلِ عِنْدَ النَّحوِينِينَ أَكْثَرُ مِنْ وَجْهٍ:

فَيَعْضُهُمْ يَرَى أَنَّ هُنَاكَ لَفُظَ (مِثْلِ) قَدْ أُضِيفَ إِلَى ذَلِكَ العَلَمِ ، ثُمَّ حُذِفَ هَذَا المُضَافُ ، وَأُقِيمَ المُضَافُ إِلَيهِ مَقَامَهُ ، وَتَقَدِيرُ الكَلَامِ : قَضِيئَةٌ وَلَا مِثْلَ أَبِي حَسَنِ لَهَا (١١).

<sup>(</sup>٥١) كتاب ميبويه : ١/٥٥٥.

<sup>(</sup>٦٠) غربب الحديث للخطّابي: ٢٠٠/٢.

<sup>(</sup>١١) ينظر : شرح شذور الذهب : ٢٣٧-٢٣٨ ، والتصريح بمضمون التوضيح : ٤٣/٤.

وَبَعْضُهُمْ يَرَى أَنَّ العَلَمَ قَدْ قَامَ مَقَامِ وَصَنْفِ اشْتُهُرَ بِهِ ، وَتَقْدِيرُ الْكَلْمِ : قَضِيَةٌ وَلا فَيصَلَ لَهَا . فَأَصَنْحَ لَغُظُ أَبِي حَسَنٍ لَهَا ( كَالْجِنْسِ المُغِيدِ المُغَيْدِ الْخَسْى الفَصْلِ وَالقَطْعِ ، كَأَفْظِ القَيْصَلِ ، وَعَلَى هَذَا يُمْكِنُ وَصْفُهُ بِالمُنْكُرِ ، وَهَذَا كُمَا قَالُوا : لِكُلِّ فِرْعَوْن مُوسى ، أَيْ : لِكُلِّ جَبَّارٍ قَهَّارٌ ) ( ' ' ' ) . فَتَقْبِيرُ الْكَلْمِ عَلَى هَذَا الوَجْهِ أَنَّهُ : لَا شَيْءَ يَصَدُقُ عَلَيْهِ هَذَا الامنمُ كَصِدْقِهِ عَلَى المَشْهُورِ بِهِ .

## \* مَجِيءُ ( أَق ) بِمَنْزِلَةِ وَاوِ العَطْفِ :

ذَكَرَ الخَطَّابِيُّ حَدِيثَ الزُبْيْرِ ( أَنَّهُ قَاتَلَهُ غُكَمَّ فَكَسَرَ الزُبْيُرُ يَدَيْهِ وَضَرَبَهُ ضَرَبًا شَدِيدًا ، فَمَرَّ بِهِ عَلَى صَعَيْبَةً وَهُو يُحْمَلُ ، فَقَالَتْ : مَا شَأَنُهُ؟ فَقَالُوا : قَاتَلُ الْزُبُيْرِ فَأَشْعَرَهُ ، فَقَالَتُ (١٣) :

كَيْفَ رَأَيْنَ رَبْرَا أَلْقِطًا أَوْ تَصْرَا أَوْ مُشْمَعِلًا صَفْرًا )<sup>(11)</sup>

<sup>(</sup>۱۲) شرح الرضى لكافية ابن الحاجب : ۸۳۰/۱.

<sup>(</sup>١٣) الرَجَرُ لِصِنَفِيْةُ بِلْتِ عَبْدِ المُطْلِبِ ، عَمْةِ رَسُولِ اللهِ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَهِيَ أُمُ الزُّيْدِ بُنِ العَوَّامِ ، وَهُوَ مِنْ شَواهِدِ : كتابٍ سِيبَويَهِ : ٨٨/١ ، والمُقتَضَبُ : ٣٠٣/٣ ، والنهايسة فسي غريسبِ الحَديثِ : ٣٣٥/٤ ، ولمسانِ العَسرَبِ : ٣٣٥/٤ . ولمسانِ العَسرَبِ : ٢٣٥/١ (شمعل)...

<sup>(</sup>١٤) غريب الحديث للخطّابي : ٢٠٩/٢.

ثُمَّ تَابَعَ الخَطَّابِيُ حَدِيثَهُ بِيَبْنِانِ مَعَانِي الأَلفاظِ ، فَقَالَ : ( وَقَوْلُهَا : ( وَقَوْلُهَا : ( أَنْ تَمْرُل ) لَيْسَ بِمَعْنَى الفَصْلُ ، وإنَّمَا هُوَ بِمَنْزِلَةِ وَارِ الْعَطْفِ ، كَقَوْلِهِ تَعَالَى : ﴿ وَلَا تَلْكُمُ أَنْ تَأْكُلُوا مِنْ بُيُوتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ آبَائِكُمْ ﴾ [النسور : ٢١] ، وَكَقُولِهِ \* : ﴿ وَلا تُطِعَعُ مِلْهُمْ آئِمُا أَوْ كُفُولِهِ ﴾ [الإنسان : ٢٤]. ) ( 10 ) .

وَاخْتَلَ فَ النَّحْوِيُّ وَنَ فِي مَجِيءِ ( أَوْ ) بِمَعْنَى الوَاوِ ، فَبَيِّنَ ابْنُ هِشَامٍ أَنَّهُ : ( حَرْفُ عَطْفِ ذَكَرَ لَهُ المُتَلَّخُرُونَ مَعَانِيَ الْتَهَنَّ إِلَى الثَّنِي عَشَرَ ) (١١). وَمِنْ هَذِهِ المَعَانِي أَنَّهُ يَأْتِي بِمَعْنَى الوَاوِ ، إِذَا لَمْ يَكُنْ هُنَاكَ عَشَرَ ) (١١). وَمِنْ هَذِهِ المَعَانِي أَنَّهُ يَأْتِي بِمَعْنَى الوَاوِ ، إِذَا لَمْ يَكُنْ هُنَاكَ لَيْسُ ، وَهَذَا مَا ذَهَبَ إِلَيْهِ الكُوفِيُونَ (١٢) ، وَاسْتَشْهَدَ لِذَلِكَ الخَطَّابِيُ بِقُولِ جَرِيْر (١٨) :

نَالَ الْخِلَاقَةَ أَوْ كَانَتْ لَهُ قَدَرًا ••• كَمَا أَتَى رَبَّهُ مُوسَى عَلَى قَدَرِ وَالتَّقْدِيرُ : وَالتَّقْدِيرُ : نَالَ الْخِلَاقَةَ وَكَانَتْ لَهُ قَدَرًا. وَبِقُولِ تَوْبَةَ بْنِ الْحُمَيْرِ :

وَقَدْ زَعَمَتْ لَيْلَى بِأَنِّي فَاحِرٌ \*\*\* لِنَفْسِي ثَقَاهَا أَوْ عَلَيْهَا فُجُورُهَا (١٦) وَالتَّقْدِيرُ : (أَوْ ) بِمَعْنَى الوَاوِ هَنَا (١٠٠) وَالتَّقْدِيرُ : (أَوْ ) بِمَعْنَى الوَاوِ هَنَا (١٠٠).

<sup>(</sup>١٥) غريب الحديث للخطّابي : ٢١٠/٢.

<sup>(</sup>٢٦) مغنى اللبيب: ٣٩٨/١.

<sup>(</sup>۱۲) ينظر : معاني الحروف للرماني : ۲۹ ، والإنصاف في مسائل الخلاف : ۲/۸۷۶.

<sup>(</sup>۲۸) دِيوَانُ جَرِير : ۲/۲۱٦.

<sup>(&</sup>lt;sup>19)</sup> البيت من شُواهِدِ : الزاهر في غريب ألفاظ الشافعي : ١٢٤ ، ولمسان العرب : ٥٠/١٤ (أوا) ، ومغنى اللَّبِيبِ : ٢٠٦١.

<sup>(</sup>۲۰) ينظر : رصف المباني للمالقي : ۲۱۲.

وَحجَةُ الكُوفِيْنَ فِي ذَلِكَ أَنْهُمْ قَالُوا : ( إِنَمَا قُلْنَا ذَلِكَ ؛ لِأَنَّهُ قَدْ جَاءَ ذَلِكَ كَثِيرًا فِي كِتَّابِ اللهِ تَعَالَى ، وَكَالَمِ الْعَرَبِ ) ( ٢٧). وَمِمَّا استَشْهَدَ بِهِ الخَطَّائِيُ قَوْلُهُ تَعَالَى : ﴿وَوَأَرْسَلْنَاهُ إِلَى مِائَةِ أَلْفٍ أَوْ يَزِيدُونَ ﴾ [الصافات : ١٤٧] ، وَذَكَرَ أَنَّ هَذَا مِمَّا اخْتُلِفَ فِي تَأْوِيلِهِ ، ثُمَّ أُوْرَدَ آزَاءَ بَعْضِ النَّحْوِيئِنَ فِي هَذِهِ المَسْأَلَةِ قَقَالَ : ( قَالَ أَبُو الْعَبَّاسِ ثَعْلَبٌ : ذَهَبَ قَوْمٌ إِلَى أَنَ ( أَوْ ) بِمَعْنَى الوَاوِ ، وَقَالَ قَوْمٌ : هُوَ بِمَعْنَى ( بَلْ ) ، وقَالَ قَوْمٌ : أُزَادَ : أَوْ يَزِيدُونَ عِنْدَكُمْ ) ( ٢٧ ) .

<sup>(</sup>۲۱) الإنصاف في مسائل الخلاف: ۲۸۸۲.

<sup>(</sup>٢٢) غريب الحديث للخطَّابي : ٢١٠/٢. وينظر : اللباب في علوم الكتاب : ١/ ٣٨٦.

<sup>(</sup>٧٣) الإنصاف في مسائل الخلاف: ٢/١٤٨٠-٤٨١.

وَالَّذِي يَبْدُو لِي أَنَّ مَا ذَهَبَ إِلَيْهِ الخَطَّابِيُّ وَالْكُوفِيُّونَ أَحَقُّ بِالاتِّبَاعِ؛ لِأَنَّ أَدِلْتَهُمْ أَكْبُرُ مِنْ أَنْ تُدْحَضَ ، فَقَدْ دَلَّواِ عَلَى مَا ذَهَبُوا إِلَيهِ بِأَمْثِلَةٍ كَثِيرَةٍ مِمَّا جَاءَ فِي كِتَابِ الْهِ تَعَالَى ، وَكَلامِ العَرْبِ.

أَمَّا مَا ذَكَرَهُ النَصْرُرِوْنَ مِنْ أَنَّهُ لَا يَدَلُّ حَرْفٌ عَلَى مَعْنَى حَرْفٍ آخَرَ ، فَلَيسَ بِصَحِيحٍ ؛ لِأَنْ مَسْأَلَةً تَعَاقُبِ الْحُرُوفِ ، وَتَبَاذُنْ مَعَانِيهَا قَدْ أَقَرُ بِهَا النَّحْوِبُونَ ، وَاشْتُهِرَتُ فِيمَا بَيْنَهُمْ ، وَأَمْتِلْتُهَا كَثِيرَةٌ عِنْدَ الْعَرَبِ ، وَمِلْهَا حَرْفُ النَّحُوبُونَ ، وَاشْتُهِرَتُ فِيمَا بَيْنَهُمْ ، وَأَمْتِلْتُهَا كَثِيرَةٌ عِنْدَ الْعَرَبِ ، وَمِلْهَا حَرْفُ النَّحِرُ فِي اللَّهِي يَأْتِي عَلَى وُجُوهِ كَثِيرَةٍ ( \* ' ) ، وَمِنْ هَذِهِ الوُجُوهِ أَلْهُ يَأْتِي بِمَعْنَى ( عَنْ ) ، وَيَأْتِي بِمَعْنَى البَاءِ ، وَيَأْتِي بِمَعْنَى ( فِي ) ، وَيَأْتِي بِمَعْنَى الْبَاءِ ، وَيَأْتِي بِمَعْنَى ( فِي ) ، وَيَأْتِي بِمَعْنَى ( عَنْ ) ، وَعَلْمِهِ مِنَ الْحُرُوفِ الأُخْرَى ، وَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ قَلِمَ النَّمَسُكُ وَلِهُ الْأَصْلُولُ ، وَالأَكْتِهَاءُ بِهِ ، بَعِيدًا عَنِ المَعَانِي الْأُخْرَى الَّتِي يُمُكِنُ أَنْ تَتَلَبَّسَ الْحُرْفُ ، وَتَحْلً فِيهِ؟

# \* وُقُوعُ ( لَا ) فِي مَاضِي الْفِعْلِ بِمَعْنَى ( لَمْ ) :

ذَكَرَ الخَطَّائِيُ حَدِيثِ أَبِي ذَرِّ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ مَالِهِ قَقَالَ : ( فِرْقٌ لَنَا وَذُوّدٌ ، قِيلَ : يَا أَبَا ذَرِّ إِنْمَا سَأَلْتُكَ عَنْ صَامِتِ المَالِ ، قَالَ : مَا أَصْبَحَ لا أَمْسَى ، وَمَا أَمْسَى لا أَصْبَحَ ).

ثُمَّ قَالَ : ﴿ وَقَوْلُهُ : مَا أَصْبَحَ لَا أَمْسَى ، يُرِيدُ : لَمْ يُمْسِ ، وَقَدْ نَقَعُ ﴿ لَا ﴾ فِي مَاضِي الْفِعْلِ بِمَعْنَى ﴿ لَمْ ﴾ ، كَقَوْلِهِ ( ٢٠ ) :

<sup>(</sup>٧٤) ينظر : الجني الداني : ٣١٤- ٣٢٣ ، ومغنى اللبيب : ١٣٦٤-١٦٦.

<sup>(</sup>٢٥) بَيتٌ مِنَ الرَّجَزِ لِأُمَيَّةَ بْنِ أَبِي الصَّلْتِ ، وَتَمَامُهُ :

إِنْ تَغْفِرِ اللَّهُمُّ تَغْفِرْ جَمَّا \*\*\* وَأَيُ عَبْدٍ لَكَ لَا أَلَمًّا ديوانه : ١١٤.

## وَأَيُّ عَبْدٍ لَكَ لَا أَلَمَّا

أَيْ: لَمْ يُلِمَّ بِذَنْبِ وَلَمْ يُقَارِفْ إِثْمًا. وَقَالَ آخَرُ (٧١):

زَبًّا عَلَى أَبِيهِ ثُمَّ قَتَلَهُ \*\*\* فَأَيُّ فِعْلِ سَنِّيُ لَا فَعَلَهُ ) ( \*\* ) أَى : لَمْ يَفْعَلُهُ .

وَيَرَو، النَّحْوِيُونَ أَنَّ ( لَا ) مَعَ الْفِعْلِ المَاضِي هِيَ بِمَنْزِلَةِ ( لَمْ ) مَعَ الْفِعْلِ المُسْتَقْبَل ، وَتَنْقُلُ مَعْنَاهُ مِنَ الْفِعْلِ المُسْتَقْبَل ، وَتَنْقُلُ مَعْنَاهُ مِنَ الْحَاضِرِ أَوِ المُسْتَقْبَل إِلَى المُضِيِّ ( ^ \ ) ، نَحْوُ قُولِكَ : لَمْ يَقُمْ رَيْدٌ ، وَمَعْنَاهُ : الْحَاضِرِ أَوِ المُسْتَقْبَل إِلَى المُضِيِّ . ( ^ \ ) ، نَحْوُ قُولِكَ : لَمْ يَقُمْ رَيْدٌ ، وَمَعْنَاهُ : أَنّهُ مَا قَامَ زَيْدٌ فِي المَاضِي، قَالَ ابْنُ قَارِسٍ : ( ( لَا ) حَرَفُ نَسَقٍ يَنْفِي الْفِعْلَ المُسْتَقْبَل ، نَحْوُ : لَا يَخْرُجُ زَيْدً... وَيَكُونُ بِمَعْنَى ( لَمْ ) إِذَا دَخَلَ عَلَى المُسْتَقْبِل ، نَحْوُ : ﴿ وَلَا صَدَقَ وَلَا صَلَّى ﴾ [القيامة : ٣١] ، أي : لَمْ بُصَدّةِ ، وَلَمْ يُصَلّ ) ( ١٠٩ ).

وَالْأَصْلُ أَنْنَا إِذَا أَرْدُنَا نَفْيَ الْفِعْلِ الْمَاضِي كَانَ النَّفْيُ بِ( مَا ) ، وَلَيْسَ بِ( لَا )؛ لِأَنَّ ( لَا ) مَعَ الْفِعْلِ الْمَاضِي تُقِيدُ الدُّعَاءَ ، إِلَّا إِذَا تَكَرَرَتُ كَمَا جَاءَ فِي الآيَةِ الكَرِيمَةِ السَّابِقَةِ فَإِنَّهَا تُقِيدُ النَّفْيَ؛ وَالعَرَبُ لَا تَكَادُ تُقُرِدُ ( لَا ) مَعَ الْفِعْلِ الْمَاضِي حَتَّى تُعِيدُهُ مَرَّةً أُخْرَى ، أَيْ : ( قَلَّمَا يَتَكَلَّمُ العَرَبُ فِي مِثْلِ هَذَا

<sup>(</sup>۲۲) هُوَ العَفِيفُ العَبْدِيُ ، كَمَا جَاءَ فِي لِمِنَانِ العَرَبِ : ٩١/١ (زنا) ، وَيُرْوَى لِشِهَابِ بِنِ العَيْف ، كَمَا جَاءَ فِي جَزَائـةِ الأَدَبِ : ٩٠-٨٩/١٠ ، وتَـاجِ العَـروسِ : ٢٦٠/١ (زناً) .

<sup>(</sup>۷۷) غريب الحديث للخطّابي : ٢٧٥-٢٧٦.

<sup>(</sup>٧٨) ينظر: معانى الحروف الرمانى: ١٠١-١٠٠.

<sup>(</sup>۲۹) الصاحبي في فقه اللغة: ١/٠٤.

المَكَانِ إِلَّا بِ ( لَا ) مَرْبَيْنِ ، أَوْ أَكُثْرَ ) ( ^ أَ ؛ وَذَلِكَ مِنْ أَجْلِ الخَرُوجِ بِالكَلامِ مِنَ الدُّعَاءِ إِلَى النَّفَى.

وَقَدْ وَصَفَ الخَلِيلُ بْنُ أَحْمَدَ (ت١٧٥هـ) تَمَدَمَ التَّكْرَارِ هَذَا بِالقُبْحِ، فَقَالَ : ( وَإِذَا لَمْ تُعَدُ ( لَا ) فَهُرَ شِي الْمَنْطِقِ قَبِيْحٌ ، وَقَدُ جَاءَ فِي الشَّعْرِ ، قَالَ :

إِنْ تَغْفِرِ اللَّهُمْ تَغْفِرْ جَمًا \*\*\* وَأَيُّ عَبْدِ لَكَ لَا أَلْمًا أَيْ: لَمْ لِيلِمُ ) ( ١٨٠).

لَكِنَّ أَبًا عَلِي القَارِسِيَ ( ت٣٧٧ه ) لَمْ يُوجِبْ تَكُرَارَ ( لَا ) فِي مِثْلِ هَذِهِ الأَمْثِلَةِ ، فَقَالَ : ( إِذَا كَانَتْ ( لَا ) بِمَعْنَى ( لَمْ ) ، لَمْ يَلْزَمْ انْكُويُرُهُ ، كَمَا لَمْ يَلْزَمُ التَّكُويُرُ مَعَ ( لَمْ ) ، فَإِنْ تَكَرَّرَتْ فِي مَوْضِعٍ نَحْوُ : ﴿ فَلَا صَنَدْقَ وَلَا مَنَدُقَ وَلَا مَنَدُقَ مَا لَمْ يَلْزَمُ التَّكُويُرُ مَعَ ( لَمْ ) ، فَإِنْ تَكَرَّرَتْ فِي مَوْضِعٍ نَحْوُ : ﴿ فَلَا صَنَدُقَ وَلَا مَنْ لَا مَنْ لَا القيامة : ٣١] ، فَهُو كَتَكَرُر ﴿ لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا ﴾ [القيامة : ٣١] ، فَهُو كَتَكَرُر ﴿ لَمْ لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا ﴾ [القيامة : ٣١] .

<sup>(^^)</sup> معاني القرآن وإعرابه: ٥/٣٢٩. وينظر: مفاتيح الغيب: ٢٣٣/٣٠.

<sup>(</sup>١١) العَين : ١/٨ (لَمْ) .

<sup>(</sup>٨٢) الحجة للقرّاء السبعة : ٦/٤١٤-١٥٥.

<sup>(</sup>٨٣) غريب الحديث للخطّابي: ٢٧٦/٢.

( \( V ). ) ( ( ^ ^ ). وَفِي حَدِيثِ رِفَاعَةَ بَعْدَ أَنَّ طَلَقَ الْمَزَأَتُهُ ، وَوَصَفَهَا بِالنَّسُونِ ، فَالَ رَسُولُ اللهِ – صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ – : « فَإِن كَانَ ذَلِكَ لَمْ تَحِلِّي لَهُ ، أَوْ لَمْ تَصْلُحِي لَهُ حَتَّى يَدُوقَ مِنْ عُسَيْلَتِكِ » ، وَشَرَعَ الْعَنْنِيُ ( نَهُ ٥٠٥ ) أَوْ لَمْ تَصْلُحِي لَهُ حَتَّى يَدُوقَ مِنْ عُسَيْلَتِكِ » ، وَشَرَعَ الْعَنْنِيُ ( نَهُ حَتَّى يَدُوقَ مِنْ عُسَيْلَتِكِ » ، وَشَرَعَ الْعَنْنِي ( نَهُ الرَوَايَةِ يُؤُوثَى « لَا تَحِلِّينَ » ، وَوَجْهُ هَذِهِ الرَوَايَةِ أَنَّ ( لَه ) لِبَعْنَى ( لا ) ) بِاللّمِنْتِقْبَالِ. وَقَالَ أَنْ ( لَه ) لِللّمُنْتِقْبَالِ. وَقَالَ الْخَفْشُ ( تَه / ١٤ ) لِللّمُنْتِقْبَالِ. وَقَالَ الْخَفْشُ ( تَه / ١٤ ) لِلللّهُ وَلَيْهِ الرَّوَايَةِ الْمُعْنَى أَيْضًا عَلَيْهِ الرَّوَايِةِ الْمَعْنَى ( لا ) ).

وَأَنْشَدَ (٥٥):

لَوْلا فَوَارِسُ مِنْ قَيْسِ وَأُسْرَتِهِمْ \*\*\* يَوْمَ الصُلْلِقَاءِ لَمْ يُوفُونَ بِالْجَارِ )( ^ ^ )

وَالَّذِي يَبْدُو أَنَّ الشَّاعِرَ هُنَا مَا أَعْمَلَ (لَمْ) فِي الْغِعْلِ المُضتارِعِ
( يُوفُونَ ) ، فَحُمِلَتُ ( لَمْ ) عَلَى مَعْنَى ( لَا ) النَّافِيَةِ غَيْرِ الْعَامِلَةِ ، قَالَ ابْنُ
عُصنفُورِ ( ت ٣٦٦ه ) : ( فَحُكِمَ لِللهِ لَلهُ ) ، بَدَلًا مِنْ حُكْمِهَا ، بِحُكْمِ
( مَا ) لَمَّا كَانَتُ ( مَا ) نَافِيَةً مِثْلَهَا ، فَرُفِحَ المُضارِعُ بَعْدَهَا كَمَا يُرْفَعُ بَعْدَ
( مَا ). ) ( ^ ^ ). وَوَصَفَ بَعْضُهُمْ هَذِهِ الْمَالَ بِأَنَّهَا ضَرُورَةً ، وَذَكَرَ آخَرُونَ الْمَلْ الْمِهِ.

<sup>(</sup>٨٤) عمدة القاري: ٢٣٠/١٤. باب الجعائل.

 <sup>(</sup>٥٠) النين من شواهِد : مير صناعة الإغزاب : ٢٠/٨٤ ، وشنرج الكافية الشافية :
 ١٩٧٤/٥ ، و٣/٢٥٦ ، وليسان الغرب : ١٩٨/٩ (صلف) ، ومُغني اللبيب :
 ٢٦٣/٣ ، و٢٩٣٢ ...

<sup>(</sup>٨١) عمدة القاري : ٢٢/٢٦.

<sup>(</sup>٨٧) ضرائر الشعر : ٣١٠. وينظر : المحتسب : ٢/٢ ، و خزانة الألب : ٩/٩.

<sup>(&</sup>lt;sup>۸۸)</sup> ينظر : شرح الكافية الشافية : ۱۵۷٤/۳ ، ومغنى اللبيب : ۲۱۸/۳ ، وهمع الهوامع : ۲۱۸/۳.

## \* إِعْرَابُ مَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ:

ذَكَرَ الخَطَّابِيُّ حَدِيْثُ أَبِي وَائِلِ أَنَّهُ قَالَ : ( شَهِتُ صِفَيْنَ ( 1 ) ، وَيَئِسُتِ الصَّفُونَ ، إِنَّمَا وَيِئُسَتِ الصَّفُونَ ، إِنَّمَا أَعْنَ عَلَى ذَلِكَ فَقَالَ : ( يِنْسَتِ الصَّفُونَ ، إِنِّمَا أَعْرَبَهُ ؛ لِأَنَّهُ أَجْزَاهُ مَجْرَى الجَمْعِ ، وَمَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ ، وَمَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ ، فَعَا كَانَ مِنَ الوَاحِدِ عَلَى بِنَاءِ الجَمْعِ ، فَعَالِكَ : نَخَلْتُ فِلْسُطِيْنَ ( 1 ) ، وَهَذِهِ فِلْسُطُونَ ، وَأَيْتُ قِلْسُطُونَ ، وَأَيْتُ قِلْسُطُونَ ، وَقَدْمِ قِلْسُطُونَ ) ( 17 ) .

أَرَادَ الخَطَّابِيُّ تِبْيَـانَ إعْرَابِ لَفْظِ ( صِفْيْنَ ) ، وَمَا جَرَى مَجْرَاهَا ، مِثْلُ : ( فِلْسُطِيْنَ ، وَقِتَسْرِيْنَ ) فَنْكَرَ لَهَا وَجْهَيْنِ :

الوَجْهُ الأَوْلُ : أَنَّهَا تُعْزَبُ إِعْزَابَ المُلْحَقِ بِجَمْعِ المُذَكَّرِ السَّالِمِ؛ لِكَوْنِهَا لِمَا لَا يَعْقِلُ ، فَاليَاءُ وَالنُّونُ فِي : (شَهِدتُ صِفْيْنَ ) ، وَالوَاوُ وَالنُّونُ فِي ( بِنْسَتِ الصَّفُونَ ) حُرُوفٌ زَلِيْدَةً.

<sup>(^^)</sup> بِكَسْرِ أَوَّلِهِ وَثَانِيهِ ، وَنَشْدِيدِ الغَاءِ : مَوْضِعَ مَعْرُوفٌ بِالشَّامِ ، بِقُرْبِ الزَّقَّةِ عَلَى شَاطِئ الفُرَاتِ مِنَ الجَانِبِ الغَرْبِيِّ ، وَيَقَالُ لَهُ أَيْضًا : صِفُونَ. ينظر : معجم ما استعجم : ٨٣٧/٣ ، ومعجم البلدان : ٣/٤١٤.

<sup>(</sup>١٠) بِكَمْنِ أَوْلِهِ ، وَقَتْحِ ثَانِيهِ ، وَمُنْكُونِ السَّنِنِ ، وَطَاءٍ مُهَمَّلَةٍ ، وَثُونِ فِي آخِرِهِ ، وَهِيَ أَوْلُ أَجْنَادِ الشَّامِ مِنْ نَاجِيَةِ الغَرْبِ ، وَآخِرُ كُورِ الشَّامِ مِنْ نَاجِيَةٍ مِصْنَرَ ، قَصَنَبَتُهَا النِيْثُ المَقْدِسِ. ينظر : معجم البلدان : ٢٧٤/٤.

<sup>(</sup>١١) بِكَسْرِ أُوَلِهِ ، وَقَتْحِ ثَانِيهِ وَتَشْدِيدِهِ وَكَسْرَهُ قَوْمٌ ، ثُمَّ سِينِ مُهْمَلَةٍ ، وَهِيَ كُورَةً بِالشَّامِ مِنْهَا خَلْبُ ، وَكَالَتْ قِلْسُرِينُ مَدِيشَةً بَيْلَتُهَا وَبَائِنَ خَلْبَ مَرْخَلُةً مِنْ جِهَةٍ جِمْصَ. معجم البلدان : ٤٠٣/٤-٤٠٤.

<sup>(</sup>٩٢) غريب الحديث للخطّابي : ٣٠/٣.

وَهَذَا يَغْدِي أَنَ ( صِفَيْنَ ) جَمْعٌ ، وَمُفْرَدُهُ ( صِفٌّ ) ، وَأَيْضُنَا لَفْظُ ( فِلْمُنطِئِنَ ، وَقِشْرُبِيْنَ ) جَمْعٌ ، وَمُفْرَدُهُ ( فِلْمَنطُ ، وَقِشْنْرٌ ).

قَالَ الْبِنُ جِنِّي ( ت٣٩٢ه ) : ( وَوَجْهُ الْجَمْعِ فِي هَذِهِ الْأَشْيَاءِ الْأَشْيَاءِ الْمُشْيَاءِ الْمُشْيَاءِ الْمُشْيَاءِ الْمُشْيَاءِ وَلْ فَلْمُ الْمُلْيِنَ ) ، وَ ( قِلْسُرِينَ ) كَأَنَهُ ( فِلْسُطّ ) ، وَ ( قِلْسُرِينَ ) ، وَكَأَنَهُ ( فَلِسْطّ ) ، وَ ( قِلْسُرِينَ ) ، وَكَأَلِكَ ( تَصِيبِينَ ) ، وَعَائِدٌ ) ، وَعَائِدٌ ) ، وَعَائِدٌ ) . وَكَذَلِكَ ( السَّيْلِكُ ) ، وَإِنْ لَمْ يُنْطَقُ بِهِ مُفْرَدًا ، وَكَذَلِكَ وَ ( الشَّيْلُحُ ) ، وَإِنْ لَمْ يُنْطَقُ بِهِ مُفْرَدًا ، وَ ( الشَّيْلُحَ ) ، وَإِنْ لَمْ يُنْطَقُ بِهِ مُفْرَدًا ، وَ ( الشَّيْدِيةُ ، وَالْجِهَةُ ) مُؤنِّثَتَانِ ، فَكَأَنَّهُ قَذْ كَانَ يَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ فِي الْوَاجِدِ هَا : هَمَارَ ( فِلْسُطّ ، وَقِلْسُرٌ ) ) ( اللَّهُ ) .

وَاسْتَشْهَدَ الخَطَّابِيُّ عَلَى ذَلِكَ بِمَا أَنْشَدَهُ المُبَرِّدُ ( ° ) :

وَشَاهِدُنَا الجُلُ وَالْيَاسَمُو \*\*\* نَ وَالْمُسْمِعَاتُ بِقُصَّالِبِهَا

وَيِقُولِهِ تَعَالَى : ﴿ كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي عِلِّيْنَ ﴿ وَمَا أَدْرَاكَ مَا
عِلْيُونَ ﴾ [المطففين : ١٨ - ١٩]، ثُمُّ قَالَ : ﴿ وَفِي هَذَا مَذْهَبَّ لَـهُمُ آخَرُ، وَهُوَ

<sup>(</sup>١٣٠) السُّلِلَحُونَ مَوْضِع قُرْبُ الْجِيرَةِ ، بَينَ الْكُوفَةِ والقَادِسِيَّةِ وَقِيلَ: هُوَ رُسْتَاقٌ مِنْ رَمَناتِيقِ العِلَقِ. ينظر: معجم ما استعجم: ٢٣٧/١ ، و ٧٧٢/٣ ، ومعجم البلدان: ٢٩٨/٣

<sup>(</sup> الله عناعة الإعراب : ٢/٢٢٥-٦٢٥.

<sup>(</sup>٩٠) ينظر: الكامل: ٢٣٠/٢. وَالنَيْتُ لِلأَعْشَى الكَبِيرِ ، وَرِوَايَتُهُ : وَشَاهِدُنَا الوَرْدُ وَالنَّاسَمِيْ \*\*\* نُ وَالمُسْمِعَاتُ بِقُصَّالِهِمَا بِيوَانِهِ: ١٧٣.

أَنْ يُعْرِبُوا النُّـُونَ فَقَطُ، وَيَجْعَلُوهَا بِالنِّـاءِ فِــي كُـلِّ حَـالٍ ، كَقَوْلِـكَ : هَـذِهِ السَّيْلَجِيْنُ ، وَزَلَيْثُ السَّيْلَجِيْنَ ، وَمَرَرْثُ بِالسَّيْلَجِيْنَ ) (١٦).

أَمًّا الوَجْهُ الثَّانِي مِنَ الإِعْرَابِ: فَهُوَ إِقْرَارُ اليَّاءِ فِي كُلِّ حَالِ ، وَيَكُونُ الإِعْرَابُ عَلَى النَّذِينِ ، قَالَ النَّسَفِيُ ( ٣٥٧٥ م ) : ( وَفِي إِعْرَابِهِ وَجْهَانِ : مِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ : سَالِحُونَ فِي الرَّفْعِ ، وَسَالِحِينَ فِي النَّصْبِ وَالخَفْضِ ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ : سَالِحِينَ بِالنَّهْ عِ الرَّفْعِ وَالنَّصْنَبِ مَنْ يَقُولُ : سَالِحِينَ بِالنَّهَاءِ بِكُلِّ حَالٍ ، وَيُعْرَبُ النَّونُ بِالرَّفْعِ وَالنَّصَنَبِ مَنْ يَقُولُ : سَالِحِينَ بِالنَّهْ عِ وَالنَّصَنَبِ وَلَيْعَرَبُ النَّونُ بِالرَّفْعِ وَالنَّصَنَبِ وَالنَّصْنَبِ وَالنَّصْنَبِ وَالنَّصْنَبِ وَالنَّصِينَ بِالرَّفْعِ وَالنَّصِينَ وَالنَّصِينَ فِي الرَّفْعِ وَالنَّصِينَ وَالنَّصِينَ وَالنَّصِينَ وَالْمَصْنِ ) ( ١٩٠ ).

وَهَذَا مَا ذَكَرَهُ الخَطَّابِيُ بِقَوْلِهِ : ( هَذِهِ المَّنْلِحِيْنُ ، وَرَأَيْتُ السَّيْلَحِيْنَ ، وَمَرَرْتُ وَمَرَرْتُ بِالسَّيْلَحِيْنِ ) ، وَمِثْلُهُ كَذَلِكَ : هَذِهِ صِقِّينُ ، وَشَهِدْتُ صِفَّينَ ، وَمَرَرْتُ بِصِفِّينَ ( ١٩٠ ).

## \* إِعْرَابُ ( لُكَع ) :

ذَكَرَ الخَطَّابِيُّ حَدِيثِ النَّبِيِّ - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - الَّذِي جَاءَ فِيهِ : «لاَ تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَكُونَ أَسْعَدَ النَّاسِ بِالدُّنْيَا لَكَعُ بْنُ لُكَعَ». وَبَيْنَ مَعْنَى ( لُكَعَ ) بِأَنَّهُ : اللَّيْمِ (11). ثُمَّ انْتَقَلَ إِلَى بَيَانِ إِعْزَابِ ( لُكَعَ ) عِنْدَ

<sup>(</sup>٩٦) غريب الحديث للخطّابي : ٣٠/٣.

<sup>(</sup>٩٧) طلبة الطلبة : ٢٦٧ ، (سلح).

<sup>(</sup>١٨) ينظر : الفائق في غريب الحديث : ٢٠٦/٢.

<sup>(19)</sup> قال ابنُ منظور : (اللَّكُمُ : وَسِخُ القُلْفَةِ . لَكُمَ عَلَيْهِ الْوَسَخُ لَكُمَا إِذَا لَصِقَ بِهِ وَلَزِمَه...
واللَّكُمُ : المُمْهُرُ والجَحْشُ ، والأُنشَى بِالهَاءِ ، وَيَقَالَ للصبينِ الصَّغِيرِ أَيضا لَكُمْ...
واللَّكِيمَةُ : الأَمْمَةُ اللَّهِمَةُ . وَلَكِمَ الرَّجُلُ يَلْكُمْ لَكُمًا وَلَكَاعَةُ : لَـوْمُ وَحَمُقَ). لمسان
العرب : ٨/ ٣٢٢ (لكم). وينظر : تاج العروس : ٢٢/٢٢ (الكم).

النَّحْوِيِيْنَ ، فَقَالَ : ( حُكُمُ إِغْرَابِ ( لُكَعَ ) عِنْدَ النَّحْوِيْيْنَ حُكُمُ عُمَرَ ، يَنْصَرِفُ فِي النَّكِرَةِ وَلاَ يَلْصَرُفُ فِي المَعْرِقَةِ ) ( ` ' ' ).

وَحُكُمُ إِعْزَابِ ( عُمَرَ ) عِنْدَ النَّحْوِيِّيْنَ أَنْهُ مَنْنُوعٌ مِنَ الصَّرْفِ لِلْغَلْمِيَّةِ وَالْعَدْلِ ( ' ' ' ) أَمَّا إِذَا كَانَ لَفْظُ ( عُمَرَ ) هَوَ جَمْعُ ( عُمْزَةٍ ) ، فَعِنْدَهَا يَكُونُ مَصْرُوفًا ، حَتَّى لَو سَمْتَى بِهِ عَلَمٌ؛ لِأَنَّهُ لَيْسَ فِيهِ العَدُولُ عَنْ اسْمِ سَابِقِ لَهُ. أَيْنَ الْمُدَّلِقُ مَنَ الصَّرْفِ ، أَمَّا إِذَا كَانَ المُلَاحَظُ فِيهِ الجَمْعَ فَلَيْسَ فِيهِ إِلَّا الصَّرْفُ. .

قَالَ المُبَرِّدُ : ( فَأَمَّا مَا كَانَ مِنْهُ نَكِرَةً ، وَيعرف بِالْأَلْف وَاللَّم فَهُوَ مَصْرُوف ، وَاحِدُا كَانَ أَوْ جَمْعًا فَالوَاحِدُ؛ نَحْوُ : صُرَدٍ ، وَثُغَرٍ ، وَجُعَلٍ ، يَنْصَرِفُ فِي المَعْرِفَةِ وَالنَّكِرَةِ وَالجَمْعِ ، نَحْوُ : ثُقَّبٍ ، وَحُفَرٍ ، وَعُمَرٍ : إِذَا يَنْصَرِفُ فِي المَعْرِفَةِ ؛ نَحْوُ : عُمْرَ ، أَرْدَتَ جَمْعَ عُمْرَةٍ ... فَأَمَّا مَا كَانَ مِنْهُ لَمْ يَقَعْ إِلَّا مَعْرِفَةً؛ نَحْوُ : عُمْرَ ، وَبُقَتْم ، وَلِكَمَ ، فَإِنَّهُ غَيْرُ مَصْرُوفِ فِي المَعْرِفَةِ؛ لِأَنَّهُ المَوْضِيعُ الذِي عُدِلَ فِيهِ. أَلَا تَرَى أَنْكَ لَا تَقُولُ : هَذَا القُمْرُ ، وَلَا هَذَا الْعُمْرُ ؛ كَمَا تَقُولُ : هَذَا الجُعْلُ ، وَهَذَا النَّعْرُ ) (۱۰۲).

أَمَّا لَفُطُ ( لَكَمَ ) فَالأَصْل أَنْ يَأْتِيَ فِي بَابِ النَّدَاءِ ، وَقَدْ يَرِدُ فِي غَيْرِ النَّدَاءِ كالحَييثِ الَّذِي ذَكَرَهُ الخَطَّابِيُّ ، وَبَيْنَ فِيهِ أَنْ حُكْمَ إِغْزَابِهِ عِنْدَ النَّحْوِيِّيْنَ

<sup>(</sup>١٠٠) غريب الحديث للخطَّابي : ١٠٣/٣.

<sup>(</sup>١٠١) العَدْلُ هُوَ : تَعْوِيلُ الاسْمِ مِنْ هَالِ إِلَى أُخْرَى ، كتعويل (أَلْكَع) إِلَى (لَكُع) ، و (عابر) إلى (عُمَر).

<sup>(</sup>١٠٢) المقتضب : ٣٢٣/٣. وينظر : شرح الرضى لكافية ابن الحاجب : ١٢٨/١-١٢٩.

حُكْمُ إِغْدَالِ عُمَدَ ، أَيْ أَنَّتُ يَلْصَدِوفُ فِسِي اللَّكِرْةِ وَلَا يَنْصَدِوفُ فِسِي اللَّكِرْةِ وَلَا يَنْصَدُوفُ فِسِي المَعْرُفَةِ ، وَيَكُونُ مَنْعُهُ مِنَ الصَّرْفِ لِلْعَلْمِيَّةِ وَالْعَدَلِ ، قَ( لُكَمْ ) مَعْدُولٌ بِهِ عَنْ ( أَلْكَمْ ) "" الْمُبَالْغَةِ.

أَمًا ( عُمَرُ ) قَقَدْ ذَكَرَ النَّحْوِيُونَ أَنَّهُ مَعْدُولٌ بِهِ عَنْ ( عَامِرِ ) ( ١٠٠ ). وَهَذَا يَعْنِي أَنَّ ( فَعَل ) ، كَمَا فِي ( لُكَمَ ) وَهَذَا يَعْنِي أَنَّ ( فَعَل ) ، كَمَا فِي ( لُكَمَ ) و ( أَلْكُم ) ، وَقَدْ يَكُونُ مَعْدُولًا بِهِ عَنْ ( فَاعِل ) ، كَمَا فِي ( عُمَرَ ) و ( أَلْكُم ) .

<sup>(</sup>١٠٣) ينظر : همع الهوامع : ١/٨٩.

<sup>(</sup>۱۰٤) ينظر : كتاب سيبويه : ٢/٤٠.

#### الخاتمة :

بَعْدَ هَذِهِ الوِقْفَةِ الْمُتَّانِيَةِ فِي كِتَابٍ غَرِيبِ الْحَدِيثِ لِأَبِي سُلَيمَانَ الْخَطَّابِيِّ الْذِي الْحَدِيثِ لِأَبِي سُلَيمَانَ الْخَطَّابِيِّ الْذِي الْحُتَزَنَ فِي صَفْحَاتِهِ أَعْلَاقًا نَفِيسَةً ، كَرَّنَتْ مَادَةً طَيْبَةً لِلْبَاحِثِ الْجَادِ ، وَمِنْ هَذِهِ الْأَعْلَاقِ بِلْكَ المَسَائِلُ النَّحْوِيَّةُ الَّتِي قُمْتُ بِذِرَاسِتِهَا والتَّتَقِيرِ فِي مَظَانَهَا وَأَصُولِهَا ، وَيُمْكِنُ لِي أَنْ أُوجِزَ مَا تَوْصَلْتُ اللَّهِ بِالنَّتَائِجِ الآتِيَةِ :

- إنَّ الخَطَّابِيُّ كَانَ يُقلِّبُ الأَلْفَاظَ عَلَى وُجُوهِهَا المُحْتَمَلَةِ؛ لِيَقِفَ مِنْ خِلَالِهَا عَلَى أَسْرَارِ صِنَاعَةِ الإعْرَابِ فِيهَا.
- إنّ الخَطَّابِيّ كَانَ يَلْتَمِسُ أَهْمَيّةَ النّحْوِ بَعْدَ أَنْ يُبَيّنَ العَلَاقَةَ بَيْنَ المَعْنَى المُعْدَى المُعْدَى ، وَعَلَاقَتِهِ بِالنّطْبِيقِ الإعْرَابِيّ.
- إنَّ الخَطَّائِيِّ كَانَ لَا يَلْتَزِمُ بِوَاحِدٍ مِنْ مَذَاهِبِ النَّحوِيِّينَ ، بَـلْ يَذْكُرُ المَسْأَلَةَ ، ويَذْكُرُ آزَاءَ النَّحوِيِّينَ فِيهَا ، دُونَ الالْتِقَاتِ إلى مَذَاهِبِهِمْ.
- إِنَّ الخَطَّابِيُّ كَانَ يُقَدِّمُ أَحْيَانًا آزَاءَ الكُوفِيْنَ عَلَى غَيْرِهِمْ ، بَعِيدًا عَنْ ذِكْرِ
   المَذْهَب ، أو المَدْرَسَةِ النِّتِي يَلْتَمِي إلَيْهَا هَذَا العَالِمُ أَوْ ذَاكَ.

وَاللهُ مِنْ وَرَاءِ القَصْدِ ، وَهُوَ يَهْدِي إِلَى سَوَاءِ السَّبِيلِ وَالْحَمْدُ للهِ فِي الآخِرَةِ وَالأُولَى...

#### المصادر:

- أَنَبُ الكَاتِبِ: (ابْنُ قُتُينَةَ) أَبُو مُحَمَّدٍ عَبدُ اللهِ بْنُ مُسْلِمِ بْنِ قُتَينَةَ
   الـدَّينَورِيُّ (ت٢٧٦ه) ، تحقيق : الدكتور مُحَمَّد الـدَّالِي ، مُؤسسَدة.
   الرُسَالَة ، بَيْرُوت ، ٢٠٦٧ه = ١٩٨١م.
- إسنفارُ القَصِيحِ : ( الهَرَوِيُ ) أَبُو سَهْلِي مُتَمَّد بْنُ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّد الهَرَوِيُ
   النَّحْوِيّ ( ت٣٣٦ هـ ) ، تحقيق : الدكتور أَحمَد بْنِ سَعِيد بْنِ مُحَمَّد قَشَّاش ، مَطَبُوعات الجَامِعةِ الإسلاميّةِ ، المَدِينَة المُنْوَرَة ، ٢٤٢٠ هـ .
- أَشْعَارُ العامِرِينَنَ الجاهِلِيِّينَ : جمعُ وتقديمُ : الدكتور عَبد الكريم إبراهِيم يَعقُوب ، دار الحوار ، اللازقِيَة ، سورية ، ط١ ، ١٩٨٢م.
- الأُصُولُ في النَّحْوِ: ( ابْنُ السَّرَّاجِ ) أَبُو بَكْرٍ مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلِ بْنِ السَّرَّاجِ ( تَ٢٦٣هـ )، تَحْقِيقُ: الدكتور عَبْدِ الحُسَيْنِ الفَتْلِي ، مُؤسَّسَةُ الرِّسالَةِ ، بَيْرُوت ، ط٤ ، ١٤٢٠هـ = ١٩٩٩م.
- إغرَابُ القُرْآنِ : ( ابْنُ النَّحَاسِ ) أَبُو جَعْفَرِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ ( تـ٣٨٨ه ) ، تَحْقِيقُ : الـدكتور رُهْيـر غَـازِي رَاهِـد، عَالَـمُ الكُتُـبِ ، بَيْرُوت ، ط٢، ١٤٢٩ه = ٢٠٠٨م .
- إِكْمَالُ المُعْلِمِ بِقَوَائِدِ مُسْلِم : ( القَاضِي عِيَاضُ ) أَبُو الفَضْلِ عِيَاضُ بْنُ مُوسَى بْنِ عِيَاضِ اليَحْصُدِيقُ ( تَ ٤٤٥هـ ) ، تحقيق : الدكتور يَخْيَى إسْـمَاعِيل ، دَارُ الوَفْاءِ ، المَنْصُورَة ، مِصْـر ، ط ١ ، ١٤١٩ه = ١٩٩٨م .

- أَلْقِيَّةُ أَبْنِ مَالِكِ فِي النَّحْوِ وَالصَّرْفِ ، المُسْمَّاةُ : الخُلَاصَةُ فِي النَّحْوِ : ( ابْنُ مَالِكِ ) أَبُو عَبْدِ اللهِ مُحَمِّدٌ جَمَالُ الدِّينِ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَالِكِ الأَنْدَلُسِيُّ ( ت٢٧٢ه ) ، تحقيق : سُلْيَمَانِ بْنِ عَبْدِ العَزِيدِ العُيُونِي ، مَالِكِ الأَنْدَلُسِيُّ ( ت٢٧٢ه ) ، تحقيق : سُلْيَمَانِ بْنِ عَبْدِ العَزِيدِ العُيُونِي ، مَكْتَبَةُ دَارِ المِثْهَاج ، الزَّيَاض ، ط ( ، ١٤٣٧ه.
- أَمَالِي الْمُرْتَضَى ( غُرَرُ الْقَوائِدِ وَدُرَرُ الْقَلائِدِ ) : ( الشَّرِيفُ الْمُرْتَضَى )
   عَلِيُّ بْنُ الحُسَينِ الْمُؤْسَوِيُّ ( ت٤٣٦ه ) ، تَحْقِيقُ : مُحَمَّد أَبُو الفَضْدلِ
   إبْراهِيم ، المَكْتَبَةُ العَصْرِيَّةُ ، صَيْدا ، يَيرُوت ، ٤٢٦ اه = ٢٠٠٥م.
- إِنْبَاهُ الرُّوَاةِ عَلَى أَنْبَاهِ النُّحَاةِ : ( القَّفْطِيُ ) جَمَالُ الدِّينِ عَلِيُ بْنُ يُوسُفَ
   ( ت ٢٤٦ه ) ، تَحْقِيقُ : مُحَمَّدُ أَبُو الفَصْلُ إِبْرَاهِيم ، المَكْتَبَةُ العَصْرِيَّةُ،
   صَيْدًا، بَيْرُوت، ط ١ ، ١٤٢٤ه = ٢٠٠٤م.
- الإنصاف في مسائل الخِلَف بَيْنَ النَّصْوِيِّينَ البَصْرِيِّينَ وَالْكُوفِيِّينَ :
   ( الأَنْبَارِيُّ ) أَبُو البَرَكَاتِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بنُ مُحَمَّد ( ٢٧٥٥ ) ، تَحْقِيقُ :
   الدكتور مُحَمَّد مُحْدِي الدِّينِ عَبْدِ الحَمِيدِ، مَكْتَبَةُ الخَانْجِي ، القَاهِرَةُ، ط١،
   ١٣٨٠ = ١٩٦١ م.
- أَوْضَنَحُ الْمَسَالِكِ إِلَى أَلْقِيَّةِ ابْنِ مَالِكِ : ( ابْنُ هِشَامِ ) أَبُو مُحَمَّدٍ عَبْدُ اللهِ
   جَمَالَ الدِّينِ بْنُ يُوسُفَ الأَنْصَارِيُّ ( ت ٢٦١ه )، تَحْقِيقُ : مُحَمَّدُ مُحْيِي
   الدِّينِ عَبْد الحَمِيدِ ، المَكْتَبَةُ العَصْرِيَّةُ ، بَيْرُوت ( لا. ت ).
- بغينة الوُعَاةِ في طَبَقَاتِ اللَّغويينَ وَالنَّحَاةِ: (السَّيُوطِيُّ) جَلَالُ الدِّينِ
   السُّيُوطِيُّ، (ت ٩٩١ه)، تَحْقِيقُ: الدكتور عَلِيَ مُحَمَّد عُمَر، مَكْنَبَةُ
   الخَاذْجي، القَاهِرَةُ، ط١، ١٤٢٦ه= ٢٠٠٥م.

- النَّلْفَةُ فِي تَرَاجِمِ أَبْمَةِ النَّمْوِ وَاللَّغَةِ : ( الْقَيْرُوزَآبَادِي ) أَبُو طَاهِرِ مَجْدُ السَّيْنِ مُحَمَّدُ بَنُ يَعْفُوبَ الشَّيْزِاذِيُّ ( تَــ/٨٨١ ) ، تَخْفِيقُ : مُحَمَّد المصنرِيّ ، دَارُ سَعْدِ الشَّيْنِ لِلطَّبَاعَةِ وَالنَّشْرِ وَالتَّوْزِيعِ ، دِمَشْقُ، ط١، ١٨مـنـرِيّ ، دَارُ سَعْدِ الشَّينِ لِلطَّبَاعَةِ وَالنَّشْرِ وَالتَّوْزِيعِ ، دِمَشْقُ، ط١، ١٨م٠ م.
- تَاخ العَرُوسِ مِنْ جَوَاهِرِ القَاموسِ : (الزَّبِيْدِيُّ ) مُحَمَّدُ مُرتَضَى الحُسنينيُ
   الزَّبِيْدِيُّ ( ت ١٢٠٥هـ )، تَحْقِيقُ : جَمَاعَةٍ مِنَ المُحَقَّقِينَ، مَطْبَعَةُ حُكُومَةِ
   الكُويْتِ ، ١٣٨٥-١٣٨٥هـ = ١٩٦٥-١٩٩٩م.
- التَصْرِيحُ بِمَضْمُونِ التَّوْضِيحِ : (الأَزْهَرِيُّ) خَالِدُ زَيْنُ الدِّينِ بْنْ عَبْدِ الشِ
   الأَزْهَرِيُّ (ت٥٠٩ه) ، تَحْقِيقُ : الدكتور عَبْدِ الفَتَّاحِ بُحَيْرِي إِبْرَاهِيم ،
   الأَهْزَاءُ لِلإَعْلَامِ العَرَبِيُّ ، مِصْر ، ط١ ، ١٤١٣ه = ١٩٩٢م.
- الجَامِعُ الصَّحِيحُ : ( البُحَارِيُ ) أَبُو عَبْدِ اللهِ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ المُغِيرَةِ الجُغْفِيُ ( ت٢٥٦ه ) ، بِعِنَايَةِ : مُحَمَّدٌ زُهَيرُ بْنُ نَاصِرِ النَّاصِرِ ، دَارُ طُوقَ النَّجَاةِ ، بَيرُوت ، ط ( ، ١٤٢٢هـ.
- الجَنَى الدَّانِي فِي حُرُوفِ المَعَانِي : ( المُرَادِئُ ) بَدْرُ الدِّينِ الحَسَنُ بْنُ
   قاسِم ( ت ٩٧٤٩ ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور طَهَ مُحْسِن ، مُؤَسَّسَةُ دَارِ الكُتُبِ
   للطّبَاعَةُ وَالنَّشْرِ ، المَوْصِلُ ، ط١، ١٣٩٦ه = ١٩٧٦ .
- الحُجَّةُ لِلْقُرَّاءِ السَّبْعَةِ أَيْمَةِ الأَمْصَارِ بِالحِجَازِ وَالعِزَاقِ وَالشَّامِ الَّذِينَ ذَكَرَهُمْ
   أَبُو بَكْرِ ابْنُ مُجَاهِدٍ: ( أَبُو عَلِيِّ القَارِسِيُّ ) الحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ الغَفَّارِ ( ت٣٧٧ه ) ، تَحْقِيقُ : بَدْرِ الدِّينِ قَهْوَجِي ، وَيَشْمِيْرِ جُوَيْجَاتِي ، دَارُ المَّامُونِ لِلتَّرَاثِ ، دِمَشْقُ ، بَيْرُوت ، ط۲ ، ١٤١٣ه = ١٩٩٣م.

- خِزَانَةُ الأَدَبِ وَلَبُ لُبَابِ لِمِنَانِ الْعَرَبِ : ( الْبَغْدَادِيُ ) عَبْدُ الْقَادِرِ بن عُمَرَ
   ( ت ١٠٩٣ هـ )، تَحْقِيقُ : عَبْدِ الْمَنَاكَمِ مُحَمَّد هَارُون، مَكْنَبَةُ الخَانْجِي،
   القَاهِرَةُ : طَءُ ، ١٤١٨ هـ = ١٩٩٧ م.
- الخَصَائِصُ : ( ابْنُ جِنِّيّ ) أَبُو الْقَتْحِ عُثْمَانُ بْنُ جِنِّيّ ( ت٣٩٢ه ) ،
   تَحْقِيقُ : مُحَمَّدُ عَلِي النَّجَارِ، دَارُ الكُتُبِ الْمِصْرِيَّةِ ، القَاهِرَةُ ، ط٢،
   ١٣٧٤ = ١٩٥٥م.
- بيوَانُ أَبِي النَّجْمِ العِجْلِي : الْفَضْلُ بْنُ قُدَامَةً (ت١٣٠ه) ، تَحْقِيقُ :
   الدكتور مُحَمَّد أَدِيب عَبْد الوَاحِدِ جمرَان ، مَطْبُوعَاتُ مَجْمَعِ اللَّغَةِ العَرَبِيَّةِ بيمَسْقَ ، ط١ ، ١٤٢٧ه = ٢٠٠٦م.
- ديوَانُ الأَعْشَى الكَبِيرِ ( مَيمُونِ بُنِ قَيسٍ ) : مُحَمَد حُسَين ، الإسْكَندَرِيّة ،
   ١٩٥٠م.
- بِيْوَانُ جَرِيْرِ بِشَرْحِ مُحَمَّدِ بْنِ حَبِيبٍ : تَحْقِيقُ : الدكتور نُعْمَان مَحَمَّد أُمِين
   طَهَ ، دَارُ المَعَارِفِ ، القَاهِرَةُ ، طَ٣ ، ١٩٨٦م.
- بيوانُ عُمَرَ بْنِ أَبِي رَبِيعَةَ : قَدْمَ لَهُ : الدكتور فَايِز مُحَمَّد ، دارُ الكِتابِ
   العَرْبي ، بَيْرُوت ، ط۲ ، ۱٤۱٦ه = ۱۹۹۲م.
- دِيوَانُ النَّابِغَةِ الجَعْدِيّ : جمع وتحقيق : الدكتور واضيح الصَّمد ، ذارُ
   صادر ، بَيْرُوت ، ط١ ، ١٩٩٨م .
- حِيــوَانُ النَّابِغَـةِ الـدُنْبَانِيّ : تحقيـق : مُحَمَّـد أَبُــو الفَضــٰلِ إِنــرَاهِيم ، دارُ
   المعارفِ ، القَاهِرَةُ ، ط٢ ، ١٩٨٥م.

- رَصْفُ الْمَبَانِي فِي شَرْحِ حُرُوفِ المُعَانِي : ( المَالِقِيُّ ) أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ
   النُّورِ المَالِقِيُّ ( ٣٢٠٠ه ) ، ، دَارُ القَلَمِ ، دِمَشْقُ ، الدَّارُ الشَّامِيَّةُ ،
   نَدُوتِ ، ط٦ ، ١٤٢٣ه = ٢٠٠٢م .
- الزَّاهِرُ في غَرِيبِ أَلْفَاظِ الإِمَامِ الشَّافِعِيِّ : ( الأَزْهَرِيُ ) أَبُر مَنْصُورٍ مَحَمَّدُ
   بُنُ أَحْمَدَ ( ت ٣٠٠٠ )، تحقيق : الدكترر عَبْدِ المُنْعِم طَوْعِي بشْنَاتِي ،
   دَارُ البَشَائِرِ الإسلاميَّةِ ، بَيْزُوت ، ط1 ، ١٤١٩ هـ ١٩٩٨م.
- المستبعة في القراءات : ( ابن مُجَاهِد ) أبو بَكْرٍ أَحْمَدُ بن مُوسَى بنِ
   العَبَّاسِ التَّمِيمِـيُ البَغْـدادِيُ ( ت٣٢٤ه ) ، تَحْقِيـقُ : الـدكتور شَـوقِي ضَيْف ، دَارُ المَعارفِ ، القَاهِرَة ، ط٣ ، ١٩٨٨م.
- سِرُ صِمنَاعَةِ الإغزابِ: ( ابْنُ جِنِّي ) أَبُو الْفَتْحِ عُثْمَانُ بْنُ جِنِّي ( ت ٣٩٢هـ )، تَحْقِيقُ: الدكتور حَسَن هِنْدَاوِي ، دَارُ القَلْمِ ، دِمَشْقُ ، ط٢ ، ٣٩٢هـ = ١٩٩٣م.
- بيرَرُ أَعْلَامِ اللَّبَلَاءِ: (الذَّهْبِيُ )، شَمْسُ الدِّينِ مُحَمَّدُ بْـنُ أَحْمَدَ
   (ت ٧٤٨ه) ، تَحْقِيقُ: شُعَيْبِ الأَرْزَقُوطِ وَجَمَاعَة، مُؤسَّمنةُ الرَّسَالَةِ،
   بَيْرُوتِ ، ط ١١، ١٤٢٢ه = ٢٠٠١م.
- شَرْخُ الأَبْيَاتِ الْمُشْكِلَةِ الإغْرَابِ ، المُسَمَّى : إيضاحُ الشَّغْرِ : ( أَبُو عَلِيِّ الفَارِيبِيُّ ) الحسن بن أحمد بن عبد الغفار ( ٣٧٧٠ ) ، تحقيق : الماكتور حَسَن هِلْدَاوي ، ذَارُ القَلَمِ ، دِمَشْقُ ، ذَارُ الغُلُومِ الثَّقَافِيَّةِ ، بَيْرُوت ، ط ا ، ١٤٠٧هـ = ١٩٨٧م.

- - شَرْحُ ابْنِ عَقِيلِ : ( ابْنُ عَقِيْلٍ ) بَهاءُ الدِّينِ عَبْدُ اللهِ بْنِ عَقِيلِ العُقلِلِيُ
   الهَمَذَائِيْ المِصْرِيُ ( ت ٧٦٩ه ) ، تَحْقِيقُ : مُحَمَّد مُحْيِي الدَّينِ عَبْدِ
   الحَمِيد، الْمَكْتَبَةُ العَصْرِيَّةُ، صَيْدا، بَيْرُوت، ١٤٢٧ه = ٢٠٠٦م.
- شرخ ابْنِ النَّاظِمِ عَلَى أَلْفِيَّةِ ابْنِ مَالِكِ : ( ابْنُ النَّاظِمِ ) أَبُو عَبْدِ اللهِ بَدْرُ
   الدِّيْنِ مَحَمَّدُ بْنُ مَحَمَّدِ بْنِ مَالِكِ ( ت ١٨٦ه ) ، تحقيق : مُحَمَّد بَاسِل
   عُيُون السُّودِ ، دارُ الكُتُب العِلمِيَّةِ ، بَيْرُوت ، ط ١ ، ١٤٢٠ه = ٢٠٠٠م.
- شَرْحُ بِيوانِ الفَرَزِينَ : ضَ بَطَهُ إِيلَينا الحاوِي ، دار الكِتابِ اللبنانِي ،
   بَيرُوت ، ط1 ، ۱۹۸۳م.
- شَرْحُ الرَّضِيِّ لِكَافِيَةِ ابْنِ الحَاجِبِ: ( الرَّضِيُّ الإسْتِرَابَاذِي ) محمَدُ بْنُ الحَمنِ ( تَحَامَدُ ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور حسن محمَد الحفظي، والدكتور يحيى بشير مصري ، مطبوعات جامعة الإمام محمَد بن سعود الإسلامية، الرّياض ، ط١، ١٩٤٢-١٤١٧هـ = ١٩٩٦م.
- شَرْحُ شُذُورِ الذَّهَبِ فِي مَعْرِفَةِ كَلَامِ العَرَبِ: ( ابْنُ هِشَامِ الأَنْصَارِيُّ ) جَمَالُ الدِّينِ عَبْدُ اللهِ بْنِ يُوسُفَ ( ت٧٦١هـ ) ، تَحْقِيقُ : مُحَمَّدُ مُحْيِي الدِّينِ عَبْدِ الحَمِيد ، ذارُ الطَّلَائِع ، القَاهِرَةُ ، ٢٠٠٤م.
- شَرْحُ الكَافِيَةِ الشَّافِيَةِ: (ابن مالك) أَبُو عَبدِ اللهِ مُحَمَّدُ جَمالُ الدِّينِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَالِكِ الطَّائِيُ الجيَّاني (ت٢٧٣ه) ، تَحقِيقُ : الدكتور عَبْدِ المُنْعِمِ أَحْمَد هُرَيْدِي ، مَطْبُوعَاتُ جَامِعَةِ أُمِّ القُرَى ، مَكَّة المُكَرَّمَة ، دَارُ المَّأْمُونِ للتُرَّاثِ ، ط ١ ، ٢٠٠٢ه.

- شَـرْحُ الْمُفَصَـّلِ : ( البُـنُ يَعِيثَ ) مُوَقَـقُ الـدِّينِ بْـنُ يَعِيشَ النَّفـوِيُ
   ( عَالَمُ الْكُتُبِ ، يَيْرُوت ، ( لا . ت ).
- الصَّاحِبِيُّ : ( ابْنُ فَارِسِ ) أَبُو الحُسنينِ أَحْمَدُ بْنُ فَارِسِ بْنِ زَكَرِيًا ( تَهُ ١٩٥٥ ) ، تَحْفِيقُ : السَّيِّدُ أَحْمَد صَفَّر ، مَطْبَعَةُ عِيْسَى البَابِي الحَلَبِيُّ، القَاهِرَةُ ١٩٧٧ م.
- الصّداحُ تاج اللغة وصِداحُ العربيّة : ( الجوهري ) إسماعيل بن حمّاد ( ت٣٩٣ه ) ، تحقيق : أحمد عبد الغفور عطّار ، دار العلم للملايين ، بيروت ، ط٤ ، ١٤١٠ه - ١٩٩٩م.
- ضَرَائِرُ الشَّغْرِ : ( ابْنُ عُصْفُورٍ ) أَبُو الحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُؤْمِنِ النَّصْوِيُ
   الإشْبِيلِيُّ ( ت٦٦٦ه ) ، تحقيق : السَّيَّد إِبْرَاهِيم مُحَمَّد ، دَارُ الأَنْدَلُسِ للطِّبَاعَةِ ، ط١ ، ١٩٨٠م.
- طِلْبَةُ الطَّلْبَةِ فِي الاصْطِلَاحَاتِ الفِقْهِيَّةِ: ( النَّسَفِيُ ) أَبُو حَفْصٍ عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدِ النَّسَفِيُّ ( ت ۵۳۷۷ ) ، تحقيق : خَالِد عَبْدِ النَّحْمَنِ العِك ، دَارُ النَّقَائِس ، بَيْرُوتُ ، ط٢ ، ١٤٢٠ هـ = ١٩٩٩م.
- عُمدةُ القارِي شَرْحُ صَدِيحِ البُخَارِي : ( العَيْنِي ) أَبُو مُحَمَّدِ بَدُرُ الدينِ
   مَحْمُودُ بُنُ أَحْمَدَ العَيْنِي ( ت٥٥٥ه ) ، إذارةُ الطَّبَاعَةِ المُنيرِيَّةِ ، ذارُ
   الفِكْلِ ، لا . ت.
- العَنِنُ : ( الْفَرَاهِنِدِيُ ) الخَلْيِلُ بْنُ أَحْمَدَ ( ت ١٧٥هـ ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور مَهْدِي المَخْزُومِيّ ، والدكتور إبْرَاهِيْم السَّامَرَّائِيّ ، دَارُ الشُّووْنِ الثَّقَافِيَّةِ ، ودَارُ الرَّشِيْدِ ، بَغْدَادُ ، ط1 ، ١٤٠٠هـ ١٤٥هـ = ١٩٨٠ – ١٩٨٦م.

- غَرِيبُ الحَدِيثِ : ( الخَطَّابِيُ ) أَبُو سُلْيْمَانَ حَمْدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الخَرْبِيهِ إِبْرَاهِيمَ العَزْبَاوِي ، الحَطَّابِيُ البُسْئِيُ ( ت٣٨٨ه ) ، تحقيق : عَبْدِ الكَرِيمِ إِبْرَاهِيمَ العَزْبَاوِي ، مَكْة المُكَرَّمَة ، ط٢ ، ١٤٢٢ه = ٢٠٠١م.
- خريبُ الحَدِيثِ لِأَبِي سُلَيْمَانَ ، تُوفِي عَامَ ٣٨٨ هِجْرِيَّة بِرَاسَةً لُغَوِيَّة :
   الدكتور عَبْدُ الكَرِيمِ مُصْطَفَى مُدْلِج ، عَالَمُ الكُثُبِ الخديثِ ، إزبِد ،
   الأرْدُن ، ط ١ ، ٢٠٠٨م.
- الفَائقُ فِي غَرِيبِ الحَدِيثِ : ( الزَّمَخْشَرِيُ ) أَبُو الفَاسِمِ جَارُ اللهِ مَحْمُودُ بُنُ
   عُمَرَ ( ت٥٣٨ه ) ، تَحْقِيقُ : عَلِي البَجَّاوِي ، ومُحَمَّد أَبُو الفَضْلِ
   إبْرَاهِيم ، دَارُ الفِكْرِ ، بَيرُوت ، ١٤١٤ه = ١٩٩٣م.
- الكَامِلُ : (المُبَرَّدُ) أَبُو العَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ (ت٥٢٥ه)، تَحْقِيقُ :
   الدكتور مُحَمَّد أَحْمَد الدَّالِيّ ، مُؤَسَّسَةُ الرَّسَالَةِ ، بَيْرُوت ، ط٢، ١٤١٢ه =
   ١٩٩٢م.
- الكِتَابُ: (سِينَوَيْهِ) عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ بْنِ قَنْبَرِ (ت١٨٠ه)، المَطْبَعَةُ
   الكُبْرَى الأَمِيرِيَّةُ بِبُولَاق ، مِصْرُ، ط١، ١٣١٧ه.
- اللّبَابُ فِي عِلَلِ البِنَاءِ وَالإغزابِ: (العُكْبَرِي) أَبُو البَقَاءِ عَبْدُ اللهِ بْنُ الحُسْنِينِ ( تَ ٢١٦ه ) ، تَحْقِيقُ : غَازِي مُخْتَار طُلْيَمَات ، دَارُ الفِحْرِ المُعاصِدِ ، بَيرُوت، دَارُ الفِحْرِ ، بِمَشْق ، مِنْ مَطْبُوعَاتِ مَرْكَزِ جُمْعَةَ المُعاحِدِ لِلثَّقَاقَةِ وَالتُرَاثِ بِنْبَي ، ط١ ، ٢٤١٦ه = ١٩٩٥ .
- لِسَانُ الْعَرَبِ : ( ابْنُ مَنْظُورِ ) أَبُو الفَضْلِ جَمَالُ الدَّينِ مُحَمَّدُ بَنْ مُكَرِّمِ
   الإفريقي المصري ( ١١١٧ه ) ، دَارُ صنادِر ، يَيْرُوتُ ، ( لا. ت ) .

- مَا تَلْحَنُ فِيهِ العَامَّةُ: ( الكِمائِيُ ) أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُ بْنُ حَمْزَةَ الكِسائِيُ
   ( ت ١٨٩ه ) ، تحقيق : الدكتور رَمَضان عَبدِ التَّوَابِ ، مكتبةُ الخانْجِي ،
   القَاهِرَة ، ودار الرَّفاعِي ، الرَّياض ، ط ١ ، ٢٠٠١ه = ١٩٨٢م.
- المَنْمُوطُ في القِراءَاتِ العَشْرِ : ( أَنْنُ مَهْرَانَ ) أَبُو بَكْرٍ أَحْمَدُ بْنُ الحُسَينِ
   بْنِ مَهْرَانَ الأَصْنَبَهَانِيُ ( ت٣٨١ه ) ، تَحْقِيقُ : سُبَيْع حَمْزَةَ حَاكِمِي ،
   مَطْبُوعاتُ مَجْمَع اللَّغَةِ العَرْبِيَّةِ ، بِمَشْقُ ، ط1 ، ١٤٠٧هـ = ١٩٨٦م.
- المُحْتَسَبُ فِي تَبْيِينِ وُجُوهِ شَوَاذَ القِرَاءَاتِ وَالإيضَاحِ عَنْهَا: (ابْنُ جِنِي)
   أبو الفتْحِ عُثْمَانُ بْنُ جِنِّي ( ٣٩٢٣ه ) ، تَحْقِيقُ : عَلِي النَّجْدِي نَاصِف،
   و الدكتور عَبْدِ الحَلِيمِ النَّجَّارِ، والدكتور عَبْدِ الفَتَّاحِ إِسْمَاعِيل شَلَبِيّ، طَبْعَةُ المَجْلِسِ الأَعْلَى لِلشُوونِ الإسْلَمِيَّةِ ، القَاهِرَةِ ، ١٤١٥هـ = ١٩٩٤م.
- الصَدَّكُرُ وَالمُؤَسِّثُ : ( ابْسُنُ الأَنْبَارِيِّ ) أَبُو بَكْرٍ مُحَمَّدُ بُنُ القَاسِمِ
   ( ٣٢٨٥ ) ، تَحْقِيقُ : مُحَمَّد عَبْد الخَالِقِ عُضَيْمَة ، مَطْبُوعَاتُ المَجْلِسِ
   الأَعْلَى لِلشُّؤُونِ الإِسْلَامِيَّةِ ، القَاهِرَةُ ، ط ١ ، ١٤٠١ ١٤١٩هـ = ١٩٨١ ١٩٨١م.
- المُدَكَّرُ وَالْمُؤَلِّتُ : ( الْفَرَّاءُ ) أَبُو زَكَرِيًا يَحْيَى بُنُ زِيَادِ الْفَرَّاءُ
   ( ت٧٠٧ه ) ، تَحْقِيقُ : المحكتور رَمَضَان عَبْدِ الشَّوَّالِ ، مَكْتَبَـةُ دَارِ التَّرْاثِ ، القَاهِرَةُ ، ط٢ ، ١٩٨٩م .
- مَعَانِي الحُرُوفِ: (الرُمَّانِي) أَبُو الحَمَنِ عَلِيُّ بْنُ عِيمتَى الرُمَّانِي النَّحْوِيُ
   ( ت ٣٨٤ه ) ، تَحْقِد قُ : الدكتور عَبْدِ الفَتَّاحِ إِسْمَاعِيل شَلْبِي ، ذارُ الشُّرُوقِ ، جُدَّة ، ط ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ م .

- مَعَانِي القُرْآنِ : ( الفَرَاءُ ) أَبُو زَكَرِيًا يَخَنِى بْنُ زِيَادِ ( ٢٠٧٠ه )، تَحْقِيقُ : أَحْمَد يُوسُف نَجَاتِي، وَمُحَمَّد عَلِي النَّجَارِ، مَطْبَعَةُ دَارِ الكُتُبِ المصرية ، القَاهِرَةُ، ط٣، ١٤٢٧ه = ٢٠٠١م.
- مَعَانِي القُرْآنِ وَإِعْرَائِـهُ : ( الزَّجَّاجُ ) أَبُـو إسْحَاقَ إِنْـزَاهِيمُ بْـنُ السَّـرِيّ
   ( ت ٣١١ه ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور عَبْد الجَلِيلِ عَبْده شَلَبِي ، عَالَمُ الكُتُبِ ،
   بَيرُوت ، ط ١ ، ١٤٠٨ه = ١٩٨٨م.
- مُعْجَمُ الأُنبَاءِ ( إِرْشَادُ الأَرِيبِ إِلَى مَعْرِفَةِ الأَدِيبِ ) : ( يَاقُوتُ الحَمَوِيُ )
   أَبُو عَبْدِ اللهِ يَاقُوتُ بْنُ عَبْدِ اللهِ ( ت٦٢٦ه ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور إحسان عَيَّاس، دَارُ الغَرْب الإسلاميق ، بَيْرُوت ، ط١، ٩٩٣ م.
- مُعْجَمُ البُلْدَانِ : (يَاقُوتُ الحَمَوِيُ ) أَبُو عَبْدِ اللهِ يَاقُوتُ بْنُ عَبْدِ اللهِ
   ( ت٢٦٦ه )، دار صادر، بيروت، ١٣٩٧ه = ١٩٧٧م.
- مُعْجَم مَا اسْتَعْجَم مِنْ أَسْمَاءِ البِلَادِ وَالْمَوَاضِعِ : ( الْبَكْرِي ) أَبُو عُبَيْدٍ عَبْدُ
   اللهِ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْبَكْرِيُّ الْأَنْدَلُمِيُّ ( تـ٤٨٧هـ ) ، تَحقِيق : مُصْطَفَى السَّفَا ، عالَم الكُتْبِ ، بَيْرُوت ، ط ا ، ١٣٦٤هـ = ١٩٤٥م.
- مُغْنِي اللَّبِيبِ عَنْ كُتُبِ الأَعارِيبِ : ( ابْنُ هِشامِ الأَنصارِيُّ ) جَمالُ الدَّينِ عَبْدِ اللَّهِيفِ مُحَمَّد عَبْدِ اللَّهِيفِ مُحَمَّد المُخلِيب، المَجْلِيسُ السَوَطَنِي لِلثَّقَافَةِ وَالْقُلُونِ وَالآدابِ، الكَوَيب، ط١، ١ الحَوليب، المَجْلِيسُ السَوَطَنِي لِلثَّقَافَةِ وَالْقُلُونِ وَالآدابِ، الكَوَيب، ط١،
- مَفائِيْحُ الأَغانِي في القَراءَاتِ وَالمَعانِي : ( أَبُو العَلاءِ الكَرمانِيُ ) مُحَمَّدُ
   بنُ أَبِي المَحامِنِ بْنِ أَبِي الفَتْح ( ت بعد٥٩٣ه )، تَدْقِيقُ : الدكتور عَبْدِ

- الكَرِيمِ مُصْطَفَى مُدْلِج ، ذَارُ البِّنِ حَزْمٍ ، بَيْـرُوت ، ط. ، ٢٢٢ هـ -
- مَفَاتِيحُ الغَيْبِ ، أو النَّقْسِيرُ الكَيِيرُ : (الطَّانِي ) مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ الحُسَيْنِ النَّيْمِسِيُ البَكْرِيُّ (ت٤٠١هـ) ، ذَارُ الفِكْرِ لِلطَّبَاعَةِ وَالنَّشْسِ وَالتَّوْزِيعِ ، بَيْرُوتِ ، ط ، ١٤٠١هـ = ١٩٨١م.
- المُفْهِمُ لِمَا أَشْكَلَ مِنْ تَأْخِيصِ كِتَابِ مُسْلِم : ( الْقُرْطُبِيُ ) أَبُو الْعَبَّاسِ أَخْمَدُ بْنُ عُمْرَ بْنِ إِبْزَاهِيمَ الْقُرْطُبِيُ ( ت٢٥٦ه ) ، تَحْقِيقُ : مُخْيِي الدَّينِ دِيب مِسْتُو ، وَآدُرُ الْكَلِمِ الطَّيْبِ ، دِمَشْقُ ، ودَارُ الْكَلِمِ الطَّيْبِ ، دِمَشْقُ ، ودَارُ الْكَلِمِ الطَّيْبِ ، دِمَشْقُ ، ودَارُ الْكَلِمِ الطَّيْبِ ، دَمَشْقُ ، طا ، ١٤١٧ه = ١٩٩٦م.
- المَقَاصِدُ الشَّافِيَةُ فِي شَرْحِ الخُلَاصَةِ الكَافِيةِ : ( الشَّاطِبِيُ ) أَبُو إسْحَاقَ إِبْرَاهِيم بْنُ مُوسَى ( ت ٧٩٠ه ) ، تَحْقِيقُ : الدكتور مُحَمَّدُ إِبْرَاهِيم البَنَّا ، مَطْبُوعَاتُ جَامِغةِ أَمِّ القُرَى ، مَكَّةُ المُكَرَّمَةُ ، ط1 ، ١٤٢٨ه = ٢٠٠٧م.
- مَقَالِيسُ اللَّغَةِ: (ابْنُ فَارِسٍ) أَبُو الحُسنَيْنِ أَحْمَدُ بْنُ فَارِسٍ بْنِ زَكَرِيَّا (تَـ٥٩٣هـ)، تَحْقِيقُ: عَبْدِ السَّلَامِ مُحَمَّد هَارُونَ، دَارُ الفِكْرِ، بَيْرُوت، السَّلَامِ مُحَمَّد هَارُونَ، دَارُ الفِكْرِ، بَيْرُوت، 1949هـ = ١٩٧٩م.
- المُقْتَضَبُ : ( المُبَرِّدُ ) أَبُو العَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ المُبَرِّدُ ( ت ٨٢٨٥ )،
   تَحْقِيقُ : مُحَمَّدِ عَبْدِ الحَّالِقِ عُضنيْمة، طَبْعَةُ المَجْلِسِ الأَعْلَى لِلشُّؤُونِ
   الإسْلَامِيَّةِ ، القَاهِرَةُ ، ط٣، ١٤١٥هـ = ١٩٩٤م.

- هَمْعُ الْهَوَامِعِ فِي شَرْحِ جَمْعِ الجَوَامِعِ : (السَّيُوطِيُّ) جَلَالُ الدَّينِ بْنُ أَبِي بَكْرِ السَّيُوطِيُّ (ت ١٩١١ه)، تحقيق : الدكتور عَبْد العَالِ سَالِم مكرم ، مؤسَّمَةُ الرَّسَالَةِ ، بَيْرُوت ، ١٤١٣ه = ١٩٩٢م.
- الوَافِي بِالوَفَيَاتِ : (الصَّفَدِي) صلاحُ الدّينِ بْنُ أيبك (ت٤٦٧ه) ، تحقيق : أحمد الأرناؤوط ، وتركي مصطفى ، دار إحباء التراث العربي ، بيروت ، ط١ ، ١٤٢٠ه = ٢٠٠٠م.
- وَفَيَاتُ الأَعْيَانِ وَأَنْبَاءُ أَبْنَاءِ الزَّمَانِ: (ابْنُ خِلْكَان) أَبُو العَبَّاسِ شَمْسُ
   الدينِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرِ (ت٢٨١ه) ، تَحْقِيقُ: الدكتور إحْسَان عَبَّاس ، دَارُ صَادِر ، بَيْرُوت ، ١٣٩٧ه = ١٩٧٧م.

#### التقرير السنوي للمجمع العلمي لسنة ٢٠١٣

أسس المجمع العلمي العراقي سنة ١٩٤٧ ثم أعيد تشكيله بموجب القانون ذي الرقم ٤٩ لسنة ١٩٦٧ ويعدها صدر قانون المجمع العلمي الكردي رقم ١٨٣ لسنة ١٩٧٠ وقانون مجمع اللغة السريانية رقم ٨٢ لسنة الكردي رقم ١٨٣ لسنة ١٩٧٠ وبالنظر لأهمية التنسيق والتكامل بين المؤسسات العلمية المتخصصة وذات المهمات المتشابهة ، ولما دلت علية تجربة المرحلة السابقة من بعثرة الجهود والطاقات والخبرات لتعدد المجامع العلمية للوطن الواحد فقد ارتئي وضع أطار تتظيمي موحد لهذه المجامع بما يؤمن التنسيق والتكامل فيما بينها مع الحفاظ على الغابات الوطنية العليا الأساسية التي قامت من اجلها المجامع السابقة ، وأعيد تشكيله بموجب (قانون المجمع العلمي العراقي ذي الرقم ١٩٢٣ لسنة ١٩٧٨) ، ثم أعيد تشكيله عند صدور قانونه ذي الرقم ٣١٣ لسنة ١٩٩٥ باسم (المجمع العلمي) للنهوض بالمجمع وتحديد مسيرته العلمية .

وقد نصت المادة الأولى منه على أن ( المجمع العلمي ) مؤسسة ذات شخصية معنوية واستقلال مالي وأداري ، وكان يرتبط بديوان الرئاسة المنحل وارتبط بعد ذلك بمجلس الوزراء استنادا إلى كتاب مجلس الوزراء ذي العدد م.خ/٥/١٨ في ٢٠٠٤/٨/٢٢ .

#### أولا: أهداف المجمع

- ١ المحافظة على سلامة اللغة العربية والعمل على تتميتها ووفائها لمطالب العلوم والأداب والغنون .
- ٢- الإسهام الفاعل في حركة التعريب ، ووضع مصطلحات العلوم والآداب والفنون والحضارة .
- ٣- أ: المحافظة على سلامة اللغة الكردية والعمل على أنمائها ووفائها
  بمطالب الحياة وتتقيتها من الألفاظ والمصطلحات الأجنبية
  ويستعاض عنها بمفردات من اللغة العربية كلما يتطلب الأمر ذلك.
- ب: المحافظة على سلامة اللغة السريانية والعمل على أنمائها وحفظ التراث السرياني .
  - ٤- أحياء التراث العربي والإسلامي في العلوم والآداب والفنون.
    - العناية بدراسة تاريخ العراق وحضارته وتراثه .
- ٦- النهوض بالدراسات والبحوث العلمية في العراق لمواكبة التقدم العلمي
   في العالم .
  - ٧- تشجيع وتعضيد التأليف والبحث في العلوم والآداب والفنون.
    - ٨- ترجمة أهم ما يصدر عن كنب وبحوث باللغات الأجنبية .
- ٩- رصد الكتابات غير النزيهة التي تتعرض لتراث الأمة ومقاومتها
   ومناقشتها بأسلوب علمي رصين وتأمين نشر ذلك على الرأي العام.
- ١- التعاون مع المؤسسات المعنية بشؤون الثقافة والفكر على تسمية أهم المؤلفات العربية الرصينة لترجمتها إلى اللغات الأجنبية .
  - ١١- أقامة صلات تقافية مع جهات الاستشراف مؤسسات وأفرادا .

- أفامة الصلات بالمجامع العلمية واللغوية والمؤسسات العلمية الثقافية
   في البلاد العربية والأجنبية .
  - ويتخذ المجمع العلمي الوسائل الملائمة لتحقيق أهدافه ولا سيما ما يأتي :
    - ١- وضع معجمات وموسوعات علمية ولغوية .
      - ٢- تحقيق الكتب والوثائق القديمة ونشرها .
- ٣- نشر الكتب والدراسات والرسائل الجامعية والتعاون مع الجهات المعنية
   بهذا المجال .
  - ٤- إصدار المجلات والنشرات.
  - أقامة مؤتمرات قطرية وعربية ودولية وعقد ندوات ومواسم ثقافية .
- ٦- أمداد وسائل الأعلام بالمادة العلمية والثقافية المفيدة في توجيه الرأي العام .
  - ٧- تحديد أهم محاور التقدم في العالم للإفادة منها في التطوير والتنمية .
- ٨- أنماء مكتبة المجمع العلمي وتحديث أساليبها ، وتطوير شؤون الطباعة
   والنشر فيه .

#### ثانيا: يتألف المجمع العلمي من:

 أ - أعضاء عاملين لا يقل عددهم عن خمسة وعشرين ولا يزيد على سبعة وثلاثين بضمنهم رئيس المجمع .

ب- أعضاء مؤازرين .

ج- أعضاء شرف .

وللمجمع العلمي أمين عام منفرغ بدرجة خاصة للأشراف على سير الأعمال الإدارية والمالية في المجمع ويمارس الصلاحيات الممنوحة له بموجب القانون.

#### ثالثًا: للمجمع العلمي دوائر علمية لتنمية أموره العلمية والثقافية وهي:

١- دائرة علوم اللغة العربية.

٢- دائرة اللغة الكردية.

٣- دائرة اللغة السريانية.

٤ - دائرة التراث العربي والإسلامي.

٥- دائرة العلوم الإنسانية.

٦- دائرة العلوم الصرفة .

٧- دائرة العلوم التطبيقية .

٨- دائرة المصطلحات والترجمة والنشر.

#### رابعا: يكون للمجمع العلمي أقسام لإدارة شؤونه هي:

أ- مكتب رئيس المجمع

ب- قسم الإدارية والأفراد

ج- قسم الحسابات

د- قسم الأعلام والعلاقات العامة

ه- قسم المكتبة

و- قسم المطبعة

ز - قسم الخدمات العلمية والفنية

ح- قسم الشؤون الهندسية

ط- قسم الرقابة والتدقيق الداخلي (أضيف استنادا إلى المادة ٢٣ من
 قانون المجمع ذي الرقم ٣ لسنة ١٩٩٥ م).

#### أولا: مكتب رئيس المجمع

- ١- نقل توجيهات معالي رئيس المجمع فيما يخص توزيع المهام والمسؤوليات لرؤساء الأقسام .
- التبليغ عن مواعيد عقد الاجتماعات الدورية الاستثنائية لرؤساء الأقسام.
  - ٣- تهيئة مستلزمات رئاسة المجمع .
  - ٤- تسليم البريد وحفظة في السجلات وتوزيعه بحسب العائدية .
- متابعــة القــرارات فــي الكتــب الرســمية ويحســب هــامش معــالي
   رئيس المجمع .
  - ٦- الأشراف على البريد السري والبريد العاجل من الدوائر العليا .

- ٧- توثيق المراسلات بتصوير نسخه منها قبل أحالتها على الأقسام التي
   تخصيها تلك المراسلات .
  - ٨- متابعة المخاطبات الخاصة بأعضاء المجمع .
- ٩- تسليم طلبات العلامات التجارية من المواطنين ومنح تراخيص بالعلامة
   أو رفضها بعد إنهاء المعاملة الخاصة بذلك .

#### ثانيا : قسم الشؤون الإدارية والقانونية

#### شعبة الملاك:

- ١ أعداد سجل الملاك بحسب الدرجات الوظيفية والعناوين .
  - ٢- متابعة ترفيعات الموظفين .
  - ٣- عمل نظام الملاك على الحاسوب.
- ٤- مفاتحة وزارة المالية بشأن أجراء الحذف والأحداث للموظفين .
  - ٥- إصدار الأوامر بتغيير العناوين الوظيفية لموظفي المجمع.
  - ٦- أعداد الملك السنوي والمصادقة عليه من قبل وزارة المالية .
    - ٧- أعداد موازنة الملاك لكل عام .
- ٨- إصدار الأوامر الإدارية الخاصة بالترفيع بعد تنظيم استمارات الترفيع
   وتدقيق الأضابير .
- ٩- إدخال أسماء موظفي المجمع في برنامج موظفي الدولة بعد التحديثات عليه .

#### شعبة الأفراد :

- ١- متابعة شؤون الموظفين ( الدوام / العلاوات السنوية) ،
  - ٢- أعداد سجلات جديدة لتنظيم عمل الموظفين.
    - ٣- عمل نظام الصادر والوارد على الحاسوب.
      - ٤- عمل نظام الأفراد على الحاسوب.
- انجاز المعاملات الرسمية من طبع الكتب وإرسالها إلى الدوائر المختصة .
  - ٦- توزيع البريد الداخلي والخارجي وفتح سجل بذلك.
  - ٧- متابعة الأجازات وحفظها ضمن سجلات خاصة.
    - ٨- تنظيم هويات الموظفين وفتح سجل خاص بها.
  - ٩- متابعة صحة صدور الوثائق الدراسية موظفي المجمع كافة.

(( جدول ملاك موظفي المجمع المشغول ))

in(4)	الوظيف	IS.		5	157 157		الرابعة		الخامسة		المنائسة		السابعة		الثامنة		William		العاشرة	Land 3	تامني
1	الرايس	ı	2-			1		-		ı		!		1		1		_			
الشؤون	18616	-	-		٠	-		>		÷		1.		-		2-		1			
1797	- Citalian	-	3-		ı	-		-		ı		1		1		1		ı			
الشؤون	المالية	ı	-		ı	-		-		-		>-				1		1			
الشؤين	الهنسبة	ı	-		ı	1		-		-		-		-		-		-			
الشؤون	إعل	1	-		-			-		-		ı				-		-			
المظبعة		1	-			-		-		-		,,		-		1		,			
المكتبة		1	-		-	-		-		-				-		,		1			
1Kake		1			-	-		ı		,		1		,		,		,			
Lides	الإسائية	1			ı	-		1		,		-		ı		1					
البنع		1-	=		:	ï		F #		2		۵ ۲		-		"		-		141	

### ((جدول ملاك موظفي المجمع المشغول ))

المجموع	الدرجة الوظيفية
٣	الاولى
١٦	الثانية
١.	الثالثة
77	الرابعة
٤٢	الخامسة
40	السادسة
40	السابعة
٩	الثامنة
٤	التاسعة
٦	العاشرة
١٧٢	المجموع النهائي

#### شعية التقاعد:

- ١- فتح سجل خاص بالموظفين وحسب الأعمار وسنوات الخدمة .
  - ٢- إصدار الأوامر الخاصة بقرار تثبيت عمر الموظفين.
    - ٣- انجاز المعاملات التقاعدية للمحالين على التقاعد .
  - ٤ متابعة كافة التعليمات التي ترد إلى الشعبة وتتفيذها .
    - ٥- أعداد دفاتر الخدمة الخاص بالموظفين .

#### شعبة الأرشيف:

- 1 فتح سجل خاص بكافة الأضابير الخاصة بالموظفين .
- ٢- تنظيم أضابير الموظفين وترقيمها وفهرستها حسب نظام الأرشفة والحفظ.
  - ٣- حفظ الأوامر في الأضابير كافة حسب اضبارته.

#### الشعبة القانونية:

من مهام الشعبة القانونية في المجمع العلمي أقامة الدعاوى القضائية بين المجمع والجهات الأخرى ، ومتابعة الجلسات الخاصة وحضورها في المحاكم وإبداء الرأي القانوني في جميع الأمور التي تحال على الشعبة . من جميع الأقسام . وتدقيق العقود المبرمة بين المجمع والجهات الأخرى وتصديقها ، ومتابعة وتصديق السلف للموظفين وتصديقها حميب شروط المصارف . والمشاركة في جميع اللجان التحقيقية الخاصة بالدعاوى المقامة .

واللجان التحقيقية الخاصة بالشهادات المزورة . والتحقيقات الإداريـة وفقًا لقانون انضباط موظفي الدولـة والقطاع العام بـالرقم ١٤ لسنة ١٩٩١ للمخالفات القانونية أن وجدت في الدائرة وإمكانية أحالتها على القضاء أو الإكنفاء بالعقوبات الإدارية . الدخول في لجان فتح العطاءات في المناقصة الخاصة بالمشاريع الاستثمارية في المجمع وتحليلها والتأكد من توفر الشروط القانونية فيها.

أبداء الرأي والمشورة القانونية والتحقيقات الخاصة بالسرقات واتخاذ القرارات الخاصة كالإحالة على المحاكم أو هيئة النزاهة أو العزل والاحتفاظ بالتضمين للمبالغ المستردة للمجمع .

#### الدعاوى المحسومة لعام ٢٠١٣

- 1 الدعوى المرقمة ١٨٢٤/ب/٢٠١٢ المقامة من قبل المجمع العلمي على شركة طريق الدر للمقاولات ( مجهز مولدة ) حيث قمنا بالاعتراض على القرار البدائي الصادر من محكمة بداءة الاعظمية والقاضي برد دعوة الفسخ مع التعويض أمام محكمة استئناف الرصافة بالرقم ٦٨٦/س ٢٠١٣/٢ وصدر قرار من هذه المحكمة بالمصادقة على القرار البدائي وقمنا بتمييز هذه الدعوى أمام محكمة التمييز الاتحادية بتاريخ ١٨١٤/٢ ومازالت قيد المرافعة .
- ٢- الدعوى المرقمة ١٢٠/ب/١٢٧ المرفوعة من قبل المجمع على مطبعة الأجيال وحصولنا على مبلغ تعويضي عن ما فاتنا من كسب بسبب عدم تجهيزه المكانن وفقا للفترة المتفق عليها .
- ٣- اللجان التحقيقية حيث قامت الشعبة القانونية بالحقيق مع المدعوة رباب جمعة فرج الموظفة في المجمع بتهمة تزوير شهادة وصدر قرار عزل بحقها .

#### شعبة الخدمات الإدارية:

- ١ تبديل لوحات تسجيل السيارات المنفيست إلى أرقام بغداد بيضاء جديدة .
  - ٢- صيانة أسطح البناية وتنظيفها من الأتربة .
    - ٣- نقل الأثاث من المخازن إلى الغرف.
  - ٤ توزيع الأجهزة من المكاتب وحسب الحاجة .
  - ٥- عمل جرد بالمستهلكات وجمعها في مكان واحد .
    - آ- الأشراف على تنظيف البنايات .
    - ٧- تنظيف جميع الساحات العامة للبنايات .
      - ٨- إدامة الحدائق في كافة البنايات .
      - ٩- الأشراف على صيانة مطافئ الحريق .
    - ١ صيانة منظومة إطفاء متحسسات لهب .
  - ١١- وضع جرس إنذار مبكر عن الحريق في كل بناية .

#### شعبة الآليات

- ١ متابعة انتظام الخطوط الموظفين وبحسب المناطق الجغرافية .
  - ۲- شراء سيارتين جديدتين .
  - ٣- تجفيت عدد من السيارات وتهيئتها للعمل .
- ٤- تشكيل لجان فحص وصيانة السيارات وإدامة جميع السيارات العاطلة .
  - ٥- توزيع السيارات حسب الحاجة الفعلية .

#### شعبة الصبائلة:

تقوم شعبة الصبانة بتنفيذ جميع الواجبات التي يكلف بها من رئاسة المجمع وما يحال عليها من قسم الشؤون القانونية والإدارية ويحسب ما مسن أدناه:

#### أولا: الأعمال الكهربائية

- ١- عمل التأسيسات الكهربائية أو أعادة تأسيسها في جميع أبنية المجمع .
- ٢- أعمال الصيانة الكهربائية الخاصة بمولدات المجمع وربطها بالمنظومة
   الكهربائية الرئيسة وتشمل قابلوات الربط في اللوحة الكهربائية الخاصة
  - ٣- الصيانة الدورية لمنظومة الاتصالات السلكية في المجمع.

#### ثانيا: الأعمال الميكانيكية والتدفئة والتبريد

- ١ الصيانة الدورية والفصلية لجميع أجهزة التدفئة والتبريد المركزية في
   المجمع وكذلك أجهزة التبريد المنفصلة .
  - ٢- نصب أجهزة التبريد والتأكد من عملها واعادة نصبها .
    - ٣- صيانة جميع الأعطال الميكانيكية للمولدات .

#### ثالثًا: الأعمال الإنشائية

- ١- نصب الأبواب الحديدية لأبنية المجمع ومداخلها الخارجية وتحكيمها
   وكذلك النوافذ الحديدية وأبواب الألمنيوم .
  - ٢- صيانة الأبواب الخشبية وتصليح مفاتيحها وتبديلها .
    - ٣- صيانة السقوف الثانوية في جميع بنايات المجمع.
  - ٤- تبديل الزجاج المتضرر بزجاج مسلح في جميع أبنية المجمع .

- ٥- تبديل الكاربت المتضرر وفرش الجديد .
- ٦- نصب أبواب كهريائية عدد ٢ في مدخل البناية وكذلك تغليف الجدران
   بخشب MDF للاستعلامات الداخلية .
  - ٧- عمل كتائب حديدية ونصبها في أماكن متفرقة من المجمع .

#### رابعا: الأعمال الصحية

- ١- صيانة خزانات الماء ونصبها، وربطها ضمن شبكة التأسيسات المائية للمجمع .
  - ٢- صيانة شبكة أنابيب الماء كلما دعت الحاجة وتبديلها .
    - ٣- صيانة مضخات الماء المتصلة بالخزانات ونصبها .
  - ٤- معالجة تجمع مياه الأمطار في أسطح بنايات المجمع .
- خامسا : كان لمنتسبي الشعبة مساهمة فاعلة وكبيرة في معالجة جميع الاضرار التي سببتها الامطار الغزيرة خلال السنة .

الحسابات / الموازنة الجارية

نمىية التنفيذ	المصروف	المجموع	الإضافة	الاعتماد المرصود لعام ٢٠١٣	امعم الحساب	رقم الكشف
7,44	77.5707177	7975705778	770177	7474	تعويضات الموظفين	•
% <b>4</b> •	17919044.	188		144	المستازمات السلعبة	7
7,Y £	1.400774.	1 £ 10		1640	المستلزمات الخدمية	٧
% <b>*</b> *	A7A£VV0.	1.70		1.70	صيانة الموجودات	٨
%v•	W1£Y	17		£ Y	الموجودات الثابتة	4
χ,	1714.	17		17	المنح	١٠
<b>%</b> ^	1.170	177		177	المصروفات الاخرى	11
%. <b>^</b> 0	rV£70777	T00A70£7TA	770177	T007	المجموع	

 ١- بلغت موازنة المجمع العلمي لسنة ٢٠١٣ ( ٣٥٥٦٠٠٠٠٠ ) ثلاثة مليارات وخمسمائة وخمسون مليون دينار .

۲- تمت اضافة مبلغ ( ۲۹۰٤۲۳۸ ) وذلك عن نقل رواتب ومخصصات السيد صفاء الدين سامي من موازنة الشركة العامة للتبوغ والسكائر الى موازنـــة المجمـــع العلمــي ليصـــبح مجمـــوع موازنـــة المجمـــع ( ٣٥٥٨٦٥٤٢٣٨ ) ثلاثة مليارات وخمسمائة وثمانية وخمسون مليون وستمائة وإربعة وخمسين الف ومائتان وثمانية وثلاثون دينار .

#### ويلغت الايرادات كالاتي: -

سنة					
7.17	اسم الحساب				
07.7111	الضريبة على دوائر منتسبي الدولة				
144	رسوم العلامة التجارية				
AAPFOY	خدمات الطبع فالأستنساخ				
2271797	بيع مطبوعات وكراريس				
7 : 9 . 1	الايرادات المتنوعة				
12470779	المجموع				

### قسم الحسابات / الموازنة الاستثمارية

نسبة التنفيذ	المصرف	الاعتماد المرصود لعام ۲۰۱۳	اسم الحساب
χ1.	187777	\*	تاهيل وتطوير المجمع العلمي العراقي
χ1.	187777	18	المجموع

بلغت الموازنة الاستثمارية للمجمع العلمي لسنة ٢٠١٣ ( ١٣٠٠٠٠٠٠٠ ) مليار وثلاثمائة مليون دينار

#### رابعا: قسم الأعلام والعلاقات العامة

أهم نشاطات قسم الأعلام والعلاقات العامة خلال سنة ٢٠١٣ شي :

- ١- أقام المجمع العلمي احتفائية بمناسبة يـوم اللغة العربية في المجمع العلمي ٢٠١٣/١٢/١٨ ألقى فيها الدكتور احمد مطلوب رئيس المجمع العلمي كلمة بالمناسبة وأقيم معرضا للكتب والمخطوطات بهذه المناسبة في أحدى قاعات المجمع العلمي .
  - ٢- متابعة تجديد الاشتراك في الصحف والمجلات المحلية .
- ٣- طبع التقرير السنوي للمجمع العلمي لسنة ٢٠١٢ م بحسب توجيه السيد
   رئيس المجمع العلمي وتوزيعه على الأقسام الإدارية .
- ٤- تواصل إرسال المطبوعات إلى المجامع العربية والمؤسسات الثقافية داخل العراق وخارجه ، إذ بلغ عدد مطبوعات المجمع في سنة ٢٠١٣ أربعة عشر كتابا فضلا عن صدور ثلاثة أجزاء من مجلة المجمع العلمي (المجلد ٢٠) .
- التعاون مع العاملين والإعلاميين في وسائل الأعلام المختلفة لغرض
   عقد اللقاءات الصحفية مع السيد رئيس المجمع أو بعض مديري أقسام
   المجمع .
- ٦- متابعة ما يرد إلى المجمع العلمي عن طريق البريد الالكتروني من استفسارات ودعوات ومشاركات والإجابة عنها بحسب توجيه السيد رئيس المجمع العلمي .
- ٧- التعاون مع قسم المجلة والمطبعة في ترجمة ملخصات البحوث التي تنشر في مجلة المجمع العلمي .

- ٨- توزيع التقويم الخاص بالمجمع العلمي لسنة ٢٠١٤ الذي قام بتصميمه
   قسم الخدمات العلمية والفنية في المجمع على دوائر الدولة بحسب توجيه
   السيد رئيس المجمع العلمي .
- ٩- المتابعة مع قسم الخدمات العلمية والفنية لنشر ملخص وصور
   النشاطات الثقافية التي أقيمت في المجمع العلمي .
- ١٠ متابعة موضوع تخصيص ارض سكنية لموظفي المجمع العلمي
   ( لبناء مجمع سكني ) مع دائرة عقارات الدولة وأمانة بغداد .

#### خامسا: قسم المكتبة

 ١- بلمغ عدد المطالعين والزائرين والباحثين (١٤١١) للمكتبة العربية والأجنبية والاطاريح (١٠٥) والمكتبات الشرقية (١٣٠) زائر ومكتبة المخطوطات (٦٥) زائر .

#### ٢- الزيارات

- أ- زار المكتبة وفد من العتبة العباسية واطلعوا خلال الزيارة على أجهزة المايكرو فلم والأجهزة الرقمية وعلى خزائة المكتبة ومكتبة المخطوطات بتاريخ ٢٠١٣/٤/٣ .
- ب- زار مكتبة المجمع وفد من العتبة العلوية المقدسة (النجف الاشرف)
   واطلعوا على التطورات الحاصلة في المكتبة .
- ج- زار وفد من الجامعة العراقية ، مكتبة المجمع واطلعوا على العمل في شعبة المخطوطات والمايكروفلم .

- د- زار السيد (كاظم فاضل عباس) ممثل دار الكِتَب المجمع العلمي بتاريخ ٢٠١٣/٣/٣
- هـ زار مكتبة المجمع مجموعة من طلاب معهد الإدارة / الرصافة قسم النظم والمعلومات مكتبة المجمع واطلعوا على جميع شعب المكتبة في تاريخ ٥/٢٠١٣/٣٠ .
- و زار وفد من أساتذة معهد الإدارة وطلابه / قسم المكتبات واطلعوا على العمل والتطورات الحاصلة في مكتبة المجمع العلمي بتاريخ ٢٠١٣/١/١٢ .
- ز- زار مكتبة المجمع السيد ( احمد الشلبي ) رئيس اتحاد الناشرين
   العرب وقد أبدى إعجابه بالتطورات الحاصلة في المكتبة .
- الاستجابة لدعوة العنبة العباسية للاطلاع على مشاريع العنبة العمرانية والثقافية والمكتبة ودار المخطوطات في تاريخ ٢٠١٣/٤/٦.

#### ٣- الدورات

- أ- أقامة دورة بمشاركة العتبة العلوية المقدسة ( النجف الاشرف ) دورة أولى في صيانة الورق والوثائق التاريخية الفترة من 7.1٣/١٠/٤-٩/٢٦
- ب- أقامة دورة مكملة لدورة صيانة الورق والوثائق التاريخية وترميمها
   بمشاركة العتبة العلوية المقدسة (النجف الاشرف) في مستشارية
   الأمن الوطني في قاعة (النهرين) للفترة من ٢٤ / ٢٠١٣/١١/٢٨.

#### ٤- المعارض والنشاطات

أ~ المشاركة في معرض بغداد الدولي الثاني للكتاب للفترة من 1~11/1 ولغاية ٥/١٠١٣ .

ب- اقامة معرض لمطبوعات المجمع والمخطوطات والكتب الحجرية
 بمناسبة اليوم العالمي لغة الضاد بتاريخ ٢٠١٣/١٢/١٨ .

#### ٥- شعبة التزويد والاجراءات الفنية :

١- تم استلام (٩٦) امر اداري الى المكتبة .

۲- تم تحرير (۲۲) مذكرة داخلية .

٣- بلغ عدد المطالعين والزائرين الى المكتبة الالكترونية (١٣٥) زائر وتم طبع (١٢٥) (٢٥)

#### ٦- التبادل:

#### ١ - تبادل الأشخاص:

- \* تم استلام عدد من المطبوعات من قبل د.علي مجدي علاوي .
- تم استلام عدد من المطبوعات من قبل السيد عبد الرزاق غافل الحميري .
  - \* تم استلام مجموعة من المطبوعات من قبل السيد نجاة كوثر اوغلو .

#### ٢- تبادل المؤسسات العلمية:

- مؤسسة زين .
- \* مكتبة الأمام محمد حسين كاشف الغطاء .
  - \* ديوان الوقف السني .

- التمنية العباسية المقدسة قسم الشؤون الفكرية والفكرية والثقافية .
  - \* العتبة العلوية المقدسة (النجف الاشرف).
    - \* ديوان الوقف الشيعي .
    - \* مركز البحوث الإسلامية .

#### ٧- الاهداءات

- \* عدد كتب الشكر/ الاهداء (١٣١) كتاب.
  - \* تم اهداء مخطوطتين الى جامعة واسط .
- تم استلام المكتبة الشخصية للدكتور (خلف رشيد نعمان) الى مكتبة المجمع بتاريخ ٢٠١٣/٥/٢٣ والبالغ عدد الكتب فيها تقريبا (٧٩٥) مطبوعا عن طريق الاهداء.

تم استلام مكتبة الدكتور (حاتم صالح الضامن) والبالغ عدد الكتب فيها تقريبا (١٠٠٠٠) مطبوعا.

#### ٨- الشراء

- \* اقتتى المجمع العلمي / شعبة المخطوطات بتاريخ ٢٠١٣/٥/٢٠ مجموعة من المخطوطات الأصلية التي تعود إلى مجموعة الشيخ (عبد الرحمن القره داغي ) ابن الخياط والبالغ عددها (٣٨) مخطوطة أصلية منها نسخ فريدة و (٩) مجاميع من الأوراق والجذاذات أودعت في الحفظ وسوف يصدر كتاب من منشورات المجمع العلمي عن فهرسة هذه المجموعة (قيد الطبع).
  - اقتنى المجمع العلمي / شعبة المخطوطات بتاريخ ٢٠١٣/٥/٢٠
     مجموعة من المخطوطات المصورة والبالغ عددها (٣٦) مخطوطة .

 اقتنى المجمع العلمي / شعبة المايكروفلم بتاريخ ٢٠١٣/٥/٢٠ مجموعة من شرائح الزجاج والبائغ عددها (٣٤) .

#### ٩- المراسلات

- متابعة البريد الداخلي والخارجي ومفاتحة المكتبات العربية والأجنبية
   بخصوص تبادل الكتب والخبرات
- الاشتراك مع مكتبة المصطفى مجانا حيث نستطيع الاستفادة من هذا الموقع لتنزيل كتب ومخطوطات نادرة .

#### ١٠- التثمين

نم نثمین (٤٢١) مطبوعا منها (٣٠٩) كتاب و (١٩٢) مجلة و (٤) رسالة جامعیة و ( ( ( ( ( ( ( ( ( ( ( ( ( ( )

#### ١١- الفهرسة

- \* تم جرد الكتب في المكتبة العربية وتم الانتهاء من جميع الكتب.
- فهرسة وتصنيف الواردة إلى المكتبة عن طريق الإهداء والتبادل من
   الأشخاص والمؤسسات العلمية .
  - \* فهرسة وتصنيف الكتب السريانية والبالغ عددها (٢٠٠) كتاب.
- إرسال الكتب المتضررة عن طريق الإدخال والإخراج نتيجة الاستعارة وإرسالها إلى وحدة التجليد والبالغ عددها (١٠٠٠٠) كتاب .

#### ١٢- شعبة المعلوماتية والصيانة

#### \* وحدة الاستنساخ:

#### ١- الاستنساخ

أ- تم تصوير (۱۹۹۰۳) ورقة بنثمن للساحثين والطلبة من كتب ومخطوطات .

ب- تم تصوير (٣٨٩٣) ورقة متفرقة على سبيل الاهداء والتبادل.

ج- تم تصوير (٢٠٥٠) ورقة للأستاذ عبد الحميد الرشودي على سبيل الاهداء والتبادل .

١ - مجلة المجمع الجزء الأول مع التجليد .

٢- مجلة المجمع الجزء الثاني مع التجليد .

٣- مجلة المجمع الجزء السادس مع التجليد .

٤- الجامع المختصر مع التجليد (من الأعداد النادرة) .

٥- جريدة الزوراء مع التجليد (من الأعداد النادرة) .

#### ٢- وحدة التصوير

10.0/7 و 10.0/7 من التسلسل (10.0/7 و 10.0/7 و

وتم تصوير أضابير أعضاء المجمع العلمي وتصوير المخطوطات المصورة (٤٥٧٦) لقطة والمجلات (٣٧٥٩) لقطة والكتب (٤٥٧٦) لقطة بمشروع تصوير الوثائق والكتب .

#### ٣- وحدة المايكرو فلم

تم طبع افلام (مايكروفلم) بجهاز الدبلكيتر (جهاز طبع الافلام) وعددها (۲۰) فلم على سبيل الاهداء والتبادل ويضم (۱٥٠) عنوان كتاب نادر ومخطوط بمختلف الموضوعات.

وتم تحميض (٩) افلام من الوثائق والكتب النادرة وتصوير على جهاز المايكروفلم (١٤١٣) لقطة ولمشروع حفظ الوثائق وتم تحويل فلم (مايكروفلم) الى الحاسبة بصيغة (jpg) على جهاز مينولتا (١٠٥٠) لقطة .

#### ٤ - وحدة الصيانة

تجليد الكتب للمكتبة العربية (٢٦١) كتاب والنوادر (٣٥) كتاب سجلات للحسابات وسجلات أخرى (٤٠) وعمل نماذج صناديق بأحجام مختلفة للكتب والجرائد .

TY/TY £./T7 £0/T0 V./0.

وتم تحويل فلم (مايكروفلم) الى الحاسبة بصيغة (jpg) على جهاز مينولتا (١٠٥٠) لقطة .

#### سادسا : قسم المطبعة

١- الكتب المنجزة مع مجلة المجمع العلمي وعددها (١٤) .

٢- المطبوعات الإدارية لأقسام المجمع وعددها (٦).

٣- طبع التقويم السنوي للعام ٢٠١٤ باسم المجمع العلمي .

٤- الانتهاء من انجاز طبع جميع الكتب الواردة إلى المجمع.

- ٥- تم معالجة الطبع المأون داخل المجمع بدلا من السوق المحلية بعد شراء
   الطابعة الرقمية .
- ٦- تم معالجة عمل مونتاج الملازم بعد الاستعانة بمنتسبي المجمع بدلا من
   المتعهد الخارجي وحسب توجيه الرقابة المالية .

#### سابعا: قسم الشؤون العلمية

- ١- الصيانة الدورية لمنظومة الانترنت الخاصة بالمجمع العلمي ومتابعة تجديد الاشتراك في خدمة الانترنت للمجمع .
  - ٢- صيانة أجهزة الحاسوب الموجودة في كافة أقسام المجمع العلمي .
- ٣- التعاون مع قسم المطبعة في طبع وتنضيد بعض الكتب التي تطبع في المجمع العلمي .
  - ٤- تصميم وتتفيذ تقويم عام ٢٠١٤.
  - ٥- تصميم مطوية لمعرض الكتاب الذي أقيم في معرض بغداد الدولى .
- ٦- متابعة عمل أنظمة الأفراد والصادر والوارد على أجهزة الحاسوب في
   قسم الشؤون الإدارية .
- ٧- تقديم دورة تدريبية في الحاسبة لبعض منتسبي قسم الشؤون الإدارية
   لتطوير مهاراتهم في استخدام أنظمة هذا الجهاز
- ٨- إدخال أعداد المجلة الصادرة في عام ٢٠١٣ على جهاز السكنر
   (الماسح الضوئي) ونشرها في الموقع الرسمي للمجمع .
  - ٩- المشاركة في اللجان التي تشكل في المجمع .
  - ١- إصدار التخاويل الخاصة بسيارات المجمع العلمي .

- ١١- تحديث الموقع الرسمي للمجمع العلمي حيث تم نشر ملخص وصور عن النشاطات الثقافية التي أقامها المجمع والنشاطات التي شارك فيها خارج المجمع ، وكذلك نشر عناوين وملخص عن آخر الإصدارات والمطبوعات وغير ذلك .
- ١٢- العمل على نظام إحصاء السيارات الموحد والمقدم من وزارة التخطيط.
- ١٣ المشاركة في الدورات والمؤتمرات العلمية والثقافية التي تقيمها مؤسسات الدولة الأخرى.
- ١٤ العمل على بناء نظام أرشفة لقسم الشؤون الهندسية حيث تم انجاز جزء منه .
- الإجابة على المذكرات والكتب الواردة إلى القسم ومتابعة ما جاء فيها من تعليمات .

#### ثامنا : قسم الشوون الهندسية

أولا : أنجز القسم بالتعاون مع شعبة العقود ودوائر المهندس المقيم ما يأتي :

- ١- تهيئة كتب الإحالة وأعداد العقود بالتنسيق مع شعبة العقود ، علما أن المجمع العلمي ابرم عقدا واحدا خلال هذا العام من تخصيصات الخطة الاستثمارية وهو (أنشاء سياج جانبي للمجمع) أحيل على المقاول أيسر ياسر طه بمبلغ ( ٣٠٣٢٥،٠٠٠) بتاريخ ( ٢٠١٣/٩/١)
- ٢- مراجعة وزارة التخطيط (دائرة الاستثمار الحكومي ،ودائرة تخطيط القطاعات ، ودائرة العقود الحكومية) لغرض تزويدهم بالبيانات المطلوبة عن مدى تنفيذ المشاريم.

- ٣- الإجابة عن استفسارات نيوان الرقابة فيما يتعلق بمشاريع الخطة
   الاستثمارية .
- الأشراف على تسليم مشروع تأهيل وإضافة طابق إلى بناية ابن
   الهيثم تسلما نهائيا من شركة طريق البادية .

#### ثانيا: انجازات أخرى

- ١- متابعة استملاك المجمع لقطعة ارض سكنية وقد جرى فرز القطعة
   المحددة وترقيمها خلال هذه السنة، وجاري العمل على متابعة
   الإجراءات الإدارية المتعلقة بالاستملاك.
- ٢- الإسهام الفاعل لمنتسبي القسم في لجان منها: لجنة المدد والكشوفات الإضافية ، لجنة الاعتراضات ، لجنة صيانة الألنبة ، لجان أعداد الخطة السنوية .
  - ٣- القيام بصيانة أسطح بنايات المجمع.
  - ٤- الأشراف على معالجة تسرب المياه في مخزن الكتب .
    - الأشراف على صيانة الحدائق وترتيبها وتشجيرها .
- ٦- الأشراف على التدريب الصيفي لعدد من طلبة معهد الفنون التطبيقية .
  - ٧- أنشاء حمامات في الجناح الرئيسي لبناية ابن الهيثم .

#### تاسعا : قسم الرقابة والتدقيق الداخلي

قام القسم بما يأتى:

- ١- تدقيق مستندات الصرف قبل الصرف وإبداء الملاحظات الفنية والقانونية
   كلما تطلب الأمر
- ٢- تـ دقيق مستندات التسوية القيدية والمصادقة عليها وبيان الرأي والملاحظات عليها.
  - ٣- تدقيق رواتب منتسبي المجمع شهريا .
  - ٤- المشاركة في اللجان التي تشكل في المجمع.
    - أعداد وتدقيق كشف المصرف الشهري .
- ٦- تدفيق الحسابات الختامية الخاصة بالمجمع بعد أعدادها من الشؤون المالية وقبل إرسالها إلى ديوان الرقابة المالية .
- ٧- المشاركة في لجان أعمال المشاريع الاستثمارية التي تقام في المجمع حاليا.
  - ٨ في النية أقامة دورات الكوادر المالية والتدقيق والإدارية .
  - ٣٠ تنفيذ أي تكاليف أو توجيه يتم من معالى رئيس المجمع العلمي .

#### عاشرا: شؤون المجلة

قامت شعبة المجلة بمتابعة البحوث المقدمة إلى هيئة تحرير مجلة العلمي لنشرها ضمن المجلد السنين ثم إرسالها إلى المقومين العلميين واللغويين لإبداء الملاحظات أن وجدت ومتابعة تدقيق وتصحيح طبع البحوث في مطبعة المجمع العلمي.

١- البحوث التي نشرت في المجلد الستين لسنة ٢٠١٣م هي :

#### الجزء الأول:

- ١- التعليم التقني في دول الخليج العربي
   الدكتور داخل حسن جربو
- ٢- كعب بن زهير بين الغربة والانتماء في نصه الشعري
   الدكتور عبد الرزاق خليفة محمود
  - ٣- الوقاية من الأمراض النفسية وعلاجها عند البلخي
     الدكتور محمود الحاج قاسم محمد
    - ٤ لامية تأبط شرا بين الطبع الصنعة
       الدكتور طارق ساجر أمين
- التعليم الالكتروني وإمكانية توظيفه في مؤسسات التعليم العالي العراقي
   أيمان عبد اللطيف عبد الرحمن

محمود عبد الله عطية

الدكتورة لمياء حسين المولى

٦- ريادة البصرة في تنوع طرائق التدريس والمخرجات

الدكتور عبد الحسين احمد

٧- البلاغة والأسلوبية ( التجاذب والتنافر )

الدكتور لطيف يونس حمادي

۸- إصدارات المجمع العلمي
 أخلاص محيى رشيد

#### الجزء الثانى:

- ١- بغداد في الشعر العباسي
  - الدكتور احمد مطلوب
- ٢- الصحة والمستشفيات في بغداد في العهد العثماني
   الدكتور محمود الحاج قاسم
- ٣- إشكالية تجنيس المقالة في الأدب العربي الحديث
  - الدكتور فاضل عبود التميمي
  - م.م لطيفة عبد الله الحمادي
- ٤ محددات الدلالة اللغوية والمفاهيمية لمفردتي الثقافة والحضارة
   وليد خالد احمد
  - ٥- النغذية العلاجية في التراث الطبي العربي والإسلامي
    - الدكتور محمود الحاج قاسم
      - الدكتور عامر عزيز جواد
    - ٦- محاولة نفدية في تأصل مصطلح عمود الشعر
      - الدكتور فائز طه عمر
      - ٧- التقرير السنوي للمجمع العلمي لسنة ٢٠١٣م

#### الجزئيين الثالث والرابع

١ – هذه المجلة

التداولية ليست منهجا

الدكتور احمد مطلوب

٢- التعليم التقنى وبناء مهارات العمل

الدكتور داخل حسن جريو

 "- الحشرات الطبية عند الأطباء والعلماء العرب والمسلمين والطب الحديث الدكتور محمود الحاج قاسم

 ٤- الموسوعات العربية الإسلامية مصدر لدراسة تاريخ العلوم الإسلامية نهاية الإرب للنويري

الأستاذة نبيلة عبد المنعم داود

٥- تاريخ السكان في بغداد الكبرى دراسة في علم السكان

واقع السكان في قرى موضوع بغداد الكبرى قبل تأسيسها (قبل ١٤٥هـ - ٧٦٢م)

الدكتور عبد على الخفاف

٦- خدمات المكتبات والمعلومات للمعاقين بصريا

معهد النور المكفوفين في بغداد / أنموذجا

م.م وصال صبحي عبد الغفو

- ٢- تم تدقيق وتصحيح كتاب كل من
- أ الدكتور حمدان عبد المجيد الكبيسي
- ب- الدكتور محمود الحاج تاسم بتكليف من رئاسة المجمع العلمي
   وبالتعاون مع قسم المطبعة
- ٣- متابعة الشؤون المالية للباحثين الذين ينشرون بحوثهم في المجلة
   والخبراء والمقومين الذيم يقومون بتدقيق البحوث علميا ولغويا.
- ٤- التواصل مع الباحثين عبر شبكة المعلومات (الانترنت) لمتابعة نشر بحوثهم من عدمها .

القيام بإعمال التنضيد الطباعي لبصوث المجلة والأشراف على تصميمها وترتيب موادها ، وكذلك الأشراف على التصحيح الطباعي لها وتدقيقها لغويا .

وقامت الشعبة بتنضيد كتاب الدكتور احمد مطلوب (( بكائية نقدية )).

#### مديرو الأقسام

مكتب رئيس المجمع ۱ - هادی محمد نجم الشؤون الادارية والقانونية ٢- فارس يحيى عبد المجيد المالبة ٣- عائد احمد جواد المكتبة ٤- جوان محمود هياس الاعلام والعلاقات العامة ٥- غادة سامي عبد الوهاب المطبعة ٦- على خليل ٧- نزيه عبد السلام الشؤون العلمية والفنية ۸- طه کامل حمد الشؤون الهندسية الرقابة والتدقيق الداخلي ٩- عبد الآله نجم سهيل شؤون المجلة ١٠- اخلاص محيى رشيد

الدكتور احمد مطلوب رئيس المجمع العلمي ۲/۲ / ۲۰۱٤

#### Diagnosis of Nature and Projection in the Poetry of Ibn Khafajah

**Dr. Nojoud Attallah Alhawamdeh** Jarash University - Jordan

#### Abstract:

The Andalusian nature, with its charm, beauty and diversity, can be regarded as one of the factors that contributed to the formation of the phenomena of creativity and innovation in the Andalusian poetry, and particularly the poetry of Ibn Khafajah, which the research will deal with some of its creativity phenomena.

Among the notable manifestations of creativity in the poetry of 1bn Khafajah is the image. The image is at the forefront of innevation phenomena of the poem, due to its ability to embody the imagination of the poet, flexibility in expressing his inner feelings, portraying his self-experience, as well as the beauty that spreads in the poem. The image in the poetry of 1bn Khafajah has such influence in the formation of the phenomena of

creativity; in fact it has artistic merits, which enabled it to give Ibn Khafajah the advantage of being a poet.

The first of these advantages is that it is often colored with natural colors, which give it the ability to infer and excite. The color of the image contributes to the highlighting of the diagnosis which fills the poet's image. The color, which coats the phenomenon of movement, vitality and activity that accompany the diagnosis, gives the image transparency that offer a truly unique potential additive to express what it entails of implications and signals.

If it is allowed for this colorful diagnosis to be paired with meanings (projection), which sometimes Ibn Khafajah does deliberately, it will be at an artistic level which has more ways to impress, influence and fascinate. This is one of the functions of creative art.

## Study of the Sources and Kinds of Food and Drinks in the Arab Islamic Heritage

#### Nabcela Abdul Muni'm Dawood

Center of Arabic Scientific Heritage Revival / Baghdad University

#### Abstract:

This research deals with the study of the sources and kinds of food in the Arab and Islamic heritage, where the art of cooking was considered a manifestation of the Arab Islamic civilization. These manifestations are many and various, and that they change and evolve according to times and places, and characterize according to the social, economic and cultural factors.

The Arab and Muslims were interested in this art so they wrote many good books in the art of cooking that enrich the Arab library with a good set of books in this field. The Arab realized that the art of cooking has a good effect in modifying moods and repair the bodies.

#### Pun in Banee Al-Ahmar Age

# **Dr. Ban Kadhum Makee**College of Education for Girls / The Iraqi University

#### Abstract:

This research (Pun in Banee Al-Ahmar Age) comes in the field of literary studies dealing with Andalusians' literature.

The researcher seeks to elucidate the picture of this phenomenon in their literary environment, and reveals it, which forms a new scientific addition in the literary studies that is worth studying.

The research has been divided (to get the aim of the study) to the doctrine of workmanship, the doctrine of workmanship in Banee Alahmar and Puns in the age of Banee Alahmar. It is divided to: first/ pun by quote from the Quran, second/ Book titles, third/ pun by some scientific and literary terms and fourth/ pun by mentioning of media scholars, readers and writers and puns in stanzas.

#### Health and Physical Care for Children in the Arab Islamic Medical Heritage

Dr. Mahmoud Al-Haj Kasim Mohemmed Dr. Amer Aziz Jawad

#### Abstract:

Research objectives: to detect the preferred book of God Almighty (Quran) and the Sunnah in child's care, the most important rules of scientific and medical contributions of Arab and Muslim doctors and scientists in the health and physical care for children. The research includes the following:

The first section / child's care in the Holy Quran and the Sunnah

The second section / fetal care (care for the pregnant mother)

The third section / health and physical care for the newborn child in infancy, it includes: -

1 Feeding of the newborn child: A r mother's milk, B/ Extra milk for the newborn, C / Extra food and wearing 2/ Physical care for the newborn child?

3/ Observer of the newborn child (Janses and treatment)

— Transport the child and the (psychological) care for lim.

I character to the alpha of the lower child

The fourth section / health care and growth development for the child during pre-school (3-6 years), it includes:

First / Child's health care: mentioned the diseases that affect children and their treatment in this age which were mentioned by Arab and Muslim scientists. Second / The special therapy of children
Third / Physical care for children

The fifth section / Health and physical care for the child in primary school (7-12 years):

First / Diseases of children and their therapy Second / Physical therapy for children Third / Physical care for children

Conclusions: The interest in the welfare of children is a need to the development of people and societies, as well as being a basic human requirement. Whenever the society progresses and increases in urbanization, the interest in children increase also the aspects of care provided for their children. The researchers concluded the following:

17 Quran and the Sunnah confirm the obligatory human rights of Muslims in the care of the child. There is no doubt that these versus and hadiths have been sources for many of the mortific views and medical, psychological, edges are researches in the part and present time. The many religion took care of the children and enacted more rights that must be provided for their proper leptringing.

- 2/ The reader of the writings of Arab and Muslim doctors comes to an inevitable conclusion that they have gone in the correct scientific method in dealing with children's diseases. And the heritage of geniuses Arab and Muslim doctors still constitutes the essential parts of modern knowledge Pediatrics.
- 3 / Physical care is a necessary point urged by the Islamic religion. Parents must take care of their children and their physica! health. Arab and Muslim scientists were interested by sport education which is legislated by Islam to activate muscles and strengthen the body and develop the will and self-reliance.

# Arabic Language and the Challenges of

**Prof. Dr. Ahmed Matloub**President of the Iraqi Academy of Sciences

#### Abstract:

Contemporary man cannot follow the movements that appear from time to time. In the beginning of every decade, a movement appears that calls for a certain direction serves the interests of those who called for it, one of these movements is (Globalization), which called on the first to the unification of the global economy and the establishment of multinational companies, then turned to culture and related language, to make the world going about the culture and a known language that achieve the objectives or unipolar after the collapse of the Soviet Unipp.

this paper stards light on the challenges of photodization and the tanguage of the Koran and the rises—the Arab state as and publishing it cases—the danger is still taken early, and that some one still dated of by e.

# Journal Of the ACADEMY OF SCIENCES

Quarterly Journal - Established on 1369H-1950

#### Chairman

Prof. Dr. Ahmed Matloub

Managing Editor Prof. Dr. Ibrahim Khalaf, Al-Obaidi

#### EDITORIAL BOARD

Prof. Dakhil H. Jerew

Prof. Adil G. Naoum

Prof. Najih M. Khalil

Prof. Hilal A. Al-Bayati

Editing: Ikhlas muhy Rasheed

E-mail: iraqacademy@yahoo.com

journalacademy@yahoo.com

Annual Subscription: In Iraq (20000) I.D.

Outside Iraq (100 Dollars)



# Journal Of the ACADEMY OF SCIENCES

Quarterly Journal - Established on 1369H-1950

No.2

Vo2. 61

رقم الإيداع في دار الكتب والوثائق ببغداد ١٩٧٦ لسنة ٢٠١٤م